



OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY

Call No. ۳۳۳۴۱۵ / ۸۹۱۵ / ۸۲۲۳

Author اشرف عبدالحلیم

Title دلچسپ حصہ اول و دوم

This book should be returned on or before the date last marked below.

---



ناول

Checked 1978

# دکھپ

حصہ اول دوم  
یعنی

فرخ اور اسکا عشق

مصنفہ

جناب لانا مولوی محمد عبدالحکیم صاحب شریک کنوی مہتمم لکھنؤ  
مصنف و نگار۔ درگیش زندگی۔ ملک عزیز ورجنا۔ منصوبہ ہونا  
مقدس نازنین۔ شہید وفا۔ حسن انجلینا وغیرہ وغیرہ

حسب فرمائش

بابوہر چند اس صاحب بھارگو۔ کبیر پبلشر این آبا دکنو بجا مصنف

بہ تمام پیٹھ کردن لال لکھنؤ

پیٹھ کردن لال لکھنؤ

۱۹۰۱ء



# مختصر فہرست کتب ناول وغیرہ کتب خانہ بھارگو اسکول بک پامیر

<p>اجازت نہیں دیتی مترجمہ ڈیڑھ روپے</p> <p>۱۰ اشک حسرت</p> <p>نہایت ہی دلچسپ و معنی خیز فیاض حسین</p> <p>عقدیوگان کی ضرورتیں اور دنیا پر مشرور چیزیں</p> <p>دکھائی ہیں اور ان جذبات کی جو ہر شخص کو محسوس ہوتی</p> <p>ہے جو بے پردگی کی بدولت شرم و حیا محض و عصمت</p> <p>کا خون کرتے ہیں اور ان شکلات کا پورا چہرہ تیار</p> <p>کیا ہے جو بوجہ کو دیکھتے ہیں ڈال رکھتے ہیں پیش آنے</p> <p>ہیں مصنفہ جناب وحشی نگر امی قیمت ۱۰ روپے</p> <p>۱۱ رزم و بزم کامل ہر حصہ</p> <p>اردو زبان کا ایک تاریخی اچھوتا ناول قلمی کرداروں</p> <p>راہ جہ چند اور سلطان شہاب الدین کے عہد کا</p> <p>فکست و فتح کا اثر قصہ غازیان اسلام و سرائے</p> <p>راہبوت کی شجاعت و بات کا اعلیٰ نمونہ حسن</p> <p>راز و نیاز عشق کے سوز و ساز کی اصلی تصویر</p> <p>قصے کی عمدگی مضامین کی بندش دیکھنے سے ظاہر</p> <p>ہوگی مصنفہ منشی امراؤ علی صاحب مصنف</p> <p>البرٹ بل وغیرہ۔ قیمت دو روپے</p> <p>۱۲ شہر</p> <p>نئے رنگ نرالی طرز کا فائدہ ایک نہایت سچے فانی</p> <p>زبان کے قصے کا ترجمہ بہت سی بڑا اثر نہایت ہی</p> <p>معنی خیز۔ بلا کا محسوس نہیں بل دیدہ۔ ممکن ہی</p> <p>نہیں کہ ایک بڑا ڈھنگ۔ دوبارہ پڑھنے کو ہی نہ چاہیے</p>	<p>۱۳ مرد میدان کامل ہر دو حصہ</p> <p>ترجمہ پولینڈ کے دار السلطنت وارسا کے عجیب</p> <p>و عجیب تاریخی واقعات و سہولت کے ظلم و ستم کے عبرت</p> <p>نکات حالات نہایت ہی دلکش پیرایہ میں بیان مجھے</p> <p>ہیں عشق محبت کی چاشنی پر مٹی ہوئی طبیعتوں کی</p> <p>دل بستگی کیلئے یہ زمین اپن کے حسن گلو سوار اور</p> <p>جانباز رافضی عشق و محبت کے دلفریب واقعات بھی</p> <p>موجود ہیں۔ ایک طرف وہی سپاہ اور جوانان پولینڈ</p> <p>کی خوفناک معرکہ آرائیوں پر اسرار الفو کی حیرت انگیز</p> <p>کارروائیوں کا تذکرہ تصویرت بناتا ہے تو دوسری طرف</p> <p>عاشق و معشوق کے راز و نیاز کا مسرت خیز منظر دکھو</p> <p>بے قابو کریت ہے غرض کہ ایک ایسا الم ہے جس پر ہر</p> <p>ساز۔ یاس و حزن و حسرت و امان۔ درد و دمان کا می</p> <p>و کامیابی و جہول وغیرہ مختلف قسم کے صدقہ و فوٹو</p> <p>آتے ہیں۔ ترجمہ کا رنگ بھی نہایت اشتیاق افزا ہے</p> <p>جمع تقریباً ۱۰ صفحات قیمت تین روپے</p> <p>۱۴ دھوکا یا طلسمی فانوس</p> <p>انگلیستان کے جادو نگار مصنف جی ڈیویناڈس کے</p> <p>دلائل و تہذیب و ادب اسٹریٹو تھیزز بک کیس کا اردو ترجمہ</p> <p>حسین لاڈلیر پیرایہ میں دکھایا گیا ہے کہ دنیا کے معاملات</p> <p>کا ظاہر دیکھ کر اور باطن کیجھ اور باہری نظرمیں جو کچھ نظر</p> <p>آئے پھر اسے اعتبار کر کے اسے نہ قائم کرنا چاہیے بلکہ</p> <p>واقعوں کی محسوس بغیر ختم کے کتاب چھوڑنے کی</p>
---	--





برابر برابر ایک چوڑی ٹرک گئی ہوئی تھی۔ جو میونسپلٹی کی غفلت کے باعث اس سے ناموار تھی۔ یہ ٹرک زیادہ چلنے والوں کو حادثات کے سامنے ہی رہا۔  
 بین دہلی تک پہنچا سکتی ہو۔

کو بھی اپنی وضع سے بنا۔  
 دہلی یورپین خلیمن رہتا ہو۔ جس نے

نفاق کے موافق اسکو ہر طرف سے مواد اور بنایا ہو۔ کو بھی کی وضع زبان حال کر  
 جس امر کی طرف اشارہ کر رہی تھی یا غ کی پر فضا حالت بھی اس بات سے بن اس  
 عزیزان کئی سہنی کئی ہوئی خوشنما دشمن جو باغ میں چارون طرف پھیلی ہو  
 خلیمن ان کے فیصلے سے باغ کے مختلف حصے ایک دوسرے سے جدا کیے گئے

تھے مگر صرف ان راستوں پر ہی اکٹھا نہیں کی گئی تھی بلکہ ہر چن کے گرد سب سے کام  
 ملاحظہ فرمیں حاشیہ بھی چھوڑا گیا تھا چونکہ یہ باغ ہندوستان میں تھا لہذا اگر انسانی  
 مذاق کی تشبیہی کی جات کر کے ہم کہیں کہ ان سب سے رو خون کے لب پر سبز ہو  
 سے اسکل البتہ معلوم ہوتا تھا عیا کہ سبزہ آغا نے عاشق بن جو دی میں مذہبی غل کر کے  
 حنا سے نکلنے والوں کی سبز بھرئی ننگ کے لو سے بے رہا ہو "تو نامنا

نہ ہوگا۔ درخت، عموماً خوشنما ننگ کے پھولوں کے تھے۔ رہنے والے  
 کا یورپین مذاق اس بات سے زیادہ تر ثابت ہوتا تھا کہ باغ میں اکثر وہی درخت  
 نظر آتے تھے جنکے پھولوں کی عمدگی صرف آنکھوں کے فیصلے سے دماغ میں ہو جی  
 ی۔ قوت شام کو کوئی لطف نہیں حاصل ہوتا۔ ہاں سبیلے اور چنبیلی کے خندہ  
 باغ کے ایک کونے میں اپنی پریشان صورت سے اس امر کا اندازہ کر آئے  
 تھے کہ ہندوستان کے بد نصیب اسکلے مذاق کی جانب نہ مانے کی کس قدر کا  
 ہے جاسیایعین نازک اور نگاہ میں کھب جانے والے پھولوں کے نا

رکے ہوئے تھے کہ یہ طرہ سے

Checked 1978

۱۸۲۲۲

Checked 1978

Checked 1969

## پہلا باب

آین یہ کون شخص آ رہا ہے۔ کیا میرے پاس آتا ہے؟ مجھے یاد نہیں پڑتا کہ  
 اس سے کبھی کی جان پہچان ہو۔ میری نگاہ تو نہیں غلطی کرتی "راکھیں خوب  
 غور کر کے" "میں نگاہ کی غلطی نہیں ہر دیکھو نہ" گاڑی پچھانک کے پاس آہستہ چلتے  
 لگی (خوب آنکھیں پھاڑ کر) "بٹیک مین نے اسے کبھی نہیں دیکھا ہے" اس کے  
 پچھانک پر گاڑی ٹکی۔ کوچین نے گاڑی کی ایک جانب جھک کر اس کی  
 اس سر ہونچا کر انی آواز سے جو کوٹھی کے اندر صاف صاف نہیں ہو سکتی تھی  
 وچھا "اسی کوٹھی میں" جواب لے بی بی آواز میں دیا گیا کہ کچھ سمجھ میں نہ آیا مگر غالباً کوٹھی  
 کے اندر جانے کی اجازت دی گئی ہوگی کیونکہ کوچین نے سر بلند کر کے برابر  
 بیٹھے ہی گاڑی پچھانک ہی کی طرف موڑی۔

یہ کوٹھی جتنا کہ کنا سے دہلی سے کئی میل کے فاصلے پر تھی کوٹھی کے نیچے  
 جانب جنوبی تھی اور باقی من طرف تقریباً سو گز کے فاصلے تک ایک خوشما  
 ناباع چلا گیا تھا جس کے گرد و برگی چٹھی سلاخوں اور نارون کے کٹھن سے  
 بھر کر سامنے کے کٹھن کے کولہ کو لے کر سلاخوں کا پچھانک

کیا دیوین بریلے والوں تک کے چاروں بران کی تک پائے ہی ناز کی آجانی تھی مگر  
 بھی مناسب تھا۔ عروس بہار جوانان جن کی مہمان تھی سب درنگان باغ کے  
 چون آبلے پڑنے لگے۔ بہر حال موجودہ صورت پر رہنے کی حالت میں باغ  
 کے لیے اس سے زیادہ پرفضا ہونے کی بہت کم امید کیا جاسکتی تھی۔  
 کو بھی جیکے کھلے ہوئے دروازے خوشگوار ہو آگے بھی جہاں سے باغ میں آئے  
 اور کبھی باغ سے جہاں میں جانے کا راستہ دیا کرتے تھے۔ ایک متوسط درجہ  
 والی ایک منزلی کو بھی تھی جس کی کرسی بلندی کے باعث ایسے مگر اس کے گوشے  
 کے موافق اپنے جھونکون کے ساتھ چلنے کا موقع دیتی تھی۔ علاوہ خوبصورت  
 بلگرامے کے جو چاروں طرف بکھلا ہوا تھا بیچ میں ایک بڑا حال تھا جس میں  
 چاروں طرف ایک مربع حلقہ میں ساتھ ستر کرسیاں کچھ سکین پر رہنے کے  
 بھر کی بڑی شطرنجی پر ایک لمبی نصف گز سے کچھ برابر میز بیچ میں بھی بولی تھی  
 جس کے گرد انیس بیس کرسیاں تھیں۔ میز کے شیشے ایک جانب بی بی بولی و دیگر  
 بڑی تھیں جن میں سے ایک میں وہ خطوط ڈال دیے جاتے تھے جو پڑھ  
 چکے جاتے کے بعد پکارا جاتے ہیں اور ایک میں عام کچھ اور سکارڈے  
 نمٹے کاغذ پریشان پڑے۔ ہا کرتے تھے دروازوں پر شطرنجی انگریزی وضع  
 کے پردے تھے جو باندھے نہیں جاتے ہیں بلکہ کسی باز پر ہٹائے جاتے ہیں  
 سمٹ جاتے ہیں دیواروں پر علاوہ عام چھوٹی مٹری بارہ تصویروں کے چاروں  
 طرف چار بڑی اور زیادہ عمدہ نظر فریب اور دلربا تصویریں لگی ہوئی تھیں  
 اس درمیانی بڑے ہال کے دونوں پہلوؤں پر دو مستطیل کمرے تھے ایک میں  
 لانگ تھا دوسرے میں ایک متوسط درجہ کی میز پر با چوڑا آئینہ دیوار سے لگا ہوا  
 رکھا تھا اور اس کے برابر دو متن بڑش اور کنکھیاں وغیرہ تھیں میز کے نزدیک دراز  
 پھوڑی دور ہیکر لکڑی کی آگنی تھی جس پر کچھ انگریزی اور کچھ ہندوستانی کپڑے تھے  
 چند ہندوستانی کپڑوں کے باعث اس آگنی کا حقوٹا حصہ دیکھنے والے کو اچھا  
 دین خوب لگتا اور کو بھی اور تمام فریج کے دیکھنے سے اس کے دل میں پیدا ہوتا تھا کہ ضرور  
 کوئی دیو دین امین رہتا ہو کسی قدر شک پیدا کرتا تھا اور اس کمرے کے پاس

ایک چھوٹا مکرہ تھا جو غالباً غسل خانہ ہوگا کیونکہ اس میں غسل کے تمام ضروری سامانوں کے علاوہ پانی کے ایک ہی طرف بہ جانے کے لیے زمین ایک محدود مقام تک دھالو بنا دی گئی تھی۔

کوٹھی کے قریب شاگرد پیشہ کے لیے چند بچہ مکانون کی ایک لمبی قطار تھی نوکر چاکر کے رہنے کے علاوہ ان میں چار گھوڑے بندھے ہوئے تھے ایک سبز رنگ جوڑی تھی اور ایک نہایت خوبصورت پوسے قد کا سبزہ گھوڑا تھا۔ اور ایک ران سواری کا عربی کیت تھا گھوڑوں کے برابر تین گاڑیاں رہا کرتی تھیں جس میں ایک ملایاتی فٹن تھی اور ایک ہلکی ٹمٹم اور ایک بالکی گاڑی۔

یہ سوال ناظرین کو جلد جواب پانے کے واسطے بے صبر کر رہا ہوگا کہ اس کو کتنی کون رہتا تھا اس سوال کا جواب ناظرین کے قیاس اور امید کے بالکل فوج ہوگا کیونکہ اس مکان میں کوئی یورپین نہیں رہتا تھا ہندوستان کے اکثر مغز خاندان جنکی نسلیں برٹش گورنمنٹ کی ماتحتی میں پلٹیں زمانے نے ان پر سے ہتھوڑا ہٹا دیا ہے جانشین پیدا کر کے جنکی سوشل حالت لوگوں کو ایسے دیو کے دیا کرتی ہے۔ اس کو کتنی کار سنے والا بھی ایک ایسے عالی مرتبہ اور نیک نام خاندان کی یادگار تھا جو دہلی کے شہنشاہی دربار میں بھی اعلیٰ عزت کے ساتھ دیکھا جاتا تھا۔

سو ہی ڈیڑھ سو برس کے عرصے میں اس خاندان نے دو شفا دھالیتیں دکھلادیں۔

پہلا نمونہ ایران کی سوشل حالت پر بخوبی قیاس کر لیا جاسکتا ہے۔ کیونکہ اس خاندان کو ایران سے ہندوستان میں آئے اسی قدر زمانہ گزر رہا تھا۔ دوسرے نمونہ ہم دکھا چکے ہیں جیسے یورپ کی طرز معاشرت رگو وہاں کے رہنے والے لعصب کی بدولت سبارہ میں اپنے ملک تک سے بیزار ہو جائیں عام گناہوں کو دہو کہ دیکر اپنے میں شریک کیے یعنی یہ مغز خاندان جسکی بھلی نسل یورپین مذاق کی کوٹھی میں بسر کر رہی تھی کسی زمانے میں اس وسعت کے ساتھ پھیلنا تھا کہ دنیا میں اس کے لیے بہت سی یادگاروں کی امید کی جاسکتی تھی لیکن

اب سمجھنے سمجھنے ایسا محدود ہو گیا کہ اس خاندان کے زندہ رہنے کی امیدیں سب  
نے کھینچ کر اکیلے فرسخ کے ساتھ وابستہ ہو گئیں جو اس لب جہا والی کو کھلی بین  
زندگی بسر کیا کرتا تھا

فرخ کا اس وقت چوبیس برس کا سن تھا قدرت نے اگرچہ اسکے بازوؤں کو کئی  
بھائیوں کے فیاعے سے مضبوط کر دیا تھا مگر درود زمانے کے ہاتھوں ایک اس سے  
بڑا بھائی اس کے پیدا ہونے کے پیشتر ہی شہید ہو چکا تھا کسی ہمتیہ کی ہمت تاک موقع پر  
اپن باپ سے جدا کر دیا گیا تھا جبکہ آپ لوگوں کو خیال بھی نہیں رہا تھا اور فرخ کو تو  
اس کا نام بھی بخوبی یاد نہ تھا لیکن اور دو بھائی جو موجود تھے انھوں نے  
موت بازو ہونا تو درکنار فرخ کی اس قدر ناروغ البالی کو بھی نقصان پہنچا دیا  
جو بغیر کسی بھائی کے اکیلے ہونے کی صورت میں حاصل ہو سکتی ہے کیونکہ دونوں  
بالکل آوارہ تھے۔

فرخ نے عمدہ طور پر انگریزی تعلیم پانے کی کوشش کی تھی ایف۔ اے کے  
امتحان تک کامیاب بھی ہو چکا تھا کہ اسکے باپ نے انتقال کیا جس سے کو  
دیکھ کر ہواں کے آنسو پھٹتے تھے وہ فرخ ہی تھا۔ فرخ نے بہت ہی کچھ کوشش  
کی کہ اپنی تعلیم کو ہمیں تک محدود نہ کرے مگر بھائیوں کی نا جائز دست درازیاں  
دیکھتے ہی فرخ کی عاقبت اندیش طبیعت اسے آئندہ کا افلاس یاد دلانے لگی  
دلتی رہتی تھی آخر فرخ کو کالج سے ہمیشہ کے لیے باہر نکال ہی لائیں۔

فرخ کا باپ ایک ممتاز رئیس تھا جو اپنی بہت سی غیر منقولہ جائداد کے علاوہ  
چھ لاکھ روپیہ نقد چھوڑ کر چلا گیا تھا فرخ کی ہوشیاری سے اسکے بھائیوں کو اگرچہ عام  
طور پر باپ کی جائداد کے لٹانے سے مجبوراً ہاتھ روکنا پڑا مگر ترکہ کے تقسیم کرنے  
کے دعوے میں ان کو کوئی نہیں روک سکتا تھا گو بڑھیا مان نے بہت کچھ ٹھنڈی  
کی مگر ان کو اپنے ارادے میں جو شہر کے بدعاش و کیلون کے بھرون سے روز بروز  
مضبوط ہوتا جاتا تھا کامیابی ہوئی و کیلون کے ہاتھ سے فرخ کو جو روپیہ فرخ کے  
بھائیوں کے قبضے میں آیا تھا مع انکے حصوں کی تمام تقسیم شدہ غیر منقولہ جائداد  
انکے ہتھوڑے ہی عرصے میں تمام ہو گیا اور یہی دولت خیر روز دو لکھ روپے



اگرچہ آٹکوانتہا سے بھی زیادہ مفلس اور پریشان چھوڑ گئی کیونکہ دولت جاتے وقت  
خصوصاً ہندوستان میں اپنی بادگار کے طور پر بے انتہا قرضہ چھوڑ جایا کرتی ہے یہ نہایت  
روسا کی ایک معمولی شناخت اس قابل ہے کہ ہر موقع پر ملحوظ رکھی جائے کہ جو جس قدر  
زیادہ مقروض ہے اس سے پہلے اسی قدر درگزر کرنا چاہئے۔

تباہ حالی اور آوارہ گرد بھائیوں سے خاندان کو سوا بدنامی کے اور کیا کیا  
ہو سکتی تھی اسوجہ سے تمام خاندان کی امیدیں صرف فریخ کی ذات سے متعلق  
تھیں۔ فریخ کے بھائیوں کو ان کے چال چلن نے باپ کے علاوہ اور جلد  
سے جو جلد تر ملنے والی تھیں یا نکلنا امید کر دیا ان کے دو بڑے بھائیوں کے  
باپ کی بھڑائی ہی کہ جائداد کے مالک تھے غریب لاؤلہ مریدانے تھے  
ان کی بیوہ بھو بھو جی جوانی میں بھوت اور نازکیت کی طرح کی فریخ کے ایک بھائی  
کے ساتھ کھڑا کرتے والی تھی ان کی حرکتوں سے ایسی ناراض ہوئی کہ اپنی بیٹی  
کی نسبت چھوڑ دینی۔ گوربان سے نہ کہا ہو مگر اب اسکی خواہش یہی تھی کہ اپنی  
بیاری بیٹی کو فریخ کے ساتھ کھڑا کرے۔

فریخ کا چال چلن اگرچہ انھیں اس میں برا نہیں معلوم ہوتا تھا مگر اس میں بھی سخت  
عیب تھا کہ انھیں درجہ کا فضول فریخ تھا ایک تو یوں ہی وہ اپنا ہاتھ فضول خرچوں  
سے نہیں روک سکتا تھا دوسرے اگر میری تعلیم اور فیشن ایبل بننے کا شوق  
نے اس کے معارف اور بھی بڑھا دیے تھے۔

باپ کے ترکے کا جو حصہ اس کے قریبی بن آیا تھا اگرچہ اور جائیداد کے ہونے  
کی طرح عیاشی اور سیکشی میں نہیں غارت ہوا مگر انگلش فرنیچر اور باغ کے سامان  
نے اسکی تمام دولت ایک غیر ضروری شوق کے پورا کر دینے میں خالی کرادی اس  
کے اس شوق نے صرف نقدی روپیہ ہی کو نہیں صدمہ پہنچایا بلکہ اس کی  
ملکیت کی تمام غیر منقولہ جائیدادیں بھی ان ہی فضول شوق کی نذر ہو گئیں فریخ کے  
اس باغ کی نسبت اگرچہ یہ مختصر جملہ کہا جاوے کہ ”فریخ نے اپنی تمام جائیداد  
در دولت وقت میں دیکر اس کو بھلی اور باغ کو لیکر لیا تھا تو بہت صحیح ہوگا۔  
باغ کے بیان میں ہم نے جو کچھ ظاہر کیا وہ بہت تھوڑا ہے کیونکہ اتنی بڑی ریاست

کو بگاڑ کر جو باغ بنا ہوا سمیں جو خوبیاں نہوں تعجب ہے۔ فرخ کی آمدنی اب صرف دو تین کانوں پر منحصر تھی جو اسکی غیر منقولہ جائیداد میں سے بھیج رہے تھے عام قرضخواہوں کو ہرگز منظور نہیں تھا کہ اسکے وطن کا ایک شریف زادہ بالکل تباہ ہو جائے۔ اسکے علاوہ فرخ کو اپنی ماں کی دولت پر بہت بھروسہ تھا جو نہ بگاڑ سکی ضرورتوں میں کام آیا کرتی تھی روزانہ مصارف کے ایسے بے انتہا بار پڑتے جاتے تھے کہ پریشانی آروز بروز اس کے چہرے پر غالب آتی جاتی تھی۔

ان مصارف کی وجہ سے اسکو صرف یہی فکر نہ تھی کہ وہ بخوبی اجرا نہیں پاتے بلکہ جو اجرا پا جکتے تھے ان کا قرضہ نکلوان کا سب سے بڑا بوجھ اسکے سر پر لا دیا جاتا تھا اگرچہ ظاہر اسنچلی ہوئی حیثیت نے فرخ کو اسکے بھائیوں کی طرح عام بگاڑوں میں بے اعتبار اور کم مایہ نہیں ثابت ہونے دیا مگر حقیقت میں اسکی خوشنما کو کھٹی اور اسکے بیش قیمت کپڑوں میں جو جسم ہارنا تھا وہ مقروضی کے باعث ہڈا ہی کھینچ ہو رہا تھا زمانہ کی موافقت کی حد سے گزرے ہوئے شوق نے ایسی ناعاقبت اندیشی کے ساتھ اسکے رویہ کو صرف کر دیا کہ اپنے ملک میں وہاں ہر تہذیبیوں اور غلط فہمیوں کا نمونہ نہ خیال کیا جاسکتا تھا جو تہذیب کے پڑے میں ہندوستان کو خراب کر رہی ہیں اور اسوجہ سے حقیقت میں وہ اپنے بھائیوں سے کچھ کم ناعاقبت اندیش نہ تھا اور سب سے زیادہ خرابی یہ تھی کہ فرخ کے بھائی تو دنیا والے بیکر قرض خواہوں کی جانب سے کسی قدر مطمئن ہوئے تھے مگر فرخ کی ظاہری حیثیت نے اسے اس بھائی کے اطمینان سے بھی بد نصیب رکھا لہذا اس باغ اور کوکھی کے فضا سے جو فوضی حاصل ہوتی اسکو قرضخواہوں کا خوف بہت جلد مہل بہ غم کر دیا کرتا تھا بعض قرضخواہوں کی ڈگریاں بھی جاری تھیں جنکے خوف سے اسکو اپنی کوکھی میں آنا ہی نہ تھا۔

علاوہ برین چونکہ خاندان میں فرخ عزت کی نگاہ سے دیکھا جاتا تھا اپنے دونوں چچاؤں اور چھوٹے کی دولت پر نیز کسی کی شرکت کے بغیر

کا امیدوار خیال کیا جاتا تھا۔ ایسے اُسکے نامہ زبان بولانی اپنے وقت کا بہت بڑا حصہ اُسکی جان لینے کی فکر میں مرنے رہتے تھے فریخ کی جان ایسے کچھ مرن میں بڑی ہوئی تھی کہ وہ محدود اور محدودی ناسخ البالی کے علاوہ اپنی زندگی کی جانب سے بھی مطمئن نہ رہ سکتا تھا اُسکو جس کسی سے ملنے کا اتفاق ہوتا اس سے حتی الامکان بڑی ہوشیاری اور احتیاط کے ساتھ ملتا ہوا مینا شفقت لینے کو اتنا فریخ کو بڑی پس پیش کے بعد اس سے ملنے کی بات پڑتی۔

## دوسرا باب

اس وقت تقریباً دو بجے ہو چکے جبکہ دھوپ بہت شدت پر ہوئی ہو درخت میر تک کڑی دھوپ برداشت کرتے کرتے کچھ مرچھا سے گئے تھے۔ پھولوں کی پنکھڑیاں ایک دھوپ میں جلنے والی نازک بدن بڑی کی پر شکن جبین اور خشک اور نمٹے ہوئے ہونٹوں کی طرح افسردہ ہونے لگیں بھتین خندہ گل حدت آفتاب کی مرینہ سال بد سے کی مہنی کا نقشہ یاد دلار ہا تھا جب اس کے منھ کی جھریاں پڑی ہوئی کھال پھیلنے لگی ہو جہاں تک بن پڑنا تھا درخت نماز سے بچا ہے اس کے لیے پھولوں کے نازک خزانوں کو اپنی مرچھائی اور جھلکی ہوئی بیبوں کے سائے میں گئے لیتے تھے جنوں کی زمین پر حرارت سے جو پڑیاں پڑ گئی بھتین وہ اکثر جاگ سے چٹخ رہی بھتین جا بجا ابر کے سفید بھٹے بھٹے ٹکڑوں کے بیچ میں آسمان کی صاف اور کھلی ہوئی نیلگوئی نظر آرہی تھی۔ فریخ کو کھٹی کے درمیانی بڑے کمرے میں ایک کرسی پر بیٹھ کر کچھ لکھتے لکھتے دونوں کینیاں مینر پر رکھ کے آگے کو جھک گیا تھا سائے کا دروازہ کھلا تھا اور پردہ داہنی جانب سے سمٹا ہوا تھا جہاں سے کوکھی کا پھاٹک اور اُسکے برابر والی سڑک سجی نظر آرہی تھی فریخ قلم اٹھانے کے لیے بیدار ہونے کو تھا کہ آفتاب برابر کے ایک بڑے چھوٹے ٹکڑے کے آجانے سے پھولوں اور درختوں کی پتھوٹی دیر کی ناز گئی نے اسکی ٹھنڈک ڈھونڈنے والی آنکھوں کو پھر اپنی طرف متوجہ کر لیا اسکی نگاہ فریخ کے اس حصے میں جو کہ اس کے اندر سے نظر آسکتا تھا چاروں طرف ڈھونڈ

پھرتی تھی ہوا کے ایک بیک سرد ہو جانے کی کیفیت فرخ کو کوٹھی سے باغ میں بلایا ہی چاہتی تھی کہ پھانک کے اسطون والی سڑک پر ایک گاڑی آئی ہوئی نظر پڑی گاڑی کی کھڑکیاں کھلی تھیں جنکے اندر سے ایک ہندوستانی مگر اجنبی چہرہ دکھائی دیتا تھا کسی گاڑی پر سوار ہو کر جانے والے کا سڑک کی شرقی جانب کو (جدھر سے دہلی کے خلاف راستہ گیا ہی) فرخ کی کوٹھی سے آگے جانا کسی اجنبی شخص کے ایسے غیر معمولی وقت میں خود فرخ کے پاس آنے سے زیادہ خلاف قیاس تھا اسلئے گاڑی کے پھاٹک کجا ب موڑنے سے پیشتر ہی فرخ چونکا تھا اور اسکے دل میں طرح طرح کے دوسے گزرتے تھے۔ مگر جب گاڑی پھاٹک پر ٹھہرنے کے بعد حسب اجازت کوٹھی کجا ب موڑی تب اور گھبرا یا۔ پھاٹک سے کوٹھی کو سڑک ایک خوشامخول صورت چکر کھا کر آئی تھی۔ اسلئے جب تک گاڑی سڑک کے اُس جانب کے حصے پر تھی اندر بیٹھنے والا بوجہ نظر آسکتا تھا فرخ (دل میں) "تین نہیں کہہ سکتا ایسے بے وقت کون ملنے آیا ہی؟ میں اسکی صورت بھی نہیں پہچانتا ورنہ کہتا کہ کوئی قرضخواہ ہو گا۔ جن جن لوگوں کا رویہ میرے دماغ پر اُن سب کو میں خوب پہچانتا ہوں۔ ہاں ہاں شاید میرے بھائیوں نے کیکو میری عداوت پر آمادہ کر کے بھیجا ہو گا مگر میری دشمنی کے لیے کوئی اتنا اوجھ سے چھٹکارا کچھ طبیعت کھسکتی ضرور ہی آخر کون ہی؟" (گردن اٹھا کر فور سے دیکھ کر) "ابن اگاڑی آدھے سے زیادہ باغ۔ طے کر چکی! نہ ملوں آدمی کہہ دینگے وہ نہیں ہیں۔ مگر نہیں اس سے کہا فائدہ" آخر گھبرا کر اٹھ کے پروا کھینچ لیا تاکہ گاڑی نے کھڑی ہوئے وقت سامنا نہ ہو۔

گاڑی برآمدے کے سامنے زینوں کے برابر ٹھہری۔ اسکا دروازہ کھلا اور پڑے میں آنے کے لیے زینوں پر چڑھتے وقت بوٹ کے چرچرائی آواز آئی۔

شخص (ادھر ادھر دیکھ کر) "کوئی ہی؟ کوئی نہ بولا رہا آواز ملتا" (کوئی ہی؟)

ایک دمی "حاضر"

"فرخ! اسٹریٹ رکھتے ہیں؟ جاؤ یہ کارڈوے آؤ"

"ہیں تو مگر سوتے (آہستہ سے) ہونگے"

"دیکھا سوتے؟"

”دجی سوتے ہوں گے“

”دہشت۔“ (تمہارے لگا کر معلوم تو نہیں مگر عقل سے جوڑتا ہے بے تمیز کئے لگا سوتے ہوں گے پہلے دیکھ تو آجاکے (کارڈاؤسکی طرف بڑھا کر) اے یہ لیتا جا۔“

آدمی کو ٹھی کی بغل کی جانب جا کے دوسرے دروازے سے خواب کے کمرے میں ہو کر اندر آیا اور کارڈ فریج کے ہاتھ (جو اسکے لیے پہلے ہی بڑھا تھا) دیکھ کر فریج نے کارڈ کو دیکھ کر ایک ہلکی آواز سے (جو مرت کرے ہی کی ہوا میں گونجی) پڑھا ”مہدی“ نام پڑھنے کے بعد فریج نے سر اٹھا کر نیچے کا ہونٹ دانٹوں میں دبا لیا اور ایک متفکر صورت بنا کر سوچنے لگا۔ مجھے یا وہ نہیں پڑتا کہ اس نام کے کسی شخص سے مجھ سے ملاقات ہو۔ کچھ سمجھ میں نہیں آتا کہ کون شخص ہے؟ (آدمی سے باتہستہ) کیوں؟ تو جانتا ہی یہ کون ہیں؟ کبھی (کو میرے پاس آ کر دیکھا ہو؟) آدمی۔ حضور میں نے تو آج ہی دیکھا ہے۔“

فریج۔ (پریشان ہو کر کہبت آہستہ سے) ”خدا جانے کون آدمی ہے! کارڈ میں تو کہتے ہیں کہ وہ نہیں لکھا ہے۔ کیا کروں؟ پوچھو ابھی کون کمان سے آئے ہیں۔“

آدمی۔ (بات کا ٹکڑا دیکھتے ہیں پوچھے آتا ہوں) ”یہ کہہ کر آدمی جانے کے لیے بڑھا“

فریج۔ (ایک ایسی آواز سے جسے وہ بہت کرتا تھا مگر بلند ہوئی جاتی تھی) ”ہاں ہاں اٹھ بھنبہ سے کس نے کہا جو چلا۔ بالکل اخلاق کے خلاف ہے۔ ہم ہرگز نہیں پسند کرتے کہ ایسی خلاف تمہذیب بات ہماری مکان میں دیکھی جائے۔“

یہ کہہ کر فریج نے (ایسے لہجہ میں جو صاف بتا رہا تھا کہ اس قول کو دل سے کچھ تعلق نہیں صرف اوپر کی زبان سے کہا گیا ہے) آدمی کی طرف دیکھ کر کہا ”اچھا جاؤ کو سلام کہتے ہیں۔“

آدمی کے چلے جانے کے تھوڑی دیر کے بعد کسی کے ہاتھ کی گندم گونٹی اور لمبی انگلیاں سامنے والے دروازے کے پردے کو ہٹاتی نظر پڑیں۔ یہ انگلیاں اس شخص کے جسم کا (جو پردہ ہٹا کر اندر آتا جاتا تھا) ہلا حصہ تھیں۔ شکو فریج کی عرصہ سے گھبراہٹ ہوئی انگلیوں نے دیکھا۔ فریج فوراً گڑسی ہے اٹھ کر آگے بڑھا۔

ایک طویل القامت موٹے تازے سر اور بچ کھائے ہوئے موٹے بالوں کی دونوں گالوں سے نیچے گزری ہوئی لمبی سیاہ موچھون والے آدمی نے پڑوسے نکلتے ہی موٹی اور اونچی آواز سے ”السلام علیک“ کہہ کر مصافحہ کے لیے ہاتھ بڑھایا۔ وعلیکم السلام کے ساتھ ہی جو فرخ کی زبان سے سنا گیا فرخ کا ہاتھ اس اجنبی چوڑے اور گوشٹ بھرے ہاتھ سے ملا جسکے جدا ہوتے ہی مصافحہ کی رسم ادا ہو گئی۔ مزاج پُرسے کے بعد جو فرخ کی جانب سے ہوئی تھی۔ اس نے شخص نے ایک کرسی اور اس جگہ سے جہان دہ رکھی ہوئی تھی ذرا پیچھے بٹائی۔ اور اپنے خلیق آئندہ دوست کی درخواست کے موافق بیٹھ گیا جسکے بیٹھتے ہی فرخ بھی اُس گرسی کے علاوہ جیسپر پہلے بیٹھا تھا۔ ایک اور کرسی پر جا بیٹھا۔

فرخ نے بیٹھے ہی اس نئے ملاقاتی کو سر سے پاؤں تک بڑی حیرت کی نگاہ سے دیکھا۔ اسکی چوڑی اور اونچی پیشانی مین کئی لمبی لکیریں عرضاً دونوں کنپٹیوں کے قریب تک چلی گئی تھیں۔ جو کھال ان لکیروں مین سے ہر ایک کو دوسری سے جدا کر رہی تھی وہ ایسی ابھری ہوئی تھی کہ سر سے نیچے کو لڑکاکر آئینوالے کسینے کو قطر دُن کو اس نشیب و فراز کی وجہ سے پیشانی پر کئی ٹھوکریں کھا کر گرنے لگی نوبت آتی تھی۔ اسکی اونچی نیکیل منھ کی جانب جھکی ہوئی ناک ایک بہت بڑا گہراؤ دیکر پیشانی سے جدا ہوئی تھی۔ گالوں کے اوپر کی دونوں طرف کی بلند ہڈیاں جو معمولاً اونچی ہوا کرتی ہیں۔ اسکے چہرے پر ایسی بدنما بلند ہڈی کے ساتھ ابھری ہوئی تھیں کہ بہتے وقت گڑھے مین پڑ کر ابھری ہوئی بڑی سیاہ آنکھوں کے چھپانے کے لیے لمبی مگر بہت ہی جھوٹا لمبائے کے قریب ہو جاتی تھیں۔ اگر خسی داڑھی گالوں کو پہولا ہوا ثابت کرنے مین مدد نہ دیتی تو وہ اگرچہ سمجھنے نہ تھے مگر اوپر کی ہڈیوں کے سامنے بہت ہی بُرے معلوم ہوتے لمبی نوکدار تھوڑی جوا دھرا دھرا بے انتہا طویل موچھون کے بیچ مین نکلی ہوئی تھی۔ اس مین ایسا حد سے زیادہ غیر مزید لبان تھا کہ منس خسی داڑھی ہی اس نقصان کو پورا نہ کر سکی۔ بشرے سے ذہانت بالکل ہٹائی جاتی تھی بلکہ عجیب غریب چہرہ فرخ کے اکثر ادون خیالات کی تائید کرنے

کے لیے کافی تھا جو اسکو پہلے سے ڈرا رہے تھے مگر ایک سرسری نگاہ سے معلوم ہو سکتا تھا کہ اس چہرے والا شخص محنتی ضرور ہو گا رنگ عام نگاہوں کو بتاتا تھا کہ اس بدن سے دھوپ میں جلنے کی محنت نہ لی جاتی تو کھلتا ہوا گنہگار ہوتا چھوٹے دودھ اور گھل کے بانوں پر ایک ٹھلی گول مندریل نما سنبلو ٹوپی جمی تھی۔ جیکے گرو زینت کے لیے سنہری لیس ٹانگی گئی تھی عام وضع ان لوگوں کا نمونہ تھا۔ تھی جو ایشیا کی مسندوں سے اُٹھ کر یورپ کی کرسیوں پر بیٹھنے کے قابل بننے کی رفتہ رفتہ کوشش کر رہے ہیں کیونکہ عمدہ چھالین کی ایک چست بچی جولی اور اچھے دانشوں کی ایک بن بدن کو چھپائے تھی۔ اسی کپڑے کے تیلوں نمایاں مجھے کے پانچے راجہیں ہنوز بریسر اور بشون کا استعمال نہیں کیا جاتا ہر ایک ڈبل موٹے اور روکھے چمکے کے مضبوط ہاف بوٹ پر پڑے تھے ایک ٹھٹھا موٹے سر کا ونڈا ہاتھ میں تھا جسے آستے آستے ہی منیر سے لگا کر ایک پائے کے پاس کھڑا کر دیا۔

فرخ کی نگاہ کو بوڑھی حیرت سے اس شخص کے چہرے کے مختلف مقامات پر ایک گھبراہٹ کی علامت کے ساتھ دوڑ رہی تھی اسنے ہاتھ کی حرکت نے اپنی طرف کھینچ لیا جو داہنے چاک کی جیب کی طرف بڑھتا تھا۔ اس نے جیب سے سفید عارضہ دار نہ مال نکالا اور چہرے کا لہینہ پونچھ کر پھر جیب میں رکھنے کے ساتھ ہی اپنی کرسی پر سنبھل بیٹھا۔ فرخ کو خیال تھا کہ اسکا ادب ہی ہم صحبت خود سلسلہ کلام کو شروع کر گیا بلکہ اسنے کرسی پر سنبھل بیٹھنے سے کسی بات کے سننے کا اہتمام بھی ہو گیا تھا لیکن تھوڑے سکوت کے بعد فرخ نے مجبور ہو کر اپنے ہم صحبت کی طرف اس نگاہ سے جو کہ مخاطب بنانے کے وقت ڈالی جاتی ہے دیکھ کر کہا مجھے اس دوست کا نہایت ممنون ہونا چاہیے جسے ایسی گرمی کے وقت سیری ملاقات کو اپنے آرام پر ترجیح دی ہے۔

**دوست**۔ نہیں! نہیں! ممنون ہونے کی کوئی بات نہیں۔ آپ جانتے ہیں کہ آجکل ٹرین اسی وقت آتی ہے۔ نہ آتا تو کیا کرنا۔  
فرخ۔ تو کیا آپ اس وقت کی ٹرین پر تشریف لائے ہیں؟ مہربانی فرما کر اپنے

ٹھیک پتے سے مطلع فرمائیے تاکہ میں آپکو پہچان سکوں۔“  
 دوست: ”بشاک آپ نہ پہچانے ہوئے۔ دیکھا ہو تو پہچانے صرف نام سے  
 آدمی ذرا دیر میں پہچانا جاسکتا ہے۔“  
 فرخ: ”بجا۔ مگر افسوس مجھے اس وقت تک آپکا اسم شریف بھی نہیں۔“ دکارو دیکھ  
 کر (معاف فرمایا) کارو کلبے مطلق خیال نہیں رہا۔ ”سکرا کر“ ”حضرت اللہ اپنے نام  
 کو بدلے یا اس میں کوئی لفظ اور بڑھائیے اس نام سے تو آجکل خوف معلوم ہوتا  
 ہے۔ یہ نام کچھ افریقی ہی والوں پر خوب پھبتیاؤں اور عین کے ساتھ مخصوص رہے تو اچھا  
 البتہ کو بدل نام نہ کیجیے۔“  
 حمدمی: ”اگر کسی دوسرے نام کو میں آپ کی کوٹھی سے لیجا کر عام زبانوں پر  
 پھیلا سکتا تو بیشک آپ کے ارشاد کی تعمیل میں کچھ نہوتا۔ مگر افسوس اسپر مجھے  
 کامیابی نہیں ہو سکتی۔“  
 فرخ: ”مگر میں آپ کو اس وقت تک نہیں پہچان سکا آپ کا نام سنا تو ضرور ہوگا  
 کیونکہ آپ فرماتے ہی میں گریہ نہیں یاد پڑتا کہ کس بنا تھا اور کہاں بنا تھا۔“  
 حمدمی: ”افسوس! مجھے آج معلوم ہوا کہ دانے میں میں بھول جانے کے  
 قابل چیز ہوں آپ اپنے خیال کر تہہ و شان سے باہر تک لیجا میں تو نشا  
 باد آ جاؤں۔“  
 فرخ: ”ایک مرتبہ اور غور سے دیکھ کر عقل کچھ کلام نہیں دیتی۔“ سوچ کر اب کیا  
 ہاں۔ آپ کو کبھی بھی میں بھی قیام کا اتفاق ہوا ہے۔  
 حمدمی: ”کبھی کبھی کیا منے حضرت ایک عمر میں گزر گئی۔“ ”سکرا کر“ ”میں خبا  
 کرتا ہوں اب آپ نے پہچان لیا ہوگا۔“  
 فرخ: ”دخوش ہو کر“ ”اُٹھئے۔ آپ سے تو دوبارہ ملنا چاہیئے۔“  
 جب دونوں بغلیکے ہو کر میٹھے تو فرخ نے بہت کچھ اشتیاق ظاہر کرنے  
 کے بعد پوچھا: ”اب آپکو جو خط سنیقہ پہنچی ہے اسے آنے کا اتفاق ہوا ہے۔“  
 حمدمی: ”جی اور کیا؟“ ”ہاں صرف دو ایک روز کے لیے ایک ادھتھام  
 پر قیام ہوا تھا۔“



فرخؔ یہ غضب کیا آپ نے! خط نہ لکھا تھا تو تار ہی دیدیا ہوتا۔ آپ کو اتنا خیال نہوا  
کہ سفر ہے سب ادا کسی قسم کی تکلیف ہو یہ بھی کیا کم ہی کہ کان کا پتہ خواہ مخواہ پوچھنا  
پڑا ہوگا ایکویہ بھی تو نہ معلوم ہوگا کہ مین شہر سے دو تین میل کے فاصلے پر رہنا  
ہوں خواہ مخواہ کی تکلیف کرنے سے فائدہ! ۛ

حمدیؔ یہ تو سنا تھا کہ کوٹھی درادور ہی۔ مگر جب صاف صاف پتہ ہی معلوم  
ہوا تو خط آپ کو کیونکر بھیجتا؟ اور تار کس پتے پر روانہ کرنا؟ ۛ

فرخؔ اسباب و غرہ تو آتر دالیا گیا نہ؟ ۛ

حمدیؔ اسباب تو مین نے مال گاڑی مین دیدیا تھا۔ دو ایک روز  
مین لمجائے گا۔ چونکہ دو ایک جگہ قیام کا قصد تھا۔ اسلئے برک مین دینا بچے  
نسب مین معلوم ہوا! ۛ

## تیسرا باب

فرخ کا باب ایک ایشیائی مذاق کا رئیس تھا۔ لیکن زمانے کی کشمکش نے  
مٹھا دوسا بیٹوں مین پھنسا کر ان حد پر نشان کر دیا تھا کہ اسکا خاندان سو اٹھ  
برس سے ملک فارس کو چھوڑ چکا تھا مگر اس ملک کی محبت اسکو اپنے وطن سے  
بڑھ کر تھی۔ ہندوستانی فاتح مسلمان اپنے خاندان کو عموماً مغربی ایشیا کے مشہور  
ملکوں عرب اور فارس کی جانب منسوب کرنے کے علاوہ مذہبی حیثیت سے  
بھی ان دونوں ملکوں کو اپنا مقدس مرجع خیال کرنے مین خصوصاً ہندوستانی  
مسلمانوں کی دیندار جماعت عرب و فارس کی سوسائٹی کی پیروی کرنے اور  
رفتہ واری پیدا کرنے کی انتہا سے زیادہ شائق رہا کرتی ہی۔ فرخ کے باپ کو فارس  
کا شوق اور پاک سرزمین عرب کی محبت اسکی عمر کے کسی ابتدائی حصے مین  
وہاں کھینچ لی گئی تھی۔ اس نے اپنے سفر کو مرف مذہبی فیضیابیوں ہی کے  
ساتھ محدود مین رکھا تھا بلکہ ان ملکوں سے سوشل سبق حاصل کرنے کے  
لیے بھی بہت کچھ کوشش مین کی تھیں۔ کربلا سے واپس آنے کے وقت  
جب وہ طہران سے شیراز ہو کر فراسان کا سفر کر رہا تھا۔ راستے مین کسی

دلچسپ مقام پر سال و سال کے قیام میں اُس نے اکیلے بی بی کو حاصل کر لیا تھی جسکی وجہ سے کہا جاسکتا ہے کہ وہاں کے خوش حالات کا ایک بے نظیر فائدہ اُسے اسکے ہاتھ لگ گیا تھا۔ اس کھدائی کے بعد ہندوستان سے باہر کے تمام سفروں میں بی بی کی اسکی ہدم و عہد از تھی۔

ہندوستان میں پہونچنے کے بعد فرخ کے باپ کو مناسب نہ معلوم ہوا کہ سفر کی اس دلچسپ اور دلچسپ کمانی کو خاص اپنے وطن دہلی میں لا کر عام خاندان کی اُن نگاہوں کے سامنے پیش کرے جو دولت کی نظر سے دیکھ کر اسکا دل دگھلا گئی کیونکہ ہندوستان کی زمین کی خاصیت نے اُسکے خاندان کی تمام عورتوں کو ویسا ہی بنا دیا تھا جیسی کہ ہندوستان کے عام اسلامی خاندانوں کی عورتیں ہیں سب گھروں کی طرح اُسکے گھر میں بی بی کو بی خاندان کی عورت اپنے شوہر کی ماتحتی میں دوسری خصوص غیرت عورت کو ہرگز نہیں دیکھ سکتی تھی ان امور کا خیال کر کے اسکو کب بید ہو سکتی تھی کہ اسکی بی بی اپنی سوت کو صدمہ پہونچانے میں کوئی بات اُٹھتا رکھیں گی۔ ان خیالات کے سبب سے اُس بی بی کو بی بی میں ہی جھوٹا دیا۔ جبکو وہ دہلی سے برابر کافی خرچ اپنے تمام عزیزوں سے چھٹا کر بھیجتا رہتا تھا اور بی بی معمولاً فرخ کے باپ کے اکثر سفروں کا ذریعہ ہوا کیونکہ وہ سیر و سیاحت کے چیلے سے بار بار ہندوستان میں پھر تارہا۔ مگر اس امر کا حال اس شادی کے کھلنے پر معلوم ہوا کہ اسکی عام سفروں کی حد کیونکہ بی بی رہا کرتی تھی۔

اس بی بی سے دولہ کے اور ایک لڑکی ہوئی تھی۔ لڑکی پلو تھی کی تھی جو خراسان میں پیدا ہوئی تھی اور اسی جگہ خاک میں لگئی۔ بی بی میں اگر تلے اوپر دولہ کے ہوئے چھوٹا کوئی دس برس کا ہو کر سفینہ میں مبتلا ہوا اور وہ بی بی میں اپنی ماں کو دل و دے گیا۔ صرف بڑا لڑکا باقی تھا جسکے خیال سے اسکی بیوہ اور بیکس ماں اپنی امیدوں کو مضبوط رکھتی تھی۔ کیونکہ ضعیف ہونے کے بعد فرخ کے باپ نے اس نیکیج بی بی کی خبر گیری موقوف کر دی تھی۔ ماں کی امیدوں نے انگریزی تعلیم کی سیڑھی پر چڑھتے وقت

اس ہونہار لڑکے کو صرف انٹرنس ہی کے زینے تک دیکھا۔ بہر حال نوکری کے ذریعے سے وہ اپنا تھوڑا بہت کام چلا سکنے کے قابل ہو گیا تھا۔ فرخ کے باپ نے ابتدائی زمانے میں اس بی بی کو ایسا کچر دیا تھا کہ اس وقت تک اسے کسی قسم کی فکر نہ تھی۔

اس غریب الوطن بی بی کے شوہر کے خاندان کو آخر وقت دوسری سفری شادی کا حال کسی قدر معلوم ہو گیا تھا۔ اور فرخ نے ایک ادھر بارانہ سوتیلے بھائی کا نام بھی سنا تھا عام خاندان نے فرخ کے باپ کی اس حرکت کو پسند کیا اور فرخ کی ماں کو کسی انہی سوت کا ایک مدت کے بعد حال کہلنے سے سوت ہونے کے علاوہ اس امر کا بہت زیادہ قلق تھا کہ اسے کسی سوت کا حال اسی وقت کیون نہ معلوم ہو جس وقت وہ سوت بنی تھی کیون اتنے دنوں کے بعد اسکو گالیان دینے کا موقع ملا۔

فرخ کے باپ کے مرنے کی خبر اسکی اس ہمسفر بی بی کو سہی پہونچی جو بیہوشی میں مقیم تھی گو اپنے شوہر کی زندگی بھر اس نے بہت کچھ صبر کیا مگر اس کے مرنے کے بعد مہو ہو گیا۔ بے اختیار ہو کر اپنے بیٹے کو دہلی زوئے لیا جس میں حال دریافت کرنے کے علاوہ یہ بھی غرض رکھی گئی تھی۔ کہ باپ کی تر کے کا ایک حصہ جس طرح بن پڑے اپنے سوتیلے بھائیوں پر دعوے کر کے وصول کرے یہ وہی فرخ کے باپ کا ایک چوتھا بیٹا ہے جو اس جنا کے کنارے والی پڑھنا کو بھی میں بھیجا فرخ سے باتیں کر رہا ہے جسے فرخ نے بڑی دیر میں پہچانا ہے۔

فرخ ”آپ کی ملاقات ایسے لطف کو پیدا کرتی ہے جس کی مشکون سے امید کی جا سکتی تھی میز کی جانب جھک کر گنٹی بجا دی۔ آدی جلدی میں گہرا تانا ہوا آکر سامنے کھڑا ہو گیا۔

فرخ ”جلدی جاے تیار کرو“ ہمدی کی طرف اس طرح دیکر گویا وہ کسی بات کے سننے کا منتظر تھا ”غالباً آپ کو تو پہلی ہی دفعہ دہلی میں آنے کا اتفاق ہوا ہوگا؟“

محمدی ”بڑی ارزون سے آج وہ دن پہلے ہی نصیب ہوا جو جہین ایک ایسے مغز شخص کا صمان ہوں۔“

فرخ نے جناب والد صاحب کے انتقال کا حال تو غالباً آپ نے سنا ہی ہوگا؟  
محمدی ”اسی غم نے مجھ کو اس مقام تک پہنچایا۔ افسوس بد قسمتی نے اُن کی زندگی میں آپ لوگوں سے ملنے کا موقع نہ دیا بلکہ ایسی حسرت و غم کے سفر کو طے کر کے مجھے مجبوراً ان کے جانشینوں سے ملنا پڑا۔“ یہ لہجہ محمدی فرخ کے چہرے کو نہایت غور سے دیکھنے لگا کہ یہ جہاں اس پر کیا اثر ظاہر کرتا ہے فرخ اپنے رشتہ دار صمان کی طرف ایک قسم کے استغراق اور بیخودی کے ساتھ دیکھتا جاتا تھا کہ یکا یک اس کچھلی تقریر نے اس کے چہرے کی کیفیت بدل دی چونکہ پڑنے کے بعد جس سے، اس جویت کا خاتمہ ہو گیا تھا اس نے ایک استعجاب کے ساتھ اس قسم کے استفہام کے طور پر جو کسی بڑی دور کی بات کے متعلق ہوتا ہے فرما آگے کو جبکہ کر کہا کیوں؟ میں نہیں سمجھ سکتا کہ والد مرحوم کے انتقال کے بعد اُن کے جانشینوں سے ملنے پر آپ کو مجبور کس چیز نے کیا ہے؟“

محمدی (ٹالنے کے طور پر) ”نہیں مجبوری کیا! اگر کچھ بھی ہم اُن سے علوہ ہو کر دنیا میں اپنا نام کسی کے سامنے نہیں پیش کر سکتے ہیں۔“

محمدی کا دہنی زبان سے ایسے بہم الفاظ کہنا خاکے مختلف معنی ہو سکتے ہیں فرخ پر بہت کچھ اتر گیا کیسا رگی شکر ہو کر اس نے گردن جھکائی اور دل ہی دل میں غور کرنے لگا۔

”افسوس میری فکر وں کا ابھی خاتمہ نہیں ہوا۔ محمدی یقیناً اپنی حقیقت ثابت کرنے آیا ہے لیکن کیا پاس کر سکتا ہے؟ میرے پاس رہا کیا ہے! اسکے آئینکا جیسا اثر مجھ پر پڑا ویسا ہی میرے بھائیوں۔ بھی بڑنا چاہیے شاید یہ محمدی جہی کو کسی قدر دولت مند سمجھتا ہے ورنہ اور بھائیوں کو چھوڑ کر میرے یہاں کیوں آتا؟ انکا دوالہ کل چکا ہے ہاں میری طاہری امید دلائل و دلی وضع کیوں ایسی نہ ہوئی کہ لوگ انکی طرح مجھ سے بھی کوئی امید نہ رکھ سکتے۔“

”مدھی کے معاملے میں خاندان بلیک میری مدد کر لے گا۔ آہا! برا غضب ہوا۔  
یہ میرے بیان ٹھہرا ہے۔ میرے مکان پر اسکا رہنا اب کسی طرح مناسب نہیں  
اگر میری کوٹھی میں رہا تو مشکل سے مجھے اپنے ارادوں میں کامیابی ہوگی چاہا  
آج اپنی ماں سے رائے لوں گا۔ وہ اسکا یہاں رہنا کبھی گوارا نہ کرے گی۔“

”خیر ابھی کچھ جلدی نہیں ہے۔ سوچ سمجھ کر جو مناسب معلوم ہو گا کیا جائیگا  
یہاں تک پہنچ کر فوج کے خیالات ملت گئے نا تجربہ کاری کا تذبذب جان عرصہ  
تک اسے پریشان رکھتا تھا وہاں کبھی کبھی وہ ایک تسلی کے جملے بھی سو جاتا  
دیتا تھا اس لیے چند منٹ کے توقف میں بخیاں رہنے کے بعد پورا دسکے دل نے  
ایک نئے پہلو پر خیالات کا سلسلہ شروع کیا۔ مگر اس وقت تک ٹھیک اس بات کا بھی  
اندازہ نہیں ہوا کہ یہ اپنی حقیقت ثابت کرنے ہی کی نیت سے آیا ہے“

”اوسکی باتوں سے تو صاف صاف کوئی بات نہیں نکلتی ہاں! ہاں! مجھے  
خیال نہیں رہا۔ میرے باپ کے جانشینوں سے ملنے پر اپنی مجبوری بیان کر کے  
وہ ایک غیر معمولی نگاہ سے میری صورت دیکھنے لگا تھا“

فوج کے خیالات ابھی زیادہ پہلو نہیں بدل چکے تھے کہ آدمی کی پریزن کی  
چاپ نے سلسلہ خیالات کو ایسی حرکت دی کہ یک بیک اسکی نگاہ اوٹھ گئی  
آدمی نے سادی چائے کی ایک پیالی مدھی کے آگے میز پر رکھ دی اور ایک  
پیالی فوج کے سامنے رکھنے کو تھا کہ اوس نے اپنے ہاتھ میں لے لی۔“

مدھی نے پیالی ہنر سے اوٹھا کے ایک بہت چوٹا گھونٹ پیکر جس میں  
سر سرائے کی حرکت آواز نکلی کہا ”افو! بہت گرم ہے!“  
یہ کہہ کر اوس نے پیالی پر میز پر رکھ دی اور فوج کی طرف دیکھ کر کہا ”شاید آپ  
بہت گرم چائے پیئے ہوں“

فوج - رہیانی کو جو منہ سے لگی ہوئی تھی ہٹا کر اور چائے کا ایک گھونٹ  
حلق سے اوتار کر ”نہیں میں ایسی گرم تو نہیں پیتا مگر اس وقت شاید جلدی  
کے سبب سے گرم ہی رہ گئی ہوگی“

مدھی نے ہر پیالی اوٹھائی اور چھونک چھونک ہلکے ہلکے گھونٹ پی ڈالا

تھا کہ پشت کی جانب ایک آہٹ معلوم ہوئی جس نے اسے اپنی جانب متوجہ کر لیا وہی پردہ جسے اوٹھا کر وہ اس کمرے میں داخل ہوا تھا ایک جانب سمنے کے ساتھ ہی ذرا اوپر کو سہی اوٹھا پر دے کی اس حرکت نے فرخ کی نگاہ کو بھی جو مہدی کے چہرے سے بمشکل جدا ہونا گوارا کرتی تھی اپنی طرف بڑھا لیا۔

ایک لمبے قامت بھنگا سیاہ فام آدمی بائیں آنکھ دبا کر داسہی سے مہدی کو بغور دیکھتا ہوا کمرے میں آیا جسے فرخ اور مہدی کی آنکھیں پروردے ایک کرسی تک لے آئیں جس پر وہ فرخ کے ”بیٹھو“ کہنے سے بیٹھ گیا۔ یہ نیا ہم صحبت اگرچہ مہدی کے نزدیک بالکل اجنبی تھا مگر فرخ کی کم چہی سے ایک اگلے درجے کا معمولی آنے جانے والا سمجھا گیا۔ مہدی اس کو اسی قدر غیر مانوس سمجھنے والی نگاہ سے دیکھ رہا تھا جس قدر اجنبیت کے ساتھ وہ اپنی بیڑھی نظر اُس پر ڈالتا تھا۔ وہ تیز نگاہیں ایک دوسرے کو مانوس بنانے کی طرح جھجک کر رہتی تھیں۔ فرخ (چاہے کسی پیالی خالی کر کے سیر پر لکھن مذاق کے لمحے میں) ”بہی مشتاق!“ خوب وقت پر آئے۔ دو تو دو آج تمہیں چار آنکھیں ڈھونڈ رہی تھیں۔ (مہدی کی طرف اشارہ کر کے) آپ وہیں سے آئے ہیں۔ اب آپ سے بڑھ کر مفصل حالات کس سے معلوم ہو سکتے ہیں۔ آنکھوں سے دیکھے ہی چلے آتے ہیں۔“

فرخ کی اکثر دلچسپیاں جو کبھی کبھی بہرے کے لیے اسے انکار سے نجات دلوا کر تھیں وہ انھیں حضرت ”مشتاق“ سے حاصل ہوتی تھیں۔ مشتاق نا اہل جاہل اور نہایت ہی بامذاق آدمی تھا۔ ملک کی اداس ناعاقبت اندیش جماعت میں اکثر بے غرض وقت صرف کیا کرتا تھا جو گورنمنٹوں کی باہمی جنگ و جدال کی نئی نئی وحشت انگیز خبروں کو اپنی زندگی کا قابل قدر سرمایہ سمجھتی ہے۔ اس کے علاوہ مشتاق میں اپنے لشکر کے موافق لوگوں میں فساد ڈھونڈنے اور لڑائی کا بھی کامل مادہ پایا جاتا تھا۔ فرخ مشتاق کو صرف اس وجہ سے اکثر اپنی صحبتوں میں آنے دیتا تھا کہ اس کی باتوں سے دل پہلے فرخ نے اس وقت مشتاق کے خیالات کے موافق محض مذاق کے طور پر مہدی

کی جانب اشارہ کر کے کہدیا تھا مگر ابھی وہیں سے آنے ہیں "ممدی چشتاق کے خیالات سے بالکل ناواقف تھا کچھ نہ سمجھ سکا۔ کہ وہیں سے کیا مراد ہو گی شفاق نے البتہ یک بیک ایک پر شوق اور بہت جلد جواب پانے کا انتظار کرنے والی نگاہ سے ممدی کی جانب دیکھ کر کہا "ہاں حضور فرمائیے کیا خبرن ہیں آپ تو دیکھ ہی آئے ہیں آجکل سے حد پر کیا ہو رہا ہے؟"

سرحد کا لفظ سننے کے بعد جب ممدی کو معلوم ہوا کہ شفاق ایک یہودہ شخص ہی اور لغو خبروں کا شائق سا کرنا ہوتا ہے وہ ایک خوف دلانے والے ایسے لہجہ میں جس سے مذاق کی بھی اس قدر بول بالی حاتی تھی جعفر شفاق کی معنی عقل میں نہ آسکے بولا "حضرت اصل یون ہے کہ میں آتا تو وہیں سے ہوں اور بہت سی خبریں مجھے معلوم بھی ہیں۔ مگر سرکار کی جانب سے ظاہر کرنے کی ممانعت ہے آپ مجھے معاف فرمائیے کیونکہ میں سرگز کوئی خبر نہیں بتا سکتا۔"

شفاق کا شوق ان باتوں سے زیادہ ترقی کر گیا۔ ممدی کے اس جواب نے شفاق کی عجیب صورت بنا دی چہرے سے سسرت کے ساتھ فخر کے بھی آفاں ظاہر ہونے لگے اس کے سیاہ لہجے چہرے کے وسیعان میں سفید وایتون کو بد نمائی کے ساتھ ظاہر کرنے والی یون ہی سی سکارٹ صاف بتا رہی تھی کہ وہ انہی ان جھوٹی خبروں پر ناز کر رہا ہے جبکہ روز فرخ سے سبیلان کیا کرنا تھا۔ خصوص جب وہ سکارٹ فرخ کی طرف دیکھنے لگتا تھا تو گویا فرخ کو پیشہ اس کے جھوٹا ہونے پر طعن کرتا تھا اس کی طرہی نگاہ جب چہرے کی ٹھوڑی آخر کے بعد ایک قسم کے فخر کے ساتھ فرخ پر بڑنے لگتی تھی تو اس سے ایک عجیب با ترتیب بر جھمی ادا اور بد نما باتیں ظاہر ہونا تھا رفتہ رفتہ شفاق کا شوق اس مرتبے سے بہت زیادہ شہاد ز کر گیا جیسا کہ انسان ضبط کر سکتا ہو وہ ایک اور کی پر ممدی کے قریب جا بیٹھا اور خوشامد کے لہجہ میں بڑے اصرار کے ساتھ خوشامد ہوا کہ ممدی کچھ حالات مزور بیان کرے شفاق کی یہ باتیں جنھوں نے ممدی کو اپنی جانب متوجہ کر لیا فرخ کی خواہش کے بہت موافق ہوئیں کیونکہ بڑی فکر مندی کے باعث وہ ایسے موقع کو ڈھونڈ رہا تھا جو ان کے پاس جانے کے لیے

مناسب ہوتا کہ وہ مہدی کے آنے کی خبر کر کے اس کے ارادوں کے متعلق رہے  
 لے "رفخ نے جیسے ہی دیکھا کہ مشتاق اس کے لئے مہمان کو بخوبی اپنی طرف مہضرت  
 کیے ہوئے ہے مناسب الفاظ میں معافی مانگنے کے بعد فوراً اٹھ کھڑا ہوا  
 کھڑے ہو کر اس نے مشتاق سے اس امر کی خواہش کی کہ "اوس کے پہر باہر  
 آئے تک منتظر رہے" اور بغل کے اس دروازہ سے جدھر سے آؤں  
 کئی بار آیا گیا تھا فلکا خواب کے کمرے میں ہو کر شاگردِ پیشہ سے ملی ہوئی ایک  
 وسیع عالیشان محل سرا میں چلا گیا بیرونی دروازے سے اس دروازے  
 تک جس پر کمرے کا خوبصورت ہندوستانی وضع کا پردہ پڑا تھا ایک نئے سیج  
 اور معتدل ڈیوڑھی تھی جس میں پردہ دینے والے سپاہی رہا کرتے تھے  
 یہ ڈیوڑھی عام اوسے طبقہ کے ہندوستانیوں کی طرزِ معاشرت کا سبب  
 نمونہ بھی جاسکتی تھی۔ کیونکہ اکثر اطرافِ خصوص چاروں کونے اور دروازے  
 جو پہرے والوں کی پیار پائیوں کے متصل تھے بالکل غیر ضروری اور بیفایده  
 جگہوں کے والی کینٹ اور خراب چیزوں کی وجہ سے ڈیوڑھی کو طبیعت پریشان  
 کرتے والا بد نما کر کے خانہ ثابت کر رہے تھے۔ رفخ نے اپنی نئی فکر کی بخودی میں  
 بغیر کسی طرف دیکھے ڈیوڑھی کو طے کر کے اس دور تک پھیلے ہوئے صحن میں  
 بنوئی کمرخ کو جانے لگا جو محل سرا میں جانے والے کو پردے کے بعد  
 ملا کرتا تھا صحن طے کر کے تین بچہ ایک ایک فٹ اونچے زینوں پر چڑھ کر  
 بلند اور نئی استرکاری کیے ہوئے والان میں ہو کر بائیں جانب کے بغلی  
 ٹھنڈے اور تھکے کمرے میں داخل ہوا جہاں ایک خوشنما نازک پلنگڑی  
 پر اوسکی ماں یون ہی سی غفلت میں کمرے میں بند کر کے لیٹی تھی۔ سر ہانے  
 ایک خواص نکھا جہل رہی تھی۔ رفخ پلنگڑی کے نیچے چاندنی پر جو شرطی  
 کے اوپر بچائی گئی تھی بیٹھ گیا۔ اور خواص سے یہ آہستہ پوچھا  
 وہ کیا آرام کرتی ہیں؟

خواص۔ دروازے میں بلکہ کچھ اشارے سے اور کچھ چپس چپسا کر ابھی  
 ابھی ذرا آنکھ لگ گئی ہے۔



مان: ”بھائی! کھین کھوے ایک بھیانک اور بھاری ہوئی ادا ہے (کون ہے)۔“  
 لاکھین کھول کر بیٹا! تم اس وقت دھوپ میں کیوں آئے اے ایک نو یون  
 ہی جی نہیں اچھا رہتا ہے اسپر لسی جل چلائی دھوپ میں ماسے ماسے پھر  
 ہو بیٹا! (مٹا) کو خوب بڑا کہ تمہارا مزاج اس طرح کا نہیں کہ دھوپ میں نہ  
 بارے پھرو۔“

فرخ: ”میں تو خود کمرے سے کم باہر نکلتا ہوں اس وقت آپ سے کچھ عرض کرنا تھا ایسے  
 حاضر ہوا اور اب تو چار بج گئے دھوپ میں وہ تیزی نہیں رہی۔“

مان: ”شوق سے کہو۔“  
 فرخ: ”آج وہ آئے ہیں۔ کیا نام ہے الے تو بے! بھولتا ہوں! لا حول ولا قوۃ۔ کیا  
 کبھی حافظ ہے ادھر مات سنی اور ذہن سے اثر لگی (ہادی) نہیں! نہیں! وہیں! وہیں!  
 ہرگز زبان تک نہیں آتا! ہاں! جلدی۔“  
 مان: ”جلدی کون؟“

فرخ: ”وہی جو مجھ سے رہتے ہیں ہمارے دوسرے بھائی (بی) کو خوب بھانپ  
 والد کے انتقال کا حال سن کر آئے ہیں۔ مجھے معلوم ہوتا ہے کہ کچھ جھگڑا فساد ضرور  
 ہوگا یقیناً وہ اباقی ثابت کرنے کے لیے آئے ہیں اور نہ ابی یہ کہ میرے ہی  
 مکان میں وہ ٹھہرے ہیں۔“

مان: (غصہ میں شور کر کے) ادا وہ ہوتا کون ہے؟ وہ خوب حق ثابت کرنے آیا ہے  
 حق دار بنایا کہنے دو تم کچھ گھبراؤ نہیں۔ آخر سنئے اپنے ہاں ٹھہرنے کیوں دیا؟ کیا  
 ادا کہیں جگہ نہ تھی؟۔“

فرخ: (متانت کے ساتھ) ”یہ تو آج ممکن ہے کہ اُن کو بیان سے اٹھا دیں  
 مگر آپ خوب سمجھ لیجیے بے مروتی کرنے کے بعد ندامت ہوئی تو درجائیگی  
 جگہ ہوگی۔ ادا یہ بھی جان لیجیے کہ ذرا بھی بے اعتنائی کی گئی تو وہ بھی  
 کوئی بات اڑھانہ رکھیں گے۔“

مان: (طیش کھا کر) ”وہ کر کیا لیگا؟ میں ہرگز ہرگز تمہارے پاس ٹھہرنے کی  
 دوا دار نہیں ہوں تم آج ہی اٹھا دو۔“

فرخ بہتر

فرخ اس گفتگو سے اور زیادہ فکر مند ہو کر کوٹھی کو پھرا۔ راستے بھر دل ہی دل میں طرح طرح کی باتیں کرتا گیا۔ میری ماں کے خیالات ہی سخت ہیں ایسی بے مروتی ہرگز نہ کرنا مناسب نہیں مگر کیا کروں۔ اب وہ کتنی ہی ہیں۔ اٹھاتے ہی بن پڑے گا مجھے آثار اچھے نہیں معلوم ہوتے مگر کوئی نہ کوئی خرابی اٹھ کھڑی ہوگی۔ عدالت نکلنے سے پہلے ہی کوئی معاملہ بہت نازک ہو جائیگا دیکھیے کیا ہوتا ہے۔ فرخ کوٹھی کے برآمدے پر چڑھ کر سونے کے کمرے میں داخل ہوا اور پردے کے پاس ہٹانے کے لیے ہاتھ بٹے ہی گیا تھا کہ کچھ سچہ میں آنے والی باتوں نے جو مددی اور شناق آپس میں چکے چکے کر رہے تھے اسکا ہاتھ روک دیا اور دم سا کے جب چاب کھڑا ہو کر وہ ان باتوں کو سننے لگا۔

مشاق: ”آپ انکے بھائی ہیں! بیشک آپکی خواہش یہاں نہیں ہے۔“

مہدی: ”مجھے دعوے کر نہیں تو بہت تامل ہی کرنا کر دینا تو آخر کر دینا کیا؟“

مشاق: ”فرخ نہایت نیک نیت اور معقول آدمی ہیں۔ بغیر کسی رنجش کے تقیض ہو جائے تو کچھ عجب نہیں۔“

مہدی: ”کونشش کیجیے۔ آپ تو کہتے ہی ہیں کہ فرخ کے مزاج میں مجھے بہت دخل ہے۔ میری رائے میں آپ ہی اس معاملے کو ان سے چھیڑیں تو مناسب ہوگا۔“

مشاق: ”تین بہتر۔ دیکھیے میں کل ہی موقع دیکھ کر ذکر کر دوں گا مگر مناسب ہے اتنا کہ فرخ نے آہستہ سے پردہ اٹھا کر اندر قدم بڑھایا چاب پاتے ہی مہدی اور شناق دونوں یکساں کی چونک پڑے شناق چپ ہو کر فرخ کی صورت دیکھنے لگا اسکے علاوہ مہدی بھی اس بات کے دریافت کرنے کے لیے کہ فرخ نے یہ باتیں سنیں تو نہیں؟“ اسکے چہرے پر غور کر کے نگاہ ڈالنے لگا پھر ایک سرسری نظر اندازی کے بعد شناق نے مذمت کی مسکراہٹ کے ساتھ اپنی ٹیڑھی آنکھیں جھکا لیں جنکی شعاع اسکے سامنے گزر بھرتا جانے لگا۔

تھوڑی دیر تک کوٹھی میں سناٹا رہا جبکہ گاڑی کی کھڑکھڑاہٹ نے  
مٹایا جو کوٹھی کے زینوں کے برابر لاکھڑی کی گئی۔ فرخ کھنٹی بجا کر جو مینر پر  
آدمی قہقہے کے اُس کمرے میں جو کپڑے پہنے کے لیے موضوع تھا چلا گیا  
آدمی فوراً آیا اور حمدی کے اشارے کے موافق اسی کمرے میں جا کر فرخ کو  
کپڑے پہنانے لگا ایک گرمی کا سٹریٹ زیب بدن کر کے فرخ اپنے سوتیلے  
بھائی کو ساتھ لیکر سوار ہو گیا مشتاق بھی اٹھ کر کسی اور طرف گور اہی ہوا۔

## چوتھا باب

موسم بہار کی چاندنی رات کا دلغریب سماں بندھا ہوا ہے۔ سوائے سہرے  
بکے خوشگوار جھونکے چاروں طرف اُن لہراتی ہوئی زلفوں کو ڈھونڈتے پہرے  
ہیں۔ جو رخ جانان پر بکھر ہی ہوں۔ مانتاب کا چمکدار عکس گورے رخساروں  
سے یلوس ہو ہو کر کسی خوشنما کوٹھی کی سفید استریکاری کی ہوئی دیواروں  
سے ٹکرا رہا ہے۔ مضبوط اور ادنیٰ پشتہ جو کوٹھی کے سطح صحن کے خاتمہ پر ہے  
سرسانہ ادائی کے ساتھ ساتھ چاند کی دلگیر روشنی کو دوش برے لے کے  
چلنے والی موجوں کے تھپیڑے کھا کھا کر حیران نصیبوں کو کسی کے ڈھیلے  
پاتھوں کی ماریاں دلا رہا ہے۔ دور تک موجیں لے لے کر رہتا ہوا پانی اپنے  
نشیب و فراز سے مانتاب کی کھل کھل کر چلنے والی شائیں ہزاروں پہلوؤں  
سے دکھا دکھا کر آسمان کو زمین کی اُن صلا حیتوں کا نمونہ دکھلا رہا ہے جس  
موشان کو لاکھوں ہزاروں کے ساتھ ظاہر کرتی ہیں۔ دریا کی شوخ آواز لہریں  
جب چاندنی کی سنہری چادر اوڑھ کر ہوم ہوم کے چلنے لگتی ہیں تو باغ و شاد  
کے گسترخ جو کون کے بخود ہو کر چپیر بیٹھنے سے اُس جگہ گاتی چادر ہی کے  
نیچے اُنکا محل محل جانا کسی افشان جہی ہوئی جبین ناز کے چین آشنا ہونے  
کا لطف یاد دلاتا ہے۔ اُس پارنگا ہون کو بڑی وسعت کے ساتھ سیر کرانے  
والی ریت باغ و شاد کی نہایت ہی دلچسپ نمائش کا گہرور ہی ہے۔ جہاں قدرت  
نے پُر مشوق اور بلند پرواز نگاہوں کی بہ آسانی سیر کرنے کے لیے نمکسری

چاندنی کا اہلا اور صاف فرش بچپار کما ہے کوٹھی کے صحن کا مربع حلقہ نظر پر پہولون کو ناندون کی سٹول قطار سے آراستہ کیا گیا ہے ٹنڈی ہوا جو کہیں سے دروازوں سے لگتی ہے جگمگاتی ہوئی موجوں پر فریقیت ہو کر از خود روشنی کی شوخیوں کے ساتھ دریائی سطح پر سیر کرنے لگتی ہے اوسکی تازگی کسی اور پُرغضا کی خبر دیتی ہے جو قریب ہی کوٹھی کے کسی دوسرے پہلو پر قیاس کیا جاسکتا ہے۔ آسمان بالکل صاف ہے۔ چاند کی روشنی قدرت کے خوشنما و نورانی نقش و نگار کو جو اور کبہرے ہوئے ستاروں سے آسمان پر نکلے ہیں مٹائے دیتی ہے۔ بیشمار متوازی خطوں کا سلسلہ دکھا کر آسمان دریا کے اوس پار کی چین آشناریک کا مقابلہ کر رہا ہے۔ کوٹھی کے ایک وسیع صحن میں ایک مسہری تیجی ہے جسپر کوئی شخص اس خاص مقام کی چاندنی کے لطف کو اجنبی اور نہ سیر ہونے والی نگاہ سے دیکھ رہا ہے۔ مگر چاند کے خوشنما موقعوں کی طرف اسکی رُک رُک کر پٹنے والی نگاہ سے سمجھا جاسکتا ہے کہ اگر متفکر نہ ہوتا تو جی بہر کے لطف اٹھانا یہ ہمارے معذب نوجوان ”فرخ“ کا خوف دلائے والا مہدی ہے۔

فرخ اور مہدی رات کو واپس آئے۔ گمنم بہر کی صحبت کے بعد کھانے سے فراغت پاکر فرخ محل سرائین گیا۔ مہدی کے لیے اوسکی خواہش کے موافق کوٹھی کے اس مختصر اونچے صحن میں مسہری بچا دی گئی جو اب دریا تھا جو دلچسپ سماں اس مقام پر نظر آ رہا تھا وہ شاید مہدی کو کسی اور جگہ نصیب نہ ہو سکتا تھا مگر فکروں نے اسے دلو کسی لطف کی جانب متوجہ نہیں ہونے دیا اوسنے موقع پاکر دل ہی دل میں سوچنا شروع کیا۔ اور اپنے اوس خاص معاملے میں غور کرنے لگا جس کے لیے وہ دہلی میں آیا ہے۔ فرخ آج میری باتوں سے کچھ کمٹکتا ضرور تھا اوسکو یقین ہو گیا کہ میں اوسے کسی بڑی پریشانی میں ڈالنے آیا ہوں۔ میرا دعویٰ سراسر صحت ہے کوئی میرے حق کو مٹا نہیں سکتا مگر فرخ کا تمام خاندان میری جان کا دشمن ہو جائے گا مجھے اوسکے خاندانی

عزیزوں کے ہاتھ سے بڑی بڑی مصیبتیں برداشت کرنا پڑیں گی۔ عدالت میں بھی سمجھ نہیں سکتا کہ مجھے جیتنے کی کمان تک اُمید رکھنا چاہیے۔ تمام عملہ بلکہ شاید حاکم کو بھی میرے مقابلے میں فرخ ہی کے ساتھ ہمدردی ہوگی۔ فرخ کے اچھا مالدار ہیں۔ اس مقدمہ میں کوئی تعجب نہیں کہ وہ لوگ ہی اپنے روپیہ سے اوسکی پوری شرکت کریں۔ میں بالکل تنہا اور بے یار و مددگار ہوں۔ اتنا روپیہ بھی میرے پاس نہیں کہ فرخ کے پورے خاندان کا چند روز مقابلہ کر سکوں۔ افسوس! مجھے یہاں کوئی گواہ بھی نہ مل سکیگا۔ مہی سے گواہوں کے طلب کرانے میں صرف بہت زیادہ پڑیگا۔ مگر کچھ ہو میں اپنے ارادے سے باز نہیں رہ سکتا میں اپنے تئیں ایک مستقل مزاج اور اپنی غریب دکھیا مان کی آرزو میں پوری کرنی والا شخص ثابت کرنے کی کوشش کروں گا۔ اب مجھے فرخ کے یہاں رہنا بھی نہ چاہیے اول تو وہ خود اس بات کو دل سے گوارا نہ کریگا۔ دوسرے مجھے اب اپنے دشمنوں سے بچنا چاہیے۔ گو فرخ کے مزاج سے ایسا امر ناممکن ہے لیکن احتیاط کے خلاف ہے۔ کل مشتاق فرخ سے اس بات کا ذکر کر کے اوسکا نشانہ دریافت کر لیا۔ میں اوس سے پوچھ کر کل ہی شام تک یہاں سے اُٹھ جاؤں گا مشتاق کو ملاے رکھنا چاہیے اس سے بہت مطلب نکالیں گے۔ مجھ سے اوس سے جو آج باتیں ہو رہی تھیں وہ فرخ نے سن ضرور ہی ہیں بیشک اوس سے بدگمان ہو گیا ہوگا۔ کل صبح میں یہاں کے بعض فکیلوں سے ملوونگا۔ دیکھوں کیا رائے دیں گے۔ اسی فکر میں پڑ پڑی ہمدی کی آنکھ لگ گئی۔ ترس کے ہی ہمدی کی آنکھ کھلی۔ سہری سے اوشکر وضو کے لیے کوٹھی کے سامنے دریائی جانب ان کچنہ سٹر ہیون سے اوترنے لگا۔ جو پانی کے اندر تک چلی گئیں تھیں۔ غیر متعصب نوجوان ہمدی کو اپنے ہم وطن ہندو بھائیوں کے پاک چشمہ کا سمان ایسا بہلا معلوم ہوا کہ نماز صبح کے وضو پہلے توڑی دیر ٹھہر کر دریا کے چاروں طرف

نگاہ دوڑانے لگا۔ پڑوس کا عالیشان شوالہ جہین سے اگلے علی مقدس زبان  
سنکرت کے صبح کی ہوا میں گونجتے ہوئے الفاظ سنے جاتے تھے کسی خوش اتفاقاً  
حور و شمع پرست کے شکن پڑے اور اور پھیلے ہوئے آنکھ کی طرح اپنے سمٹ  
سمٹ کر جھکتے ہوئے زنیوں سے نہ ہی اداؤں کے ساتھ گرا اگر باغ حرن کے  
نوشگفتہ بھول جہاں کی نند کر رہا تھا ہمدی نے اندازاً بیس منٹ تک دلچسپ  
سیر دیکھ کر وضو کیا۔ اندر جا کر غار سے فراغت کی اور کوٹھی کے بائیں باغ  
میں ٹہل ٹہل کر ان باتوں پر غور کرنے لگا جنہی فکر میں سات کو سو با تھا! "بے  
اب اپنی حقیقت کا دعویٰ کرنا ہی ہے تو تاخیر سے کیا فائدہ؟ آج ہی کسی دیکھ  
سے مگر کارروائی شروع کر دو نگاہان پہلے مجھے یہاں سے اٹھنے کی فکر کرنا  
چاہیے آج ہی اٹھ بھی جاؤنگا" اتنے میں سامنے سے ایک روز میٹر کے  
دوست مشتاق تو ہوتا لال چن کو ٹیڑھی نگاہ سے نظر لگاتے ہوئے دکھائی  
دیئے جن سے سلام کے بعد ہمدی نے آگے بڑھ کر ہاتھ ملا یا جب معمولی  
مزاج پر ہی سے فراغت ہو چکی تب وہ کوٹھی میں ہمدی کی رائے کے موافق  
اس نیت سے جا کر بیٹھے کہ فرخ کے باہر آئے ہی ہمدی کے ارادوں کی  
اطلاع دیکر اسکا منشا دریافت کریں فرخ کا ناموافق حمان باغ میں ٹہل رہا تھا  
کہ وہ محلہ سے برآمد ہو کر اپنی نشست کے معمولی کمرے میں آگے ایک  
کرسی پر بیٹھ گیا جہاں مشتاق اسکا انتظار کر رہا تھا مشتاق سے صاحبانیت  
ہو چلنے کے بعد ادھر ادھر دیکھتے دیکھتے فرخ نے باغ کی ایک روش پر  
ہمدی کو ٹہلتے دیکھ کر فکر مند کی وضع سے گردن جھکالی۔ مشتاق فرخ کو  
چکارہ سے دینے کے لیے یہاں آکر بہن بیٹھا تھا اتنے اپنی قدیمی پالیسی کے  
موافق کچھ ردیوں کی خبریں بیان کر کے ہمدی کا تذکرہ شروع کر دیا۔  
مشتاق ایک ہوشیار آدمی تھا۔ اور اس قسم کے لوگوں میں تھا  
خبر دینے سے اپنی رائے کے درباروں میں لوگوں کی غرض نکلا کرتی  
ہے گواہ فرخ اس قسم کا نہیں رہا تھا۔ مگر مشتاق نے اسکا منشا  
دریافت ہی کر لیا۔

مشتاق کو تنہائی میں گفتگو کر کے جواب پالینے کے لیے کافی موقع دیکر ہمدی بھی باغ سے واپس آیا اور ہاتھ ملا کر سلام و فیروہ کے بعد فرخ کی دہائی جا۔ ایک آرام کرسی پر بیٹھ گیا۔ ہمدی نے اس وقت فرخ کو صرف متفکری نہیں بلکہ اپنی جانب سے کچھ رکا ہوا بھی پایا اس وقت فرخ کی صورت دیکھتے ہی وہ اس بات کا منتظر ہو گیا تھا جو مشتاق اُس سے تنہائی میں بیان کرنے والا تھا تقریباً ڈیڑھ گھنٹہ کے بعد فرخ مجلس میں اٹھ گیا شاید وہ تمام باتیں جو مشتاق کی زبان سے سنی تھیں انکو اپنی ماں سے بیان کرنے گیا ہو گا موقع پاکر مشتاق ہمدی کی جانب متوجہ ہوا جنکے شوق میں ہمدی اس کے پاس جا بیٹھا مشتاق "میں نے تمام باتوں کا تذکرہ کیا تھا۔ فرخ پہلے بے پرواہی کے ساتھ طاق رہا مگر آخر برہم ہو کر کہنے لگا کہ ہمدی یہ کچھ نہیں کر سکتے عدالت کبھی انکو کامیاب کرنے کی جرات نہ کر لی گو شرعاً جائز ہو مگر ہمارے خاندان میں کبھی ایسا نہیں ہوا میری والدہ ہمدی کے ایک حال سن کر بہت برہم ہوئیں وہ یہاں تک گوارا نہیں کرتیں کہ ہمدی میرے یہاں ٹھہریں اور اب یہاں سے اٹھ جانا انکے حق میں ضرورتی ہو میں تمام خاندان کو اس معاملے میں شریک کر سکتا ہوں ہمدی کو اس قسم کی جرات کر کے سخت مذمت ہوگی میں خیال کرتا ہوں کہ آپ اب یہاں سے کسی اور مکان میں جائینا ارادہ کیجئے۔"

ہمدی "میں بھی اسی ارادے میں ہوں مگر آپ کو اس معاملے میں مدد دینی ہوگی۔ میں بالکل یکدہ تھا ہوں۔"

مشتاق رطیع آمیز خوشامد کے ساتھ میں تو خادم ہوں جہاں فرمایا ہے براہ چلنے کو تیار ہوں مگر یہ امر فرخ کے خلاف ہو گا۔ پس اتنا۔"

ہمدی (ریات کاٹ کر) نہیں! نہیں! انکو کبھی اسکی خبر نہ ہوگی میں ہر طرح انکی خدمت کو موجود ہوں۔ (لہجہ بد لکر) "اب چلنا چاہیے اسی لیے فرخ کے محل سے چلتے وقت میں نے اُن سے چلنے کی اجازت مان لی تھی۔" یہ کہہ اٹھ کھڑا ہوا اور مشتاق کا ہاتھ پکڑ کر کوٹھی کے باہر آکر کھڑے رہا چلا وہی ٹھنڈا وقت ہر شہر تک پیدل چلے چلین یہاں قریب کوئی گاڑی نہیں مل سکتی

شہر میں پہنچ کر کوئی کرلین کے فرخ کی گاڑی پر چلنا ٹھیک نہیں۔  
 مشتاق (دل میں) ”یہ خست تو نہیں کرتا ہی؟ مگر بے شک یہاں گاڑی مل  
 نہیں سکتی اس کے ساتھ رہنے میں فائدہ ضرور ہے۔ چلے بھی چلو“ (زبان پر)  
 ”بسم اللہ۔ اس میں مضائقہ ہی کیا ہے؟ اور اس وقت تو پیدل ہی چلنے کا  
 لطف ہے۔“

مدی مشتاق کو ساتھ لیکر دہلی پہنچی۔ پہلے مشتاق کی صلاح کے موافق  
 مولوی بشیر الدین صاحب وکیل ہائی کورٹ کے مکان پر جا کر ان سے  
 ملاقات کی فرخ کے مقابلے میں اکیلا ایسے مقدمے کا لیا جو اس کے  
 تمام خاندان کو جوش و لاو لگا اُن کے خلاف تھا مگر مدی کو سچا حقدار خیال  
 کر کے انھوں نے وکالت منظور کر لی۔ غنتانہ طے پانے پر اس وقت عرضی دعویٰ  
 تیار ہو کر یہ رائے قرار پائی کہ آج ہی گزر جائے۔ کورٹ فیس کی تعداد  
 دریافت کر کے مدی نے اپنے سنی بیگ سے ٹکٹ جو پیشتر ہی اس نے  
 لے رکھے تھے نکالے ضرورت کے موافق چپان کر دیئے اور باقی پھر  
 سنی بیگ میں رکھ لیئے۔

اس کارروائی کو پورا کر کے مدی نے اپنے لائق وکیل سے کسی  
 کسی عمدہ مکان کی درخواست کی جو عمدہ موقع پر ہونے کے علاوہ وسیع  
 اور ایک مخمقربانغ کی وجہ سے برضا بھی ہو۔ شہر ہی کے اندر ایک خوشنام  
 کو بھٹی انہوں نے تجویز کر دی۔ جس کے مالک سے گفتگو ہونے کے بعد پچاس  
 روپیہ ماہوار کرایہ بھی اسی وقت طے پا گیا مدی نے مشتاق کو اس کوٹھی  
 میں بٹھلا دیا خود ایک کرایہ کی گاڑی پر سوار ہو کر عدالت ہوتا ہوا (جہاں  
 وہ عرضی دعویٰ گذرانے اور طلبانہ داخل کرنے کے لیے گیا تھا) فرخ کی کوٹھی  
 میں داخل ہوا۔ فرخ جو بڑے کمرے میں تنہا بیٹھا تھا دیکھتے ہی اونٹھ  
 گھٹا ہوا۔ مدی فرخ کو بٹھا کر اس کے سامنے ایک کرسی  
 پر بیٹھ گیا۔

فرخ۔ (ایک سست آواز سے) ”فرمائیے کہاں کہاں جائیگا



اتفاق ہوا؟

محمدی۔ (زرد مال سے منہ پونچھ کر) : ”شہر میں ادھر ادھر پھرتا رہا اور کہاں جاتا؟ ہاں ایک مکان چند روز کے لئے ٹھہرا لیا ہے۔ وہیں اٹھ جائیگا اور وہ ہے آپکو نہایت تکلیف ہوئی۔ اب میں امید کرتا ہوں کہ آپ مجھے جائیگی اجازت دینگے۔“

فرخ۔ (راو پرنگی زبان سے) : ”جب تک آپ اس شہر میں تشریف کئے ہیں۔ اس وقت تک مناسب تو یہی تھا کہ آپ کی میزبانی کا خسر مجھی کو حاصل ہوتا۔ مگر صرف آپکی تکلیفوں کا خیال کر کے میں یادہ اصرار نہیں کر سکتا۔“

محمدی۔ (اس طرح پر جس طرح کوئی بڑی چھٹی بات کہی جاتی ہے) : ”نہیں میں یہاں سے اٹھ جانے کے بعد بھی اگر آپ کو ناگوار نہ ہوگا تو معمولاً حاضر ہوتا رہوں گا اپنے اس قول کو جو میں نے پیشتر عرض کیا تھا کبھی نہ بھولوں گا کہ بغیر اپنے والد کے جانشینوں کے ملے ہم دنیا میں اپنا نام کسی کے سامنے نہیں پیش کر سکتے مجھے یقین ہے آپ مجھے بھلائیگی نہیں۔“

فرخ یہ جملہ شکر حیران سا رہ گیا۔ تھوڑی دیر کے بعد محمدی خست ہو کر گاڑی پر سوار ہوا اور دم بھر میں اس نئے مکان میں جہاں مشتاق کو ٹھہلا آیا تھا پہونچ کر اتر پڑا۔ محمدی نے اپنے حوالے ضروری کئے لئے میز۔ کرسی اور فرش اور شیشہ آلات کی قسم سے کچھ سامان کرائے پر منگوایا۔ چار روز کے بعد ریلوے گودام سے اس کا اثنا باب بھی مل گیا جس نے کرائے کے سامان میں سے اسے بہت کم چیزوں کا محتاج رکھا۔ محمدی نے دو خوشگام ایک باورچی اور یہرے کے لئے دو جوان نوکر رکھ لئے۔ اس کے فرخ کی کوٹھی کے یادگار دوست (مشتاق) وہیں رہنے لگے اس سے پیشتر فرخ کی موت تھی۔ اب وہ بھی نہیں رہی۔

## پانچواں باب

ہوا کیچ کچہ گرمی پیدا ہوئے لگی ہے۔ آفتاب آسمان کے  
 مشرقی کنارے پر ذرا بلند ہو گیا ہے۔ دھوپ کا سنہری رنگ ہلکی  
 تیزی کی وجہ سے آنکھوں کو دکھانے لگا ہے۔ بلند پرواز طیور سیر  
 کو چوڑ چوڑ اونچے ہوتے جھاتے ہیں۔ بالوں کے دھتے ہوئے درے  
 نکاہوں میں لپٹنے لگے ہیں۔ پہلوں کے نازک رخساروں کا پسینہ  
 خشک ہوا سے مگر موشوں کی گوری پیشانیان عرق آلود ہوتی جاتی  
 ہیں۔ بچوں کے ہنسی کے لیے پھیلتے ہوئے باریک ہونٹوں پر خشکی سی  
 لگتی ہے۔ جوانان چمن مبارک صبح کو رنست کر کے اُداس ہو گئے  
 ہیں۔ لوگ اپنے اپنے کاموں میں بڑی سرگرمی کے ساتھ  
 مشغول ہیں لیکن اپنی کوٹھی میں تنہا بیٹھا ہے۔ ہمدی کا بڑے  
 بڑے نتائج یاد دلانے والا خیالی کسی دل دکھانے والے  
 ہم عصرت کا کام دے رہا ہے۔ آج فرخ محل سڑے سے برابر  
 ہونے کے بعد خلافت دستور کو ٹھی میں بیٹھا نظر آتا ہے کیونکہ  
 اس کا معمولی دل بہلانے والا مصاحب "مشتاق" اُس کو ٹھی میں  
 سے جو کئی روز ہوئے ہمدی نے کرائے پر لی سے تنہائی میں  
 گھبرا کر فرخ نے اپنے دل سے یوں بابتیں شروع کیں! مشتاق نے  
 یقیناً مجھے چوڑ دیا۔ جی دوروز سے اُسکی صورت نہیں دکھائی دی۔ خیر اب  
 دیکھیے ہمدی کیا کارروائی کرتا ہے۔ اُسکی صورت سے معلوم ہوتا ہے  
 کہ وہ اپنے ارادے سے باز آئی والا شخص نہیں ہو کیا عجیب جو اُس نے کوئی  
 کارروائی شروع کی ہو! یہاں سے اٹھ جائیکے بعد اب وہ بالکل آزاد ہو گیا۔ شکو  
 میری کچھ مروت نہ رہی ہوگی۔ اور بے شک مکان سے اوستا  
 دینے سے بارے میں میں نے اُس سے بے مروتی کی۔ اب کرنا  
 مناسب نہ تھا۔ مگر میں اپنی مان کو کیا کرتا! وہ کسی طرح راہی ہی

نہ تمہیں یہ بات سخت بجا تھی۔ سامنے سے کوئی چہر اسی آتا نظر پڑا۔ یہ کون  
 شخص ہے؟ خدا جانے کہاں سے آیا ہے؟  
 چہر اسی آدمیوں سے دریافت کر کے کوٹھی کے اندر آیا اور فرخ کو  
 سلام کر کے کہنے لگا ”صبر سمن آیا ہے“  
 فرخ۔ (جو تک کہ) ”سمن۔ سمن کیا! کیا کسی اور قرضخواہ نے نالش کر دی  
 (ہاں نہ بڑھا کر) لاؤ دیکھو تو سہی“  
 چہر اسی نے بڑھکر سمن ہاتھ میں دیدیا۔  
 فرخ۔ (خوب غور سے پڑھکر) ”وہی ہوا جو میں کہتا تھا“ تو وہی وہی  
 ناکار میں مستغرق رہ کر دوسری پرست پر دستخط کر دیا اور بڑھکر کہنتی جو  
 میز پر رکھی تھی بجا کر وہیں رکھ دی۔ آدمی حاضہ ہوا جسکو دیکھ کر چہر اسی  
 کی طرف اشارہ کر کے حکم دیا ”اسکو کچھ انعام دلو اور آدمی چہر اسی  
 کو ہمراہ لیکر چلا گیا۔“

فرخ۔ (دل میں) ”میں تو پہلے ہی سمجھا ہوا تھا۔ سمن خانی میرے نام  
 نہیں آیا ہے۔ یقیناً میرے اور بھائیوں کے نام بھی گیا ہو گا۔  
 وہ بھی برہم ہونگے اب اسکے سوا کوئی چارہ نہیں کہ اپنے دونوں  
 چچاؤں اور بھائیوں اور عزیز واقارب کو جمع کر کے خاندانی عزت  
 دلاؤں۔ سب میں ایک سخت جوش پیدا کر دوں اچھا اس وقت  
 چلکر والدہ سے تو اس کا ذکر کر دوں۔“

یہ کہہ کر فرخ اوشکر محل سرا میں چلا گیا۔ مان سے مہدی کے  
 اوٹھارنے کا حال بیان کر کے کہا ”آج میرے نام کار سمن آیا ہے  
 یہ مقدمہ عدالت میں پہنچ گیا ہے اب بہت طویل ہے گا،  
 مان۔ (گہر کر) ”پر بیٹا کیا کیا جاسے؟ یہ تو بڑی خرابی ہوئی! ایک  
 تو یونہیں جو طرف سے صاحب دم نہیں لینے دیتے یہ نئی مصیبت  
 جو سر پہا پڑی اس میں کیا تدبیر کی جائیگی! خدا کے لیے تم آج ہی  
 اپنے چچاؤں کو ملو اور۔ بے اونکی راے لیے کچھ نہ بنے گا۔“

فرخ نے تو اسے لی ہی جا لی مگر میرے نام سمن آیا ہے تو میرے بھائیوں کے نام بھی گیا ہوگا۔ گودہ دشمن تھی۔ لیکن اس بارے میں اُن کا شریک کر لینا ضروری ہے۔ اور وہ خود شریک ہونگے یہ کچر و پے پیسے کا معاملہ نہیں ہے۔ خاندانی عزت کا معاملہ ہے۔

بان۔ ”نکھ بنا کر“ اودہ کیا کرینگے! کسی کام کو ہوتے تو آج رونا کا ہسکھو ہوتا۔“  
فرخ۔ ”جی نہیں! ادہ فرور اس بارے میں کوشش کرینگے۔ آپ گہرا یہ نہیں خدا کچھ بہتری کریگا۔“ (بدن سمیٹ کے اُکڑو بھیکر) ”اچھا تو میں جاتا ہوں۔“

بان۔ ”بسم اللہ کرو۔ دیکھو اپنے دونوں چچاؤں کو اسی وقت خبر کرو۔“  
فرخ۔ (کھڑا ہو کر) ”میں خود جاتا ہوں۔ ابھی خبر کیے دیتا ہوں۔ بلکہ شام کے آنے کا وعدہ ہی لیتا آؤں گا۔“ باہر آکر فرخ نے گاڑی تیار کرائی۔ اور سوار ہو کر اپنے دونوں چچاؤں کے پاس جا کر سمن دکھا کے شام کو بلایا۔ اون سے یہ بھی کہتا آیا کہ جہان تک بن پڑے اوس کے بھائیوں کے بلوائے کی بھی کوشش کریں۔ اوس کے بعد اور عزیزوں کے گھر پر جا کر اُن سے بھی شام کا وعدہ لیا۔ اور اپنی کوئٹہ میں واپس آیا۔ تنہائی میں وحشت نے ایسا گھبراہٹ مسہری پر جا کر لیٹ رہا۔ پڑے پڑے آنکھ لگ گئی۔ اون اذکار سے جو اُس کے دل سے دیر تک جُدا رہے تھے نہ رہا گیا ہجوم کے چار بچے کے قریب جگا ہی دیا۔ ہاتھ منھ دھو کر فرخ نے اپنے معمولی کپڑے پہنے اور باغ میں ٹھلنے لگا۔ مغرب کے بعد اوس کے چچا اور بعض عزیز جن میں مدت کے بعد اوس نے اپنے نامہ سربان بھائیوں کو بھی دیکھا اگر جمع ہوئے سب لوگ محل سرا میں بیٹھے جہان فرخ کی مان نے اپنے جٹھوں سے اپنی تازہ مصیبت کا ذکر کیا۔ فرخ نے سمن سب کو دکھا کر کہا ”یہ کوئی معمولی معاملہ نہیں ہے۔ اس میں ہماری خاندانی عزت کو بہت کچھ نقصان پہونچتا ہے۔ ہم سب لوگوں کو ملکر اس مصیبت کے دفع کرنے کی کوشش کرنا چاہیے میں خیال کرتا ہوں کہ میرے

بھائیوں کو بھی ہلکو خوش نصیبی سے میں بہانہ معبود پاتا ہوں مجھ سے اور آپس میں  
اسی طور پر اتفاق کرنا چاہیے جس طرح حقیقی بھائیوں کو مناسب ہو  
فرخ کے ایک چیلنے اپنے پوپلے منہ کو حرکت دے کر کہا "میں اس میں  
ہر طرح شریک ہوں روپیہ ایسے ہی معاملوں میں کام آنے کے لیے ہر دم پریشان  
نہ ہوا اور تجھ سے بھائی اتفاق کرینگے یہ ایسے ناسمجھ نہیں ہیں۔"

دوسرے بچانے اپنے بلتے ہوئے سر کو ذرا اٹھاکے اکال دان میں کٹ  
ہوا بان منہ سے اگلے کہا "ہلکو کیونکر گوارا ہوگا کہ مرحوم بھائی کی عزت میرا خزا  
بھی مضبانے دین۔ اس کے بعد اور سب عزیزوں نے بھی شرکت کا اقرار کیا۔  
کے دو بزرگوں کی مخالفت کی سوافرخ کے دونوں بھائیوں کے اور کسی سے نہ  
بھی ایسے فرخ نے پھر ایک مرتبہ اپنی زبان سے کوثر الفاظ ظاہر کیے۔

فرخ راہنچی آواز سے رزرا کر کہ صرف شریک ہی نہیں بلکہ لوگوں میں ایک  
خانہ آبی خوش پیدا ہونا چاہیے ہم میں سب سے زیادہ کے مکان میں جو ایک  
ہو سہا سے خاندان کو عدم پر پوچھ کر لوگ کو دررسانی کے تعلق کوئی بات  
آواز نہ کئے۔

فرخ کا ایک بھائی (غریبندگی کے لیے میں) نہا سے مکان میں کیا ہے  
مگر اس باسے میں ہم اپنے نکلنام بھائی کی ہرگز طاقت نہ کرینگے۔  
دوسرے بھائی نے بھی اپنا جوش ظاہر کیا۔

آخر الامر اسے قرار پائی کہ صرف جواب ہی ہی نہیں بلکہ جانتک بن پڑے  
مدی کو تکلیفیں پہنچائی جائیں اس کے بعد سب لوگ رخصت ہو ہو کر چلے گئے۔

### چھٹا باب

دو گھنٹی دن رے کا وقت ہے گرمی کی پیش کم ہونے لگی ہے دنیا دلو  
سے رخصت ہونے کے لیے آفتاب کی آنکھوں میں آنسو ڈھبہ آئے ہیں  
کیونکہ شغائیں میلی پڑتی جاتی ہیں کہیں بچھڑون کے ملنے کا انتظار ہے کہیں  
فراق کی سریر آبیوالی پہاڑی گھڑی کا خوف ہو کر باہمانوں کے لیے سامان ہو

ہن خض کی ٹیٹوں میں پیٹھے والے مکانون سے نکل نکل کر تفریح کو چلے ہن بازار  
 کی جہل پہل کا وقت ہو۔ شہر کے سفید پوش بھی فوق البھڑک کپڑے پہنے کٹاواہ  
 سڑکوں پر پھیلے ہوئے ہن سب قسموں کی ہندوستانی و مغربہ زبان مختلف ہنوں  
 کے نمونے دکھا رہی ہن رنڈیاں بناؤ سنگار کر کے گردن کے برآمدوں پر  
 اٹیٹھی ہن۔ رندان آواز و منہ کے جھٹے مختلف مقامات پر گڑگڑ کر باغ حسن  
 کے ہر ہر بھول کا لطف اٹھاتے پھرتے ہن چوری چھپے میں ہن نظر فریب  
 کا مزہ لوٹنے والی نگاہیں اوہ اوہ دیکھ کے لب بام جا جا کر فوڈا پٹ آتی ہن۔  
 دو نو جوان سفید بر تکلف کپڑے پہنے ایک کٹاواہ بڑک پر چلے جلتے ہن  
 دونوں صورت شکل کے اچھے ہن غیار اور کر اسے بدن کا گور این اس  
 حسین شہریتی سے بھوٹ بھوٹ کر کٹا ہر ہور ہادی جو انگرکھوں میں استعمال  
 کی گئی ہو گول خوش نما چہرہ سے ریاست اور عالی خاندانی ظاہر ہے ہن  
 مٹی بھونچا ہوا ہے ہن ہندی کے ساتھ ابھری ہوئی ناک کے پائسے سے  
 جلد ملی گئی ہن پوڑی آباد ہندی اور بڑی بڑی سیاہ رنگی آنکھوں کے  
 درمیان ہن بہت ہی بھلی معلوم ہوتی ہن لمبی لمبی باریک نوکدار پلکین جو قدرۃ  
 شہرند کی گراڈا تو یہ بارہ دلوں ثابت کر رہے کے لیے پیدا کی گئی ہن۔ اگر بولا  
 گردن پر نگاہ دوڑا رہے کے لیے اکھٹیں نہ ہن تو بہت خوبصورت نظر آئیں  
 نگاہ کو پوش مینے والی گولالی لیے ہوئے بھرے رخسارے بڑے دھانے  
 کی زمین پر اچھوٹے سے کانون تک نہایت جھکنے پن اور نرمی کے ساتھ اپنا  
 کھلتا ہوا گور این ظاہر کرتے ہن گول مگر کھوڑی لبان کے ساتھ اوپر کو اٹھی  
 ہوتی ٹھٹھی اور تیلے تیلے گلابی ہونٹوں کے درمیان کے مدور گہاؤ میں  
 گوئے رنگ پر سائے کے پڑنے سے ہلکے سائے پن کا پیدا ہوا ناچیب  
 و فخری کے ساتھ حسن کی نازک موجد کا نمونہ دکھا رہے ٹھٹھی کے نیچے  
 گلے تک بھر اور گرد گرد اغضب چہرے میں اس قسم کا بھاری پن پیدا کر رہے  
 جسکی شریفانہ وجاہت کے لیے شدید ضرورت ہے صورت میں دونوں بہت  
 مشابہ ہن صرف ہنسی اس قدر فرق ظاہر کر دیتی ہو کہ ایک کے دانت دوسرے کے بیٹے

اور باہر ملے ہوئے نہیں ہیں۔ ان لوگوں کی وضع البتہ اوس شائستگی اور متانت کے خلاف ہے۔ جو قدرت نے انکے چہروں پر پیدا کی ہے۔ تجربہ کار نگاہوں کو انکے ریٹھانہ اور شریفوں کے ایسے چہرے ایسی وضع میں دیکھ کر جو مذہب سوسائٹی میں معیوب خیال کی جاتی ہے ان چہروں کی ناقدری پراغوس آتا ہے۔ سیاہ اور کچھ کچھ خدا سر کے بال خوبصورتی کے ساتھ لوؤں تک پہنچے ہوئے نہیں۔ منڈی ہوئی دارھی اگر ہمیشہ ویسی ہی رہتی ہے جیسی اس وقت ہے تو غالباً نائی کے بدلانے کے لیے کھونٹوں کے نکلنے کا انتظار نہ کیا جاتا ہو گا۔ دونوں جانب مویوں کی ایسی نوکین بل دیکر بڑی خوشنمائی کے گماؤ کے ساتھ اوپر کو موڑ دی گئی ہیں۔ سر پر ایک دو بڑی ٹوپی ہے جسکی گوٹ کے برابر سنہرے کلاتوں کا حاشیہ چلا گیا ہے۔ ولایتی عمدہ جین کے کڑوں پر دہلی کی وضع کے مویشی شربتی کا نیچے دامون کا خچت اٹکر کھا ہے جس میں دونوں بفلوں کے نیچے کڑوں کے پاس چٹ دی ہوئی ہے۔ عمدہ مین شکھ کا تنگ مہر کی کا پانچا مہمخون سے نیچے تک چلا گیا ہے جس میں بوتام نہیں ہیں۔ ان تمام وضع کے خلاف ایک پرمین سیاہ وارنش کا ولایتی بوٹ ہے اور دوسرا ایک قیمتی کامدار سلیم شاہی جوتا پہنے ہے۔ بہر تقدیر چہرے اور وضع ایسی نظر کرنے سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ یہ کسی شریف اور نامی خاندان کے بگڑے یا دوکار ہیں۔ جن سے زیادہ قوم کے ہمدردوں کو کسی کامافسوس نہیں ہے۔ دونوں کے ہاتھوں میں پالس کی منہدی میں رنگی ہوئی لکڑیاں ہیں اور آپس میں باتیں کرتے چلے جاتے ہیں۔

ایک (منہ پر کچھ پونہ میں ساغصہ نظر کر کے) ”ہم سب طرح سے بڑے ہی سی مگر خاندان کی بے عزتی نہ دیکھی جاسکی۔ ممدی چاہے ہمارے خاندان میں داخل ہو جائے یہ کسی نہ ہو گا۔“

دوسرا (چہین کچین ہو کر) ”اجی تو یہ کرو۔ ہم بدعاش مشہور تو ہی ہیں۔ چاہے ایک آدھ کا سر ہیٹ جائے۔ فوجدار ہی ہو مگر ممدی کر ڈر برس تک

ہم میں نہیں مل سکتا۔  
پہلا۔ (برافروختہ ہو کر) ”فوجدار کی کسی ایہ نہیں کہ ایک آدھکی جان  
جائے۔ ہم ہمدی کی جان لینے تک میں بند نہیں ہیں۔“

دوسرا۔ آپ سے آپ سب تو یہ ہونا ہی ہے۔ وہ ہمارا کر ہی کیا لے گا۔  
سوتبیرین معلوم ہیں۔ ابھی کسی کو لگا دین تو سیکڑوں جوتے بڑ جائیں  
اور بچہ کو یہ بھی نہ معلوم ہو کہ تھا کون۔“

پہلا۔ (تیز ہو کر) ”وہ ہے کیا مال۔ لا حول ولا قوۃ۔“ (لہجہ بدلتے ہوئے) ”اچھا لاؤ  
جوتے ہی لگا دین بے اس کے نہ مانینگا۔ ہم بڑے آغا کے دیوان چلتے ہیں  
تم اوسکی کوٹھی پر جا کر کسی چیلے سے دیوان تک لگا لاؤ۔ کتنا بھی ہے  
ایک نیک بخت آئی ہے۔ بیجاری سب سے غریب ہیں۔ آپ سے کچھ کہنا  
سے ملدے چلے۔ جس طرح بن پڑے خوشامد در آمد کر کے لے نہی  
آنا۔ دیوان تک آجانا چاہیے۔ پھر ہم سب ملکر مردود سے سمجھ لیں گے۔“  
یہ صلاح چھٹ گئی تو ایک سڑک کی داہنی جانب ایک پتلی گلی میں چلا گیا  
اور دوسرا جلد جلد قدم بڑھا کر ہمدی کے دیوان پہنچا۔ ہمدی اس وقت  
تہا اپنی کمرے کی کونہ کی کونہ کے مختصر پائین باغ میں ٹہل رہا تھا۔

مشتاق کسی ضرورت سے باز آر گیا تھا۔ اس نے جا کر ہمدی کو سلام کیا  
اور نہایت ہی خوشامد کے لہجے میں کہا۔ ”اس وقت ایک ضرورت ہے  
آپ کی خدمت میں حاضر ہوا ہوں ذرا تکلیف کرنا ہوگی بھیجے سے ایک  
نیک بخت آئی ہیں۔ انھیں آپ سے کچھ کہنا ہے۔ شاید کسی نے پیغام دیا ہوگا  
پہلے فرخ کے دیوان پہ لگا تھا۔ جا کر معلوم ہوا کہ آپ کمین اور اوسہ گئے ہیں۔  
یہ فرمائیے آپ کا نام ہمدی ہے نہ؟“

ہمدی۔ (خو کے ساتھ صورت دیکھ کر) ”ہاں ہمدی تو میری نام ہے۔“  
نوجوان بڑی مشکوٰوں سے پتہ لگا کر یہاں تک آئے ہیں۔ بان تو انھوں  
نے کہا ہے کہ ذرا کھڑے کھڑے یہاں ہو جائیے۔  
ہمدی۔ میرے پاس بھیجے سے اس قسم کے پیغام کا آنا تعجب کی بات



ہے بلکہ آپ فرماتے ہیں۔ مجھے انکار نہیں۔ چلنے کو حاضر ہوں۔“ (رستے  
سائیس کو دیکھ کر) ”گاڑی تیار کرو“

نوجوان۔ دو قدم پر تو مہی ہے۔ گاڑی کی کون ضرورت ہے؟  
ہمدی۔ (سائیس سے) ”اچار ہٹنے دو“ یہ کہہ کے ہمدی نے کپڑے  
پینے اور اپنے اجنبی ملنے والے کے ساتھ بھولیا۔ ہمدی جو جو راستہ  
ٹٹے کرتا جاتا تھا اسکو تعجب معلوم ہوتا تھا کہ باوجود سڑک ہونے  
کے اُسے پیدل چلنے کی کیوں تکلیف دی گئی (دول میں) ”خاہرا  
کچہ ایسا نزدیک ہی نہیں معلوم ہوتا میں تمہیں سمجھ سکتا کہ پیادہ پانی  
کو سواری پر کیوں ترجیح سے لے لے“

ہمدی ایک اجنبی شخص کے ساتھ چلا جاتا تھا کہ سائیس سے  
اوس کا دوست مشتاق نظر پڑا جس نے ایک حیرت کے ساتھ اوس  
شخص پر نگاہ ڈالی۔ مشتاق نے بڑی سرعت کے ساتھ ٹرک ہمدی  
کے کان میں کچہ کہا۔ جس کے سنتے ہی ہمدی ذرا تشویشناک ہو کر  
رُک گیا اور پھر مشتاق کو ہمراہ لیکر آہستہ آہستہ قدم بڑھائے لگا گویا  
گہری فکر کے باعث چلنا بھی بھولا جاتا تھا۔

مشتاق پہچان گیا تھا کہ ہمدی کے ساتھ کون شخص ہے۔ اوستے  
ہمدی کے کان میں کہا تھا کہ ”یہ فرخ کا ایک بد معاش مہائی ہے ہوشیار  
رہنا۔ آخر چلے کمان؟“

ہمدی دونوں کے ساتھ جاتے جاتے ایک اور سڑک کے ٹکڑے پر  
پہنچا۔ ہمدی کے دشمن ہمارا ہی لے مڑنا چاہا مگر مشتاق کی رائے  
ہوتی کہ آگے بڑھ کر دوسری سڑک پر مڑیں گے۔ ہمدی نے بھی اس  
راے کی موافقت کی اور دونوں کو ہمراہ لے کے آگے  
بڑھا۔ پولیس کی ایک چوکی کے قریب پہنچ کر ہمدی نے رُک کے اس  
نئے ہمارا ہی کی طرف دیکھ کر کہا ”آپ کی عقلمندی سو بعید ہو کہ باوجود  
اس قدر سافت کے آپ نے گاڑی کی مخالفت کر دی“ جس پر مشتاق بول

ادھر وہ میری رائے میں تو آج کا جانا ملتوی کیا جائے۔  
 نو جوان - دیکھو کر "واہ یہ خوب کئی باب اتنی دور آئے ہیں تو چلے ہی چلنا  
 چاہیے۔ پلٹ جانے سے کیا فائدہ؟"  
 حمزہ می - اول تو آپ نے اسکا جواب نہیں دیا کہ گاڑی پر نہ چلتے ہیں آپ کے  
 نزدیک کیا صحت تھی دوسرے نچان آپ کے وعدے کے وہ مقام  
 جہاں آپ مجھے لیے چلتے ہیں دور نکلا اب میں جانا ہرگز نہیں پسند کرتا آپ  
 نیکوخت کو فنس میں سوار کر گئے میری کوکھی پر بھیج دیجیے جو کچھ کہنا ہوگا کہ  
 لیکٹی - میں نہیں جاؤنگا۔

نو جوان - اب سامنے ہی تو ہیں۔ ذرا ہوا لیجیے۔  
 حمزہ می - میں اب ہرگز نہ جاؤنگا۔  
 نو جوان - غصہ کی نگاہ سے "خیر! کیا مفاد فقہ ہے پھر بھجا جائے" اسبق  
 کی زبان سے نکلا تھا کہ حمزہ می نے چھپٹ کر زور سے اس کے بازو بکڑ لیے۔  
 نو جوان - چلنے کے لیے جھٹکے دیکر وہ اچھا آپ جا ہیے میں جا کر  
 ادھک میں بھیج دوں گا۔

حمزہ می - "جانا کیسا؟ اب آپ پولیس اشرف نے چلے۔ یہ کہہ کر حمزہ می اسے  
 تھکانے میں بیٹھا تھا تھکانے وار کے حوالے کر کے کہنے لگا اس نے ہمارے یہاں  
 کمرے میں ایک بڑے لمبے پہاڑ بڑھایا تھا آدمی کی نگاہ بڑھائی اُسے  
 فوراً گرفتار کر لیا اس لیے ہم اسے پولیس کی حراست میں دیتے ہیں تاکہ اسکا  
 جالان کر دیا جائے۔ مجھڑٹ کے یہاں ہم پوری شہادت پیش کر سکتے ہیں"  
 پولیس فرخ کے بھائیوں کی شرافت اور وجاہت سے خوب واقف تھا  
 لہذا تھکانے وار کو حمزہ می کی سماعت کرنے کی کسی طرح جرات نہیں پڑتی تھی  
 مگر حمزہ می کی دلائی ہوئی امیدوں اور کچھ اسکی قانونی دہکیوں نے اسکو مجبور  
 کر دیا تھا اگر پولیس نے فرخ کے اس بد معاش بھائی کو ماخوذ کیا مہدی نفیسی  
 رپورٹ لکھ کر رشاق کے ساتھ اپنی کوکھی کو واپس آیا۔

اس بلا سے بڑی کامیابی کے ساتھ نجات پا کر مہدی مشتاق کا بڑا

ممنون ہوا جو ایسے نادار وقت میں اس کے کام آیا مگر اب وہ سخت تشویش میں پڑ گیا۔ جب رات زیادہ آئی۔ کھانے وغیرہ سے فراغت پا کر مسہری پر جا کے لیٹ گیا۔ اور اپنے دل میں کہنے لگا اب یہ لوگ اور قسم کی کارروائی پر آمادہ ہوئے ہیں اگر مجھے اپنی عزت اور جان بچانا ہے تو ہوشیار رہنا چاہیے۔ آج خدا ہی نے بچا لیا مگر انشاء اللہ تعالیٰ اب کسی کے فریب میں نہ آؤں گا۔ آنکھ لگ گئی۔

صبح کو تقریباً آٹھ بجے کوٹھی کے مالک نے ہمدی سے اگر ملاقات کی اور کہا ”بہت مناسب ہوگا اگر آپ اس کوٹھی سے اٹھ جائیں آپ کا قیام میرے اکثر دوستوں کے خلاف ہوا۔“

ہمدی (حیرت کے ساتھ) ”آپ کے وہ کون دوست ہیں جن کو میرا رہنا ناگوار ہے؟“

مالک مکان ”آپ کو اس سے کیا غرض؟ آپ کا رہنا مجھے نا منظور ہے

جلے فراغت ہوئی۔ وہ کوئی دوست ہوں۔“

ہمدی ”ایسا کبھی نہیں ہو سکتا۔ آپ مجھے میرے قابل مکان دیکھے ورنہ تاؤ تیکہ میں دوسری کوٹھی نہ مہیا کروں گا ہرگز نہ اٹھوں گا۔ آپ قانوناً مجھے مجبور نہیں کر سکتے۔“

مالک مکان ”برہم ہو کر؟“ اچھی قانون کیسا! ہمارا مکان ہے ہم نہیں رہنے دیتے۔“

ہمدی ”بے پروائی کے ساتھ“ ”ہم کبھی نہ اٹھیں گے۔ آپ جائے تلاش کیجئے۔“

مالک مکان ”(سخت غصہ کر کے) ”اچھا آپ اسیے اجیر“ ایہ کہہ چلا گیا۔“

ہمدی (شق سے جو سامنے بیٹھا تھا) ”یہ سب فرخ کے عزیزوں کی غلط فہمی ہیں۔ میں خیال کرتا ہوں۔ مجھے بڑی بڑی مصیبتیں برداشت کرنا پڑیں گی۔“

مستحق غم دیکھا جائیگا ہیں اب خوب سوچ سمجھ کر کسی امر میں جرات کرنا چاہیے ورنہ رک اٹھا سینگے۔“

## ساتواں باب

اندھیری رات ہے اندازاً دس بج چاہتے ہیں۔ چاروں طرف تاریکی جھپائی ہے سائے خوب کھلے ہیں۔ جگمگاتے ہوئے اجرام فلکی کی ہمارے دیکھنے کے قابل ہے نگاہیں اندھیرے میں بھٹکتی بھرتی ہیں بڑے گل آسمان کی نگاہ بد سے بچ بچ کر پری زخون کے دماغوں تک پہنچتی ہے۔ ٹھنڈی ہوا کی سنسنائٹ کس ستارہ روی کے ساتھ انیڈا نے کا دھوکے کے پرشوق نظروں کو تاریکی میں الجھا الجھا کے دور تک بڑھا لیا ہے اسی اسی گئی کے استقبال کو دل پر آرزو سے بکھل کر دہن تک جاتے ہیں جہاں تک نگاہ شوق لیجاتی ہے ہجران نصیب اتنی سے صبح کا انتظار کرنے لگے ہیں موشوں کے وعدوں پر آسرا لگائے ہیں دل کے ہلانے کو کہہ رہے ہیں کہ ابھی شام ہی ہے چراغوں کی روشنی بہت دور تک شعاع کو اپنے ساتھ لگا لیجاتی ہے پروانے اندھیری رات کی شمع کا جلوہ دیکھ کے بچپن ہو کر دوڑے آتے ہیں فتنہ فامتوں کی جال معمول سے زیادہ قیامت خیز ہے کیونکہ اندھیرے میں بھٹو کر پھٹو کر لگتی ہے تاریکی بہت ہے خدا ہی ہے جو میدان پیرے فووش گھر تک پہنچیں رات کا وعدہ کرنے والے حور و شون کو نہ آنے کا بہانہ اچھا ہاتھ لگ گیا۔

ایک مخمق خوش قطع کو بھٹی کے تین خوبصورت دروازوں سے لیمپ کی صاف اور تیز روشنی نکلتی ہے ان چھوٹے چھوٹے نازک ولایتی بھولوں کے درختوں پر پڑ رہی ہے جو تنگ صحن کے بائیں بائیں گائے گئے ہیں اس کو بھٹی میں برآمدہ نہیں ہے مگر ایک متوسط کمرے کے علاوہ جو پون پون فٹ کے دوزیوں پر چڑھ کے کو بھٹی میں داخل ہونے والے کو سب سے پہلے ملتا ہے پشت کی جانب دو اور چھوٹے کمرے ہیں۔ جن میں سے ایک خواب کے لیے مخصوص کر رہا ہے اور دوسرے میں

مختلف قسم کا اسباب بے ترتیب پڑا ہے کوٹھی گو اس قدر ہوا دار نہیں ہے مگر ایسی ہے کہ اس کے اندر گرمیوں کی تپش کا سبب کم اثر ہو جاتا ہو گا بڑا آگے کا کم کسی قدر آراستہ کر لیا گیا ہے۔ قرینے سے معلوم ہوتا ہے کہ جو اسباب اس کو بھی میں ہے وہ خاص اس کے واسطے نہیں موضوع ہے۔ کیونکہ شطرنجی جو اس میں بھی ہے وہ طول میں تو تھوڑی موڑ دی گئی ہے اور عرض میں چھوٹی پڑنے کے باعث ایک جانب تھوڑی زمین کھلی ہوئی ہے۔ چند معمولی گرمیوں کے درمیان میں ایک مربع میز ہے جس پر ایک طرف دو دن پیشتر کے پانی کی ایک کاپی اور کئی اردو اخبار پڑے ہیں۔ دوسری جانب دو تین اردو اور انگریزی ناولوں کے اوپر چند کاغذات لیٹے ہوئے رکھے ہیں جن کے دیکھنے سے خیال جاسکتا ہے کہ کسی مقدمے کے متعلق ہیں۔ بیرونی دروازے کے سامنے اندرونی دیوار پر ایک بچنے والی گڑھی لٹکی ہے جس کی کھٹ کھٹا ہٹ معمولاً اس سنانے کو دفع کیا کرتی ہے جو سہ وقت آدمیوں کی کثرت سے رہا کرتا ہے رد آرام گرمیوں میں سے ایک عین گرمی کے نیچے دیوار سے ملی رکھی ہے۔ دوسری اندر کی جانب بیرونی دروازے کے سامنے بائیں طرف کو ذرا سار آراستہ چھوڑ کر ایسے موقع پر رکھی گئی ہے جہاں سے اگر اندھیرا نہ ہوتا تو دور تک کا دکھاؤ تھا۔ اس دوسری آرام گرمی پر بے انتہا فکروں کے نیچے دو باہو ایک متحمل اور متین شخص اس وضع سے بیٹھا ہے کہ شرفیلا سے بہرا ہوا سر دونوں ہاتھوں پر رکھا ہوا ہے جسکی گندہ اونگلیاں رخساروں سے گزر کر کانوں تک پہنچی ہیں۔ اسکی نگاہ لمب کی روشنی میں نظر آتی ہے۔ دیکھنے کے لیے اونٹنے کی بہ نسبت کسی معاملہ پر غور کرنے کے لیے جھکا رہنا زیادہ پسند کرتی ہے۔ اس نئی کوٹھی میں اس قدر فکر مندی کے ساتھ بیٹھنے والا مہدی کو سو اکون ہو گا ؟

مہدی اسوقت تنہا بیٹھا ہوا ہجوم افکار سے پریشان ہو رہا ہے

انہی دنوں میں کہہ رہا ہے ”مجھے ہرگز نہیں معلوم تھا کہ اس  
مغلے میں ایسی ایسی دقتیں آئیں گی۔ اس شہر میں میں  
بالکل اجنبی ہوں۔ افسوس کوئی سمجھ درد نہیں ایک مشتاق ہے  
گو وہ بڑے عمدہ موقعوں پر میرے کام آیا۔ مگر اس کا اثر ہی کیا  
ہے وہ کیا کر سکتا ہے۔ فرخ کے بہائی سخت بد معاشر ہیں  
میری جان کے پیچھے پڑ گئے۔ ایسے لوگوں کو اپنی خواہ پرائی کسی کی  
عزت کا خیال نہیں ہوتا شریف آدمیوں کو ایسے آوارہ خراجوں  
سے ہمیشہ ڈرنا چاہیے۔ اس روز ایک کو میں نے ہنسنا دیا تھا  
مگر خاندان کی وجاہت نے جرمانہ ہی پر نجات دلوا دی۔ اب  
وہ اور دشمن ہو گیا ہو گا دونوں شہر پر کے بد معاشر اور شہر دون  
کو لگاتے پھرتے ہیں۔ عزت و آبرو کا ہذا ہی حافظ ہے۔ ایک  
صاحب نے مکان واسے ہی کو ہکا دیا لیکن اس میں کیا  
پیش جاسکتی تھی۔ سنا ہے فرخ کے دونوں چچا اپنے بیٹے کی  
گرفتاری کا حال سنکر بہت برہم ہوئے۔ کل مشتاق کی زبانی  
معلوم ہوا کہ بعض بد معاشر میرے مار ڈالنے کی فکر میں ہیں اپنی  
حفاظت کے لیے اس سے زیادہ کیا سامان کر سکتا ہوں کہ  
محبطی میں درخواست دیکر پولیس کے دو جوان اپنے یہاں  
معیین کرالیے ہیں۔ پیشی کا دن آہو سچا۔ یہاں میرا کوئی گواہ  
نہیں۔ خرچہ داخل کر کے بمبئی سے گواہوں کو بلوایا ہر روز وہی ملک  
نہیں آئے خود ہی کئی بار لکھ چکا ہوں۔

فرخ کے دو ممتاز عزیزوں نے دس دلا کر عدالت کے کل  
عمل کو اپنا کر لیا ہے حاکم یورپین ہے کوشش تو بہت کچھ کی گئی مگر  
اس وقت اس کی نسبت کوئی خلاف بات نہیں سنی گئی اوس کی  
وجہ سے اس وقت تک کچھ امید بندھتی ہے۔ روپیہ تو میں نے  
ہی اپنے مقدور سے زیادہ صرف کیا ہے اگر کچھ یہاں کے گواہ

ہم پوچھ جائیں تو زیادہ تقویت ہو جائے اسکے سواے اور کیا ہو سکتا ہے کہ طبع و سہ دلا کرو ایک آدمی مہیا کر لے جائیں مگر مجھ سے تو کسی سے کچھ شائستگی بھی نہیں اچھا مشتاق آئے تو اُس سے کہیں وہ اسکا سامان ضرور کرویکا اور غالباً خود بھی گواہی دیدے فرخ سے اور اُس سے اب کوئی تعلق نہیں رہا فرخ بھی اُس سے بدگمان ہو گیا ہے اور اس نے بھی فرخ کے پاس جانا چھوڑ دیا۔ خوشامدی آدمی ہے کچھ طبع و لاواں گھاراضی ہو جائیگا مولوی بشیر الدین صاحب بے شک لائق اور شریف آدمی ہیں بڑی نیکی سے میرا کام کر رہے ہیں۔ فرخ کے عزیزوں نے انھیں بھی بھڑکانا چاہا تھا مگر وہ کب ایسے فقروں میں آئے ہیں میں انکا بہت ممنون۔ رات کے باعث صورت تو نہیں دکھائی دی مگر کسی کے پیروں کی چاب سنگریاواز بلند) ”کون ہشتاق؟“

مشتاق ”حکم“

محمدی ”خوب آئے محققین کو یاد کر رہا تھا آدمی“  
مشتاق ”تلاک کر سی محمدی کے قریب کھینچ کے بیٹھ کر نہایت متوجش صورت سے“ ”اب تو بہت ہی ڈر کی باتیں سننے میں آتی ہیں“ ”سننا ہی کہ آج تڑکے کی آدمی بغل میں چھریان دباے کوٹھی کے آس پاس اس ناک میں پھر رہے تھے۔ پہرے والے ہوشیار تھے اندر آنے کا موقع نہیں ملا اور صبح کو بالوس بٹ گئے۔“

محمدی ”دھڑے پر یک بیک ظاہر ہونے والے خوف کو زبردستی کی سنی سے چھپا کر اُنکا بیان ہو۔ پہرے والوں کو ذرا اور تاکید کر دی جائیگی خیر یہ تو شب ہو رہے گا اصل میں تو مقدمہ کی فکر کرنا چاہیے تم سے ایک مطلب ہے۔“

مشتاق ”خدا کے لیے جلد کہے اب تو ہم آپ ہی کے ہیں فرخ سے کوئی واسطہ نہیں رہا۔“

محمدی (مشتاق کی طرف ذرا جھک کے نیچی آواز سے) ”بہی سے اس وقت“

تک کوئی گواہ نہیں آیا اور آئے بھی تو بیان کے لوگوں میں سے دو ایک گواہوں کا ہونا ضرور ہے میں خیال کرتا ہوں کہ ایک تو ہم گواہی دیدو اور دو ایک آدمیوں کو اور ٹھہرا دو جو کچھ کہیں گے انھیں دیدیا جائے گا اور بچھائے لیے تو کچھ کہنے کی ضرورت ہی نہیں۔

مشتاق (مضامی کے ساتھ) ”کچھ مضامین کوئی جھوٹ بات ہے سچ کے کہنے میں حجاب ہی کا ہے کا جتنے گواہ کہے گا۔ موجود ہو جائیں گے کوئی گھبرانے کی بات نہیں۔“

ہمدی ”بہتر“ کہہ کر دکھانا پہلے ہی کھا چکا تھا (سہری پر گیا۔ مشتاق بھی ضرورتوں سے فراغت کر کے ایک چار پائی پریسٹ رہا۔

کچھ سات برس ہمدی کے گواہ بھی سے آگئے۔ جن کو ہمدی نے ٹپے تپاک سے ساتھ کوٹھی میں اتارا اور ساری سرگزشت بیان کی گواہ (مشتاق اللفظ ہو کر) کچھ پروا نہیں دیکھا جائیگا۔

ہمدی کا یہ وقت نہایت لطیف و آرام میں گذرا گواہوں کے پہنچ جانے سے مقدمہ کی نسبت حقوق اطمینان ہو گیا تھا یہی چھوٹنے کے بعد اس کو خلوص کی صحبت بھی نہیں لقیب ہوئی تھی یہی کے نوگ اُس کے یاران وطن تھے۔ جو لطیف اسے اُن کی صحبت سے حاصل ہوا وہ شاید سفر کی بہت کم محبتوں میں حاصل ہو سکتا تھا ایک نہایت ہی دلچسپ ممانذاری میں یہ سب رکھنا تمام ہوا۔

اس پیاری شام کو جو بہت مشکل سے شام غریبان کہی جاسکتی تھی مشتاق دہلی کے تین معمولی حیثیت کے آدمی نے آیا۔ یہ لوگ فرخ کے باپ کے اکثر حالات سے اس قدر واقف تھے کہ گواہی میں بگڑنے کا خوف ان سے بہت کم کیا جاسکتا تھا ان لوگوں نے ہمدی کے مقدمے کی نوعیت بخوبی دریافت کر کے اپنے مضبوط وعدے سے اُس کو گواہی دینے کا پورا اطمینان دلایا۔

ہمدی ”اپ لوگوں سے تو بیشک اُمید ہے کہ اپنے نانا القاف ہم وطنوں



کی ہمدردی کی نسبت انصاف پسندی کو زیادہ ترجیح دین گئے  
 ایکس مین نہیں سمجھ سکتا کہ فرخ نے بڑے چچا جن کی نسبت ایماندار  
 کا لفظ بکثرت استعمال کیا جاتا ہے۔ جب مذہبی مقدس  
 کتاب قرآن اُن کے ہاتھ دے دی جائے گی اوس وقت  
 ایک پیرانہ سالی کی بے ایمانی سے جان بو جھک میر و داجی حقوق  
 کے مشاویسے کی کس طرح جرات کریں گے! جیسی ادا ندر کی  
 ایمان داری سنی جاتی ہے اگر وہ صحیح ہے تو شاید کبھی  
 اون سے ایسا نہ ہوگا۔

مشتاق۔ (کسی قدر استنزا کے ساتھ) واہ اس کا حال  
 پوچھیے۔ پرسون فرخ کی کوٹھی پر اون کے سامنے اس کی گفتگو  
 چھیڑی تھی پہلے وہ شہادت سے انکار کرتے تھے مگر آخر اون  
 کی ترغیب سے کہنے لگے اور صاف کہہ دیں گے کہ ہمارے مرحوم  
 بھائی نے کوئی اور شادی نہیں کی تھی کیا آپ کو نہیں معلوم کہ یہاں  
 کے شرفا کو خامدانی معاملات میں حلف اودھٹا کر جھوٹ  
 کہہ دینا بھی گوارا ہوتا ہے۔

ہمدی۔ (حیرت سے) ”اود! حلف! حلف! اود بٹایا کریں۔  
 مشتاق کا بمبئی کا ایک گواہ۔ اود! حلف! حلف! اٹھایا کریں ہمارا  
 کچھ نہیں بگاڑ سکتے۔“

رات زیادہ گزر گئی۔ ہمدی نے اون کو اسون کو جو مشتاق کے  
 ہمراہ آئے تھے بہت کچھ امیدیں دلا کر رخصت کیا۔ اپنے ہموطن  
 معزز مہمانوں کو پُر تکلف کھانا کھلایا۔ چائے وغیرہ سرفراخت کر کے  
 جب سب اپنے اپنے بچوں پر گئے تو ہمدی بھی مسہری پر گیا آج  
 ذرا سویرے ہی ہمدی کی آنکھ لگ گئی۔ کیونکہ اس قدر اطمینان جتنا  
 آج سے دہلی میں کسی روز اسے نصیب نہیں ہوا تھا۔

صبح کو اسون کو لیکر ہمدی پہلے اپنے لائق وکیل مولوی بشیر الدین

صاحب کے یہاں گیا اور تھوڑی دیر کے بعد اون کو ساتھ لیکر عدالت میں پہنچا۔ جان اس کی دشمن جماعت کی غصہ بہری آنکھیں اور اسکے مختصر ساتھیوں پر بہت تیزی کے ساتھ پڑ رہی تھیں۔ گیارہ بجے مقدمہ شروع ہوا۔ فرخ کی جانب سے صرف اوسکے دونوں چچا باقی تھے اور سب گواہ پہلی ہی پیشیوں میں گزر چکے تھے۔ دونوں کے بعد ہمدی کے گواہوں کا اظہار شروع ہوا۔ شام تک صرف تین گواہوں کے علاوہ سب گزر گئے۔ اسکے گواہوں میں کوئی ایسا نہیں بگڑا جس کا اثر مقدمہ پر پڑ سکتا۔ اس کے بعد والی پیشی میں وہ گواہ بھی عمدہ طور پر گزریں گے اور وکیلوں کی اسپیشیں بھی ہو گئیں اور حکم سنائے جانے کی تاریخ بھی مقرر کر دی گئی۔ جسکو پندرہ روز باقی تھے مولوی بشیر الدین۔ (عدالت سے باہر نکلتے ہوئے ہمدی کی جانب ایک مسرت کے ساتھ دیکھ کر) ”آپ ضرور کامیاب ہوں گے۔“ حکم کے چہرے اور طرز کلام سے معلوم ہوتا تھا کہ وہ آپ کے دعوے کو سچا جانتا ہے۔ جب فرخ کے چچانے اس سے پہلی پیشی میں قرآن اڑھایا تھا اس وقت لوگوں کی نگاہوں سے تو وہ پہچان ہی گیا تھا کہ یہ جو مذاق قرآن اڑھاتا رہا ہے بلکہ اوسکے بعد فرخ کے چچا کو اوستے بڑی ذلت کی نگاہ سے دیکھتا تھا مگر آج کی پیشی میں بھی اس کے کلام سے کئی بار ثابت ہوا کہ آپ کے نسبت اوسکے خیالات اچھے ہیں۔ فرخ کو ایک قسم کا کٹکا ہو گیا ہے۔ واقعی بڑا نیک نیت حاکم ہے۔“

ہمدی: ”امید تو ہے اب آگے خدا کے ہاتھ ہے۔“

حکم سنائے جانے تک ہمدی اپنی جان کو مشغول کچا سکا۔ اوسکی جان کے خواہان ہر وقت موقع ڈھونڈتے رہتے تھے کئی مرتبہ اوسکے ہاتھوں میں پڑ کر بچا۔ ایک دفعہ بارہ بجے رات کو کوئی شخص ہاتھ میں تلوار لیے کوٹھی کے دروازے پر کھڑا اندر جانے کی فکر کر رہا تھا کہ زینہ پر پاؤں سپل کیا۔ جس کی آہٹ پاتے ہی لوگ جاگ پڑے اور وہ پھرتی کر ساتھ نکل رہا تھا۔

تاریخ معینہ پر حکم سنایا گیا جو فرخ کے لیے اسی قدر حسرت پیدا کرنے والا تھا۔ جس قدر ہمدی کو اُس سے خوشی ہوئی۔ ہمدی کو اُس کا حق دلایا گیا اور پورے دعوے میں ڈگری ملی۔ ہمدی نے اس مقدمے میں کاپالی کیا حاصل کی یوں کہنا چاہیے کہ اکیلے غلے درجہ کے استقلال کے ساتھ اپنی جان بچالی اب تمام دشمن جماعت کے رُخ ڈھیلے ہو گئے۔ فرخ سست پڑ گیا اور ہمدی ڈگری جاری کرانے کے لیے معمولی مدت کے گزرنے کا انتظار کرنے لگا۔

## آٹھواں باب

برسات کی نکھری شام ہے۔ آسمان پر گرد و غبار کا کین نام نہیں سیاہ بادلوں کے پھلے پھلے ہن خٹکے درمیان سے جگہ جگہ آسمان کا صاف اور نکھلتا ہوا رنگت نظر آ رہا ہے۔ معمول سے بڑھی ہوئی تازگی تیار ہی ہے کہ کوئی ابر کا ٹکڑا برس کے نکل گیا ہے۔ مینہ نے درختوں کا سبز لباس دھو دیا ہے جلکی ہری ہری پتیوں پر شفق کی ساعت بساعت بڑھنے والی چلتی ہوئی زر دی کی جھلک کیفیت دکھا رہی ہے جھٹڑی ہو اسکے جھونکوں سے برسات منانے والے بادہ کشوں کی فزیش کے ساتھ جوانان چین کا ایک ستانہ آراے جھوم جانا ارمان بھرے دلوں کو بچپن کیے دیتا ہے۔ باد صبا کی ستانہ چھڑچھاڑ سے سبز رنگان باغ شفق کا سماں دیکھنے کے لیے کو کھٹوں پر چڑھنے والی پیاری صورتوں کے گلے میں ڈالتے کے شوق میں از خود رفتہ ہو کر انہی پر آرزو باہن بڑھا بڑھا کے اور پھیلا کے رہ جاتے ہیں بجلی کو کسی خوف ہو کر سم جانے والے چہرے کی خوفناکی کی ادا ایسی بھلی معلوم ہوتی کہ وہ رہ رہ کر جھک رہی ہو۔ چڑھی ہوئی جنکے بہاؤ کا بادہ کشی کے حوصلے بڑھانے والا لطف پہلے ہی معدین بوتل خالی کر دینے والوں پر ستم بھارتا ہے لہراتی ہوئی موجیں لطف باران سے بدست ہو ہو کر زمین کے اُن

خوشنما ہون کو مزہ لے لیکے چوستی جاتی ہیں جن پر ابھی تک میٹھ کے پانی کی تری باقی ہے۔ ہاے اس ہوشربا عالم سے لطف اٹھانے والا نہیں معلوم ہوتا ایک فرخ ہے تو دل کی پریشانی کے یہ دماغ کمان کہ ادھر متوجہ ہو۔

فرخ اپنی پُر فضا کوٹھی کے باہر اوس پشتہ پر جو دریا اور کوٹھی کے درمیان میں ہے۔ ایک کرسی پر بیٹھا ہوا ہے۔ دیواروں کی سفیدی پر شفق کا شہنشاہ شام کی ہلکی سیاہی میں ملا ہوا رنگ دھو ققون کے ملنے کو آنکھوں سے دکھاتا ہے۔ فرخ کا انتظار سے زیادہ شکستہ دلی کی کیفیت دکھائی دلا چہرہ آج جس قدر افسردہ نظر پڑتا ہے اوس قدر کبھی نہ تھا۔ اوس کا سر فکر کی ڈراؤنی خیالی صورتوں سے ڈر کر خود اوسی کے سینے سے لپٹنے کے لیے چلا ہوا جسکی کٹنی بائیں زانوں پر ہے اپنی ہتھیلی پر روک لیا ہے جو اوسکی پیشانی کو گود میں چھپائے ہوئے ہے۔ فرخ دلیں کہہ رہا ہو "تختِ مذمت ہوئی"

مدی کو پوری ڈگری مل گئی۔ اب وہ جاری بھی کروادے گا۔ حاکم نے فیصلہ لیا لکھا ہے کہ اوس میں کلام کی بالکل گنجائش نہیں۔ اپیل کر سکی تو کروں۔ مگر جب کچھ اسید بھی ہو۔ چچا اپیل کرنے پر اصرار کر رہے ہیں والدہ سہی انکی رائے کے موافق اپیل ہی کے لیے تاکید کرتی ہیں۔ مگر وہ خراب کرنے کے سوا کوئی نتیجہ نہیں۔ اس معاملہ میں ہر طرح مجھے ناکامی ہوئی۔ میرے بہائیوں نے مدی کی جان لینے تک میں کوئی بات اٹھا نہیں رکھی لیکن ہر بار زک پائی ایک مرتبہ ایک بھائی ہی سپنس گیا تھا بہت کچھ روپیہ خرچ ہوا تب جلکے وہ کہیں چھوٹ سکا۔ اگرچہ اب تھکے لوگ اس کی فکر میں ہیں۔ لیکن مدی اب ہوشیار رہتا ہے۔ ہماری کوئی تدبیر کا گریہ ہوئی خالی محکوم نہیں مدی نے تمام خاندان کو زک کی حقیقت میں وہ بڑا مستقل مزاج اور متین شخص ہے۔ اس تنہائی کی حالت میں ایک ایسے معزز اور پُر جوش خاندان کا مقابلہ کرنا اوسی کا کام تھا۔ ڈگری اوسے مل گئی ہے۔ میری کوٹھی میں قری آئے گی۔

میری گرفتاری کے لیے وارنٹ جاری ہو گا کہ ان کمان چمپا ہون گے۔  
 حساب سے قریبی ہی کی درخواست دی جائے گی میرے بھائی ان سبھی میں  
 سے محفوظ رہیں گے۔ وہ عدالت میں دیوالیے ثابت ہو چکے ہیں۔ اور  
 میرے پاس کیا ہے اس کو ٹی مین جو کچھ ہے بس یہی ہے۔ مگر بے غرتی  
 کتنی بڑی ہے مہاجنون نے بارہا مجھ پر ڈگری پائی مگر میرے وعدوں  
 اور اخلاق کی وجہ سے کبھی جاری ہونے کی متین نوبت آئی۔ میری  
 جانب سے ہمدی کے ساتھ وہ بدسلوکیاں کی گئی ہیں کہ اس کو ذرا ہی  
 مرص نہ ہو گی میرے نزدیک تو بہتر ہے کہ میں اسے ملا لوں وہ بے شک  
 ہمدار ہے۔ شرعاً کوئی اس کا حق مٹا نہیں سکتا۔ عدالت سے البتہ امید  
 تھی کہ شاید غلطی میں پڑ کر اس کو حقیقت سے محروم رکھے وہاں کچھ نہ ہوا۔  
 مجھے تو اس کے حقوق اور دلانا چاہیے تھے۔ افسوس! اس سے پہلے  
 میں کیوں نہ سمجھا۔ ایسی سخت ندامت کے بعد دولت کے ساتھ ملا تو کیا  
 اصل تو یہ ہے کہ جس قسم کا ظلم میں نے اس پر کیا چاہا تھا وہ میرے  
 علم اور میرے خیالات کے بالکل خلاف تھا۔ مگر خدا جانے اب وہ ملنا  
 پسند کرے گا کہ نہیں۔ مجھ سے وہ کتنا ضرور ہے اس کو بھی کوئی  
 فریب ضرور مجھے گا۔ لیکن میں ہر طرح اطمینان دلانے کی کوشش  
 کر رہا ہوں۔ ضرور اس سے ملنا چاہیے۔ اچھا آؤ ایک دفعہ اپنی ماں کو  
 اور سمجھاؤں۔ مگر اس کے مزاج سے کبھی امید نہیں کہ وہ راضی ہوں۔ یہ  
 خیال کر کے فرخ محاسن سے میں گیا۔

ن۔ (اوسکی پروردہ ضرور بت دیکھ کر) بیٹا تم ایسے پریشان کیوں ہو  
 ہمدی کو جو ڈگری مل گئی مل جائے تو وہ کیا کر لے گا؟  
 فرخ۔ (بچی اوس سے آواز سے) میں تو کئی دفعہ عرض کر چکا ہوں اور ہر عرض کرتا  
 ہوں کہ آپ مجھے ہمدی سے ملوانے کا اجازت دیجیے۔ بلکہ مناسب ہو اگر تم  
 اس کے حقوق اور اپنے کی کوشش کریں۔ اس میں قیامت ہی کیا ہے؟  
 مان۔ (بہت برہم ہو کر) یہ کبھی نہ ہو گا۔ وہ کیوں؟ تجھ کو ہکا کسنے دیا؟ آخر معلوم

تو ہوا پل کرنے کو کہتی ہوں تو اوس سے بھی انکار کرتا ہی چلا اور سب غریب ہی کہتے ہیں مگر انکی بھی نہیں سماعت کرتا۔ یوں ملنے ہی کو جی چاہتا ہے تو جا بل جا۔ میری جوتی سے آپ ہی خراب ہو گا مگر اتنا جان لے جس روز وہ مورا اوس کو بھی مین آیا پھر مین یہاں قدم نہ کوں لگی حاشا! مین سکے آنے سے ہرگز راضی نہیں۔

فرخ۔ آپ تو سمجھتی نہیں مین۔ مین تمام وکیلوں سے لچکے کے نزدیک پل کرنا مناسب نہیں۔ اپیل تو سو دفعہ کروں مگر مقدمہ مین کچھ جان ہی تو ہوئے۔ مان۔ (آزردگی سے) توجو چاہو کرو پھر مجھ سے پوچھنے کی کون ضرورت ہے؟ فرخ باہر آیا۔ گاڑی تیار کرنے کا حکم دیا۔ کوئی مین جا کر کپڑے بنے مین پر ہاتھ ٹیک کر کڑا دل مین کچھ سوچ رہا تھا کہ آدمی نے آکر کہا کہ گاڑی تیار ہے۔ اُسی وقت مہدی سے ملوئے مجھے اُمید ہے کہ وہ بہت جلد راضی ہو جائے گا (کوچمین سے پکار کر کہا) مہدی کے وہاں جلو۔ جامع مسجد کے اوتر جانب جو شکر نمئی گئی ہے اس پر جاتے جاتے جہاں پردہ اسنی طرف کوراستہ مورا ہے بس اسی نگر پر جو کوسہی ہے اس مین رہتے ہیں۔

کوچمین بہت خوب۔ فرخ۔ (دل مین) ویہوں اُس سے کیا باتیں ہوتی ہیں۔ اور کیسے ملتا ہے ابن پڑے تو دو ہی چار روز مین اوسے اپنے وہاں اوٹھا لاؤں۔ والدہ ناراض ہوں گی اسکو مین کیا کروں؟ مگر اس امر سے تمام خاندان جیسا آج مہدی کا دشمن ہے ویسا ہی میرا دشمن ہو جائے گا لیکن مہدی کی معیت مین مین ان سب باتوں کو رفع کر سکوں گا وہ بہت بڑا مدبر آدمی۔

گاڑی مہدی کے وہاں پہنچ گئی۔ فرخ اتر کر کوٹھی کے اندر گیا مہدی صورت دیکھتے ہی خندہ پیشانی کے ساتھ اوٹھ کھڑا ہوا اور ہاتھ بڑھا کر بڑے اخلاق سے بٹھایا۔ مہدی۔ (دمرت کے ساتھ) آپ کے یہاں آئیے جیسی آپ کی

صاف باطنی قیاس کی جا سکتی ہے خدا کہے اسی صاف باطنی سے آپ تشریف لے ہوئے۔

فرخ خوش ہو کر فی الحقیقت آپ کے اس جملے سے میری اس صاف باطنی کی پوری داد ملتی ہے جو مجھے اس مکان تک لے آئی، "فرخ کا باوجود خاندانی مخالفت اور اس قدر طول رہنمائی کے ابھی صفائی کے ساتھ ہمدی کے پاس چلے آتا ہندوستانی خاندانوں کے عام طریقے کے بالکل خلاف تھا مگر فرخ کی عودہ تعلیم اسے لے آئی اور ہمدی کی فائستگی نے اس کے آنے کی داد دی پھر گھر کے گھنٹے کی برائوٹ محبت کے بعد فرخ رخصت ہو کر واپس گیا فرخ بہان سے اٹھ کر پہلے اپنے بڑے چچا کے وہاں گیا جہاں اس نے ہمدی سے لمبا بچکا معاملہ ایک مرتبہ اور اپنے خاندان کے بڑے بزرگ کے سامنے پیش کیا۔ پھر دوسرے چچا کے وہاں بھی جا کر اس امر کی سختی کی مگر دونوں جگہ ناکامی ہوئی جو وقت وہ اپنی کوکھی پر پہنچا تھا اس وقت باوجود اسکے کہ امت مسلم خاندان میں ایک اسے کی موافقت سے بھی مایوسی ہو گئی تھی اسکا ارادہ زیادہ مضبوط ہو چکا تھا۔

فرخ کے جانے کے بعد ہمدی نے اپنے دوست فائق سے راسے لینے کے لیے اسکی جانب دیکھ کر کہا "آج فرخ آئے تھے۔ ہاں تم تو بیٹھے ہی ہو۔" تھے۔ الگ لیجا کر ایک بڑی مہربانی کے بعد مجھ سے کہنے لگے:-

اب ہم آپ موافقت کر کے ایک پتے خلوص کے ساتھ یکجا بسر کریں تو اچھا ہے میرا تمام خاندان اگرچہ میری اس رائے کے خلاف ہے بلکہ دشمن ہونے کی دھمکیاں دیتا ہے مگر مجھے کسی کی پروا نہیں والدہ بھی سخت پرہیزگار جب غصہ فرو ہونے لگے مگر رفتہ رفتہ راضی ہو جائیں گی اب میں اب کے حقوق دوانے اور آپ کو خاندان میں شریک کر لینے میں یہاں تک کوشش کروں گا اور ابھی شوشیل زندگی آپ کی شوشیل زندگی سے یہاں تک بلادوں گا کہ اگر میرے کچھ حقوق ہونگے تو آپ کے بھی ہونگے اور میں ہی اسے حقوق سے محروم رہا تو آپ سے کوئی وعدہ نہیں کر سکتا۔ بہتر یہی ہے کہ آپ میرا کوکھی میں لے

جلین بھی سے اپنی والدہ کو بھی بلوا لیجے! کیوں اسے میں تمھاری کیا کرے؟ میں تو فرخ کی موافقت ضروری اور بہتر سمجھتا ہوں اول تو فرخ یقیناً ننگ ہتی سے کہتے ہیں دوسرے مجھے اپنی خواہشوں میں پورے طور پر کامیاب ہو نہیگا اس سے بہتر کوئی ذریعہ نہیں ہم پہنچ سکتا۔

مشتاق۔ (دل میں) ”یہ بڑی بولی۔ اگر دونوں مل گئے تو میں کہیں کا نہ رہا۔“ (ظاہر) ”بھئی میری تو اسے اس کے خلاف ہی۔ یہ تمام خاندان کے دشمن ہو رہا ہے۔ فرخ سے دوستی کی امید رکھنا بالکل عقل کے خلاف ہے۔ حمدی! نہیں نہیں۔ فرخ کا مزاج پہچان لینے میں مجھے اچھی طرح کامیابی ہوئی ہے وہ کبھی بڑا آدمی نہیں ہے۔ بہت صاف باطن شخص ہے۔“

مشتاق۔ یہ حقیقت اور خاندان کے معاملات میں کئی چیز ہوں تک تو کدورت جاتی نہیں ہے۔ جی کہیں ان فقر و غنیمت آئے جائیگا۔

حمدی۔ ”خیر جو کچھ ہو۔ فرخ کی تقریر ایسی موثر تھی کہ اس باسے میں۔ میں تمھاری مخالفت کرنے پر مجبور کر دیا گیا ہوں۔ میں کیا کروں میرا دل نہیں مانتا۔“

تین چار روز کے بعد فرخ پھر آیا اور بہت اصرار کر کے حمدی کو اپنے یہاں اٹھائے گیا فرخ نے یہ اتنی بڑی جرات کی تھی جس سے زیادہ کی منہر دستیابی تو جوانوں سے ابھی سرگز امید نہیں کیا سکتی حمدی کے کوٹھی میں داخل ہوتے ہی فرخ کی مان نے تمام مجلس اسے میں کھرا مچا دیا اور روایت کر فیس میں سوار ہو گئے اپنے بڑے بیٹے کے وہاں چلی آگئی جاتے وقت وہ تین بڑے صندوقے ساتھ لیتی گئی جن میں بعض جڑاؤ نہایت بیش قیمت زیور اور جواہرات تھے۔ فرخ کی مان ان صندوقوں کو یہاں بھی ہر وقت اپنی حفاظت میں رکھا کرتی تھی اور جاتے وقت بھی ساتھ لے گئی کیونکہ اسکی دولت مندی کا اعلیٰ درجے کا سرمایہ انھیں صندوقوں میں تھا فرخ کی مان کے جانے سے لوگوں میں سخت جوش پیدا ہو گیا اور تمام افراد واقربا فرخ کے اس سے زیادہ دشمن ہو گئے جتنے کہ مصوقت سے پیشتر



مہدی کے تھے سگے بھائی اسی کی جان کے دشمن ہو گئے۔ فرخ کو زندگی دشوار ہو گئی لیکن اگر وہ تنہا ہوتا تو کسی ایسی شدید مخالفت کا مقابلہ نہ کر سکتا۔ اس بارے میں اوکے مہدی سے بہت کچھ مدد ملی کیونکہ وہ ایسے معاملات میں بڑا تجربہ کار ہو چکا تھا فرخ نے باوجود اس قدر مان سکی ناراضی کے اُس مان سے ملنا نہیں چاہا۔ وہ دوسرے تیسرے مان کی خدمت میں ضرور ہوا آتا تھا۔ گومان اس سے بات نہیں کرتی تھی حتیٰ کہ اوس کی طرف سے منہ پھیر لیتی تھی۔ مگر فرخ نے کبھی اس کا خیال نہیں کیا۔ لیکن آخر جب ڈیوڑھی پر پردہ والوں کے ذریعے سے روک کی گئی تب مجبور ہو کر فرخ نے وہاں جانا چاہا۔ چند روز کے بعد مہدی بھی گیا اور اپنی مان کو مع تمام گھر گہری سستی کے سامان اور دولت کے دہلی میں لے آیا۔ مہدی اور فرخ کی دو پر خوف جانبین اپنی حفاظت کے سامانوں کے ساتھ خاندان کے مخالفانہ حملوں سے بچ بچا اوس کو مٹی میں رہنے لگیں جو جہنم کے کنارے تھی اور فرخ کی مان کے اٹھ جانے کے بعد (جواب اپنے بڑے بیٹھ کے گھر میں بسر کرتی تھی) اُس عالیشان محل میں مہدی کی مان فارغ البالی کے ساتھ زندگی گزارنے لگی۔

## نوان باب

بان۔ بان! لینا۔ لینا۔  
 دو خبردار جانے نہ پائے۔ میں بھی آپہنچا۔ دوڑنا۔ دوڑنا! (کسی کے پانی میں کودنے کی آواز سنکر)۔  
 ”داین! افسوس درپامین کو دپڑا“  
 (لہجہ بدکر) ”سوچتے کیا ہو کو دپڑو لنگی باندھ کے“  
 ”داجی اب وہ ہاتھ لگ چکا۔ تیر کے نکل جائے گا۔ پچھلی رات کا وقت تھا۔ دُنیا شہر خوشان ہو رہی تھی۔ بیدارانِ شنبِ ہجران کی دردناک آواز سننے میں گوج گوج کر بہت دور تک پہنچتی تھیں۔ چاند کی چمکی تارِ حنین

متعین۔ زوال ماہ کا درمیان فی زمانہ تھا۔ آخر شب کی خاندانی مکہ سے  
 رنگ کا لطف خوب کھل کھل کر دکھا رہی تھی۔ گستاخ ہاتھوں کے جھکے  
 ہوئے سیم تنوں کے پچھلی رات کے سونے کی ادھیانڈی میں  
 دیکھنے کے قابل تھی سب کی آنکھ تو دیر ہی سے لگ چکی تھی۔ مگر اب  
 وہ آنکھیں بھی جھکی پڑتی تھیں جو کسی کے انتظار میں کھلے کھلے  
 لگی تھیں۔ ستارے ہی تین پہر تک حیرت کے ساتھ دنیا کی  
 دکھ پیوں کو دیکھتے دیکھتے غور حسن سے جھک جانے والی آنکھوں  
 کی طرح جھلکانے لگے تھے۔ اور خود روشنی کے عالم یاد دلانے  
 والے سکوت میں برقعہ داروں کی ڈراؤنی صدا میں اور خواب  
 پریشان والوں کی بھبرائی ہوئی آوازیں کھڑکیاں کو چونکا کر  
 بستر غم پر کمر و مین بدلے والوں کی مشکل آسان کرانے کی  
 کوشش کر رہی تھیں۔ فرخ اپنی پُرفضا کو بھی مین سو رہا تھا۔  
 مدھی اوس محسوسے میں تھا جو پہلے اوس کے باپ کی خاندانی  
 بی بی سے آباد تھی کیونکہ اب اوس میں اوس کی مان رہتی تھی چاروں  
 طرف ساٹا تھا۔ نوکر جا کر خواب غفلت کے ہاتھ بک جاتے تھے  
 مشتاق جسے مدھی کی سفارش سے پہر اس کو مٹی میں آنا نصیب  
 ہوا تھا بڑے کمرے کے سامنے والے برآمدے میں ایک  
 چار پائی پر پڑا خراٹے لے رہا تھا۔ کسی غیر معمولی آہٹ سے  
 باعث اوس کی آنکھ کھل گئی۔ ایک لمبے وقت کمرے میں اخل  
 ہونے والے کی جھلک نظر پڑی۔ مشتاق کسی قدر خوف زدہ اور متحیر  
 ہو کر دھڑکتے ہوئے دل کے ساتھ جھپٹ پڑا بڑے کمرے کو دروازے  
 پر پہونچ کر معلوم ہوا کہ کوئی موٹا مازہ اور بہنہ شخص جو صرف جاکھیا  
 پہنے ہے ننگی تلوار ہاتھ میں لیے اوس کمرے میں جانے کے ارادے  
 میں ہے جہاں فرخ سو رہا ہے گو مشتاق کو اوس کی وضع دیکھ کر  
 آگے قدم بڑھانے کی جرات نہیں پڑی مگر وہ مشتاق کی آہٹ پاتے ہی

گھبر کر اس طرح بہا گا کہ ایک کرسی کی سخت چوٹ کھا کر لڑکھڑاتا ہوا آگے  
 بڑھا تو مینر کے پائے کی ٹھوکر لگی جلد جلد لنگھڑاتا ہوا دروازے پر  
 پہنچا۔ وہاں بہت زور سے ایک پٹ کی رچو بھڑا ہوا تھا مگر  
 کتبہ کر اپنے ہی زور میں ذرا پیچھے ہٹا تو پردے میں اوجھبہ کر  
 ایسا لگا کہ تلوار ہاتھ سے چھوٹ پڑی اور خود بڑی پھرتی سے اوسٹیکے  
 اپنے تئیں سنبھا لکر اوس دروازے سے باہر نکل گیا عودریا کی جانب  
 واقع تھا۔ مشتاق پہلے ڈور کے مارے کھڑا دیکھتا رہا۔ مگر جب اوسکو  
 نکلنے دیکھا بے تحاشا چلا اٹھا ”ہان۔ ہان۔ لینا۔ لینا۔“ جس کی  
 آواز سنتے ہی فرخ نے آواز دی پھر سب لوگ دوڑ پڑے۔ لیکن جب  
 تک دوڑیں دوڑیں وہ کسی طرف راستہ پا کر دریا میں کود پڑا اور غوطہ  
 لگا کر پانی کے اندر ہی اندر خدا جانے کدھر بہاگ گیا۔ یہ شور و غل سُننے  
 مہدی بھی گہرا کر محل سراے سے نکل آیا۔ سب طرف بخوبی تلاش  
 کر چکنے کے بعد جب کہیں پہنچا تو سب کو بھی مینر آکر بیٹھ گئے۔  
 مہدی۔ (استعجاب کے ساتھ) ”یہ ہوا کیا؟ آخر کون تھا؟ مینر تو نیند میں  
 غافل تھا۔ شور سنتے ہی چونک پڑا۔“  
 فرخ۔ ”اور مینر ہی تو سوتا تھا؟“ مشتاق کی طرف دیکھ کر ”اونہوں نے  
 غل مچایا۔ جب تک آؤں آؤں بہاگ گیا۔ پھر پانی میں کودنے کی  
 آواز سنائی پڑی۔ دریا کے کنارے جا کے دیکھا مگر کسی کا پتہ  
 نہ لگا (لہجہ بدکلم) ”بہئی یہ نئی بات ہوئی ہے۔ اس کو مینر آج تک  
 کسی ایسا نہیں ہوا پہرہ پہانک پر موجود اور چور کو مینر کے اندر پہنچ  
 جانے۔ واقعی بڑی عجبات کی“ (ایک حیرت کی مسکراہٹ کے ساتھ)  
 ”ہین! کچھ جو سمجھ میں آتا ہو کہ کیا معاملہ تھا بہر تقدیر اب چوروں کے  
 احتیاط کرنا پڑی“  
 مشتاق۔ ”اس مجھ سے بھی نہ رہے گا۔ یہ چور کا کام نہیں ہے۔ آپ نے

تو دیکھا ہی نہیں۔ آپ کیا سمجھیں۔ مجھ سے پوچھیے؟ آنکھ جو کھلی تو کیا دیکھتا ہوں کہ ایک کالا کالا مسند آدمی کمرے میں جا رہا ہے۔“

فرخ۔ رات کاٹ کہہ ”کس کمرے میں“

مشتاق۔ ”یہی جس میں آپ بیٹھے ہیں۔ بس میں گھبرا کر اڑھٹا۔ درد آد پر پہونچ کر صورت جو دیکھی تو جان نکل گئی۔ ننگ دھڑ بنگ جا نکلیا۔ اپنے آپ کی خواہ گاہ کے کمرے کی طرف جا رہا ہے۔ لمبے پہلے ہی غل کر دیا تھا۔ لیکن دروازہ کھلتا تھا باہر کی روشنی کا عکس جو بڑا تو وہ ننگی تلوار جو اس کے ہاتھ میں تھی چمکی۔ اور یہاں یقین جانے لگا کہ روئین کھڑے ہو گئے۔ میری آہٹ پاتے ہی ڈر کے ایسا بدحواس ہوا گا کہ کرسی اور سب زمین اور لچہ کر گرتے گرتے بچا۔ پھر سانس کے دروازے کی ٹکڑ کھائی اور پھرتی کے ساتھ دریا کی طرف نکل گیا۔ اسے بہا گئے دیکھ کر میں نے غل کیا تب اور لوگ بھی جاگ پڑے چور کہیں تلوار میں چمکاتے ہیں۔ ہونہ ہو کوئی دشمن ہو؟ رمدی کی طرف اشارہ کر کے ”اون سے پوچھیے بہت بہت جگہ ہیں“ رہنمائی کی طرف دیکھ کر ”اب خدا کے لیے ہوشیار رہیے گا۔ اس طرح بے خوف نہ سویا کیجیے“

رمدی۔ ”سچ کہتے ہو۔ ہم ایسی بہت باتیں دیکھ چکے ہیں۔ ہمارا تو ڈر نکلی گیا۔ مگر کچھ ڈر نہیں خدا حافظ ہے۔“ فرخ کی جانب دیکھ کر ”آپ کے خاندان نے بہت کچھ سکھا دیا اس بارے میں تو ہم آپ کے ممنون ہیں۔“

فرخ۔ (شرمندگی کے ساتھ بات کاٹ کر) ”خیر جو کچھ ہونا تھا وہ تو ہو چکا۔ مگر آپ کو میں اپنا ایسا عزیز سمجھتا ہوں کہ آپ کی زبان سے خاندان کو صرف انہی ہی طرف نسبت شکر مجھے رنج ہوتا ہے۔ مجھے امید ہے کہ اس خاندان کو آپ اپنا اور میرا دونوں کا ناہر بان کہنے خیال کر لیں گے۔“

رمدی۔ (دست کی نداشت کے ساتھ) میں آپ سے اس غلطی کی معافی

چاہ کر خدا سے دعا مانگتا ہوں کہ وہ اس یکجہتی کو ہمیشہ قائم رکھے۔ (ذرا سوچ کر)  
 آپ کو ان باتوں سے خوف نہ کرنا چاہیے۔ عنایت سمجھیے کہ آپ کے منین  
 منین! توبہ! ہمارے دشمن اس بے وقوفی سے دشمنی کرتے ہیں خدا نہ کرے  
 کہ وہ عقلمندی کے ساتھ دشمنی کرنے لگیں۔ ہاں اس صورت میں البتہ  
 خوف ہے اور اس طرح تو خدا کے فضل سے ہمیشہ ہم بچتے ہی رہیں گے  
 بلکہ انہیں کوڑک ہوگی۔“

فرخ۔ ”اب صبح ہوا ہی چاہتی ہے۔ سونے کا وقت تو رہا منین۔ یہ میں بیٹھا  
 رہنا صلاح ہے کچھ ضروری معاملات جو کئی دن سے میرے دل میں ہیں انکو  
 بیان کرنا چاہتا ہوں۔“

میر۔ ”ہاں بے فکری کا زمانہ منین ہے۔ فرمائیے۔“

فرخ۔ ”آپ دیکھ رہے ہیں کہ تمام خاندان میری جان تک کا دشمن ہو گیا  
 والدہ ناراض ہو کر میرے یہاں سے اڑھٹہ لگیں۔ بھائی خون  
 کے پیاسے ہو گئے۔ تمام غریبہ کوئی نہ کوئی ضرر پہنچانے کی کھات میں  
 ہیں۔ چچا الگ بگڑے ہوئے ہیں سب نے اکیلا چوڑ دیا خاندانی  
 دولتوں کی مجھے جو کچھ امیدیں تھیں ان سے بھی یاس ہو گئی۔“

پھوپھی اپنی صاحبزادی کو میرے ساتھ کھڑا کرنا چاہتی تھیں وہ بھی  
 اپنی طرف کھینچی ہوئی ہیں۔ گو مجھے اس کھڑائی کا خیال نہ پہلے تھا اب  
 ہے۔ مگر اس بات کا البتہ افسوس ہے کہ یہ مال خواہ مخواہ میرے  
 اور آوارہ بھائیوں کے ہتھے چڑھے گا تو وہ بالکل بے احتیاطی  
 سے تلف کر ڈالیں گے ملک کی دولت اور خصوصاً مسلمانوں  
 کی ایسی تباہ حال قوم کی دولت کے برباد ہونے کا خیال کر کے  
 بڑا رنج ہوتا ہے۔ اپنے خاندان پر کامیاب ہونے کا ذریعہ اب میری  
 نگاہ میں سوا اس کے کوئی نہیں ہے کہ ان عداوتوں کو میں بڑے  
 تحمل اور متانت کے ساتھ ٹالوں۔ اپنا مزاج نہایت ہی صابر  
 بنالوں۔ میرے ساتھ ہزاروں دشمنیاں لگی جا رہیں مگر میں بچندہ پیشانی

اون سے بختار ہوں مدد لینے کا ارادہ نہ کر لیکن صبح میں نماز پڑھائیوں لوں  
کے حملے روکے جائیں مگر اس پر حملے کا نام تک نشاط انگیز نہیں ہوتا ہے  
میں نے خیالات بالکل ہلٹ گئے۔ اگر اپنے موہب جہنا جانے سے  
عمل کروں گا تو میں وہ فرخ نہ رہوں گا جو پہلے کھڈب گزشتہ  
صا بر اور متین شخص ہوں گا۔ غصہ مجھے بہت کم آئے گی تیزی سے  
معا ملے میں فضول خرچیوں سے پرہیز کروں گا۔ اپنے روپ پر گویا  
بھی قدر کروں گا۔ کوشش کروں گا کہ خدا کی دی ہوئی دولت میں  
ایک پیسہ بھی میرے ہاتھ سے رایگان نہ جائے۔ میرا چال چلن  
بہت شائستہ ہوگا۔ مجھے اُمید ہے کہ میرے پیارے بھائی حمدی  
سے اس بارے میں بہت مدد ملے گی۔ یقیناً اب میں اگر اپنے خاندان  
میں کسی طرح ہر دل عزیز ہو سکتا ہوں تو یہی طریقہ ہے۔“

حمدی۔ نہیں نہیں! ہو سکتا ہوں۔ نہ کہیں بلکہ ضرور ہو جاؤں گا کیسے ممکن  
نہیں کہ اس مزان کا آدمی خاندان کیساتھ تمام دنیا میں ہر دل عزیز  
نہ ہو جائے۔ آپ کو ایسے مزاج کے ساتھ کل ارادوں میں کامیابی  
ہوگی اور میں کہان میں جہاں تک ہوگا ضرور مدد دوں گا  
بلکہ اپنے مزاج اور چال چلن کو آپ کے موافق بنانے کی کوشش  
کروں گا۔“

باتوں باتوں میں صبح ہو گئی۔ دونوں اٹھکے وضو کے لیے چلے۔  
یہ دونوں شائستہ اور بے تکلف مزاج کے تعلیم یافتہ نوجوان  
عام ایشیائی رؤسا کے مثل اپنے تمام کاموں میں خد متکا رون  
کے محتاج نہ تھے۔ اسی وجہ سے فرخ اور حمدی دونوں کی عادت  
تھی کہ جہاں نماز کا وقت آتا دریا سے دھو کرتے تھے حمدی  
جس وقت کوٹھی کے دروازے کے پاس پہنچا تو بائیں جانب  
دیوار کے نیچے کوئی چنیر نظر پڑی جو صبح کی سہانی روشنی کے  
عکس میں چمک رہی تھی اٹھانے کے لیے مڑا تو جھبک کر

تلوار پڑی ہے! فرخ! فرخ! آؤ۔

دیکھا رہا تھا میں تو انا کہ ہوا اگر ”ہاں معلوم ہوتا ہے بدحواسی میں بہا گئے تھے فرخ۔ (دوڑ پڑی) تلوار اوٹھالی گئی تلواری دیر تک تلوار کو دیکھ رہا تھا کہ کھڑکتے رہے اس کے بعد جا کر وضو کیا۔ نماز پڑھی اور اپنے دیکھ کر بار میں مشغول ہوئے۔

کار اس روز کے بعد سے فرخ اور حمدی نے اپنے چال چلن کو نہایت عمدہ بنا لیا۔ فرخ کے وہ فضول مصارف نہیں رہے جنکی وجہ سے روز بروز مقروض ہوتا جاتا تھا۔ بلکہ لگے قرضوں سے ہی کسی قدر سبکدوش ہونے لگا۔

فرخ کے چال چلن نے ایسی شایستگی ظاہر کی کہ توڑے ہی دونوں میں دونوں چچاؤں کے دل میں اوسکی طرف سے ایک قسم کا عمدہ خیال پیدا ہو گیا۔

## دسواں باب

آخر سہ ماہ کے دن نہیں۔ کڑی دھوپ کی ابتدا کا زمانہ ہے۔ لوہنیں چلتی ہو کر موائے گرمی پیدا ہو گئی ہے۔ دوپہر کے بجھنے کے لیے مکانوں کے کھڑکے کھولے گئے کیے جانے لگے ہیں۔ جس کی ٹیٹان خریدی جاتی ہیں۔ نازک پیشانیان شرم کے علاوہ یوں ہی عرق آلود رہنے لگی ہیں۔ قریب شام کی سیر شہر سے زیادہ دلچسپ ہے۔ ٹنڈی ہوا کے جھونکے بڑی آرزوؤں سے نصیب ہوتے ہیں۔ سفر کے لیے دن کے یہ نسبت رات زیادہ مناسب ہو گئی ہے۔ درختوں کے پتوں کی سبزی خوب بہار پر ہے۔ نئی ہری ہری کونپوں کا آنکھوں کو تازگی بخشنے والا خوشگوار رنگ باغوں کو معمول سے زیادہ دلگیر بنائے ہوئے ہے۔ ٹنڈی چاندنی راتیں سیر کرنے والوں کو نہایت دلکش سمان دکھلاتی ہیں۔ کچلی رات کے مسافر صبح ہوتے ہوئے عجب لطف کے ساتھ بہت

دور نکل جاتے ہیں ہلکی ہلکی خنکی پیدا کر نیوالی ہوا میں صبح میں نماز پڑھانے والوں کی آوازوں کا گونجنا بلبیل صبح کی فغمہ سرائی سے کم نشاۃ انگیز نہیں ہوتا ہے وہ سردی نہیں رہی جو صدائے ناقوس سننے پر بھی پریو لگولب جٹا جانے سے الگ الگ کر دیتی تھی۔ صدائے موزوں اور ناقوس دیر و نوں کا جذبہ گزشتہ موسم سرما کی بہ نسبت بہت بڑا ہوا ہے۔ دوپہر کا وقت ہے دھوپ کی تیزی نے سڑکوں اور مکاؤں میں تھوڑی دیر کے لیے یونہی ساسٹا پید کر دیا ہے ہادیہ گرد آفتاب کی تیش سے پرشکن حسین اور سمٹی اور چڑھی ہوئی ہواؤں کے ساتھ چلتے چلتے پریشان ہو کر سایہ وار و رختوں کے سایہ میں ٹھکن مٹانے کے لیے بیٹھ گئے ہیں۔ ایک عالی شان محلسر سے اسیلون کا وہ شور و غل جو ایشیائی رو سا کے گہروں سے معمولاً سنا جاتا ہے دوپہر کے سناتے میں کم ہوا ہے۔ یہ محلسر دہلی کی شمالی جانب ایک چوڑی سڑک کے کنارے واقع ہے۔ ڈیوڑھی لگی شان و شوکت دیکھ کر خیال کیا جاسکتا ہے کہ اس میں ہندوستان کا کوئی دولت مند سکونت پذیر ہے ڈیوڑھی کے بعد والا وہ دروازہ جمین ہو کر لوگ زمانے میں جاتے ہیں ایک بڑے خوبصورت پردے سے آراستہ کیا گیا ہے جسکے دونوں پہلوؤں سے خوبصورت اور آشفقتہ مزاج لونڈیاں اور خواہشیں خدمتگاروں کو بیگم کے خانگی حکم سنانے کے لیے اکثر سر نکالے کھڑی رہا کرتی ہیں۔ دروازے سے گزر کر مسلح اور وسیع صحن ہے جس میں مختلف روشنیں چھوڑ کر ایک محقر پائین باغ لگا یا گیا ہے۔ دروازے سے نکلتے ہی بغیر کسی جانب موڑے کھڑا ہونی والا ادھر ادھر دیکھ کر قیاس کر سکتا ہے کہ دونوں پہلوں پر متوسط درجے کی عمارتیں سے ایک طرف لونڈی باندیوں کے رہنے کی صفحیاں ہیں اور دوسری طرف کے مکانات باورچی خانے اور غسل خانے کے مثل اکثر انسانی ضرورتوں کے مکاؤں کا کام دیتے ہیں اور دھوپ میں کی سیاہی جو ان مکاؤں کی دیواروں پر جم گئی ہے دور سے دیکھنے والوں کو بتا رہی ہے کہ باورچی خانہ اسی جانب ہے



سامنے کی عالیشان اور خوشنما عمارت جو پائین باغ سے گزر کر اوچی  
کمرسی کے مخمق صحن کے بعد گول سنگین ستونوں کے برآمدے سے ہی  
شروع ہوئی ہے وہ خاص مقام معلوم ہوتی ہے جہاں صاحب خانہ کی  
معمولی نشست و برخاست رہا کرتی ہو برآمدے کے بعد ایک مخمق  
کمرہ جو حبسکی سخت زمین شطرنجی اور ایک سفید سٹہری جاندنی سے چھائی  
گئی ہے وہ اپنی جانب اولی کدگدے قالین پر ایک بڑا گالاؤ تکیہ اوس  
نازک پلنگہ کی سے لگا ہوا رکھا ہے جو دیوار سے ملا کر چھائی گئی ہے پلنگہ کی  
پر نرم غالیچہ کے علاوہ اور سفید چادر ہے اور چار لمبے پتے پتے ٹکیوں  
کے علاوہ جو سرہانے ہیں پیلو مین اوہر اوہر گول بغلی ٹکیے رکھے ہیں۔  
حیث پر اُچلی اور صاف چھتگی کی کھنچی ہے۔ دیواریں چند قرینوں سے آراستہ  
کی گئی ہیں جن میں کچھ خوشخط قطعات اور بعض عربی مذہبی مقدس جملے  
لکھ کر لگائے گئے ہیں اس کمرے کے علاوہ دو اور خوشنما چھوٹے کمرے  
ہیں جنکی آراستگی درمیانی کمرے کی سی ہے گواہ قسم کا عمدہ سامان ہو  
یہ عالیشان مجلس ان جی تین مذکورہ کمروں پر نہیں فخر ہو گئی ہے بلکہ  
نشست کی چھائی کچھ اور کمرے ہیں جو اپنی آراستگی سے اس مذاق کی  
خبر دیتے ہیں جس کے بچے کے کمرے کو آراستہ کیا ہے۔

مجلس عورتوں سے بھری ہے ہر کمرے سے باہم آہستہ آہستہ  
باتیں کرنا عیون کی مختلف آوازیں آ رہی ہیں جن میں ملکر اکثر دو تین  
آوازیں بھی آتی جاتی ہیں جو بعض تو بصورت نازک جوان اور بعض  
جھیران پڑے ہوئے بڑھے ہاتھوں سے ڈلیان کتروا رہی ہیں ٹیک  
دوپہر کے سنائے نے سرتون کی ان آوازیں کو آدمیوں کی آوازیں پر  
غالب کر دیا ہے ورنہ شاید اس سے پیشتر بکثرت بلند ہونے والا شور و  
غل ان کمروں کو نازک دماغوں کے کام کا نہ رکھتا ہو گا۔  
درمیانی کمرے کے دروازے بند کر دیے گئے ہیں جنکی چھتگیوں  
پلکی پلکی روشنی ٹھکڑا اس اندھیرے کو کم کر رہی ہے جو کمرے کے

بند ہونے سے پیدا ہو گیا ہے بلنگری پر ایک دہلی ضعیفہ عورت لیٹی ہے جسکی بند آنکھوں سے سرمائے اور پائنتی کڑی ہو کر نکلیا جھلنے والی ہوا میں خواب کا قیاس کر کے بھاگنے کی فکر میں ہیں مگر یہ طویل العمر عیسویہ سو نہیں رہی ہے بلکہ گہری فکر کے ساتھ کسی اہم معاملہ میں غور کر رہی ہے۔ اس جوان نجات ضعیفہ کی صورت سے قیاس کیا جاسکتا ہے کہ سن بچا اس کے گزر چکا ہے۔ بے فکری نے قوی کو ابھی بالکل ضعیف نہیں ہونے دیا ہے۔ چہرے پر کچھ کچھ جبران بٹنے لگی ہیں مگر اس قدر نہیں کہ امیرانہ وجاہت کو مٹا دیں۔ دو ایک دانت ٹوٹ گئے ہیں لیکن چہرے کی حیثیت میں کسی قسم کا فرق نہیں آنے پایا ہے جو چیز کہ بڑھاپے کو زیادہ تر ثابت کر رہی ہے وہ اس کے بال ہیں جو نصف سے زیادہ سفید ہو گئے ہیں۔ ناظرین سمجھ گئے ہوں گے کہ یہ فرخ کی بہو ہی ہے یہ ایک ایشیائی مغز خاندان کی دو تہند عورت اس وقت آنکھیں بند کیے ہوئے اپنے دل سے یہ باتیں کر رہی ہے ”لڑکی جو ان ہو گئی ہے ابھی تک اسکی شادی کے متعلق کوئی بات قرار نہیں پائی آخر کب تک لیے بیٹی رہوں گی اللہ رکھے بڑھاپے کی کمائی یا جو کچھ سمجھو یہی ایک لڑکی ہے۔ روپیہ پیسہ جو کچھ ہے سب اسی کا ہے میں کیا قبر میں لے جاؤں گی؟ یہی ارمان ہے کہ اسکے دو لہا کو دیکھوں یوں بات تو سبت جگہ سے آئی میرے تینوں بھتیجے ہی موجود ہیں کیا کمون لڑکوں سے تو اب لیاقت اونٹنہ ہی گئی ہے جسے سنتی ہوں آوارہ ہے ان سب فرخ ہونا رہتا سو سب نے اوس سے ملنا ہی چھوڑ دیا۔ میں نے تو کہا تھا کہ اوس کے ساتھ بیاہ دوں گی مگر اوس نے ایسی حرکت کی کہ سب عزیزوں کو ناگوار کر گزی۔ خاندان بہر کے خلاف ہے اوس کے دونوں بھائیوں میں سے تو کوئی بھی کسی کام کا نہیں ہے شریفوں کو اونکی محبت سے غار آتا ہے ساری دولت دوسری روز میں غارت کر کے رکھ دیں گے پڑھے لکھے واجبی ہی واجبی ہیں میری لڑکی گڑا گڑا کر کے ہلاک ہوگی اور خود میری ہی زندگی عذاب میں ہو جائے گی۔

جی چاہتا ہے فرخ ہی کے ساتھ بیاہ دون پہر چاہے جو کچھ ہو میری نزدیک  
اوسے کوئی ایسی بڑی بات نہیں کی۔ سوتیلے بھائی کو اپنے بیان جگہ دی  
یہی ناہ اس سے کیا ہو گیا۔ کچھ اس میں عیب تو آئیں گیا۔ میری نگاہ  
میں خاندان ہرمین ایک وہی جچتا ہے اچھا آج اپنے دونوں بھائیوں  
سے کہو لگی دیکھو وہ کیا کہتے ہیں۔

فرخ کی پہوہی کے خیالات یہیں تک پہنچے تھے کہ بیج کے دروازے  
کے پٹ جو ایک خواص نے کئی بار آنے جانے کی دیوار میں بڑا احتیاطی  
سے بیٹھ دیے تھے ہوا کے ایک تیز جھونکے سے کھل کر دونوں طرف کی  
دیوار میں اس زور سے ٹکرائے کہ وہ اچانک چونک پڑی آنکھ کھولتے  
ہی تیوریان چڑھ کر غصہ کے لہجہ میں کہا ”ان مرداروں سے ناک میں  
دم آگیا ہے“

خواص۔ (خون زدہ ہو کر بچی آواز سے) کیسی تیز ہوا چل رہی ہے۔  
بیٹھنا دشوار ہو گیا ہے۔

فرخ کی پہوہی۔ (برہم ہو کر) ارے دروازہ اندر سے بند کیوں نہ کر لیا؟  
نکڑیوں کے مارے نیند حرام ہو گئی (دروازے سے باہر نگاہ ڈرہا کر  
دھوپ کو دیکھ کر) دوپہر ڈھل گئی؟ ”ارے کیا بجا ہو گا؟“  
خواص۔ ”تین بجا جاتے ہیں“

فرخ کی پہوہی۔ (اومٹھ کر) ”اچھا تسلا لاؤ وضو کر لوں“ (دراختہ کر) ”ہاں  
جا کر یہ بخش سے کہہ دو کہ بڑے بھائی اور منجیل بھائی کے کہہ پر کہہ آئیں  
بلا یا ہے بڑا ہی ضروری کام ہے جلدی آئیں خوب تاکید ہی کہہ آنا بھی چاہیے“  
ایک خواص ڈیوڑھی پر گئی دوسری منہ دھلانے کے لیے غسلہ  
اور لوٹا لائی۔ فرخ کی پہوہی نے وضو کیا ٹھہر کی نماز پڑھی اور محل کی عورتوں  
میں بیٹھ کر باتیں کرنے لگی۔ دو گھنٹی دن رہے اسکے دونوں بھائی آئے  
جو بڑے اخلاق کے ساتھ ٹھہلانے گئے۔ کمرے میں تحلیل ہو گیا اور وہ واقعہ  
سننے دوپہر کو ان کی بہن کی نیند میں خلل ڈال دیا تھا پیش کیا گیا۔

بہن: بھائی! میں نے تمہیں یہ کہنے کو بلا یا ہے کہ تم اپنی بھانجی کی طرف سے بالکل بے فکر ہو۔ اب وہ سانی ہوئی مجھے رات دن بھی فکر رہتی ہے کئی دفعہ اسکی نسبت ہوئی اور چھوٹ گئی اب تو ارادہ ہے کہ جہاں کہیں مناسب ہو کر بھی دوں۔ اسے لڑکے ہی جو ہیں کچھ نئے تو پیدا ہونگے نہیں سب کا حال بھی تم پر روشن ہے پھر تباؤ اب میں کہاں تک انتظار کروں؟  
 بڑے بھائی: فرخ کے دونوں بھائی موجود ہیں انہیں میں سے کسی کے ساتھ کرو فرخ کے ساتھ نہیں ہو سکتا۔

بہن: بھائی! دونوں میں سے تو کسی سے میرا جی نہیں بھرتا۔ یہ تو مجھ سے نہ ہوگا کہ جان بوجھ کر لڑکی کو جو لمبے میں چھوٹک دوں۔ بھلا اپنی پیاری بیٹی کو ان بد چلتوں کے کس طرح حوالے کروں؟  
 بڑے بھائی: پھر اور لڑکے کہاں سے آئیں گے۔ عزیزوں میں تو یہی ہیں۔

منجھلے بھائی: فرخ کے ساتھ کیا؟ سننا ہوں! اب وہ بہت سنبھل گیا ہے اپنے عہدوں میں پڑھا لکھا بھی زیادہ ہو مگر ان ہم لوگوں سے ٹوٹے ہوئے کہ تعلق نہیں رہا۔

بہن: میرا وہ جان تو اسی کی جانب جاتا ہی آخر اس میں عیب کیا آگیا سوتیلے بھائی سے ملتا ہی ملنے دو ہم سے کیا غرض اور بیچ پوچھو تو اللہ جنت نصیب کرے یہ سب ہمارے بھائی کا کیا دہرا ہے ان سے ملنا نہ چھوڑ دیا اور فرخ تو کوئی برائی نہیں کرتا ہی۔ یہ تو اسکی لیاقت ہے تمہاری راسے ہو تو اسی کے ساتھ کروں۔

بڑے بھائی: یہ تو مشکل ہے۔ سب کہیں گے کہ فرخ کو ہم سے چھڑا دیا اور خود ملنے لگے۔

منجھلے بھائی: اوتھہ کہیں گے تو کہا کر لیں گے یہی نہ کہ سب پھر اس سے ملنے لگیں گے! ملین! یہ تو ہماری عین خوشی ہے۔  
 بہن: میرے نزدیک تو گھرانے بھر میں تم سب کے بڑے بوڑھے ہو

جو تم کہ دو گئے سب مان لیتے۔

بڑے بھائی نے اچھا بھاری اور نچلے بھائی کی راسے میں فرخ ہی کہا  
مناسب ہے تو مجھے بھی منظور ہو۔

مہینہ تو بھائی بھائی سے یقین ذکر کرنا۔ فرخ سے وہ بہت ناخوش ہیں  
حاضر بن پڑے کہ سنکر راضی کر دینا۔

دونوں بھائی (میں آواز ہو کر) اُنکا راضی کرنا کون بڑی بات ہے؟  
سنی خوشی منظور کر لینا فرخ کے چچا اس تقریر کے بعد اٹھ کھڑے ہوئے  
اور جانے کے لیے اپنی بہن سے رخصت ہونے لگے۔

مہینہ (بڑے بھائی کی طرف دیکھ کر) "میرے بھائی جاتے تو ہو گرجوں  
نہیں آج ہی بھائی سے ذکر کرنا۔"

بڑے بھائی "ہاں۔ ہاں موقع دیکھ کر فوراً کو نکلا۔ اچھا اب خدا حافظ  
"یہ کہہ دوں بھائی اپنے اپنے گھر واپس گئے۔ یہ رات بغیر کسی کارروائی  
کے یوں ہی گزری۔ صبح اٹھ کر دونوں نے چشمہ کے ساتھ فرخ کی مان  
کے آگے چھڑی۔"

فرخ کے بڑے چچا "فرخ کی شادی کب تک کرو گی اب تو ماشا اللہ  
جوان ہو گیا ہے میں دیکھتا ہوں یقین اسکی کچھ فکر نہیں۔"

فرخ کی مان "بھائی فرخ کی بچہ کیا فکر؟ وہ اپنی فکر آپ کر لیں۔ مجھ سے  
کچھ بھی تعلق ہے جب سے وہاں سے اٹھ آئی ہوں کبھی جھوٹوں بھی پوچھا وہ  
اپنی مان کو لیے بیٹھا ہے۔ وہی اسکی شادی بھی کر لیں گی۔ میں کچھ اسکی مان بھڑکے  
ہوں مجھ سے کیا خوش۔"

فرخ کے منجملے چچا "کسی باتیں کرتی ہو۔ تم خود نہ آنے دو تو اسکی کیا خطا  
وہ آئے جاتا تھا اور ہزار کچھ ہو پھر تمھارا بیٹا ہے تینوں لڑکوں میں جو کچھ  
ہے وہی ایک ہے اور لڑکوں کا حال جانتی ہی ہو اب فرخ نے اپنے تئیں  
بہت کچھ سنبھال لیا ہے۔"

فرخ کے بڑے چچا "میں تاؤن تم فرخ کے پاس کھلا بھیجو جلد نہ  
کے

اس دن سوار ہو کے چلی جانا۔ وہاں جا کر اچھی طرح کہہ سن لینا صرف خبر کو دینا ہی  
 در نہ وہ ہر طرح راضی ہی ہو گا مگر دیکھو اور کسی بات کا ذکر نہ آنے پائے۔  
 فریخ کی ماں: اچھا بھگے کیا؟ میں آج ہی کھلائے دیکھتی ہوں کل چلی جاؤ گی  
 جب تمھارے نزدیک یہی مناسب ہو تو میں بھلا انکار کر سکتی ہوں۔

## گیارہواں باب

آخر روز بے درختوں کی جمع والی تروتازگی عود کیا چاہتی ہے ہر پتوں  
 پر زرد سنہری دھوپ سنہرے رنگوں کے طلائی زیوروں کی بہار دکھا رہی ہے  
 درختوں کا سایہ بہت دور تک پھیلا ہوا ہے وہ دھوپ نیرنگی دکھانے والا  
 سنہرہ زار دیکھنے کے قابل ہے جہاں گھاس کی ٹھنی پٹیوں کے سایہ کے گرد  
 سنہری دھوپ کی جردلوں سے قدرت نے خوشنما نقش و نگار بنا دئے ہیں انبا  
 کی چلتی ہوئی شعاعیں واکنگ ڈرس دیر کرنے کی پوشاک پہن کر نکلنے والی کم سن  
 مسوں کی پیشانی کے بھورے طلائی بالوں میں الجھا لچہ کر غیب لطف دکھا رہی  
 ہیں۔ اربنچی عار تون کے سائے جہاں کے سطح پر موجوں کے ساتھ لہرا رہے  
 ہیں۔ ہوا اس قدر آہستہ آہستہ چلتی ہے کہ ٹھنیوں کو بہت کم جنبش ہوتی ہے  
 ان بعض خوشگوار چھوٹوں سے جبکہ جو روش لیڈ یونکی بانٹی ٹوپی کے  
 پردوں میں ایک دیکھ خیرت محسوس ہونے لگتی ہے تیسے بل جاتے ہیں  
 بوسے گل کی پہلے والی ہوا سے سرد کا ادون نازک اور آدئے حرکت سے  
 برہم ہونے والے دماغوں کے تھل کے نہایت مناسب ہے وقت کی  
 دلفریبیاں نوگوں کو مکالموں سے نکال کے ہبکا ہبکا کر ایک خود رشتگی  
 کے ساتھ مھراؤن کی طرف گھٹنے لیے جاتی ہیں۔

فریخ ضلالت معمول انی کو بھی میں ہے کیونکہ روزگار ڈی پر سوار ہو کر ہوا  
 کھانے جایا کرتا تھا اسکی اس وقت زیادہ لطف ڈھونڈنے والی آنکھوں کی  
 خواہش کے لیے گویا میں باغ کی بہار کافی نہیں ہے مگر کسی خاص ضرورت کے باعث  
 وہ اسی سے اپنی دلچسپیاں حاصل کر رہی کوٹھی کے باہر خیر کرسیاں پڑی ہیں ایک بڑے

بیٹھلے سے باقی خالی ہین اسکی نگاہ درخون پر سہ کرنے کرتے پھاٹک کے باہر الی  
 سڑک پر بار بار جا کر اس طرح ادھر ادھر پھرتی ہے گویا کسی ڈھونڈھ رہی ہے  
 درخونٹ کے بعد مایوس بیٹ آئی وغالبا کسی کے انتظار سے آج کین  
 جانے سے اُسے روکا ہے جسے اُس کی نظر فطرت کی طرح پھاٹک کے باہر تھامنا  
 کراتی ہے نگاہ دوڑاتے دوڑاتے فرخ کو الی ایسی ذکر نکال دیتا ہے جس  
 وجہ سے اسکا سر دیر تک جھکے رہنے کے بعد اٹھتا ہے وہ دیکھ کر ہنستا ہے  
 مگر چہرے سے معلوم ہوتا ہے کہ کسی غم یا موت کی فکر میں ہے۔ آج کی ہین  
 رہا ہے ”میرے حال پر والدہ ایک ایسی شفقت آگئی ہے کہ اس سے شفقت  
 کا ظاہر ہونا تو کوئی تعجب کی بات نہیں مگر ان کی ماضی کے پادشہ کی ایک ایسی  
 امید ہو سکتی ہے۔ واقعی اُن کا بیان آنا حیرت سے خالی نہیں تھا جیسے کیا  
 ضرورت پڑی ہو! خود بخود تشریف لاکے جسے عزت تھی والدی ہین میں نے نوکرا  
 بھیجا تھا کہ اس وقت تشریف لائیں دیکھو اُن کی ہین کہ ہین اُس کو یہ خدا  
 سے چاہتا تھا اور میرے بے نوکرا آنا غم ہے ہین نے جو اپنا حال چلایا  
 درست کیا ہے شک یہ اُسی کا اثر ہے۔ مجھے یقینا ایسے ادا دوں میں کاہلنا  
 سڑک پر دو شخص زور زور سے آہیں باتیں کرتے چلے جاتے تھے اُن کی آواز  
 منکر پھاٹک کی طرف دیکھنے لگا مگر جب معلوم ہوا کہ کوئی اور ہے تو بھڑ  
 بدستور اپنے دل سے باتیں شروع کیں :- آتی ہو نگلی! کیا کہوں مجھے  
 اس وقت تک یقین نہیں آتا اُن کے مزاج سے تو اس قدر نہیں خوب یاد آیا  
 مددی کی ماں اسی مجلس میں ہین۔ اور ہین کی کہان اُنکا سامت ہونا ٹھیک  
 نہیں۔ مگر انھیں معلوم ہی ہے۔ اور ہین یہ جانتا بھی ہون کہ دونوں ہین  
 موافقت ہوا اچھا ہے دراصل انھیں بھی دیکھ لیں گی۔

مددی کی ماں کو ہین نے آج صبح اٹھا بھی دیا تھا اور وہ خود بھی بڑی بھلی  
 مزاج آدمی ہین اُن کی طرف سے کوئی چھڑ بھی ہوگی تو طرح دیکھا لیکن ہین تو  
 کوئی گاڑی سڑک پر جا رہی تھی جسکی گھڑ گھڑاٹ سے چونک کر اُس طرف دیکھ  
 کیو ”اگین! انہیں وہ نہیں ہین وہ تو فنس پر آئیں گی“ دھڑک رہی تھی کہ ان

لو میں کیا سوچ رہا تھا؟ اوکھ! یاد ہی نہیں آتا! خیر ابھی تک نہیں آئیں! شام تو ہو گئی اب کیارات کو آئیگی! آدمی نے جھوٹ تو نہیں کہہ دیا معلوم تو کیجیے ایسا ہی ہوتا ہی مگر نہیں بلانا معتبر آدمی ایسی شہادت نہیں کر سکتا۔ آئیںگی ضرور سوار ہوتے ہوئے دیر ہو گئی۔ آدمیوں کی مختلف آوازیں سن کر کیا ہی؟ اہ! آگین فیصل باغ کے اندر آگین اور مجھے معلوم بھی نہیں ہوا! گو فرخ فرادہ اسے لٹکے پر پھانگ اور ٹرک دیکھنے لگن کھا مگر فتنہ جوقت آئی وہ اسوقت اپنے خیالات میں اسقدر ڈوبا ہوا تھا کہ جب فتنہ کو بھی کے قریب پہنچتی تب معلوم ہوا۔ کہا روان نے مجلس سے کسے دروازے پر ڈھونڈ رہی تھی اندر پہنچ کر آواز بلند بس اللہ اللہ کہہ کے فتنہ زمین پر گر گئی اور سب لوگ سانسے سے ہٹ کے فرخ اپنی ماں کے اترنے سے پیشتر ہی فتنہ کے پاس آ کر کھڑا ہو گیا تھا جیسے ہی اترنے دیکھا نہایت ادب کے ساتھ جھک کر سلام کیا جس کے جواب میں ماں نے "جیتے رہو۔ دروازہ کھولتے بڑھ کے بلاؤں لیں اور سانسے سے لگا کر بہت روٹی فرخ کے بھی آٹو نکال پڑے۔ جسے کے آٹو نکال کر مجلس میں داخل ہوئی بیٹھے بیٹھے پادب آہستہ آہستہ قدم اٹھاتا ہوا فرخ بھی چلا گیا محض میں ایک چوکے پر کھڑا فتنہ بیچا یا گیا تھا چہرہ جا کر فرخ کی ماں بیٹھ گئی خواہ میں نہ کیا بھٹکنے لگیں فرخ کی سوتیلی ماں جیسے والاں کی بائیں جانب کے چھوٹے بغلی کمرے میں تھی اس کے مناسب ترین معلوم ہوا کہ اپنے شوہر کی خاندانی بی بی کے فتنہ سے اترتے ہی سامنے کمرے میں رہتا تھا کہ اس مکان میں دوستیں ایک وقت میں جمع ہوتی ہوں یا فرخ کتنے شریف خانہ ان کی کوئی عورت اس مقام پر آئی ہو چنانچہ اسکی سوت بھی موجود ہو فرخ بھی اپنی ماں کے سامنے دوڑا آٹو بیچ گیا۔ ماں (در دروہی ہو کر) "بیٹا خدا نے کتنے دنوں کے بعد آج عورتی صورت دکھائی ہے! میری قسمت میں یہی لکھا تھا کہ ایک ہی عمر میں رہ کر اپنی اولاد کی صورت کو نہ توں ترسا کرونگی!"



فرخ دجتم تر گئی ہوئی آواز سے: ”مجھ سانالائق بیشک اسی قابل ہے کہ اولاً اسکی صورت سے بیزار ہو جائیں مگر حجب آج سے زیادہ کیا خوشی حاصل ہوگی کہ اپنی بیاری مان کو راضی پاتا ہوں میں اپنی خطاؤں کے عوض میں بہت سزا بھگت چکا لہذا اب تصور معاف فرمائیے“ یہ کہہ کر فرخ مان کے قدموں پر گر پڑا مان سے ضبط نہ ہو سکا بے اختیار رونے لگی اور اٹھ کر گٹھ لگا لیا۔

فرخ ”ہنیں یوں نہیں۔ منہ سے کہہ دیجئے کہ میں نے معاف کیا۔“  
 مان ”میں نے معاف کیا بس!“

شام ہو گئی تھی ایک خواص نے کنول روشن کر کے رکھ دیا جس میں چربی کی تہی جل رہی تھی مغرب کا وقت تھا وہ نونہ نے علیحدہ علیحدہ منار پڑوسی۔ نماز سے فراغت کر کے فرخ کی مان بڑے والان کے اندر گئی اور مدت کے چھوٹے ہوئے کمزور کو اُس غصے کی نگاہ سے دیکھنے لگی جو اُس مکان کے ساتھ ہوا کرتی ہے جہاں ایک عمر گذر گئی ہو فرخ کی سوتیلی مان کو اب اسکا موقع نہیں باقی رہا کہ اپنی موت سے چھپی بیٹھی رہے فرخ کی مان کو آنے دیکھ کر وہ اٹھ کھڑی ہوئی اور بڑھکادب کے ساتھ سلام کیا۔ ایک معمولی عادت تھی جو سلاموں کا جواب دیتے دیتے پڑ جایا کرتی فرخ کی مان سے بغیر اس کے کہ کچھ تیجے جواب دے دیا مگر جواب دیتے ہی وہ بڑے غور سے اسکی جانب دیکھنے لگی۔ فرخ کی مان جب یہ سمجھ گئی کہ اُسکو سلام کرنے والی کون عورت اسوقت اُسکا چہرہ دیکھنے کے قابل تھا کیونکہ کبھی شدید غصے کے آثار ظاہر ہوتے تھے جو ضبط اور تحمل پر غالب آنے کی کوشش کرنے والا معلوم ہوتا تھا اور کبھی رخصتی کی علامتیں نظر آنے لگتی تھیں جنکو حمدی کی مان کے مودبانہ سلام کا خیال اس کے دل میں پیدا کر دیتا تھا۔ ان دونوں سوتون کی یہ پہلی ملاقات ایک تھوڑی دیر کے سکوت ہی پر ختم ہو گئی۔

فرخ کی مان نے تمام مجلس کو دیکھا اور پھر باہر والی چوکی پر آ بیٹھی۔ اب

فرخ بھی آگیا باہم باہم شروع ہوئیں۔ باتوں باتوں میں رات زیادہ گئی  
ان نے دیر تک بیٹھے کی باتیں سن کر اس معاملے کا ذکر کرنے کی ضرورت سے  
جس کے لیے وہ آئی تھی خواصوں کو ہٹا دیا اور فرخ کو نزدیکی ملا کے  
اپنے پاس بٹھا کر کہا: ”بیٹا“ ”مختاری بھوپھی کی لڑکی سیانی ہو گئی اب  
وہ جلد ہی کرتی ہیں ادھر مختاری شادی کی بھی تجھے فکر ہے مختار سے  
چچا بھی یہی کہتے ہیں کہ جس طرح ہواب جلد شادی کرو و اسمین مختاری  
کیا مر رہی ہے؟ میں فقط یہی پوچھنے کے لیے آئی ہوں۔“  
فرخ (دل میں) ”یہ کیا؟ میں نے تو سنا تھا کہ اب وہ اپنی لڑکی میرے

ساتھ منسوب کرنا نہیں چاہتیں۔“

بان (دشمند کی کاسکوت خیال کر کے) ”اے ماں ماں کہہ دو گئے۔ اس  
شرم کی کونسی بات ہے؟“ بان کہو!۔“

فرخ۔ (گردن ہنجی کر کے ایک شرم میں ملی ہوئی مسکراہٹ کے ساتھ) ”جے  
آپ کے حکم سے“ اخراج ہو سکتا ہے جو کچھ آپ تجویز فرمائیں گی وہ میرے  
حق میں بہتر ہی ہو گا۔“

بان۔ ”اے یہ تو میں جانتی ہوں مگر آخر تم خود پسند بھی کرتے ہو۔“

فرخ۔ ”اُس امر کو میں کیونکر نہ پسند کروں گا جس کے ارادے ہی نے  
مجھ کو اپنی والدہ کی قدمبوسی کرادی حالانکہ میں مایوس ہو چکا تھا۔“

بان۔ ”بس میں یہی پوچھنے آئی تھی۔“

فرخ۔ ”آپ نے کیوں تکلیف فرمائی فقط کہلا بھیجا کافی تھا۔ میں وہیں

حاضر ہوتا۔“

اس گفتگو کے بعد فرخ کسی ضرورت سے اٹھ کر باہر گیا اسکی بان کو تنہا  
دیکھ کر حمدی کی مان جو دیر سے باہر آنے کا موقع ڈھونڈ رہی تھی اس کے  
پاس آکر فوراً الٹ کر بیٹھ گئی وہ خواص جو نیکیا جھل سی تھی پھر حاضر  
ہوئی بھڑوڑی دیر کے بعد فرخ باہر سے آگیا۔ کسی خواص نے آکر عرض کیا  
”خاصہ تیار ہے“ فرخ کے اشارے کے موافق ہاتھ دھو لاکے جانے لگے

کے اشارے کے موافق ہاتھ دھولا گئے جانے کے بعد دسترخوان بکھا اور کھانا  
چاہا گیا۔ فرخ نے اپنی ماں کو کھانے کے لیے ہاتھ بڑھائے دیکھ کر خود بھی کھانا  
شروع کیا۔ مہدی کی ماں نے بغیر اس کے اپنی واجب التظیم سوت سے صاف  
الفاظ میں اجازت پائے کھانے میں ہاتھ ڈالنے کی حرات کرنا بالکل  
نامناسب خیال کیا وہ جس طرح بیٹھی تھی اسی طرح آنکھیں میچ کیے بیٹھی ہی  
فرخ کی ماں پر بہت دشوار تھا کہ اپنی سوت سے کھانے کی درخواست کرے  
مگر اسکے ساتھ ہی ایک تو نہ کہنا بالکل بے موقع تھا دوسرے اسکی مودبانہ  
نشست فرخ کی ماں کی رحمدلی کو ایک قسم کا جوش دلا رہی تھی۔ آخر نہ رہا  
گیا اور اس نے مہدی کی ماں سے شریک طعام ہونے کی درخواست کی  
اس عمدہ حکمت عملی نے بڑی دلچسپی کے ساتھ دونوں سوتوں میں گفتگو  
شروع کر دی اور مہدی کی ماں نے نہایت شائستگی کے ساتھ بتا دیا  
کہ سہر کرنے والی عہدت کو کیسا ہونا چاہیے کھانے سے فراغت کر کے  
فرخ کی ماں اس بلنگ پر گئی جو فاضل اسکے لیے بچھایا گیا تھا فرخ رخصت  
ہو کر باہر آیا مہدی کی ماں کا بلنگ اسکی سوت کے بلنگ سے اتنے فاصلے  
پر تھا کہ جہانتک معمولی گفتگو کی آواز پہنچ سکتی ہو آنکھ لگنے سے پیشتر  
کی تمنائی نے فرخ کی ماں کو ایسا گھبرا دیا کہ اسے اپنے شوہر کی غیر خاندانی بی بی  
ہے سمجھام ہونے کی ناگوار محنت کرنی پڑی مہدی کی ماں نے اس گفتگو میں  
جو عاجزی ظاہر کرنے والی حکمت عملی ملحوظ رکھی تھی وہ فرخ کی ماں پر ظہور  
انداز کر گئی۔

مجلو فرخ کی ماں اپنے بیٹے اور اسکی سوتیلی ماں سے رخصت ہو کر  
اپنے بڑے بیٹھ کے گھر سوار ہو گئی اسی روز فرخ کے دونوں چچاؤں سے  
ظاہر کیا کہ فرخ خوشی منظور کرتا ہے۔ وہاں ہو سیکر فرخ کی ماں سے اس  
کی ہمائدری کے متعلق بہت حالات پوچھے گئے جو اسکی خود اسکے گھر میں  
کی گئی تھی تمام امور اس نے ظاہر کیے مگر اس رحمدلی کے خیال کو جو اس کے  
دغین سوت کے متعلق پیدا ہو گیا تھا صاف اسوجہ سے نہ ظاہر کر سکی کہ عام

گھرانے کے خلاف ہوگا خاندان میں یہ ایک بہت بڑی تقریب تھی اور ایسی شادی  
تھی جس پر سیکڑوں امیدیں اور آرزوئیں منہر محبتیں دونوں طرف سے بے انتہا  
نفوذ و اثر چوں کے ساتھ سامان ہونے لگا۔

دو تین مہینہ کے بعد یہ امر عموماً ظاہر کر دیا گیا بہت جلد فرخ کے ساتھ اس  
کی بھوپھی کی لڑکی کی شادی ہو گئی۔ خاندان نے پیشتر کسی قدر ناراضی ظاہر کی مگر  
یہ بات مختلف جلسوں میں سنی گئی کہ فرخ کی چھوڑنے میں اس کے چچاؤں نے  
عام اعزاء و اقربا کے ساتھ ضرور کوئی نہ کوئی تقریب کیا تھا خصوصاً فرخ کے بدلو  
بھائی انہا نقصان و بکھراؤ اس خیال کو زیادہ تر پڑ زور کر رہے تھے مگر چند ہی  
روز میں یہ خیال و لون سے جاننا رہا اور فرخ اپنے تمام عزیز و اقارب میں اسی  
طرح جانے لگا جس طرح پہلے جاتا تھا۔

فرخ کو جب یقین ہو گیا کہ تمام عزیزوں کو اس سے جو رنجشیں بقیں رہیں  
جانی رہیں تب یہ نازہ خیال اس کے دل میں پیدا ہوا کہ اسے اپنے اہل  
کے موافق ہمدی کو خاندان میں ہر دلعزیز بنانا چاہیے وہ اپنے دل میں کہنے  
لگا: ”میں اپنی آرزوؤں میں کامیاب ہوا چاہتا ہوں۔ مگر نہیں جب تک  
ہمدی اور اسکی ماں کو خاندان سے نہ ملا دوں اسوقت تک کبھی نہ سمجھنا  
چاہیے کہ میں کامیاب ہوا والدہ کے خیالات ہمدی کی ماں کی نسبت اب  
وہ نہیں رہے جو پہلے تھے صبح کو جاتے وقت جس چہرے سے انھوں  
نے ہمدی کی ماں کو رخصت کیا اس سے صاف سمجھا جاسکتا تھا کہ کچھ ناراضی  
گئی ہے یا نہیں مگر پھر بھی اس معاملے میں کسی قدر یہ عجز کی ضرورت ہوگی ابھی  
مجھ کو صبر کرنا چاہیے جب شادی کے دس بارہ روز رہ جائیں گے اسوقت  
میں آزادی کے ساتھ کہہ دوں گا کہ اگر ہمدی اور اسکی ماں کو میرے اور  
سب خاندانی عزیزوں کی طرح شریک ہونے کی ممانعت کی جائے گی تو میں  
ہرگز نکاح نہ کروں گا۔ مگر اس پر سخت برہمی ہو گئی۔ ہوا“

ہمدی سے جس طرح ملا ہوں اس کے خلاف مجھ سے کبھی نہ ہوگا جسکے لیے  
تمام خاندان کا چھوڑنا گواہ کر لیا پھر اسی کو ترک کر کے خاندان سے ملنا

بڑی بے استغالی کی بات ہے شادی کا جوں جوں سامان ہوتا جاتا تھا  
فرخ کے دلیں یہ خیالات سنم ہوئے جلتے تھے۔

تاریخ قرار پا گئی اور اس باکشان و شوکت تقریب کو بت ہی محفوظ امان  
رہ گیا۔ فرخ کی ماں اس کے مغز اور با وقعت چاؤن کی صلاح سے بیٹے  
کی شادی کرنے کے لیے اپنے قدیمی مجلس اہل اوٹھ آئی۔ گو اسے اپنی  
سوت سے اس قدر اجنبیت نہیں رہی تھی مگر پھر بھی اس کے ساتھ ایک ہی  
سکان میں رہنا کم ناگوار نہ تھا۔ ممدی کی ماں نے پیشتر ہی سے وہ مزاج پیدا  
کر لیا تھا جو کسی دوسرے کی اطاعت میں بسر کرنے والی عورت کے لیے  
مضوری ہے فرخ کی ماں کے دل سے وہ خیالات جو عورتوں کو معمولاً اپنے  
شوہر کی دوسری بی بی کی نسبت ہو کرتے ہیں کم ہوتے ہوئے چند ہی  
روز میں بھول گئے اس زمانے میں جب تک کہ فرخ کی شادی سر پر آجی  
ممدی کی ماں اس کے باپ کی خاندانی بی بی کے لیے ایک نہایت خوبصورت  
کے ساتھ دل بھالانے والی ہم محبت تھی مگر کتھا ہونے سے کچھ روز پیشتر فرخ  
نے اپنی ماں کو ایک خاص سبب سے پھر یاد دلایا کہ ممدی کی ماں اس کی سوت  
ہے جس کے ساتھ اس کو دشمنی نہ کرنا چاہیے مگر یہ یاد آنے پر بھی انصاف پسندی  
نے اسے برہم نہیں ہونے دیا فرخ آزادی اور دلچسپی کے ساتھ اپنے خاندان  
میں آئے جانے لگا تھا دونوں چچا اس کی صورت کے پھر ویسے ہی متناق  
ہو گئے تھے جیسے کہ پہلے تھے خاندانی لوگوں کی ایک محبت میں جان فرخ  
بھی موجود تھا اس کی گذشتہ باتیں یاد کی گئیں بعض ہم سن عزیزوں نے ممدی  
کا تذکرہ چھڑ کر فرخ کو ان خیالات کے ظاہر کر نیکاماسب موقع دے دیا  
جو چند روز سے اس کے دلیں مضبوط ہوتے جاتے تھے۔

ایک شہ و اردطعن سے! کیوں فرخ! ممدی کیسے آدمی ہیں اتنے دنوں کی  
محبت میں تو تم نے خوب پہچان لیا ہوگا۔

ہو و سرا۔ (سرا کر) صورت تو یہ تو فونکی سی ہے۔

فرخ دطش کھانے کے ساتھ ہی مضطرب کر کے! ہاں خاندان بھر میں تو وہ سب

زیادہ لائق اور عمدہ آدمی ہیں۔“

پہلا۔ (حیرت کے ساتھ) ”خاندان خاندان سے انھیں کیا تعلق ہے؟“  
فرخ۔ (متانت کے ساتھ) ”میں تو اپنے والد کی اولاد کو اپنے ہی خاندان میں  
خیال کرتا ہوں۔“

دوسرا۔ ”فرخ! دیکھو شادی ہو جانے دو تب ایسی باتیں کہنا ابھی تم کو یہ کہنا مناسب  
نہیں۔ تمہاری پہوپی سن لین گی تو بڑی خرابی ہوگی۔“

فرخ۔ ”کیون! امین نے مہدی کو ایسا قابل قدر بھائی بابا ہے کہ کسی بزرگ کی  
بیجا ناراضی سے بچنے کے لیے اس کا چوڑا ناہر گزرنہ گوارا کرونگا۔“

پہلا۔ ”یہ چوڑا ناہی ہے کہ تم انکو شادی تک میں نہ شریک کر سکو۔“  
فرخ۔ ”یہ کہی ممکن نہیں ہے پہلے مہدی آ لیں گے سچے میں آؤنگا۔ یہ تو میں

علاوہ کہتا ہوں کہ جب تک میرے بھائی مہدی اور ان کی ماں شریک نہ ہوں گی  
میں نکاح ہی نہ کرونگا۔“

پہلا۔ ”فرخ! تم سے سچ کہتے ہیں یہ کہی نہیں ہو سکتا اس خیال میں پڑنے  
سے متین نکاح میں نا کامیابی ہوگی۔“

فرخ۔ (ہنس کر) ”اؤ نہ! نہ!“ یہ کھرا اپنی کوٹھی میں چلا آیا۔  
فرخ تلکے چلے آنے کے بعد اس صحبت میں نہایت جوش کے ساتھ

اسکی مخالفت کی گئی اور اسی وقت یہ امر بہت بڑھا کر اس کے چچا تک پہنچ  
دیا گیا جس نے دیر تک فکر مند رہ کر اپنی بہن اور بھائی کو سخت تشویش میں

ڈال دیا قبل اسکے کہ یہ خبر فرخ کی ماں کو معلوم ہو لوگوں میں ایک سخت بڑی  
سید ہو گئی۔ گو خاندان کے عاقبت اندیش سن رسیدہ بزرگوں نے

سکوت کیا مگر کثرت رائیں اس جانب ہو گئیں کہ نسبت چوڑا لی جائے  
فرخ کی پہوپی۔ لڑکی کی ماں تمام اعزاء و اقارب کے جوش کے باعث زیادہ

سکھ کہہ نہ سکتی تھی لیکن دل میں فرخ کی اس درخواست سے اس قدر  
خلاف نہ تھی۔ اس نے اپنے دونوں بھائیوں سے بہت کہا کہ وہ کسی  
طرح اس برہمی کو رفع کر دیں۔

فرخ کے جی اُون نے اپنی بہن کی خواہش کے موافق لوگوں کو حکمت عملی کے ساتھ نمائش کی اور فرخ کی ماں کو بلا بھیجا جو اُسی روز سوار ہو کے آئیں فرخ کی ماں نے فنس سے اُترتے ہی ایک نئی برہمی دیکھی جس نے اُسے انتہائی زیادہ غمگین بنا دیا۔ اصل معاملہ دریافت کر چلنے کے بعد گو سوت کی ایک قدیمی عدالت نے جسے وہ دل میں رکھتی تھی ایک فوری جوش مارا مگر اتفاقاً وہ اس غصہ انگیزی کو اس قدر واجبی بنیں خیال کر سکیں جتنا کہ اُس نے طول کیمنچا تھا۔ ممدی کی ماں کی چند روزہ صحبت نے اُسے ایسا بنا دیا تھا کہ اس بارے میں اُس کے خیالات آئندہ سمجھنے کے خیالات سے بہت ملتے ہوئے تھے۔ دونوں جہیوں کے کہنے کے موافق گھر پر آکر فرخ سے پوچھا کہ اس امر کا اندازہ کرنا چاہا کہ فرخ کے خیالات کو اس معاملہ میں کہاں تک استقلال تھا۔

فرخ: ”کیونکہ ممدی کے لیے کسی سے تم سے کچھ گفتگو ہوئی تھی“

فرخ: ”(ٹالنے کے طور پر) ”سنیں۔“ کچھ نہیں“

ماں: ”(اصرار کے ساتھ) ”سنیں جو کچھ دل میں ہو عفاف صاف کہ دو“

فرخ: ”آپ سے کیا تعلق! جسے جیسا کہا ویسا سن لیا“

ماں: ”تو آخر مجھ سے کہنے میں کیا سچ ہے“

فرخ: ”بعض صاحبوں نے کہا تھا کہ ممدی شادی میں نہ شریک ہونے پائیں گے

میں نے کہہ دیا اگر ممدی اور اُون کی ماں نہ شریک کی جائیں گی تو میں شادی

ہی نہ کروں گا اور اب بھی یہی کہتا ہوں جب اتنی سخت برہمی ہوئی تب میں

ممدی کو چھوڑا نہیں اب چھوڑ دوں گا“

ماں: ”تمہارے چچا اور تمہاری ساس اس سے ناراض ہیں۔ سنو اس

وقت تمہاری غرض درپیش ہے اسے نکل جانے دو پہر دیکھ لینا جلدی

کا ہسکی ہے کوئی تم سے چھوڑنے کو تھوڑے ہی کہتا ہے۔ فقط تمہاری

برات میں نہ شریک ہوں گے نہ سہی“

فرخ: ”یہ تو ممکن ہی نہیں آپ فرمائی کیا ہیں؟ اس میں امرار نہ فرمائیے“

ماں مجبور ہو کے خاموش ہو رہی دو سکرون اپنے آنکھانی شوہر کے

مہائیوں کو بٹا کر کھدیا فرخ تو کسی طرح نہیں مانتا اب تمہیں اختیار ہے جو چاہے کرو۔  
آخر فرخ کے چچاؤں نے بڑی حکمت سے سمجھا بجا کر لوگوں کا غصہ فرو کیا اور بڑی مشکلوں سے یہ امر تسلیم کرایا گیا کہ مددی اور اوس کی مان کی شرکت میں کوئی قباحت نہیں ہے برات کی تاریخ وہی رہی جو قرار پا چکی تھی جسے اب صرف سات آٹھ روز باقی تھے۔ اس تین شک نہیں ہے کہ فرخ کی کوششوں نے اتنا اثر دکھلایا کہ اب اوسکی مان اور مہو بھی اور اوسکے چچا سب کے سب اوسکی سوتیلی مادہ کی طرف قرار ہو گئے۔

## بارہوان باب

اس موسم کی نورانی صبح ہے جبکہ درختوں کی سبزی زیادہ تر و تازگی کے باعث آنکھوں کو نہایت شگفتہ معلوم ہوتی ہے۔ مینہ کا دلگیر اثر ہر مقام سے ظاہر ہوتا ہے مگر آسمان بالکل کھلا ہوا ہے آفتاب ابھی نکلا نہیں ہے مگر سائلی رات کی ہلکی سیابھی اوس کی سفید جھلکتی ہوئی روشنی سے مل کر رخصت ہو رہی ہے۔ دو مختلف رنگوں کے باجم مل جانے سے اس وقت عروس بہار ہنر رنگان ہند کی طرح نہایت کہلی ہوئی ملاحظہ نظر ہونے والے چہرے سے ناز دانداز دکھاتی دنیا میں آئی ہے ٹھنڈھی ہوا کے صبح کے خوشگوار چہرے کے چھپکے سے ان غنچوں کے پہلو میں گرد گرد کر نکل جاتے ہیں جو دیر سے اپنی مہنسی کو ضبط کیے ہوئے ہیں نسیم سحر کی سنک پاپا کر بڑے درختوں سے ایک ہلکی سنسناہٹ کی آواز سے گویا مرغان خوش انسان کی نغمہ سرائی کے ساتھ سر ملانے کے لیے نکلے بازی شروع کی ہے۔ چوٹے درختوں کی پہلوں سے لدی ہوئی مینیوں کا لچکنا کسی معشوقہ بادہ کش کے دوش عاشق کی طرف بڑھتے ہوئے بے شکست ہاتھوں کے دلربا نمونے دکھارہا ہے باد سحر کی ٹنڈک پا کر کروٹیں بدلتے دانے بدستان خرابات کی لمبی سانسین ان عجیبانک خزاؤں کے ختم ہونے کی



غیر دے یہی ہیں جو رات کے سنانے میں چاروں طرف سے گئے  
جائے گئے۔

عام ہندوستانی روٹا کے خلاف فرخ کی آنکھ کھل گئی ہے جبکہ سب  
بچہ دیاں تمام ہو رہی ہیں سب بچان لڑتے ہیں اور نیتیں اُچھڑ رہی  
ہیں نماز صبح کے وضو کے لیے کوٹھی سے نکل کر خوشنما سیر ھیون سے اوتار  
ہوا اوس آخری زینہ پر پہنچا جس کے ساتھ جنابی سفیدہ صبح کے عکس کے  
جھلکتی ہوئی مستانہ و موہین شوخیان کر رہی تھیں۔ دریا کی سیر اگر چہ  
بہت دلگیر تھی مگر اس کی طرف بے اس قدر متوجہ ہوئے جس قدر دل چاہتا  
مستافرخ وضو کے کوٹھی میں آیا یہ نماز اوس وقت ادا ہوئی جبکہ سب دلی  
دقت ہونے کے باعث زیادہ ثواب ہوتا ہے تڑکے کا دلچسپ سامان  
ایسا بھلا معلوم ہوا کہ سیر کے شوق میں فرخ فریو سے پیشتر ہی گاڑی تیار  
کیے جانے کا حکم دیدیا تھا۔ نماز سے فارغ ہوتے ہی کھم تیار بائی اور قفل  
اسکے کہ مددی محاسر اسے برآمد ہو سوار ہو کر روانہ ہوا گاڑی اوس  
سڑک پر چلی جاتی تھی جس کی ایک جانب سبرے کی تھی نئی پٹیوں پر شبنم  
کے گول اور آبدار قطرے چمک رہے تھے اور دوسری جانب جہنا  
کی موجیں اُن قیامت خرا موں کے نازک پاؤں کو چوم رہی تھیں جو مذہبی  
غسل کے لیے تاروں کی چھان میں گہروں سے نکل آئے تھے فرخ ایک  
مہذب آدمی تھا۔ جسکی پاک نگاہ اُس حسن کی جانب کم اٹھا کرتی تھی جس پر  
نگاہ ڈالنا جائز نہیں ہے۔ اس پُر فضا مقام پر فرخ جس چیز سے لطف  
اٹھاتا جاتا تھا وہ باد سحر کے خوشگوار جھونکے اور سبرے کی تروتازگی  
تھی مرغان سحر کی نغمہ سرائی اور سہانی صبح کی فرحت نے اسے ایسا  
از جو درفتہ بنا دیا کہ دلچسپان بہت دور تک بڑھائے گئیں کتاب  
کے نکلنے سے پیشتر ہی فرخ نے اپنے تین خاص شہر کے پختہ سکانون  
کے درمیان میں پایا۔ صبح کے دلگیر اثر نے یہاں ایک اور قسم کا سامان  
باندرہ رکھا تھا۔ شام سے یہ آزاد آدمی سیر کرنے کو ترسی ہوئی نگاہ جبل شوق

سے خوشنما مکا لون پر جاتی تھی ویسا ہی لطف ہی پاتی تھی غریخ بڑی  
 دلچسپی کے ساتھ مکا لون کی میر کرتا چلا جاتا تھا کہ اوسکی نظر ایک عالی شان  
 اونچے کمرے پر جا پڑی جو دو متوسط درجے کے پختہ مکا لون کے اُس  
 طرف تھا اس بلند کمرے کے کئی دروازوں میں سے بیچ کا دروازہ کھلا تھا  
 مگر اندر کی جانب ایک بار یک عمدہ چلپن پڑی تھی گو نیم سحر کے مستانہ ادا  
 جو نگوں کی شوخیان دیر سے چلپن کو حرکت دے رہی تھیں مگر جوڑا  
 جو نکا فرخ کی نگاہ کے ساتھ ہی دروازے کے رخ کو چلا اتنا شوخ  
 تھا کہ چلپن اُلٹ گئی چار پانچ ماہ وش اور با عصمت عور میں اُس دلگیر  
 ادا کے ساتھ دکھائی دین جو نا محزون کا اچانک سامنا ہو جانے سے  
 شرمندگی کے ساتھ جھک جاتے وقت پیدا ہوتی ہے فرخ ان شریف  
 عورتوں پر نگاہ ڈالنا بالکل ناپسند کرتا تھا مگر اس کا بغیر کسی بدینتی کے اس  
 جانب دیکھنا اور چلپن کا اُلٹ جانا ایسا مطابق پڑا کہ سرسری طور پر اس  
 کی نگاہ ان خوب صورت چہروں پر گزرنے ہی لگی اور آخر وہ اچھی شکلوں کے  
 گزر کر ایک بھولی کم سن کنواری لڑکی کی دلفریب گورے اور نازک چہرے  
 پر پہونچی۔ فرخ نے اس دل چسپ بننے والی لڑکی کو اوسی وقت  
 دیکھا جبکہ اوسنے اپنے کو شرماء کے جھکنے کا ارادہ کرنے والی شوخ اور بڑی  
 آنکھوں کی شعاع سے اوس کے دل میں ایک گہرا زخم کر دیا جس کو  
 فرخ اوسی وقت سمجھ گیا تھا کہ ناسور ہو جائے گا فرخ کی نظر اُس پر پوش  
 لڑکی کے پیارے چہرے سے ہرگز جدا ہونا نہیں چاہتی تھی مگر چلپن نے  
 جو ہوا سے اُٹھ گئی تھی اُسے مجبور کر دیا کہ بڑی حسرت کے ساتھ پلٹ  
 آئے تو بڑی دیر تک ایک معشوقانہ بیرخی اور سراپا ناز بے توجہی پر فرخ  
 کی پُرشوق نگاہ کے ساتھ آنے والی امیدیں عموماً کمرے کی اوس طرف  
 کی دیوار اور خافتہ دروازے کے مارفون سے سرنگار کرتی رہتی تھیں  
 بین فرخ نے گاڑی پہلے ہی روک لی تھی مگر جس وقت وہ پوش میں  
 آنے کے قریب پہونچا اور اپنے دل کی طرف متوجہ ہوا سو سخت دوبارہ

جلوہ دیکھنے کی آردوں میں سے بہت ستوری تھیں جو باقی رہی ہوں اور  
 بلا کی مایوسی کا نمونہ دکھانے والے چہرے کے جبکانے کے لیے حسرت مند  
 آنکھوں کے جبکانے کے ساتھ ہر بیتابی کے ساتھ اس کمرے کی طرف اٹھاتے  
 وقت کٹا این وہ تو خود بخود دہر کو مڑی جاتی ہے۔ (دوبارہ بڑے استقلال کے  
 ضبط کے ساتھ سر جھکا کر) یاو کیسی پیاری صورت تھی کس غضب کا حسن تھا  
 کیا پاک نگاہ تھی! انیسوس مجھے بے موت مار ڈالا (انسو ڈب ڈب آئے) ہاے  
 میں نے تو اچھی طرح صورت ہی نہ دیکھی ایک ہی جھلک نے دل بیچین کر دیا ہا  
 ذرا ہی بھر کے تو دیکھ لیتا۔ آہ جب تو اور بھی دل ہاتھوں سے جاتا رہتا دیکھنا یاد  
 پھر ایک جھلک نظر آجائے (رومال سے آنسو پونچھ کر) ہاے پھر وہی نا اسیدی  
 اس دل نے کہیں کا نہ کر کہا پھر گردن جھکا کر ”اب دیدار نہ نصیب ہوگا ایسی عینہ  
 اور شریف لڑکیاں کہیں نہ محرموں کو اپنی صورت دکھاتی ہیں ہاں مجھے تو پاکدامن  
 ووشیزہ لڑکیوں پر آنکھ ڈالنا نہ چاہیے مگر اب میں اسے اختیار میں کب  
 ہوں میں لاکھ طرح سے روکوں مگر یہ بیچین دل جو آپے سے گزر گیا ہے جب یہ بھی  
 ملے! آف یہ حسرت میری جان لیکر جائیگی۔ یہ پیاری صورت پھر کبھی نظر آئے  
 ممکن نہیں۔ میرا دل اسکی یاد بھولے یہ اس سے بڑھ کر محال۔ (بڑا دھوپ دیکھ کر)  
 اُف وہ اتنا دن چڑھ آیا کیا وقت ہوگا (کھڑی دیکھ کر) ”ہاں! اب چلنا چاہیے  
 مگر دل تو کسی طرح مانتا ہی نہیں کیونکر جاؤں؟ (دہر کمرے کی طرف دیکھ کر) آہ! ادنی  
 حسرت ہمیشہ کی مایوسی زندگی بھر کی بے چینی! تم سب کو میں اکیلا کیونکر برداشت کر سکتا  
 دچلن کو یاس کے ساتھ دیکھ کر؟ (غلام چلن! ایشی یہ دہشتی عمر بھر یاد رہے گی“  
 (انسو بہانے کے ساتھ سر جھکا کر) ”اب چلنا چاہیے لوگ بار بار اس طرف دیکھتے  
 دیکھیں گے تو مجھ جائیں گے۔ میری پیاری معشوقہ بدنام ہوگی“ (دروازے پر  
 آخری مایوسی کی نظر ڈال کر) ”اچھا رخصت گو دل نہیں مانتا مگر میں جاتا ہوں“ (ادھر  
 ادھر دیکھ کر) ”نہیں کس طرف سے آیا تھا! اُف وہ! ایسا خود رفتہ ہو گیا کہ یہ بھی نہ یاد  
 رہتا ہے۔ ایسی بدحواسی کی بات پوچھنا کسی طرح مناسب نہیں گاڑی  
 جس رفکو کھڑی ہے غالباً اسکے خلاف جانب سے آیا ہوں میری کوٹھی بھی

اویسی طرف ہوگی کہ ہی سے تو آیا ہوں نہ افسوس اتنی بدحواسی یہ بھی ٹھیک ٹھیک نہیں یاد ہے خیر جو کچھ ہو میں گاڑی موڑتا ہوں۔  
 فرخ نے یہ کہہ کر گاڑی پھیر لی۔ رہستہ بڑی غم فزا فکر سندی کے ساتھ گیا  
 اوس دلکش کمرے سے جو جو دور ہوتا گیا وہ وہ اوس کی حسرت ترقی کو کرتی گئی  
 اپنے گہر وہ اس طرح دلچسپ آ رہا تھا کہ اس کے ہاتھ میں تھی اور وہ گہرے  
 کے اختیار میں تھا محیط طرف چاہتا لیے چلا جاتا کوٹھی میں اوسے ایک  
 نہایت ہی حسرت مند چہرے کے ساتھ وہ عادت لے آئی جو معمولی آمد و رفت  
 کے باعث اوس کے شانہ کھوٹے کو پڑی ہوئی تھی۔

اور دونوں کے خلاف فرخ کا سمیت دیر کے بعد کوٹھی میں بیوٹھا ہوا  
 سے کسی قدر منتظر کر رہا تھا گاڑی کی کڑکڑاہٹ سُننے ہی وہ کوٹھی سے  
 باہر نکل آیا۔ دلچسپ اثر ڈالنے والے مختلف خیالات نے جو جلد جلد فرخ کے  
 مجسم غم کی صورت دکھانے والے چہرے کا رنگ بدلو رہے تھے مہدی  
 کو اس بات پر مجبور کر دیا کہ وہ فرخ کو بڑے غور اور حیرت کے ساتھ دیکھے  
 ایک نعمناک سکوت کے ساتھ فرخ کو کوٹھی کے اندر آیا جس کے پیچھے مہدی  
 ہی تھا اور دونوں کرسیوں پر بیٹھ گئے۔

مہدی: ”آج اس قدر دیر کہاں لگی؟ میں منتظر ہی تھا“  
 فرخ: ”دل میں“ یہ میرا راز دار ہے لیکن یہ بات منہ سے نکالنے کے  
 قابل نہیں“ (زبان سے) ذرا دور چلا گیا تھا“  
 مہدی: ”آخر چپ کیوں ہو میں بڑی حیرت سے دیکھتا ہوں کہ تمہارے

چہرے کا رنگ اوڑا جاتا ہے“  
 فرخ: ”(ٹالنے کے طور پر) ”یوں ہی کچھ طبیعت سُست ہے“  
 مہدی: ”نہیں کہی نہیں۔ تمہاری صورت سے کسی قسم کی بیماری کے  
 آثار نہیں پائے جاتے۔ تمہارے چہرے پر حسرت برس رہی ہے تمہاری  
 آنکھوں سے مایوسی ٹپکتی ہے۔ تمہاری آواز دردناک ہے میں اُمید  
 کرتا ہوں کہ تم کسی بات کو نہ چپاؤ گے۔“

مہدی کی یہ باتیں سکر فنج سے ضبط نہ ہو سکا بے اختیار آنسو ٹپک پڑے۔  
 مہدی: ”ابن یہ روٹا کیسا؟ آخر ہزار کیا کچھ کہو تو سہی۔“  
 فنج: ”آہ سرد کھینچ کر؟“ میں اب وہ فنج نہیں رہا جس سے تجھ کو محبت تھی وہ  
 فنج تو ایک زندہ دل اور خوشی کے ساتھ بسر کرنے والا شخص تھا میں  
 تو افسردہ دل اور غم میں ڈوبا ہوا ہوں میرے پاس نہ بیٹھو ورنہ تم نصیبت  
 میں پڑ جاؤ گے۔

مہدی: ”یہ کیسی باتیں کر رہے ہو؟ ہوش میں ہو کہ نہیں۔“  
 فنج: ”ہوش۔ ہوش تو میری جان سے زیادہ پیاری معشوقہ نے چھین لیے۔“  
 مہدی: ”(متحیر ہو کر) شاید کسی نگاہ نے تمہارے دل کو دیا۔ مگر اس سے پہلے  
 تو میں نے تم سے کبھی نہیں سنا کہ تمہاری کوئی معشوقہ ہے غالباً آج ہی  
 اس بلایا میں پڑے ہو مگر بتاؤ تو ہوا کیا شاید ہم بھی کوئی تدبیر کر سکیں؟“  
 فنج: ”ہاں کوئی تدبیر کارگر نہیں ہو سکتی۔ میرے مرض کو کوئی نہیں  
 کہہ سکتا۔“ یہ کہہ کر ہوٹ ہوٹ کے رونے لگا۔  
 مہدی: ”(تشکین دیکر) اس قدر بے حیر نہ ہو۔ دیکھو ہم بھی ضرور کوئی نہ کوئی  
 تدبیر کر لیں گے۔“

فنج: ”بھائی صبح کا دلچسپ سامان نہیں نہیں میری پیاری کا جذب مجھے  
 شہر میں کھینچ لے گیا۔ ایک کمرے پر صرف ایک یون ہی سی جھلک نظر  
 پڑی جس نے دل ہاتھوں سے چھین لیا۔ ہاں ایسی باعفت معشوقہ  
 ایسی پیاری شکل۔ ایسی بھولی صورت دنیا بھر میں نہ ہوگی تم کیا تو دبیر  
 کرو گے اگر گناہ کرنا ہی گوارا کر لیا جائے تو چار دار شریف لڑائی کا  
 کسی کو اپنا منہ نہیں دکھا سکتیں۔“ (اوتھکا) اب نہیں بیٹھا جاتا۔ جاتا  
 ہوں لیٹ رہوں گا۔ خواجگاہ کے کمرے میں چلا گیا۔“

مہدی: ”(دل میں) ”بڑی خرابی ہوئی۔ فنج بالکل آپے سے جاتا رہا۔  
 یہ بات اگر مشہور ہو گئی تو اس کی شادی میں غفل پڑ جائیگا۔ میں دیکھتا ہوں  
 وہ ضبط ہی نہیں کر سکتا۔ عشق اس کے اوپر بہت غالب آ گیا ہے۔ ضرور

یہ امر صوبہ لوگوں پر کھل جائیگا کچھ نہ کچھ تدبیر کرنا چاہیے۔ مگر اس عورت کا پتہ ہی تو لگے۔ خدا جانے فرخ نے کہاں دیکھا تھا۔ آخر خود فرخ سے دریافت کر لوں۔“

مہدی خواب گاہ کے کمرے میں گیا جہاں فرخ منہ لپیٹے پڑا تھا اس نے پکارا فرخ! فرخ! فرخ! آنسو پوچھنے کے ساتھ منہ کھول کر ایک بے چین کردینوں نگاہ سے دیکھنے لگا۔“

مہدی۔ ”تم نے اپنی معشوقہ کو کہاں دیکھا؟ کب اور نہیں میں جلد تدبیر کرتا ہوں۔“ فرخ۔ ”مجھے کچھ نہیں یاد ہے ہاں اگر خود جاؤں تو شاید میری معشوقہ کی کشش مجھے وہاں تک پہنچا دے۔“

مہدی۔ ”تمہاری معشوقہ کا نقشہ کیسا؟“ حلیہ بیان کرو تو پتہ لگاؤں۔“ فرخ۔ ”ہاں میں نے بیداری میں ایسا خواب دیکھا ہے جس سے زلیخا کا خواب کہ رُوحہ اچھا تھا۔ ہاں زلیخا نے تو معشوق سے بات تک کر لی تھی مگر میں ابھی طح صورت ہی نہیں دیکھ سکا۔ مہدی مجھ سے تم زیادہ نہ پوچھو میں کچھ نہیں بتا سکتا۔“

مہدی (دل میں) ”اس کے ساتھ جو سائیس گیا تھا اس سے پتہ لگ جائے گا اچھا اسی کو ساتھ لیکر جاتا ہوں۔“

مہدی فوراً سواری ہو گیا اور تقریباً پانچ گھنٹہ کے بعد واپس آیا۔ گاڑی سے اترتے ہی وہ اس کمرے میں گیا جہاں فرخ تھا۔ مہدی نے فرخ کو جس حال میں چھوڑا تھا اسی حال میں پایا۔

مہدی۔ (فرخ کی طرف باوازیلہ خطاب کر کے) ”لوہم نے تدبیر کر لی۔ آج تو نہیں مگر کل صبح کو چلتا تمہاری معشوقہ کی زیارت کر لائیں گے۔“ فرخ۔ ”میری معشوقہ کبھی ایسی نہیں کہ اس کی پیاری صورت دیکھنے کیو، کسی کی تدبیر کارگر ہو سکے۔ مجھے کبھی یقین نہ آئے گا۔“

مہدی۔ ”اچھا جب آنکھوں سے دیکھ لو گے تب تو یقین آئے گا۔ اس کے بعد مہدی کل کی اُمید دلا دلا کر فرخ کا دل سہلانے لگا۔ یہ پورا دن اور اس کے

بعد والی رات فرخ بڑی الجھن کے ساتھ گزرائی۔ دوسرے دن محمدی  
فرخ کو لیکھا۔ جسوقت اس کمرے پر فرخ کی نگاہ پڑی جہان سے اسکی عاشقانہ  
زندگی شروع ہوئی تھی بے چین ہو کر بڑی حسرت کے ساتھ محمدی کی طرف  
دیکھ کر کہا مجھے اجازت دیجیے کہ ایک گڑی ٹھہر کر اس مقام کی اچھی طرح  
زیارت کر لوں جسکی طرف ایک نظر دیکھ لینے سے میرے ہوش و جاوہ اس  
کی زندگی تمام ہو گئی۔

محمدی مین تکو اسی مکان میں لیے چلتا ہوں مناسب ہو گا اگر اسکے اندر جلیقہ  
یک ہوئی صورت کو دیکھو جو اس کمرے سے بدرجہا زیادہ تمہارا دل بہلا سکیگی۔“  
فرخ چپ ہو رہا اور دونوں اُس مکان میں داخل ہوئے۔ فرخ کو حیرت  
ہوئی جب اُس نے مکان کو بالکل خالی پایا اور محمدی کی یاد دلائی ہوئی امید  
کی جا پر ایک صاف اور عمدہ کمرے میں بیٹھ کر اپنی معشوقہ کا انتظار کرنے  
لگا۔ ”میری پیاری! اُٹھ کرے ہلدی آجائے ہائے اُس کے نازک ہاتھ  
ان دروازوں کو چھوئیں اور میں محروم رہوں میری سب سے بڑی  
قسمت تو کب تک ستلے گی۔“

پہلا حصہ ختم ہوا

بسم اللہ الرحمن الرحیم

# دلچسپ

## حصہ دوم

### پہلا باب

”— تو کب تک ستائے گی؟ ہاے! محبت بڑی بڑی چیز ہے۔ اس مرض کا نام پیارا۔“

نین نام ہی نین اسکی ابتدا بڑی خوشگوار ہے یہ تو انسان کو عجیب کرشموں سے اپنی طرف کھینچتا ہے۔ اپنی معشوقہ کو جب مین نے پہلی نگاہ سے دیکھا تھا تو اسکی صورت کیسی سہلی معلوم ہوئی تھی۔ تو بہ تو بہ۔ یہ مین نے کیا کہا، کیا اب سہلی نہ معلوم ہوگی؟ ہاے! ابھی تک نین آئی۔ مگر ہاں مین اس کی عصمت اور پاکدامنی کے اوپر جان دیتا ہوں۔ اس مقام پر کسی نا محرم کے سامنے وہ کیوں آنے لگی تھی؟ اوس کے بیان آنے کو مین ہرگز رکتا نہ تھا۔ کرونگا بلکہ اس جگہ چلی آئے تو میری معشوقہ نین۔ پر مین بیان بیٹھا کیوں کر؟“  
فخ کا بیچ درج سلسلہ خیال کی سطح ختم ہو نیکی نین آتا تھا کہ ادہنی طرف سے دروازے کو حرکت ہوئی۔ ان سب خیالات کو چھوڑ کر سکادل اُدہر متوجہ ہوا چشمہ منتظر بڑی بیتابی کے شوق کے ساتھ دروازے کو دیکھنے لگی۔ کسی کی گوری گوری نازک انگلیوں نے دروازہ کھولا۔ اور ایک کشیدہ قامت چھر برے بدن کی نئی نئی منگول پر آئی ہوئی نازنین عورت نے دروازے سے نکل کے نظر اٹھائی لوگوں کو دیکھا اور ساتھ شرماکر گردن جھکائی۔ اُدہر قصد تھا کہ سیدھی چلی آئی مگر شرماتے وقت راجھک گئی اور اُدہر نور قصد کر کے



اسٹلاقی ہوئی مستانہ چال سے آکر فرش پر بیٹھ گئی۔

یہ مکان نہایت عمدہ اور خوبصورت بنا تھا اسکی موجودہ ویران حالت دیکھ کر اس امیرانہ شوق پر بہت افسوس آتا تھا جسے عالیشان عمارت کی بنیاد ڈالی ہوگی وہاں میں جب ہم کچھ سی دیوہت مند ہوتے ہیں تو ہمارے دلوں اور ہمارے حوصلے نئی نئی تپناؤں کا شوق دلانے لگتے ہیں مگر افسوس سوت نہیں معلوم ہو سکتا کہ ان شوقوں کا نتیجہ کیا ہوگا۔ دنیا میں ہزاروں ایسی عالیشان عمارتیں نظر آتی ہیں جنکی ہر ہر گری پڑی اینٹ کے نیچے سیکڑوں شوق حسرتوں سے لگے مل مل سکر ہر وقت کرتے ہیں کیا بانیوں کو معلوم تھا کہ ہمارے شوق اسطرح خاک میں ملائے جائیں گے۔ نہیں انکی اسوقت کی اقبال مندی ایسے حسرت نصیبی کے خیالات کو بدسگونی سمجھتی تھی۔ بہت کم ایسے لوگ ہیں جنکو ان موقع پر افسوس آتا ہو۔ مگر ان عمارتوں کو خود بانیوں کی نگاہ سے دیکھتے تو معلوم ہو کہ انہیں کتنی آرزو میں تپ رہی ہیں۔ غرض یہ عمارت کسی اگلی حوصلہ مندی کے شوق کا نتیجہ تھی مگر اب یہ حال تھا کہ مرنی روکار پریشیاں برساتوں کے گزر جانے کے باعث تمام استرکاری پر سیاہی ددر کئی تھی اور اینٹوں پر اکثر جگہ سبیر سیاہی مائل کافی جمی ہوئی تھی دروازے خوبصورت بنے تھے مگر خوشنمائی اور رونق کو انکی چہل پہل اور عروج کا زنا اپنے ساتھ لیتا گیا تھا۔ سب سے اوپر کی چہت پر شاید خورد و گھٹائش اکثر جگہ آگ آئی تھی کیونکہ سڑکے کمین کمین گھاس کی پتیاں نظر آتی تھیں۔ اندر اندر یہ کیفیت تھی کہ چونہ اور استرکاری اینٹوں کو چوڑ چکی تھی فقط گرنے ہی کی کسرتی بلکہ اکثر جگہ دیوار سے استرکاری کے پیڑ اوکھڑ اوکھڑ کر زمین پر آ رہے تھے چہتیں گویا خوشنمائی کے ساتھ بنائی گئی تھیں مگر کڑیوں اور پٹوں کو بخت سیہ نے اپنے منحوس رنگ میں رنگ دیا تھا۔

بنانے والے نے اسکو دو حصوں میں بنایا تھا شاید ایک حصہ دامن ہوگا اور ایک زنا نہ کیونکہ ایک بڑی محراب اور دروازے سے گزرنے کے ایک چوڑے سے صحن کی نقل میں اسپین بنے ہوئے دو کمرے تھے اور دونوں کے دروازے اس گلی میں ملے تھے جو دو قدم پر جا کر بڑی سڑک سے مل گئی تھی۔ یہ کمرے کشادہ

اور ان میں دو ڈھائی سو آدمی لفر اغت بیٹھ سکتے تھے۔ بس اس حصہ میں اور کوئی عمارت ایسی نہ تھی جس پر انسان کی نظر شوق سے پڑے۔ سو او اس عالیشان دروازے کے جو کمروں کے سامنے اور بیرونی دروازے کے دہنے پر بڑی شان و شوکت سے بنایا گیا تھا اس دروازے میں دو تین زینے چڑھ کر جانا ہوتا ہے جس سے خیال ہوتا ہے کہ غالباً زنانہ مکان اور کچی گریسی دیکے بنایا گیا ہو گا مگر دروازے کے اندرونی حصے پر پہونچنے کے معلوم ہوتا ہے کہ بائیں طرف کوٹھے پر جانے کا زینہ ہے۔ اور آگے دو زینے اور ٹرک شیب میں وسیع صحن واقع ہے۔ بائیں طرف کی عمارت بہ نسبت اور اطراف کے دروازے سے قریب تھی۔ اور یہی عمارت زیادہ شاندار بھی معلوم ہوتی تھی اس میں ایک بیرونی برآمدہ تھا۔ اور اندر ایک بڑا کمرہ۔ برآمدے کو جانے وقت تین تین چڑھ کر بڑے بڑے محرابدار درون کے اندر سے ہو کر جانا پڑتا تھا۔ کمرے میں جا کر صحن کی طرف رخ کر کے بیٹھو تو سوا اسکے کہ دہنی طرف ایک دروازہ تھا جس میں ہو کر مردانے مکان کو ایک پوشیدہ راہ گئی تھی اور اس کے مقابل میں ایک الماری کا دروازہ تھا جو اس کے جواب میں بنا دیا گیا تھا اور کسی طرف سے ہو آنے کا گمان بھی نہیں ہو سکتا تھا۔ صحن کے باقی اطراف میں ایک عالیشان عمارت کا سلسلہ موزونیت اور عمدہ ترتیب کے ساتھ پہیلا ہوا تھا۔ مگر مدتوں کی بے مروتی نازک خیال عمارتوں کی کاریگری کو بالکل بے رونق کیے ہوئے تھی۔ کوٹھو پر بھی نہایت نفیس عمارت بنی تھی اور ایک کمرہ ایسے عمدہ موقع سے بنایا گیا تھا کہ اس کے دروازوں سے انسان بڑی سڑک کو دور سے دیکھ سکتا تھا۔

فرخ اس مکان میں حمدی کے ساتھ آیا تھا اور اُس نیچے کے بڑے کمرے میں جو برآمدی کے اندر واقع تھا صحن کی طرف منہ کیے بیٹھا اپنی معشوقہ کا انتظار کر رہا تھا کہ وہ بھی جانب کے چوٹے دروازے سے وہ زائد فریب نازنین آئی اور ایک ادا کے ساتھ انگلیں جھکائے ہوئی کر نہایت شوخی سے حمدی اور فرخ دونوں کے ذرا لگ بھٹ کر بیٹھ گئی۔ یہ نازنین ایک نہایت ہی حسین عورت تھی ابھی

اسے اٹھارواں ہی سال ہوگا۔ گورو گورے چہرے پر بھولاہن سیاہی پیرا پیرا معلوم ہوتا تھا جیسا کہ دلربائی میں ہوشیار ہونے پر اسکا اللہ ہرین مزہ دیتا تھا مگر باوجود چہرے کے ہولے پن کے اسکی ترچھی لگاؤٹ باز جوں اُن کو گولے حق میں ستم تھی جو کوئی جلیلا معشوق ڈھونڈتے ہیں کال کالے بالوں کی بڑی خوشنمائی سے گندھی ہوئی چوٹی باریک ریشمی دھانی دوپٹے کے نیچے سے اپنی سیاہتائی کی جھلک دکھا رہی تھی سیاہ آنکھیں اگرچہ قدرت کی عمدہ کاریگری سے بڑی بڑھی بنی تھیں مگر شرد باد باکے انھیں چھوٹی ثابت کرتی تھی۔ وہ چاند کی ایسی صاف اور تند و پیشانی جو شرم آلودگی کے باعث بچھ مسی گئی تھی اسوقت کی نیچے کو جھکی ہوئی ادا میں نہایت ہی دلربائی لگی تھی۔ نازک ناک کو اس قدر سی اگلا ب کے پھول کا گلبن کتنا چاہیے جسکی دو سیکڑیاں اوپر اُدھر کے دونوں گورے اور کچھ مگرخی مایل رخسار تھے۔ دہانہ چھوٹا تھا۔ جونوں پر اور جھلون سے بہرا وہرا سینہ اُن جوانی کی اُنکون کور کے ہو رہا تھا جو خود بخود لنگھتی پڑتی تھیں فرخ کی نگاہ اس کا فردا جو روش پر ہی پیکر کے استقبال کو جس طرح پڑی بیتابی کے شوق سے بڑھی تھی اس کی صورت دیکھ کر اوس سے زیادہ بد فرنگی کے ساتھ واپس آئی۔

اسوقت فرخ کا چہرہ اُن لوگوں کے دیکھنے کے قابل تھا جو چہرے کے فوری تغیرات کو دیکھنا چاہتے ہیں مگر نہیں فرخ نے اتنا موقع ہی نہیں دیا کہ کوئی اسکے چہرے پر نظر ڈالے اس دلربا معشوقہ کے دیکھتے ہی اُسٹہ اکھڑا ہوا اوسکا قصہ تھا کہ بہرتی کے ساتھ برآمدی اور مین سے گزر کر باہر نکلا مگر جلدی کی گہرا مٹھ میں اوسنے برآمدے کے در سے ٹکر کھائی۔ چوٹے کا ایک بڑا پتھر جو اینٹوں سے الگ ہو چکا تھا زور سے نیچے کی بجائے زمین پر گر آئیں۔ اس قصہ میں تھا کہ لپک کے فرخ کو روکے جیسے ہی پتھر کے گرنے سے ایک بڑی آواز ہوئی ویسے ہی اوس دروازے سے اوس طرف سے جس سے وہ شوخ ادا نمازین آئی تھی یہ آواز آئی۔

ادین یہ آواز کس چیز کی تھی؟ ساتھ ہی پیروں کی چاپ معلوم ہوئی۔ حمدی کا

خیال بٹ گیا اور وہ گھبرا کے اُس دواز سے کی طرف دیکھنے لگا۔ کون سے ہے؟  
اوس سے تسک آواز آئی؟۔ این لا حول ولا قوۃ! کیا دھوکا ہوا ہے! ایشاق بہن  
مشاقؔ یہ آواز کیسی تھی؟۔ اور آپ ایسے ہی ہیں؟ کیا فرخ نہیں آئے؟  
محمدیؔ یہ اس طرف گئے وہ تو نظری نہیں آتے!۔

محمدیؔ نے اس قدر کہا تھا۔ اس طرف گئے نگاہ اوٹھا کر جو دیکھا تو فرخ  
نہاں د بات پوری بھی نہیں ہونے پائی تھی کہ گھبرا کر کہنے لگا۔ "وہ تو  
نظری نہیں آتے!۔"

مشاقؔؔ یہ آواز کس چیز کی تھی؟۔

محمدیؔ۔ (بگڑ کر) "افغین آواز ہی کی پڑی ہوئی ہے میں حیرت میں ہوں  
کہ فرخ کہاں غائب ہو گئے اور یہ اپنی کار ہے ہن۔"  
مشاقؔؔ یہ گئے کہاں ہونگے کہیں اوس اور اوس مکان کی سیر کر رہے ہونگے  
آجکل مزاج میں دھن تو ہئی ہے مگر لہذا یہ بتاؤ کہ دھڑا کے کی آواز کیسی  
آئی تھی؟۔"

محمدیؔؔ فرخ تو پہلے ہی سے بگڑے تھے اب میں دیکھتا ہوں کہ کچھ آپ میں  
بھی سنگ آجلی ایک دفعہ ہو دو دفعہ ہو۔ ایک میں دفعہ بوجھ چلے ہو لغو وقوف  
کی طرف اشارہ کر کے۔ "یہ جو آئیں تو خدا جانے کیا دھن سوار ہوئی کہ اٹھکے  
بھاگے مگر گھبراہٹ میں در کی ٹکر کھائی دیو ار پرانی تو مٹی ہے چوڑے کا ایک  
بڑا سا بگڑا۔ آپ ماشاء اللہ سے ایسے گھبرا کے دوڑے کہ میں آپ کی  
طرف دیکھنے لگا اب جو اوس دیکھتا ہوں تو فرخ نہاں د۔  
مشاقؔؔ "نویہ کیون نہ کہا کہ فرخ اٹھکے بھاگے۔ میں سمجھا گھبراہٹ کے  
باعث اوس ٹھل رہے ہونگے۔ مگر انہیں دھن دھنا چاہیے آخر کہاں  
جے گئے؟۔"

محمدیؔؔ تم بیان کھڑو۔ یہ اکیلی گھبراہٹ کی میں جا کے دھن دھلاؤں۔  
یہ کیکے محمدیؔؔ دیا اور مشاقؔؔ اور مشاقؔؔ اور اس مغربہ ہوش باطن باطن شرف ہوش  
مشاقؔؔ "آپ کو بیکاری تکلیف ہوئی ہے تو مجھے کہ فرخ کا کچھ پھول بھی لگا کر اسے سر پر

ایسی وحشت سوار ہوئی کہ بھاگ کھڑے ہوئے۔ آپ کی صورت دیکھ کر ہی مستوجہ نہ ہوئے۔ تعجب کی بات ہے،

معشوقہ۔ ذرا آپ مجھے بنائیے تو نہیں میں بھلا کس قابل ہوں؟

مشتاق۔ استغفر اللہ! میں بناتا ہوں۔ خدا نے آپ کو صورت ہی ایسی دلربا دی ہے میں قسم کھا کے کہتا ہوں آپ انتخاب ہیں۔

معشوقہ۔ اب آپ اپنی تعریف رہنے دین۔ خیر بھلا بڑا جیسا خدا نے بنایا ہے ویسی ہی ہوں۔

مشتاق۔ آپ کی ادائیں تو اچھے بھلے آدمیوں کو دیوانہ بنا دین۔ فرخ تو سڑی۔ میں انھیں ان کی کیا قدر ہو۔

معشوقہ۔ یہ آپ کی قدر دانی ہو۔ ورنہ بھلا میری کیا اصل و حقیقت ہے۔

مشتاق۔ آپ کی ادائوں پر اچھے اچھوں کی جان جاتی ہے۔ اب اس وقت

شہر میں آپ کی دھوم مچ رہی ہے۔ بڑے بڑے میزوں کا یہ نقشہ ہے کہ ایک جہلک دیکھ پانے کی تمنا میں گھنٹوں کھڑے رہتے ہیں۔

معشوقہ۔ بات ماننے کے لیے آئے اب وہ گئے تو وہیں کے ہو رہے؟

مشتاق۔ فرخ آجکل اپنے ہوش و حواس میں تو ہیں نہیں اور نہ ہی جو ذرا

میں گرفتار ہو رہے ہیں تو فراخ انتہائی زیادہ خراب ہو رہا ہے باہر کڑی غصہ کر رہا ہے کہ نہیں

معشوقہ۔ آخر ہوا کیا؟

مشتاق۔ ساری کہانی سن چکیں اور کہتی ہیں ہوا کیا۔ یہی ہوا کہ کسی تیرنگہ کے

ایک ماہیل ہو گئے۔ اب یہ بھی نہیں بتاتے کہ کس کو دیکھا اور کہاں دیکھا گاڑی پر سو

اچھے سائیس کے بس اتنا پتہ چلتا ہے کہ یہاں صرک پر کبھی دیر تک گاڑی روک

کے ٹھہرے رہے اور اس مکان کو دیکھا کیے دریافت کرتے ہیں تو یہ مکان

برسوں کا خالی پڑا ہوا ہے۔ کیسے مان وارت تھی اُسے اس مکان کو ایک روز کیلے

مانگ لیا تھا۔ مالک مکان بیچارہ اب بالکل غریب ہو چکا ہے تو رہتا نہیں خالی پڑا

رہتا ہے۔ اُسے دیدیا اب رات میں خدا جانے کون کون اور کہاں کہاں کی

عورتیں آئی ہوئی تھیں۔ پتہ لگے تو کیونکر؟ ہزار غور کرتے ہیں کوئی بات نہیں جیتی

اور انکا یہ حال سو کہ جیسے دنیا ہی سے گئے گزرے ہوئے پہنچنے پر تڑکیجے گی  
تھی کہ اس مکان میں لاکڑی کے بنانے سے تمکو پیش کر دیں۔ آخر تم بھی تو اب حسن و  
جمال ناز و انداز کسی بات میں کم نہیں ہو۔ مگر اپنی اپنی طبیعت ہو۔ کچھ کام نہ نکلا  
دیکھئے کیا انجام۔“ باہر سے آواز آئی ”بہی انکا تو کہیں پتہ نہیں“ قبل اسکے  
کہ مشتاق کچھ جواب دے مہدی اندر آیا اور اسکے چہرے پر نہایت تشویش پائی جاتی تھی  
مشتاق ”کہیں پتہ نہیں؟“

مہدی ”کہیں نہیں۔ سب طرف دیکھا مگر بالکل بے سود۔ سائیس سے  
پوچھا وہ کتاب سے میں نے دیکھا تاگ نہیں“

مشتاق ”گہرا کے“ اور گاڑی کھڑی ہے؟“  
مہدی ”ہاں حیرت تو یہی ہے کہ گاڑی پر نہیں سگئے! یہ دیکھتے ہی دیکھتے خدا  
جانے کہاں غائب ہو گئے!“

مشتاق ”تو صاحب بیگرنہ ہونا چاہیے انھیں تلاش کیجیے مزاج میں تو  
حد سے زیادہ سمائی ہوئی ہے“

مہدی ”ہاں ہاں۔ میں ہی اسی فکر میں ہوں“ ”اُس دن زمین کی طرف اشارہ کر کے  
انکو تو تم پہنچا دو اور میں جاتا ہوں دیکھو! گھر پر کچھ نہیں یا کہیں اور چلے گئے۔“

مشتاق ”یہ اپنی گاڑی پر سوار ہو کر چلی جائیگی میں آپ کے ہمراہ ہی نہ چلوں  
میرے نزدیک آجکل انکی بڑی حفاظت اور نگہداشت کرنی چاہیے۔“ ”معتشوقہ  
کی طرف دیکھ کر“ ”کیون صاحب آپ چلی جائیگی؟ تکلیف تو ہوئی آپ کو۔ میں یہ  
حاضر ہونگا۔“

معتشوقہ ”مجھے آپ کی کیا ضرورت ہے؟“  
مشتاق ”رکڑے ہوئے ایک آدھ سرد بھر کے“ ”جی ہاں ہبلا جھہ ایسے غریبوں کی  
آپ کو کیوں ضرورت ہونے لگی۔“

معتشوقہ ”ایک ہبلا پن کی ادا سے مسکر کر“ ”ضرورت تو ہے مگر آپ  
منظور نہ کریں گے۔“

اسپر مہدی کو بھی ہنسی آگئی۔ اور فوراً ہنسی کو روک کے کہا ”اب تم کو

دل لگی سوچتی ہے اور یہاں کوئی بات مزہ نہیں تھی۔ لے اب چلو دیر کرنا  
ٹھیک نہیں۔“

غرض ہمدی اور مشتاق اور وہ معشوقہ جاووا داتینون آدمی مکان سے  
باہر نکلے وہ معشوقہ سوار ہو کے اپنے گھر کو روانہ ہوئی۔ ہمدی اور مشتاق گاڑی  
پر بیٹھے اور فرخ کے مکان کی طرف روانہ ہو گئے۔ رستے میں دونوں نے  
یون بائیں شروع کیں۔

ہمدی ”بہی صورت توقیامت کی تھی اور ادا یکن بھی کتنی پیاری تھیں!  
مگر مطلب خاک نہ حاصل ہوا۔ بلکہ فرخ اور برفروختہ ہو گئے ہوں گے۔ کی تھی  
سہلائی ہو گئی بڑائی“

مشتاق ”مجھے یقین تھا کہ ایسی صورت دیکھتے ہی فرخ فریفتہ ہو جائینگے  
آپ نے دیکھا تھا کس ہالکین سے نظر ڈالتی تھی۔ خیر اسکو تو اب جانے دیجئے  
یہ بتائیے کہ فرخ کے رد براہ لانے کی اور کیا تدبیر ہے۔ کچھ زور نہیں چلتا۔ خدا  
جانے کون ایسی برق دس تھی کہ ایک ہی نظر میں کام تمام کر دیا۔“

ہمدی ”یہ معاملہ زیادہ مشکل ہوتا جاتا ہے میں دیکھتا ہوں کہ سارا ہنسا  
بنایا کھیل بکڑا ہا تھا ہے شادی کے اب دن ہی کر رہ گئے ہیں؟ اونکی بھو بھو  
کو جو نوں بھی خبر ہو گئی تو دیکھنا کیسا ہنگامہ اوٹھتا ہے۔“

اوتکے بھائی دشمن ہو ہی رہے ہیں وہ الگ بنگلین بجائیں گے غرض ٹی  
خرابی ہو گئی۔ گاڑی فرخ کی کو مٹی پر جا کر ٹھہری ہمدی نے ایک خدمتگار سے  
پوچھا ”فرخ ہیں؟“

خدمتگار ”حضور وہ تو آپ ہی کے گھر گئے تھے۔“

ہمدی ”جب سے نہیں آئے؟“

خدمتگار ”جی آپ کے ساتھ ہی تو گئے تھے۔“

ہمدی۔ (جھجھلا کر) اب ہم پوچھتے ہیں ابھی تک نہیں آئے۔“

خدمتگار۔ (گہرا کر) جی نہیں تو بس حضور کے ساتھ ہی گئے تھے۔“

ہمدی۔ (برہم ہو کر) ”عجب گدھا ہے۔“

مشتاق "خیر معلوم تو ہو گیا کہ ابھی تک منہ نہ کھلے اور وہ تو جنت کے پار سے پہلے کیونکر پہنچتے۔ آپ اندر بیٹھے میں روانہ ہوا اور مہدی اندر بیٹھ کر سوچنے لگا۔ "یہ بڑی خرابی ہوئی میں تو سمجھا تھا کہ اُنکے جوش عشق کو جہان تک بن پڑیگا جیسا کہ رگھوننگا مگر اونکی حرکتیں ایسی ہیں کہ چپ چکا۔ حد درجہ کی رسوائی ہو گئی۔ اب یہ شادی ہو چکی؟"

## دوسرا باب

فرخ ایک کشادہ شرک پر قدم بڑھائے چلا جاتا تھا۔ مہدی نے مجھے بڑا دھوکا دیا۔ اوسکو میں ایسا نہ جانتا تھا۔ میرے ساتھ تو جو کچھ کیا وہ کیا ہی میری باعصمت معشوق کی پاکباز نگاہ کی توہین کی۔ (کچھ آہٹ پا کر) "تو نہیں ہے؟" دہرے دکھا مگر کوئی نہ تھا) ذرا اور قدم بڑھا کر چلنے لگا "میری پیاری معشوقہ کی نظر باری اور اوسکی ادائیں بڑی پاکباز می کے ساتھ ہیں۔ وہ اس بے حیا فاحشہ کی طرح ایسی بیچاری سے کبھی نہ چلی آتی! انا کے ہمیں اوسے کہاں پاؤں گے؟ وہ تو ایک حور تھی کہ بکلی کی طرح آسمان پر سے اپنے جلوہ دکھایا اور غائب ہو گئی۔" (کوئی آہا؟) "ہٹ کر دیکھا؟" نہیں کوئی بھی نہیں ہے۔ یہ شیطان ہے جو کڑی کڑی میری معشوقہ سے میرا دھیان ہٹاتا ہے۔ اب میں اسکی باتوں پر ہرگز خیال نہ کروں گا ہاں میری دلربا اگرچہ میں نے تیرا زیادہ ادائیں نہیں دیکھیں مگر وہ تیری ایک ہی ادا زندگی بہر یاد رکھنے کے لیے مجھے بہت ہے۔ ہاں۔ وہ نامحرم شخص سے نظر دو چار ہوتے وقت ایک دوسرے جھک جانا مجھے کبھی نہ بھولے گا۔ وہ تیری بیچی ہوئی پاکباز نگاہ، دوسرے دلوں خنجر اپنے سانہ لیتی گئی۔ ایک مقام پر فرخ ذرا کھڑک گیا۔ بائیں ہاتھ کو ایک اور موڑ کر کئی تھی اور دونوں سڑکین اس مقام پر آکے مل گئی تھیں فرخ دل میں کہنے لگا۔ "میرے مکان کو کہہ رہے راستہ کیا ہے؟ کچھ یاد نہیں آکر میں گاڑی کس طرف لے جایا کرتا تھا۔ کسی سے پوچھ لوں؟"



اس وقت دھوپ تیزی پر تھی۔ برسات کی دھوپ عموماً زیادہ شدت پر ہوتی ہے۔ یہ شکرین کو زیادہ صورت نظر آتی تھی۔ ادھر اوسہ کوئی ہمارا سیدہ نظر آ جاتا تھا تو سکر چادر لٹے۔ پوچھتا تھا کہ دھوپ کی گرمی زیادہ نہ محسوس ہو۔ اس بھی پر شک نہ پڑتا تھا۔ اپنے کے قطرے ٹپک ٹپک کے چادر کو ہلکے جاتے تھے۔ ابروؤں کی کچی صاف بنا دیتی تھی کہ آنکھیں سڑک کو بڑی ناگوار تکلیف کے ساتھ دیکھتی ہیں۔ سفید ساری کی ہونی بچتہ دیواروں پر جو سفید سفید دھوپ پڑتی تھی تو چونے کی سفیدی اوسے اور بھی لے اڑتی تھی۔

ایسے وقت میں اس بار بھٹے ٹکڑے بھیلے ہوئے تھے۔ ابر کے ان متفرق بعض جگہ کالے ابر کے بھٹے ٹکڑے بھیلے ہوئے تھے۔ ابر کے ان متفرق ٹکڑوں نے کچھ ایسی خوشنما تہذیب کے ساتھ نیلے آسمان پر نقش و نگار بنائے تھے کہ آسمان کی صورت اوس وقت دیکھنے کے قابل تھی مگر افسوس دھوپ کی حریت سے کسی کو نگاہ اڑھ رہی تھی محض اپنے پہلو بدنگر آسمان پر طرح طرح جنھیں ہوا ابر لٹے۔ اسے جال ڈال دیتے تھے۔ ہوا جب کسی ابر کے تاریک ٹکڑے کو آفتاب پر گرا دیتی تھی اوس وقت بالکل سایہ ہو جاتا تھا اور جب آفتاب ہٹا دیتی تھی اور آفتاب نہ بلگون آسمان پر نظر آنے لگتا تھا پھر دھوپ شدت پکڑ جاتی تھی۔ اکثر ایسا ہوتا تھا کہ ابر کا کوئی سفید ٹکڑا آفتاب پر آ جاتا اور دھوپ نیکی پڑ جاتی تھی۔

دھوپ کا ہلکا ہو جانا یا بالکل سایہ ہو جانا سڑک پر چلنے والوں کو بہت غنیمت معلوم ہوتا تھا۔

فخر نے بڑا ہی پرکھ لے ہو کر سوچنا شروع کیا ”مجھے کہہ جانا ہے کہ دروازے سے منہ کا پسینہ پھونک رہا ہے“ کیا میری عقل اب اتنی ہی ٹھکانے نہیں رہی کہ گھر کا راستہ بچانوں؟ فیروز نے ”اب کسی سے پوچھ کون؟“ ”باہر کی طرف اشارہ کر کے“ ”نہیں۔۔۔“

فرخ نے غلطی کی وہ اپنے گھر کی طرف سیدھی سڑک سے نہیں چلا۔ یہ سڑک جسکو اونے اٹھتا رکھا بڑا چکر لگا کے اوسکی کوٹھی کو لگتی تھی۔ بہر حال فرخ اوسی سڑک پر ہولیا۔ وہو پ کی شدت اوسے بہت کم محسوس ہوتی تھی۔ اوس پر گوشل کے آفتاب کی کرنیں پڑ رہی تھیں۔ اسکا سلسلہ خیال اُسی آفتاب کی شعاعوں میں اُلجھا ہوا تھا۔ اوس نے پہر اپنے دل سے باتیں شروع کیں۔

”میرے دلکی بیٹابی بڑھتی جاتی ہے۔ اگر یہی حال رہا تو میں زندگی کیونکر بسر کروں گا؟ موت ابھی آجائے تو اسکی اور بات ہے مگر ظاہر اسباب ابھی مجھے بہت دنوں زندہ رہنا ہے۔ یہ بھی غلط ہے ظالم عشق زندہ رہنے دے گا تو جیون کا۔ عشق کے ظاہری زور و شور سے مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے جیسے میری بہت تھوڑی زندگی باقی ہے۔ میری شادی اور میرے متعلق والدہ جتنے حوصلے اور جتنی آرزوئیں ہیں سب خاک میں مل جائیں گی۔ اوسنہ ان باتوں کا تو اب مجھے خیال ہی نہ کرنا چاہیے۔ میں تو اب ایک اور ہی عالم میں ہوں۔ مجھے ان فکروں سے کیا سڑکار۔ لوگ دو ہی عالم بتاتے ہیں ایک دنیا دو سر عجبے۔ یہ بڑی غلطی ہے۔ عالم عشق کو بھول ہی گئے یہ ایک تیسرا عالم ہے۔ مہدی نے بڑی بڑی حرکت کی۔ ایک فاحشہ عورت سے میرا سامنا کرادیا۔ شاید وہ عشق کو طبیعت کا ایک معمولی میلان سمجھا ہے وہ کیا جانے عشق چیز ہی او“

فرخ کے خیالات اس مقام تک پہنچے تھے کہ ایک طرف کسی باغ کا ٹھکانہ نظر آیا اوسے دھوکا ہوا کہ شاید اوسکے بلع کا پہاٹک ہے۔ ٹھہر کر غور سے دیکھا اور اندر چلا گیا۔

ویسے ہی ایک ابر کا ٹکڑا آفتاب پر آگیا اور چاروں طرف سایہ ہو گیا ایک بیک ٹنڈک ہو جانے سے ذرا تسکین سی ہو گئی۔ فرخ جب باغ کے اندر داخل ہولیا تو اوسے معلوم ہوا کہ یہ کوئی اور مقام ہے۔ ایک چمن کے کنارے بننے پر بیٹھ گیا۔ درخت اگرچہ اوسوقت کی گڑی وہو پ کے باعث پتر مردہ ہو گئے تھے مگر اس دم بہر کے سائے نے یکایک اُنکی بہار کو چمکادیا۔ وہی ہوا جسکے گرم

جنون کے بادِ مسموم کا اثر رکھتے تو خوشگوار معلوم ہونے لگے فرخ کے تمام بدن سے پسینہ بہہ رہا تھا اس ہوا کا چلنا اسے لطف دینے لگا وہ نگاہِ جو ابھی تیز دھوپ کے خوف سے کسی طرف جاتے ہوئے ڈرتی تھی سرسبز درختوں اور ہرے ہرے سبزے کی طرف ایک بڑے ذوق و شوق سے بڑھنے لگی۔ پیشانی کی شکنیں معین بھوین سیدھی ہو گئیں۔ اور نظر ہوا میں بے تکلفی کے ساتھ سیر کرنے لگی۔

فرخ نے نگاہ اٹھا کر آسمان کو دیکھا تو ابر کی خوشنما سلسلہ بندیاں اسی بہت اچھی معلوم ہوئیں۔ وہ اپنے مقام سے اٹھتا باغ کی چند روشن پراد ہر اکھ پر کے باہر نکلا اور آگے روانہ ہوا۔ یہ سڑک آگے بڑھ کر جہاں کے کنارے پر نکلی تھی۔ فرخ نے کچھ دیر پھر کے جہاں کے بہاؤ کو دیکھا ہوا ابر کو اڑائے لیے جاتی تھی یہ سیر دیکھنے کے قابل تھی کہ پانی پر کبھی معلوم ہوتا تھا کہ دھوپ بہاگی چلی جاتی تھی اور سایہ اس کے پیچھے دوڑا چلا جاتا ہے اور کبھی سایہ بہاگتا چلا جاتا ہے اور دھوپ اس کے پیچھے دوڑی چلی جاتی ہے۔ دھوپ کے وقت پانی کی لہروں پر آفتاب کے عکسوں کا لہرانا اور سائے کے وقت بڑی بے تکلفی سے نگاہ کا پانی پر سیر کرتا ایسی دل فریب کیفیتیں تھیں کہ فرخ کھڑ گیا۔ دریا پر منقش آسمان کا عکس جو پانی کے لہرائے سے کاہتا ہوا معلوم ہوتا تھا اوس سے فرخ کی بڑی دلچسپی ہوئی۔ وہ دم بہرے لیے اپنے جنون انگیز ولولوں کو بھول گیا۔

فرخ موجوں کی روانی اور آسمان کی رنگ آمیزیوں کی جانب طبیعت کو معصرت کیے ہوئے تھا کہ اوس کے کان میں ایک آواز آئی ”لے اب گھر ہی تشریف لے چلے گا کہ دریا کی لہر میں ہی گناہیں گے گا کہ پھر کے جو دیکھتا ہے تو مشتاق کی صورت نظر آئی۔ ایک سکوت کے عالم میں دم بخود ہو کے رہ گیا وہ میں کہنے لگا ”میں نہ رات ترک کروں مگر دنیا میں چھاپا نہیں چھوڑتی ورنہ مجھے اب ان لوگوں سے کیا سروکار ہے میں اب گھر بار مال و دولت سب کو چھوڑ دوں گا ایک عشق کے لیے کوئے یار کے سوا کہیں دلچسپی نہیں۔ اگر کسی قدر ہے تو بس آزادی کی سیر میں۔ اوس تمنائی میں جہاں کوئی دھیان نہ رہا ہے والا نہ ہو

کچھ ایسی ہی جگہ پر خیال یار سے خوب باتیں ہوتی ہیں۔  
عشق واقعی ایک جنون ہے۔ معمولی خواہشیں جنگی طرف ہمارے طبیعت مائل ہوا  
کرتی ہوا دنیا اور اس کا قیاس ہی نہیں ہو سکتا۔ ایسے ایسے تجربہ روز سہا کرتے ہیں  
کہ کسی بانگی ادا یا کسی ترچی جتون یا کسی ستانہ چال کو دیکھتے ہی ہماری طبیعت پر  
ایک فوری اثر ہو۔ ہر جن عام اس سے کہ وہ کسی چیز میں ہود لکھو اپنی طرف کھینچنے کی  
تھوڑی بہت ضرورت رکھتا ہے مگر وہ جن بلا کا ہے جو کسی کو اپنا سچا عاشق  
بنائے فریقہ کرے جو انوکھو کسی یہ نہ سمجھ لینا چاہیے کہ ہر وہ بھولی اور باری  
صورت جو اپنا جلوہ دکھا کر گھڑی دو گھڑی سے لیے اوتھیں بقیہ کر دیتی ہو  
اونکی معشوق ہے۔ وہ جب گھر میں آکر اپنے دلو ٹوٹ لینگے تو اس صورت کا کہیں  
شکل سے پتہ لگے گا۔ اور دو چار دہائیوں میں ایک معمولی صورت ہو جائے گی جس کی  
میں پیدا ہوا ہتھ کی لکیر ہو جاتا ہے۔ وہ صورت جو اپنا سچا عاشق بنا لیتی ہے  
انگوٹوں کے سامنے سے کسی وقت ہلتی ہی نہیں۔

فرخ مشتاق کی طرف دیکھ کر جو خیالات میں ڈوبا مشتاق نے تھوڑی دیر انتظار  
کیا اور آخر مجبور ہو کر کہنے لگا ”ایجناب تو اب تشریف لے چلے جلدی نہایت  
پریشان ہو رہے ہیں وہاں آپ کو بہت ڈر ہو رہا ہے تب یہ نہ ملا تو گھر پر آئے مگر کیا  
اسی لیے کہ آپ کو گھر پر بھی نہ پایا۔ خیر اب آپ تشریف لے چلیں۔“  
ممدی کا نام آتا تھا کہ فرخ کے دل پر گویا ایک چوٹ لگی۔ وہ عالی شان دھرم  
مکان۔ وہ گھنٹوں کا انتظار۔ وہ اوس نازنین کا ایک ادا کے ساتھ آنا سب  
باتیں ابتداء سے آخر تک اوسکی نظر کے سامنے پر گئیں۔ مگر اپنی رنجیدگی مٹانے  
کے لیے اُسے مشتاق سے پوچھا ”آپ ادھر کہاں آئے؟“  
مشتاق ”بہ خوب بات پوچھی اے جناب آپ کی تلاش کے سوا اور کون کام  
ہتا وہ تو کیسے ادھر ہو سکے ورنہ یہ خیال میں نہ تھا کہ آپ یہاں ہونگے۔ غرض فرخ  
مشتاق کے ساتھ ہو گیا اور ایک فکر مند کی کے ساتھ اپنی کوئی کی طرف چلا۔  
اُس کا دل کسی بات میں نہ لگتا تھا کہ مشتاق چہرہ چہرے کے کچے بات کرتا جاتا تھا۔  
مشتاق ”یہ آپ ادھر کیوں نکل آئے؟“ جو اب مذا۔ د۔

مشتاق: ”حضرت کچھ فرمایا، آپ نے؟ مجھے بڑی حیرت ہے“

فرخ: ”یونین ٹکڑا کر آیا“

مشتاق: ”آخر اس دوپہر کو قاتل اسٹریٹ کی سیر ہی منظور تھی یا راستہ بھول گئے؟“

فرخ: ”بھول گیا ہو لگا“

مشتاق: ”گاڑی موجود تھی اسکو چھوڑ کے پاپیادہ چل کڑا ہونا آپ ہی کا کام تھا۔“

آخر اس قدر آپ فکر مند کیوں ہیں؟“

فرخ نے نگاہ اٹھا کر مشتاق کی طرف دیکھا اور اس سوچ میں پڑ گیا۔ کیا اسکو میرا

عشق کا حال معلوم ہو گیا۔ شاید مددی نے کہہ دیا ہو۔

مشتاق: ”فرمائیے آپ کس سوچ میں ہیں؟“

فرخ: ”ہاں“

مشتاق: ”(دلیں) یہ بہت ہونی کی نظر اب، آخر معلوم تو ہو کر آپکو کس بات کی فکر ہے؟“

فرخ: ”(گہر کر) ہاں! کیا؟“ فرخ اس بخود کی کے عالم میں مشتاق کے ساتھ جاتے جاتے

اپنی کوٹھی پر نکلا۔ کوٹھی کے اندر گیا۔ مددی اسکو دیکھتے ہی ادب سے کھڑا ہوا۔ فرخ اسوقت

چاروں طرف ایک حشیانہ نظر سے اسطرح دیکھ رہا تھا جسطرح کوئی اجنبی شخص دیکھتا

ہے۔ مددی کو اسنے ایک ایسی نظر سے دیکھا جو معمول کسی نے آویں پر پڑا کرتی ہے

ہاں! جو نگاہ عاشق کو اپنا ہونی سب سے بگڑا ہوا جاتی ہے۔ عشق کی زنجیر اسوقت

پیروں میں پڑتی ہے جب وہ دنیاوی تعلقات کے سب بندھن کھل چکے ہیں

وہی روز کے لئے چلنے والے۔ وہی رہنے سہنے کا مکان۔ وہی پہننے اور چھنے

کے کپڑے جن سے۔ ورنہ سابقہ رہتا تھا عشق ہوتے ہی ایسا معلوم ہونے لگتا ہے

کہ گویا آنگوٹھی دیکھا ہی نہ تھا۔ آخر مددی نے پوچھا: ”فرخ تم اس مکان سے چلے گئے؟“

بس اتنا بوجہ قیامت تھا عشق کے مصور نے تمام گزشتہ امور کی تصویر

اکام قے آنکھوں کے سامنے پیش کر دیا اس پرانے عالیشان مکان کے درگاہ کے

آگے پہننے لگے اور اس خوبصورت عورت کے کھولتے وقت دروازے سے جو آواز

ٹکلی تھی کانوں میں گونجنے لگی۔ اس عورت کا ناز و انداز سے آکر بیٹھ جانا اور اپنا اڑبھرا

ہونا سب سے نظر نہا۔ ساتھ ہی خیال آیا یہ کارستانی اسی مددی کی تھی۔ یہی بخوبی یاد دیکر

وہاں لیکھا تھا فرخ کے دل میں کبھی آتا تھا کہ ساری ناراضی مہدی پر ظاہر کروں اور کبھی دل کستا تھا کہ منین طرح دینا چاہیے۔ ۱۶ این ہم اندر عاشقی بالائے عمر ہائے دگر۔  
فرخ جبوقت اس سوچ میں تھا اسوقت اشتاق رخصت ہو کر چلا گیا جب مہدی نے  
دیر تک اپنی بات کا جواب نہ پایا اور فرخ کو دریا فکر میں غرق دیکھا تو ایک دو سر ہیرائے مین  
اُسے فرخ کا خیال بٹانے کی کوشش کی لیکن اب اُسے نصیحت شروع کر دی۔

مہدی فرخ دیکھو اب تم ایسے بوجھ میں ہو تمہاری دانائی پر ہجو اعتبار تھا۔ مگر افسوس  
ساری عقل تم اپنے ہاتھ سے کھو گئے دیتے ہو۔ کس کام کی بات ہوئی اگر تم اپنے پرانے  
میں بدنام ہو گئے۔ ساری دنیا تمہاری مجبوزانہ عاقبت اندیشیوں پر خند دہنی کرے  
لگی۔ تم اتنا نہیں سمجھتے کہ شادی کو دو ہی تین روز باقی ہیں۔ اگر شادی نہ ہوئی تو تم جانتے  
ہو کیسی خرابی ہوگی؟ تمہاری سب کوششوں کو بڑا بھاری نقصان پہنچ جائے گا  
دولتمندی اور معمول کی امیدیں بالکل منقطع ہو جائیں گی۔ دشمن بھائیوں کو بڑی  
مہرت ہوگی۔ تمہاری والدہ جو فقط تمہارے ہی سارے پر جیتی ہیں اس ضعیفی  
میں لٹکا کیا حال ہوگا؟ انسان جو کر سوجھ بوجھ کے کرے۔ عاشق ہونے بہترین وں کو  
دیکھا ہو مگر تمہاری طرح کسی کے حواس نہیں جاتے رہتے ہیں۔ اب یہ کونسی حرکت  
تھی کہ اسوقت وہو پکا تو یہ عالم ہے کہ جیسے پھاڑے کہا تھی ہو اور اپنے حشمت میں  
چل کھڑے ہو۔ گاڑی موجود تھی مگر نہیں پاپادہ ہی چل دیے۔ لے اب چلو  
ذرا سو رہو کچھ تو طبیعت کو سکون ہو جائے گا۔

فرخ۔ (ایک آدھ سو دہرے) خیر میں تو چاہی تھی ہوں یا سودا کی مگر تمہاری امید تھی  
مہدی۔ (حیرت سے) کیوں؟ میں نے کیا کیا؟

فرخ۔ "ہاں! مہدی تم نے ایسی بات کی کہ میرے دل میں زخم پڑ گیا۔ میری باعصمت  
مستوقہ کا دھوکا دیکر ایک فاحشہ عورت کو میرے سامنے کر دیا۔ تم نے ایک بالدار  
نازنین کا نام بڑے بڑے موقع پر استعمال کیا۔ تم نے ام سکی عصمت کی توہین کی۔"  
مہدی چپ ہو گیا پہلے تو اس سے کچھ ہی نہ بن پڑا مگر آخر یوں بات بنائی کہ منین  
جان بوجھ میں نے ایسا نہیں کیا۔ یہ تو تم خود ہی مان لو گے کہ اسی مکان میں اپنی  
مستوقہ کو دیکھا تھا۔ مجھے فہم نہ کرنے سے معلوم ہوا کہ وہی نازنین جس سے

آج تمہارا سامنا ہوا تھا اس مکان میں اکثر آیا جا کرتی ہے۔ اس غلطی میں ٹہر کے مین  
اور سکو بلوایا تھا اگر وہ تمہاری معشوقہ نہیں ہے تو تم مجھے معاف کرو۔ مگر ذرا اپنے  
دل میں خوب سوچ لو مجھے تو اب تک گمان ہوتا ہے کہ وہی نازنین تمہاری معشوقہ  
ہو گی۔“

فرخؔ تم اور فیاضہ عورت گناہ میں کیوں کہتے ہو؟ ایسے اچھے لفظ کو تم نے غارت  
کر دیا۔ ہاں کیا اچھا لفظ تھا؟ نازنین! خیر اسے اب میں اپنی معشوقہ کی شان میں  
استعمال نہ کروں گا۔ سنا مہدی تم بھی میری معشوقہ کو نازنین نہ کہنا۔  
مہدیؔ نہیں میں کہی نہ کہوں گا۔ اب یہ سب باتیں پھر سو رہیں گی اس وقت چل کے  
تم لیٹ رہو۔ فرخؔ کسی طرح جاتا نہ تھا مگر مہدی زبردستی کمرہ خواب میں لے گیا  
اور اسے لٹا کے خود مجلسِ اکوروانہ ہوا۔ مہدی نے چلتے وقت اپنے دل میں کہا  
معد فرخؔ کا عشق بیشک اب جنون کے مرتبے کو پہنچ گیا۔ طشت از باہم ہوا ہی چاہتا  
ہے۔ بہتہ نزار چھپائیں مگر ایسی باتیں کہیں چھپائے سے چھپتی ہیں۔ پھر اس کے  
بہائی ایسے دشمن ہیں کہ جان کے خوابان ہو رہے ہیں۔ اب اسکی اطلاع اسکی  
والدہ کو کر دینا چاہیے۔ ایک تو مصالحت بھی اسی میں ہو دوسرے بعد کو کسی اور درجے  
سے معلوم ہوا تو اونکو وجہ سے شکایت ہو گی۔ بس اسی خیال سے مہدی مجلسِ اکوروانہ  
پر روانہ ہوا کہ فرخؔ کی ماں کو اس کے بیٹے کے پریشور عشق کی خبر دے۔

فرخؔ پینک پر پڑا اپنے خیالات میں غلطان و سجان تھا۔ مجھے کیا کرنا ہو گا؟ میں  
اپنے آپ کو بڑی سخت مصیبت میں مبتلا پاتا۔ (چونکہ کے شانے کو ہاتھ سے  
سہلا کر) اُف وہ! کس نور سے کاٹا ہے! کیا پینک میں کھٹل ہو گئے؟ (دکروٹ بدل  
لی) میں غور کرتا ہوں تو دنیا کی ہزاروں چیزوں کو اپنے ساتھ وابستہ پاتا ہوں۔ کیا  
سب کو یک ظم ترک کر دوں؟ طبیعت تو یہی چاہتی ہے۔ جس کسی سے علاقہ ہی  
نہ نہ رکھیں گے بھلا کر؟ واقعی بڑے کھٹل ہو گئے ہیں۔ خیر جب کسی سے علاقہ ہی نہ  
رکھا تو پھر نہ بین رہا تو کیا اور کسی طرف نکلیں کیا تو کیا؟

دکھٹلون پر کیا موقوف ہے۔ یوں ہی تو چین نہیں پڑتا؟ (بہر کروٹ بدلی)  
”ہاں غرض یہاں رہے گا۔ مگر اسے فون لکھ آیا جو خوب میں نے دوا ہے۔“

بازو کو زور سے سہلا کر عجیب نالائق خد نکھاروں سے سابقہ پڑا ہی۔ مگر کیونکر نہ تھا۔  
نچر بھی کیجیے موجود ہیں۔ میں کیا کہہ رہا تھا؟

غرض یہاں رہنے کا کوئی نتیجہ نہیں۔ والدہ ہیں میری حالت دیکھ دیکھ کر انکو اور  
خفقان ہو جائیگا۔ (اور طرف کروٹ لی)

”اور یوں آزادی اور تنہائی میں جد پر چاہوں گا نکل جاؤنگا۔ جہاں چاہوں گا  
بیٹھ جاؤں گا۔ جس جگہ میں جی چاہا دو گھڑی بیٹھ کر خیال یار سے باتیں کر لیں۔  
اُف وہ کیا الجھن ہے۔ کسی کل چپن سی نہیں پڑتا۔ (رک روٹ بدلتے) جو مصیبت پر  
پڑی والدہ ایک ہی دفعہ جھیل لیں گی۔ (دباں کی صورت بنا کر) میری معشوقہ  
کبھی مجھے ملیگی تو ہے نہیں خیال یار ہی سے کام چھڑا تو پوری تنہائی کیوں نہ۔“  
(گہرے اٹھ بیٹھا) یہاں کسی طرح میں نہ پڑیگا چلو باغ میں ٹہلون۔ شاید دل بدل جائے  
کوٹھی سے نکل کر باغ میں پہنچاؤں گا۔ کیا یہ پہلوں کے درخت اور یہ کھلا ہوا باغ اس  
قابل نہیں ہے کہ اس میں بیٹھ کر اپنی پیاری معشوقہ کو یاد کر دے؟ نہیں یہاں عزیز آشنا  
آپ کے ساتھ ہیں۔ یاد جانان کا پورا فرد تو اس کوٹھی کے قریب جو امین کمین بھی نہیں  
ہے یہ پھول کیسا خوبصورت اور نازک ہے۔

میری معشوقہ کے رخسارے لہلہ سے ہیں۔ نہیں نہیں۔ یہ تو اس وقت دھوپ کے  
مڑھبا سا گیا ہے۔ اُسکے گالوں پر ہر وقت نشادابی اور تروتازگی رہتی ہوگی اُسکا  
حسن صفا بہا ہے۔“ دل تو یہاں ہی نہیں لگتا۔ آؤ ڈرائٹر پر چل کر دل بھلاؤ  
(بھاٹک سے باہر نکل کے) تو یہاں بھی خاک اُڑ رہی ہے۔ کیاں جاؤں؟ اچھا  
چلتا ہوں۔ آخر کمین ل تو بھلے گا۔ انہیں خیالات میں ڈوبا ہوا کسی طرف کو چل دیا

## تیسرا باب

”دبھی سنا۔ ہم اب آغا کے اکھاڑے میں جانا چھوڑ دیں گے۔“  
”حقیقت میں اب وہاں بے ایمانی ہونے لگی وہ اکھاڑ اس قابل نہیں  
رہا کہ کوئی مرد آدمی وہاں جلسے جسے جانا ہو اپنی آبرو سے ہاتھ دھو کر جائے۔“  
”اور یقین جانا ہے جانا چھوڑ دیا تو اکھاڑ انوٹ جائے گا۔“



”اجی کوئی وہاں پیشاب کرنے جائیگا نہیں۔“  
 دسب ہی دیکھ رہے تھے کہ دنگل میں بھولا کشتی کہا گیا۔ پٹھ لگ جی قادر نے  
 بڑی پیاری کشتی نکالی تھی۔ مگر بے کے اکھاڑے والوں نے ایسا بھڑکاوا  
 کہ بیچارہ منہ دیکھ کے رہ گیا۔ اور آغا کڑے منہ دیکھا کیے۔  
 ”مجھے تو غصہ آچلا تھا۔ جی میں آیا کہ بھڑپڑن مگر آغا کو خاموش دیکھ کر میں ہی کہہ نہ بولا۔“  
 ”نہیں جی نہیں جب اپنے اکھاڑے والوں کی اتنی ہی طرفداری نہ کی تو  
 کسی کو ایسی بڑی ہے کہ جائے گا۔“  
 ”لو بڑے بہائی ہی آگئے۔“ (بہائی کی طرف دیکھ کر) ”کیون بہائی صاحب آپ بھی  
 تو اوسوڑ موجود تھے۔“ ”دنگل میں ناہ لا حول ولاقوہ کشتی بڑی بے عزتی  
 ہوئی ہے۔“ ”بے عزتی یہ نہیں کہتے کہ آغا کے یہاں جانا اب کسی مرد آدمی  
 کا کام نہیں ہے (دروازے کے سامنے باہر کو دیکھ کر) ”لو اب چپ رہو وہ  
 خود چلے آتے ہیں۔“ ”کون؟“ ”رہی آغا۔“ اور کون۔ تو چپ کیوں رہیں کیا چہ  
 بڑھتے ہیں۔“

”یہ مناسب بات ہے۔“ ”لو وہ آگئے (ہاتھ سے اشارہ کر کے)۔“

دو ذرا بیٹھ لیئے دو۔“

(آغا کی طرف دیکھ کر) ”فرمائیے؟“ ”استاد خراج تو اچھا ہے؟“

آغا سب خراج کا شکریہ ہے۔“

”کیا خبریں ہیں۔“

آغا۔ ”پہلے شخص کی طرف دیکھ کر“ ”تم کل اکھاڑے میں نہیں آؤ مگر اچھا ہو۔“

”رجناب سچ تو یوں کہ آپ کا اکھاڑا اب شریفون کے قابل نہیں رہا۔“

آغا۔ ”کیون؟“ ”سکا کیا مطلب ہو؟“

”اُس روز دنگل میں آپ کے استاد نے بڑی مہیٹی کی۔“

آغا۔ ”کس روز؟“

”اُس روز جب کہ قادر نے کشتی نکالی تھی اور کس روز؟“

آغا۔ ”سبھی سچ کہوں میرے نزدیک تو بھولا کی بیٹھ گئے نہیں پائی تھی میں لوٹا

تو کیا بولتا ہے؟

”اور سننا آنکھوں میں خاک ڈالنے ہیں“

آغا ”میرا یقین نہیں ہے۔ دیکھو وہ بہادر علی آتے ہیں اونسے پوچھ لو یہ  
بھی وہاں موجود تھے“ (بہادر علی سے) ”گدھر سے آتے ہو؟“  
بہادر علی ”اسوقت تو میں لاڈو کے ہاں سے آتا ہوں“  
آغا ”لاڈو کون ہے؟“

بہادر علی ”اجی وہ چاندنی چوک سے دریے کو جاتے ہوئے مگر ڈالے  
کمرے پر نہیں پہنچتی ہیں؟“ (اُس شخص کی طرف دیکھ کر جو کمرے میں پہلے سے  
بیٹھا تھا) ”انکو ایک خوشخبری سنائے آیا ہوں۔ والد بڑک اور میں۔ کچھ  
منٹوں کی قبریں تو بتاؤں گا۔“  
”منٹوں کی قبر وقتِ حاضر ہے کہ تو سہی ہے“

بہادر علی ”متمارے بہائی کے متعلق ہے“  
آغا ”اگلے بہائی کون ہے؟“

بہادر علی ”فرخ کو نہیں جانتے ہو؟“

بہادر علی کا اتنا کمزور ہونا آدھوں کے چہروں سے خوشی اور مسرت  
کے آثار ظاہر ہوتے تھے۔ ایک تو وہ جسکے قول سے یہ باب شروع ہوا  
اور دوسرے جسے آتے دیکھ کر اس نے کہا تھا کہ لو بڑے بہائی آئے تھے، غالب  
ناظرین سمجھ گئے ہونگے کہ یہ دونوں کون تھے۔ یہ دونوں فرخ کے ماحربان  
بہائی تھے۔ بڑے کا نام مسعود اور چھوٹے کا نام مقیمو د تھا۔

یہ دونوں عرصے سے فرخ کے دشمن ہو رہے تھے۔ انہیں سخت ناگوار تھا  
کہ فرخ کیون حمدی سے مل گیا۔ اصل آویون ہے کہ اس بات کو اپنی دشمنی  
کا ایک بہانا قرار دے لیا تھا۔ دونوں سخت نالایق تھے۔ پڑھے لکھے بھی  
واجبی ہی واجبی تھے۔ جب فرخ کے والد نے انتقال کیا ان دونوں نے اپنا  
ترکہ بٹا لیا۔ انسان کا یہ قاعدہ ہے کہ اس کے مزاج کی کیفیتیں اور اوس کے  
دل کا جوش اور اوسکی طبیعت کا سیلان اسوقت ظاہر ہوتا ہے جب کچھ

مال و دولت اوسکے ہاتھ میں ہو۔ ہم اپنے غریب دوستوں کی نسبت اکثر یہ خیال رکھتے ہیں کہ دنیا میں اگر یہ کسی با اختیار حیثیت پر ہوتے تو مفید شخص ہوتے مگر ہماری یہ خیال بالکل غلط ہے۔ چونکہ ان لوگوں کے ہاتھ میں روپیہ نہیں ہے اس وجہ سے انکی طبیعتوں کے جوش ظاہر ہونے کا موقع نہیں پاتے اگر یہ دولت مند ہو جائیں تو کیا عجب کہ سب سے زیادہ بدتر شخص ہوں۔

غرض بڑی محبت کے باعث فرخ کے دونوں بہائیوں کے دلی جذبات نہایت خراب ہو رہے تھے۔ باپ کا ترکہ تقسیم کرانے کے بعد ان کا ظہور ہوا۔ پہلے ان سے الگ ہو گئے اُسکی کہی جو لوں خبر پوچھا بھی انہیں نہ نصیب ہوا اور رات دن عیاشی اور ادا باشوں کی محبت ہی سے انہیں سروکار تھا چند روز میں ساری دولت اُنکی جس کا رخ کو نہایت امنوس تھا فرخ کے ساتھ ان دونوں کو اس بات کا حسد تھا کہ وہ بہو بھی کی جائے اور کمالک ہو جائیگا اپنی بہو بھی کی دولت کو یہ بڑی طمع کی نگاہ سے دیکھتے تھے انکو یقین تھا کہ بہو بھی کی بیٹی کی شادی اگر فرخ کے ساتھ نہ ہوئی تو خاندانی قید میں ان کی نالابینی کو ٹھیک کر دینگی اور بہو بھی مجبوراً ان دونوں میں سے کسی کو اپنی دامادی میں قبول کر لے گی۔ غرض ایسے ہی ایسے خیالات تھے جنہوں نے اُنکو فرخ کی دشمنی پر آمادہ کر دیا تھا۔ یہ فرخ کی جان کے خواہان تھے اور ایک آدھ فوج اسکی کوشش بھی کی مگر ناکام رہے۔

اسوقت مقصود بیچھا اپنے دوست مرزا سے باتیں کر رہا تھا کہ مسعود بھی آگیا۔ اوسکے بعد آغا آئے اور بہادر علی آئے۔ جب بہادر علی نے فرخ کا نام لیا تو مسعود اور مسعود دونوں ایک سرت سے اوسکی طرف دیکھنے لگے اور کسی عمدہ خبر کے منتظر ہو گئے۔

مرزا: ”اُنکی تو اب دو بہو جار و زمین شادی ہوا چاہتی ہے“

بہادر علی: ”جی ہو چکی۔ شادی نہ ہوئی خالہ جی کا گھر ہوا۔“

مرزا: ”چوک گئے یا خالہ نہیں بہو بھی کا گھر کہا ہوتا۔“

مسعود: ”مسکرا کر تم خوب اے میان بہادر علی وہ خوشخبری سناؤ۔“



مرزا: ”سچ کہنا کیا جو بن ہے او سپر! والدہ قیامت ہے۔ ایسی زمین تو دیکھی نہیں۔“

مقصود: ”اور ابھی اس کا سر بھی کیا ہو سبت کوئی پندروان یا سولہاں برس ہو گا مسعود: ”یار تو اس کے وہاں چلنا چاہیے۔“

مقصود: ”اب چوٹوں کے پوتے پوتے بزرگ کیا جائیگے۔ اب کیا میں جاؤں گا۔“

مسعود: ”نہیں کر چکا ہو رہا اور بہادر علی کی طرف دیکھ کر کہنے لگا ”بہر کیا ہوا؟“

بہادر علی: ”تو جناب فرخ کے وہ کون بہائی بھی سے آئے ہیں! سہلا سا نام ہے۔ ہاں حمدی۔ اوہوں نے کیا کیا کہ دہر کو لے جا کے فرخ کے سامنے

کر دیا اور کہا تمہاری معشوقہ یہی ہے فرخ کو جو وحشت نے گہرا تو اوٹھ کے

بھاگے۔ میں نے سنا ابھی تک پتہ نہیں لگا۔ غرض اوکا عشق بڑی زور و دھم سے

ہے۔ وحشت میں خدا جانے کہاں مارے مارے پھرتے ہوئے۔“

مسعود: ”والدہ بڑا عمدہ موقع ہاتھ لگا۔ اب اسکی شادی نہ ہونے دو اور یہی

وہ تو ہمیشہ سے برعکس تھا۔ بہو بھی بیچاری کیا جانیں۔ جو لوگوں نے کہہ دیا اچھا

پر راہی ہو گئیں۔ بہو بھی یہاں رہی ہوں تو جانیں۔ بہو ہوا ہمیشہ لکھنؤ میں رہے

وہ بھی اُنکے ساتھ دہلی رہیں۔ جب تک وہاں تھیں اون کی لڑکی میرے

ساتھ منسوب ہونے کو تھی اب پانچ مہینے ہوئے بہو ہوا کی جیسی کر کے یہاں

چلی آئیں تو لوگوں نے کچھ ایسی رخنہ اندازیاں کیں کہ نسبت چوٹ

کئی اور فرخ کے ساتھ اپنی بیٹی کی شادی کا ارادہ کیا۔ خدا کرے اس

کم بخت کا کہیں پتہ نہ لگے۔“

مقصود: ”سنا یہی وہ جو تجویر سمجھ سوجھے تھے اب اسکا ٹھیک موقع

ہے۔ وحشت میں تنہا مارا پھرتا ہو گا کہیں جھگڑ ہی میں اسکا کام

تمام کر دیا جائے تو خوب ہو۔“

مسعود: ”ہاں ہاں! بہت ٹھیک۔ ایسا موقع پھر ہاتھ نہ لگے گا۔“

مقصود: ”اچھا تو اسوقت پانچ آدمی ہیں اور پانچوں دلی دوست ہیں۔ آپ

اقرار ہو جائے کہ کسی کو کالوں کاں خبر نہ ہوا اور پانچوں آدمی ملکر فرخ کا

جنگڑا ہی پاک کر دینے  
 آغا: سبکی میں ہر طرح حاضر ہوں تمہارا ساتھ جانے میں ہی تامل نہ ہو گا۔  
 مرزا: میں کیا تھے منہ موڑ دیکھا ابی خدا چاہا تو سب آگے ہو چکا۔  
 بہادر علی: بیار ذرا سچ مجھ کو اور لون تمہارا ساتھ دینو تو میں ہی تیار ہوں۔  
 آغا: ابی سب سمجھا ہوا ہے کسی کو معلوم ہی کیا ہو گا؟  
 بہادر علی: صہان بس ہی مطلب ہے مگر سب کے سب آدمیوں کا شریک  
 ہونا میٹیک نہیں بس جن دو آدمیوں کو چاہو تجویز کر لو۔  
 آغا: ”ہاں خوب صلاح بتائی۔ بس ایک مسعود ایک میں۔ کیون کافی ہو نا۔“  
 مرزا: ”اور ہمیں نہ لو گے؟“  
 آغا: ”تم بھی سہی۔ تین آدمی ہو گئے تو کیا خرابی ہو گی؟“  
 مسعود: ”تو ہو گئی۔“  
 آغا: ”ہاں ہاں جی ہو گئی۔ اب اوسکا پوچھنا ہی کیا؟“

## چوتھا باب

فرخ کی ماں رو ہی ہی تین کہ خود فرخ آیا اور ماں کے گلے سے پٹ گیا اور  
 کہنے لگا ”اماں جان مجھے بڑی فکر ہے۔ مارے خاکر کے میں گملا جاتا ہوں۔ اب  
 اماں مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے جیسے دنیا ہی میں میرا تمہارا ساتھ چھوٹ جایگا  
 دیکھو اماں جان کہہ رانا نہیں۔ بہائی ممدی میری جگہ تمہاری خدمت کو  
 ہمیشہ حاضر رہیں گے۔ تم اونہیں میری ہی جگہ پر سمجھ لینا۔ اور سنتے ہو  
 بہائی ممدی دیکھو اماں جان کو میں فقط تم پر چھوڑے جاتا ہوں۔“  
 (آنکھوں میں آنسو دھبہ با آئے) ”دیکھیے اب خدا کب ملا تا ہے۔ ممدی  
 میرا کھانا معاف کرنا۔ میرے بعد تم اکیلے رہ جاؤ گے۔“ یہ کہہ کر فرخ چلا ماں  
 رونے لگی اور ممدی نے ہا کہ لپک کے اُسے روکے فرخ ہاگا جانا،  
 اور ممدی بچے دوڑا جاتا ہے کہ ادھر سے ایک شیر آگیا۔ ممدی سم کر نکلیا  
 اور شیر نے فرخ کو سخت زخمی کیا۔ مگر فرخ نے پھرتی سے شیر کی آنکھیں

پہوڑ دین۔ فرخ کے تمام بدن سے خون بہہ رہا ہے۔ اور خون کے نکلنے سے اوستکی حالت غیر ہوتی جاتی ہے۔ فرخ کی آنکھیں تہرکتیں اور ایسا معلوم ہوا جیسے اوستکی جان نکل رہی ہے۔ ہمدی گہرا گہرا کے فرخ کی طرف دیکھ رہا ہے کہ سامنے سے ایک اور شیر نمودار ہوا اور زور سے گرج کر اوستے ہمدی پر حملہ کیا۔ ہمدی بھاگا دور پہونچ کر بلب کے دیکھا تو معلوم ہوا کہ وہ شیر فرخ کے بدن کو بہا رہا ہے۔ اتنا دیکھتا تھا کہ ہمدی نے زور سے ایک ایسی چیخ ماری کہ تمام کو سٹی گونج اڑی اور آنکھ کھل گئی۔ یہ خواب دیکھ کر ہمدی کی آنکھ جو کھلی تو اوستے اپنی تین نہایت ہی پریشان پایا۔ کچھ دیر تک ہلنگ پر سہما ہوا پڑا رہا اور جب دل زیادہ گہرا پایا تو کوٹھی کے اوس طرف حیرت منا بہہ رہی تھی جاسکے سننے لگا۔ صبح ہو چکی تھی۔ مشرق کی طرف آسمان کے کنارے پر سپید صبح نمایاں تھا۔ جس طرح کوئے یارمین دل عاشق بکھرے ہوتے ہیں اسی طرح آسمان پر ستارے بکھرے ہوئے تھے۔ آسمان ہجران نصیبوں کی سو گوار سی کاسیاد لباس اتار رہا تھا۔ مہمان شب کے رخصت ہونے کا پر حسرت عالم ستاروں سے دیکھا نہ جاتا تھا۔ اپنی آنکھیں بند کیے لیتے تھے۔ پڑوس کے شوالے کا چراغ جو رات بہر زو شن رہ چکا تھا اس وقت کسی جان بلب کی طرح پچکیان لے رہا تھا۔ نسیم سحر کے ہلکے ہلکے جھونکے پر سات کے موسم میں جبکہ اُس ہوا کرتی ہے بہت غنیمت معلوم ہوتے تھے۔ جس طرح رات بہر فراق یارمین نالہ وزاری کرنے والوں پر اس ٹھنڈی سہانی ہوا کے باعث ننو دگی سی طاری ہو گئی تھی اسی طرح ایک پوسٹ صورت سے کوٹھی کی شمعیں بھی خاموش ہونے لگی تھیں۔ دریا خواب چڑھا ہوا تھا۔ اور کوٹھی کے صحن میں پانی آ جانے کو دو ہی تین ٹبر ہیں باقی رہ گئی تھیں۔

جنا کا تیز و عار لہر لہر کے کوشش کرتا تھا کہ سپید صبح کے عکس کو اپنے ساتھ بہا لیجے۔ دنیا والوں سے رخصت ہوتا ہوا اندھیرا جان مہمان

شب کو ان کی بیوفائی کے ٹھکانوں پر پہونچا رہا تھا وہاں اوس نے دو چار پیاری صورتیں تاروں کی چھان میں لب جہنا بھی لاکے کڑی کر دی تھیں شولے کے گھاٹ پر پانی کا زیادہ بچکونے لینا لگا ہوں کو اپنی طرف متوجہ کر لینے میں کسی کے چہروں کی جھنکار سے کم نہ تھا۔ کچھ بہن صبح کے اندھیرے میں عجب لطف کے ساتھ اوس لہراتے پانی کے تھپیڑے کھا رہی تھیں جو شوخیوں کے ساتھ موسٹوں کے گورے گورے بندروں کو جھو جھو کے بھگاتا تھا۔ یہ سمان اور یہ وقت دل بہلانے کے لیے کافی تھا مگر خدیجی کی نگاہ کے سامنے خواب کی تمام باتیں پھر رہی تھیں وہ فرخ کا بھانگنا۔ وہ اوسکا بچے دوڑنا۔ وہ شیروں کا آنا۔ اور وہ فرخ کے نزع کا عالم یہ سب اوسکو پریشان کیے دیتے تھے خدیجی دل میں کہنے لگا یاے فرخ! کیا تھے ہمیشہ کے لیے ساتھ چھوڑ دیا؟ افسوس تمہارے دوستوں کا کیا حال ہوگا تمہاری ماں کس طرح زندہ رہیں گی؟ ہاے! تم اپنے بھائی خدیجی سے ہمیشہ کے لیے جدا۔ بنیں یہ تو خواب تھا۔ خواب و خیال کا کیا اعتبار! فرخ! یہی زندہ ہوگا۔ ہوگا نہیں ہے۔ فرخ کی وحشت نے اوسے ہاتھ سے کہو یا۔ دیکھیے اب کب ملاقات ہوتی ہے۔ میں نے بڑا پریشان خواب دیکھا۔ ایسے خواب انسان کے خیالات پر بڑا اثر کرتے ہیں۔ فرخ کو گئے چوتھے آج کے دن ہوئے؟ ہفتہ ایک اتوار دو دوشنبہ تین منگل چار بدھ پانچ ہاں آج پانچ دن ہوئے۔ خدا جانے کہاں ہوگا! ادھر ادھر جنگلوں کی سیر کر رہا ہوگا۔ کیا جانے راتیں کہاں بسر کی ہوں گی۔ اور دن کہاں گزرے ہوں گے۔ یہ اوس کے سر پر کیا وحشت سوار ہوئی؟ ہاے! عشق بڑی بلا ہے۔ فرخ کے دشمن بہت ہیں۔ اوسکے بھائی جان کے خواہاں ہیں۔ اب جس روز سے فرخ گیا ہے تلاش کرنے میں کوئی کسر نہیں اوستا کھی گئی۔ تمام گلی کوچے اور تمام قریب قریب کے جنگل سب چھان مارے۔ انکی والدہ جانتی ہیں کہ میں بے فکر ہوں۔ اور فکر کا حال تو خدا ہی خوب جانتا ہے۔ مگر انکا کہنا بھی حق بجانب ہے! پھر میں ہی ایسی کچی اچھا



زرا روز روشن ہوئے تو ہر ڈھونڈنے کی کوشش کروں گا یہ کہہ کر مہدی  
پہر وقت کی دلچسپیوں کی جانب متوجہ ہوا۔ اب چڑیاں چھانے لگیں تھیں  
اور تار سے جھلجھلائے غائب ہو گئے تھے۔ ویسے ہی کھڑیاں نے پارخ  
بجائے۔ اور ادھر شوالے کے نیچے ٹیڑھیوں پر نازک بدن سنائے والیوں کا  
زیادہ جھرمٹ نظر پڑا۔ مہدی ان کیفیتوں کو دیکھ رہا تھا کہ اُسے کچھ اسٹ  
معلوم ہوئی۔ ہلٹ گئے دیکھا۔

مہدی: ”کون جینی خانم؟“

جینی خانم: ”جی حضور بیگم صاحب نے پوچھا کہ صاحبزادی کی کچھ خبر معلوم ہوئی؟  
مہدی: ”میری جانب سے تسلیات عرض کرنا اور کہنا ابھی تک کچھ حال نہیں  
معلوم ہوا۔“

جینی خانم: ”یا خدا اونکا کمین جلدی پتہ لگے“ کیا کون بیگم صاحب کا تو یہ  
حال ہے کہ دانا پانی مطلق حرام ہو گیا۔ رونے دھونے کے سوا کوئی کام نہیں  
مہدی: ”آبدیدہ ہو کر تمام ڈھونڈھا مگر کسی طرف پتہ ہی نہیں لگتا۔ تم جاؤ  
کہہ دینا کہ آپ گہرائے نہیں۔ خدا نے چاہا تو آج ہی کل میں پتہ لگا جاتا  
جینی خانم: ”(سلام کر کے) تو میں جاتی ہوں۔ یہی کہہ دینی جینی خانم یہ کہہ چلی گئی  
مہدی پر ٹپٹل شکر عالم خیال سے باتیں کرتے لگا۔ اب کہہ جاؤں؟ کہاں  
تلاش کروں؟ کون جگہ ڈھونڈھنے کو چھوڑ دی گئی ہے جہاں اب جاؤں  
آج کا خواب کیسا پریشان تھا؟ اب تک یاد آ جاتا ہے تو روٹنے کھڑے ہو جاتے ہیں  
یہ مجھے بھی معلوم ہے کہ خواب تھا اور سکا کچھ اعتبار نہیں۔ مگر خدا جانے یہ  
کیا بات ہے کہ ایک گہرا اسٹ سی ہے۔ ہزار دل مہلاتا ہوں مگر نصیبت  
کی الجھن کسی طرح موقوف ہونے کو نہیں آتی۔“ (اسٹ پا کر) کون ہے؟  
خدا متکار۔ (سامنے آ کر) جی میں ہوں۔“

مہدی: ”کیوں؟“

خدا متکار: ”ایک صاحب آئے ہیں۔“

مہدی: ”(دل میں) میں بلاؤں؟ (ادھر ادھر دیکھ کر) اماں! دھوپ

پھیل گئی۔ "خدا شکر ہے" "مگر میں بٹھاؤ۔ میں ابھی آیا" خدا شکر چلا گیا اور حمدی کچھ دیر کے لیے پھر فکر میں غرق ہو گیا۔ پھر چند منٹ کے بعد کوٹھی میں داخل ہوا۔ "افادہ! آغا صادق ہیں۔ کیسے فریج تو اچھا ہے؟" آغا صادق "الحمد للہ آپ کی عنایت"

حمدی "مردوں کے بعد ملاقات ہوئی۔ یہ اس وقت کمان آنکے؟" آغا صادق "اب تو میں نے معمول کر لیا ہے کہ روز صبح کو تفریح کے لیے شہر سے باہر چلا جایا کرتا ہوں۔ حضرت بڑا لطف حاصل ہوتا ہے اور سنا آپ نے آج عجب اتفاق ہوا۔ وہ جو ظفر شاہ کی مسجد میں ہے وہی جہان پر کہ انگریزوں اور انگریزین گیند کھیلا کرتی ہیں اس کے ادھر جہان کے کنارے تک جو جھگ چلا گیا ہے وہاں رات کسی کو کسی نے مار ڈالا۔ خون ضرور ہوا ہے۔ مگر تیرہ نہیں چلتا کہ کون مار ڈالا گیا سنا ہے کہ ایک ہاتھ کٹا پڑا ہوا ملا۔ اور خون کے تو جیسے پرنالے بے ہیں۔ میں ابھی تو وہیں سے آتا ہوں۔ خاص شہر میں تو یہ اندھیر ہو رہا ہے اب آپ ہی بتائیے کہ دور کیا حال ہو گا؟"

یہ سنکر حمدی کورات کا خواب یاد آگیا فوراً اس کے چہرے سے حسرت ہٹ گئی۔ (دل میں) "خدا کرے فریج بخیریت ہو۔ مجھے اس کے بھائیوں سے اس بات کا ہی خوف ہے۔ ہاں! فریج کے ہوش وحواس کمان گئے؟" (ظاہر) تو جناب آغا صاحب یہ بڑے اندھیر کی بات ہے۔ اب تو یہاں کہ بدعاشوں سو ڈرنا چاہیے؟ آغا صادق "کیا عرض کروں۔ میرے تو حواس نہیں بجا رہے"

حمدی "خدا جانے کسی زندگی پوری ہو گئی تھی؟ ہاں قاتلوں کا بھی کچھ پتہ لگا؟" آغا صادق "ابھی ٹھیک تو معلوم نہیں۔ مگر دو ایک آدمی ماخوذ ہوئے ہیں۔ ایک جہان کے کنارے ایک کمرے کی آڑ میں بیٹھا اپنے کپڑوں سے خون دھو رہا تھا اور شاید پولیس کے آدمیوں کو آتے دیکھ کر تلوار پانی میں پھینک دی اور دوسرا تلوار لیے اوپر کھڑا تھا۔ اور تلوار پر جا بجا خون کے نوٹھڑے ہی جمے ہوئے تھے۔ دونوں فوراً گرفتار کر لیے گئے؟"

حمدی "کچھ معلوم ہو کون لوگ؟" "لو! صبر علی ہی آگئے۔ ان سے خوب پتہ لگے گا"

کیون صاحب یہ شہر میں کیا ہو گیا؟  
اصغر علی کی آنکھوں سے آنسو جاری ہو گئے پہلے تو ہزار کوشش کی مگر  
آواز منہ سے نہ نکل سکی۔ آخر اپنے تئیں بہت سنبھال کے کہا ”بھائی کیا پوچھتے  
ہو؟ زندگی کا فرہ جاتا رہا۔“

مہدی :- (اصغر علی کی طرف غور سے دیکھ کر) ارے بہی! مد جلد بتاؤ کیا ہو گیا؟  
اصغر علی :- (تکڑا ہنس کر) خبر نہیں! ہاں اس جانگزا صدمے کے خبر سنا نا بھی میری  
قسمت میں لکھا تھا؟ (مہدی خود بخود چونک کے اُسکی طرف بغور دیکھنے لگا)  
”ہاں بھائی فرخ ماروا لے گئے!“

خدا جانے یہ کس قیامت کا جملہ تھا کہ ایک بیک سٹن ایکٹ یوسی کا سکوت پیدا  
ہو گیا۔ ایک ایک کی صورت دیکھتا رہ گیا۔ چہروں سے ظاہر ہونے والی حسرتیں  
ایک دوسرے سے اشارہ کرتے لیکن چشم زدن میں کچھ ایسا انقلاب ہوا کہ ایک  
عالمگیر سا ہو گیا۔ اور کوٹھی۔ باغ۔ دیوار۔ در۔ پھول۔ بچے جس چیز کو دیکھو اور سپر سیکسی  
برس رہی تھی مہدی چند منٹ بیٹھا رہا۔ دل بھرا ہی آتا تھا مگر اُسے بلا کا ضبط کیا اور  
نگاہ نیچی کیے فرخ کی تصویر جو عالم خیال میں اوسکی نظر کے سامنے بھر رہی تھی دیکھا  
کیا۔ اتنے میں مشتاق آیا اور آتے ہی اُس نے دروازے پر ایک چیخ ماری  
اور ڈاڑھیں مار مار کے رونے لگا۔ مشتاق کے رونے کی آواز شکر مہدی سے  
بھی نہ رہا گیا وہ گری سے اٹھ کر کھڑا ہو گیا۔ اور باواز بلند رونا شروع کیا اور کوٹھی  
نہم ماتم ہو گئی۔ اور گریہ و بکا کی دھواں آواز درازوں سے کل کلکرتا ہوا میں گونجنے  
لگی۔ صدارے نالہ و فریاد غلغلہ میں پہونچی۔ فرخ کی مان گہرا اٹھی۔ ایک آہ سرد بہی  
اور کہا ”اگلی میرے بچے کی خیر حسینی خانم دور دور تو دیکھو یہ کوٹھی سے رونے کی  
کیسی آواز آ رہی ہے۔ حسینی خانم باہر آئی۔ جب تک حسینی خانم باہر سے پلٹ کر  
آئے آئے اوس کا یہ عالم تھا کہ ایک پاؤں اس والاں میں تو دوسرا اوس والاں  
کسی طرف حسین ہی نہیں آتا تھا۔ اتنے میں حسینی خانم باہر سے آئی۔ خاموش  
مگر صورت پر حسرت برس رہی ہے اور آنکھوں سے آنسو جاری ہیں  
فرخ کی مان :- (زور سے فریاد کر کے) ”ہے ہے! ارے یہ تو میں پہلے ہی

بھی تھی۔ ہاے میرے فرخ! ارے میں نہ سمجھی تھی تو مجھے یوں دعا دیگا۔ ارے میرے نازوں کے ہالے! حسینی خانم کی طرف ایک جوش حسرت سے دیکھ کر نے حسینی خانم جو کہہ کرنا ہو کہو۔ ارے میں اپنے بچے کی سنانی تو سن لوں ۛ

حسینی خانم۔ (شور کر کے) ہے ہے! بی بی میں کیونکر کمون۔ میری زبان تک کیونکر آئے گا۔ ہاے اظالم دشمنوں نے گھر ہی تباہ کر دیا۔ فرخ کی مان نے تھا سنا تھا کہ ایک جج ماری اور غش کما کے کرڑی۔ تمام محل میں گرام مچ گیا۔ مدی کی مان لپٹ کر گلاب پاش اورٹا لائی۔ آنکھوں سے برارٹ ٹپٹ آنسو ٹپکتے جاتے تھے۔ گلاب چڑکا۔ تھوڑی دیر کے بعد فرخ کی مان کو ذرا ہوش آیا۔ مصلحتاً نالہ و فریاد موقوف کیا گیا۔ اور عورتیں اپنے اپنے ذہن کے موافق فرخ کی مان کا دل بہلانے کی کوشش کرنے لگیں۔

ادھر کوٹھی میں جب سب کو روئے سے ذرا سکون ہوا تو مدی نے کہا لے اب رونا تو عمر بھر کے لیے ہے۔ تجیر و تکفین کی فکر کرنی چاہیے ۛ

اصغر علی ۛ تجیر و تکفین کی کیجیے گا! لاش کا ہی پتہ ہو۔ میں نے کیا کوئی بات اوٹھا کر کی ہے۔ رات کو جب میں اونہیں ڈھونڈھ ڈھونڈھ کے وہاں آیا تو حیدر ایک لڑکا ہے، دسے کہ فرخ شام کو ظفر شاہ کی مسجد کے صحن میں تن تنہا بیٹھے تھے اور وقت تو میں جاسکا نہ میں صبح پوچھتے ہی وہاں پہنچا دیکھا تو ایک ہنگامہ برپا ہے پولیس کے آدمی رات ہی کو پہنچ گئے تھے مگر کوئی یہ کیا جانے کہ فرخ تھے۔ جا کے دیکھا تو ایک ہاتھ کٹا ہوا پڑا ہے۔ لاش کا کہیں پتہ نہیں۔ خون بہت بہا ہوا زمین پر پڑا تھا۔ ہاتھ میں ایک فیروزے کی انگلی تھی اور نظر پڑنا ہتی کہ قیامت ہو گئی۔ فرخ کے ہاتھ میں بھی میں نے وہی انگلی دیکھی تھی۔ برقعہ داروں نے لاش کے تلاش کرنے میں کچھ اوٹھا نہیں رکھا مگر پتہ نہ لگنا تھا نہ لگا۔ خدا جانے ظالموں نے کہاں چپا دی ہے۔ اس وقت دریا میں بھی جال پڑ رہے ہیں مگر مجھے لاش ملنے کی امید نہیں۔

آغا صادق ۛ مجھے اسکی خبر ہی نہ تھی۔ افسوس کیا حد مرہو ہے۔ فرخ کا سا آدمی اب ہونا مشکل ہے۔ وہ شہید ہوئے مگر ہاے! اپنے دوستوں کو عمر بھر کا

داغ وے گئے۔

مشتاق: ”منا برق ہو۔ انسان یامین کیا کیا سامان کرنا پڑو گئے؟ سب سچ ہو۔  
آغا صادق: ”برق برقی کہتے ہو؟ کچھ کڑے ہو؟ اور مہدی رخصت ہو کر بنو گروہ وادہ ہو  
اصغر علی: ”مہدی کے کان میں؟“ اور آپ نے یہ بھی سنا کہ یہ کام کس کا ہے؟  
خود فرخ کے بڑے بھائی صاحب۔ ایک وہ اور ایک اور شخص دو آدمی ماحوذ  
بھی ہوئے ہیں۔ سنا ہے کہ کوئی اور بھی تھا مگر پتہ نہیں لگا بھاگ گیا۔  
مہدی: ”اجی یہ تو میں پہلے ہی سمجھا ہوا تھا۔“

مشتاق: ”مسو ونا! اے حضرت وہی ہیں۔ اُنکے بیوا اور کوئی نہیں ہو سکتا  
میں نے تو راستے میں سنا تھا۔ شہر بہر میں تھلکے چا ہوا ہے بلکہ مجھ سے لوگوں نے  
یہ بھی کہا تھا کہ اُنکے بڑے بھائی ہی نے مار ڈالا۔“

مہدی: ”ہاے فرخ تو گئے مگر ان ظالموں سے اب ہم سمجھیں گے۔ میان اصغر علی  
تم کو بھی گواہی دینا ہوگی۔ بھئی اور بھی حبس کو اسکا حال معلوم ہو اسکو گواہی پر  
آواز کرنا۔ اجی میں چاہتا ہوں کہ ان دونوں سے بدلہ لوں۔“  
اصغر علی: ”یہ سب خدا نے چاہا تو ہو ہی رہے گا۔ خدا خود اس خون ناحق کا  
بدلہ لے گا۔“

## پانچواں باب

فرخ کی پھوپھی: ”نصیبین کیا بجا ہو گا؟“

نصیبین: ”اے بیوی ابھی تھوڑی دیر ہوئی تین بجے تھے مگر ابھی دنوپ  
تیز ہے بدلی بڑے زور سے اوٹھی ہے خدا کرے برس جائے۔“

فرخ کی پھوپھی: ”ہاں ایک دھچینٹا پڑ جائے تو ٹنڈا ہو تاؤ اللہ کس غنیمت کی اس ہے۔“

نصیبین: ”سندک ہو جائیگی مگر بیوی ابھی کام بہت بڑی ہیں بڑا سچ ہو گا۔“

فرخ کی پھوپھی: ”اے مان۔ اب دن ہی کے رکے ہیں۔ آج بڑھ رہے اور  
رات آئے اور ابھی سامان بہت باقی ہے۔ خدا کرے بڑے بھائی آجائیں

میں نے تو بچلے بھائی کو بھی بلایا تھا مگر وہ آج کچھ کام بتاتے تھے سو پانی برسے گا۔“

یا اللہ شکر۔ اب تو بڑے بھائی کے آنے میں بھی مجھے شک ہے نصیب سب دروازے کھول دو۔ دروازے کھول دیے گئے۔

فرخ کی بیوی ”اے اُدھر کے دالان میں بوجھار جاتی ہوگی نصیب شہزادی سے پکار کے گھرواد ہر نکل آئیں وہاں اکیلی کیا کر رہی ہیں؟ میرا تو اس لڑکی سے ناک میں م آگیا۔ مابھی بیٹھ چکی ہے مگر پردہ میں کسی طرح دل ہی نہیں لگتا۔

نصیب ”نہیں بیوی وہ تو پردے سے پانوں ہی نہیں باہر نکالتی ہیں اسوقت اُدھر چوکی پر گئی تھیں۔ خدا جالے کیا دل میں آیا کہ اُدھر ٹھہر گئیں (پکار کے) اے صاحبزادی وہاں بوجھار آتی ہوگی اُدھر نکل آئے دیکھ آپ کی امی جان بلاتی ہیں؟ شہزادی الرٹھ بن کے ساتھ پانچے ہاتھ میں اوٹھائے دالان سے باہر نکلیں اور ایک چلبلی بچہ کی ادا سے کیچڑ سے بچا بچا کر پانوں رکھتی سمٹ کر میٹھ سے بچنے کی کوشش کرتی آئیں اور پردے میں چلی گئیں۔ تھوڑی دیر میں پانی برس کے نکل گیا۔ اسوقت ایک عجیب کیفیت ہو رہی تھی۔ قوت نے نہایت ہی دلچسپ سماں باندھ رکھا تھا۔ برسنے والی کالی گٹھا کو مو اڑا لے گئی تھی مگر سفید منتشر ٹکڑے آسمان پر پھیلے ہوئے تھے۔ نکری نکری دھوپ سفید سفید میٹھ سے دھوئی دیواروں پر بڑا لطف دکھا رہی تھی۔ آفتاب کی کرنوں کو جیسے پانی نے دھو دیا تھا۔ کیونکہ اونکی نازک روشنی کو نگاہ بڑی خوشگوار سی سے دیکھتی تھی۔ آسمان کی نیلگونی جسے دن کی عیش کے بخارات نے میلا کر دیا تھا خوب پاک و صاف ہو گئی تھی۔ ہر چیز سے ایک تروتازگی ظاہر ہونے لگی۔ ہوا کے ہلکے ہلکے جو تھکون سے آئس موقوف ہوئی اور پسینے خشک ہوئے۔

فرخ کی بیوی ”اب خوب ٹھنڈک ہو گئی“

نصیب ”بیوی صبح سے کس شدت کی گرمی تھی“

فرخ کی بیوی ”دس دن سے دیکھا تو بڑے بھائی تو آگئے اور منجھلے بھائی بھی“

دونوں بہائی آئے اور کمرے میں بیٹھ گئے۔

فرخ کی پہوہی۔ اے بہائی تم غفلت کرتے ہو اب نقطہ تین ہی چار روڑ رکھتے ہیں۔ ان میں کیا کر لو گے؟ ابھی زیور بہت سا باقی ہے۔ جوڑے ہی اب تک سب تیار نہیں ہوئے۔ چالوں کو تم سے کئی دفعہ کہہ چکی ہوں مگر تم نے کچھ نہ کیا۔

بڑے بہائی۔ لوگہرانے کی کونسی بات ہے؟ سب ہو جائیگا۔ اچی وہ دن آئے دو۔ خدا نے بڑی تمناؤں سے یہ خوشی کا دن دکھایا ہے۔ مجھے بہائی بولے نصیب تھوڑا پانی ملا دو۔

فرخ کی پہوہی۔ یہ پانی سینے کا کونسا وقت ہے۔ اس وقت تو خدا نے ٹنڈھا کر دیا۔ مجھے بہائی۔ مجھے آج کچھ پیاس ہی بہت ہے۔ یہ جو تھا گلاس ہے یہ کھر نصیب سے گلاس لیکر پانی پیا اور ٹنڈہ پوچھکے۔ شادی تو پہوہی جا ہی مگر آج میں نے ایک ایسی خبر سنی ہے کہ مجھے بڑی فکر پیدا ہو گئی۔ بڑے بہائی اور فرخ کی پہوہی دونوں تیرت و اضطراب کے ساتھ صورت دیکھتے منجھلے بہائی۔ سننا ہوں فرخ نے بڑی آوارگی اختیار کر لی۔ اوس کی نسبت کہیں ایسی باتیں آج تک نہیں سنی گئی تھیں۔ مگر مجھے یقین نہیں آتا۔ سننا ہوں کسی عورت کے پیچھے آوارہ و سرگردان پھرتا ہے۔

فرخ کی پہوہی۔ ہاں یہ میری تقدیر کی خطا ہے اُسکی خطا نہیں۔ مگر بہائی سچ کہتی ہوں جو کہیں میری شہزادی کے دل کو کچھ صدمہ پہونچا تو میری زندگی اجیرن ہو جائے گی۔

بڑے بہائی۔ ابھی کوئی تشویش کی بات نہیں ہے۔ لوگ فرخ کے دشمن ہو ہی رہے ہیں کسی نے غیب اڑا دی ہوگی۔ اوس کے مزاج میں ایسی آوارگی ہی نہیں ہے۔ مجھے کہیں نہ یقین آئے گا۔ تم بسم اللہ کر کے نکاح پڑھو اور میں خوب طرح سے دریافت کروں گا تم اطمینان۔

ایک ماہ باہر سے سرپٹھی آئی اور کمرے کے پاس پہونچ کر زور سے ایک دو ہتھکڑیاں اور کہا۔ بیوی ٹٹ گئی۔ ہاں! ظالموں نے کہیں کا نہ کیا۔

سب لوگ حیرت سے دیکھنے لگے ”کیا ہوا کیا؟ کچھ منہ سے نکلو۔ آخر بتاؤ تو؟“  
 ماما نے ارے وہ بات کیسے منہ سے نکالوں! ہائے میرے والد۔ ارے ان  
 بچرانامرگوں سے خدا سمجھے! ہائے! دولہا کو مار ڈالا۔“

فرخ کی پہوہی۔ (سرسپ کر) ارے میری قسمت میں یونہی لکھا تھا۔ ہاں  
 خدا دشمنوں کو بھی ایسی قسمت نہ دے۔ ارے میری قسمت ادھر بھی  
 اشر کر گئی۔ ہائے! ہائے! ہائے! میری بچی! ارے لوگو میں کیا کر دوں!  
 ہائے میں لٹ گئی۔ لوگو میں اپنی بچی کے دولہا کو کمان پاؤں لگی ہے۔ یہ لکھ  
 پروردہ نوح کے ہینک دیا اور شہزادی سے جا کے لپٹ گئی۔ شہزادی  
 کی صورت سب سے بڑی حسرت کی نمونہ ہو رہی تھی۔ اس کا کم سنی کا  
 بھولا چہرہ بہت بڑا ضبط کر کے یاس و حسرت کو شرم و حیا کے دامن میں  
 چھپا رہا تھا۔

منجملہ بھائی۔ (آنکھوں سے آنسو پوچھ کر) آئیے بھائی صاحب باہر چلکر  
 اس خبر کو دریافت تو کر آئیں۔ آخر یہ ماجرا کیا ہے؟ ایک بیک آسمان سر پر  
 ہیٹ پڑا، دونوں باہر گئے۔

فرخ کی پہوہی ”ہائے مجھ بد نصیب کو یہ دن دیکھنا بدلتا تھا! ارے میری  
 بچی! مجھے بھی بین بیٹھے بیٹھے بیوہ ہو گئی۔ ارے لوگو میں اپنی فریاد کس کے  
 پاس لے جاؤں؟ ہائے یہ کن سنگدلوں کا کام تھا؟ ارے اس کے ساتھ  
 میری جان ہی لے لی“ تمام محل میں کرم چ گیا۔ ماما اسیلین کھڑی ہو ہو کے  
 سر بیٹھے لگین آہ و زاری کی صدا آسمان تک بلند ہوئی ایک ایک کو سمجھاتا  
 تھا مگر سمجھنے کا ہوش کسی کو بھی نہ تھا۔  
 دونوں بھائی باہر سے آئے۔ بہن کو سمجھا بچھا کے بٹھایا۔

بہن ”یہ ہوا کیا؟“  
 بڑے بھائی۔ (رو کر م کیا بتاؤں کہ کیا ہوا۔ اس ضعیفی میں کلچے پر اتنا بڑا داغ  
 اوٹنا لکھتا تھا۔ بس وہی ہوا“  
 بہن ”بھائی خدا کے لیے جلدی کہو تم کیا دریافت کر آئے؟“



بڑے بہائی سے کچھ کہا نہ کیا نہ بان بید ہو گئی منجملے بہائی نے ایک آہ سرد  
کہی تھی اور کہا نہ بہن ہماری اور تمہاری قسمت میں یہی لکھا تھا۔ فرخ کو اس کے  
بہائیوں نے مار ڈالا۔ مسعود پکڑا بھی گیا ہے۔ ہاں میں مسعود کو ایسا نہ سمجھتا تھا  
اتنی بڑی سنگدلی اور شقاوت کا کام اس کے بہائی کے ساتھ دیکھیں یہ زمانہ کیا  
کیا کرتا ہے یہ زمانہ جو نہ کرے توڑا ہے اور عداوت کس بات کی ہے بس اسی  
شادی کی۔ جانتے تھے کہ ہمارے ساتھ ہو گئی۔ اور اُڑانے کو بے انتہا دولت  
ساتھ لگے گی۔ بس مار ڈالا۔ اب دولت کے ساتھ گرفتار ہوئے ہیں۔ شہر بہر لعنت  
بھیج رہا ہے۔ دوون میں پہنسی ہو گئی اسکی خبر ہی نہ تھی۔ ایسے آنکھوں پر پردہ  
پڑ گئے۔

فرخ کی پہو پھی ان ظالموں کو میں اپنی لڑکی دوں گی۔ لاکھ برس تو یہ ہو گا نہیں  
اب اسکی شادی ہو چکی۔ فرخ نے اس کے پیچھے اپنی جان دی تو وہ اب کیا  
کسی اور کی ہو کے رہے گی۔ ہاں شہزادی تو بیوہ ہو گئی۔ وہ عمر بسر  
یوں ہی بیٹھی رہے گی۔ مقصود سمجھتا ہو گا کہ میں اکیلا رہ گیا ہوں اب اور کون  
ہے؟ شہزادی کو میں بیاہ لاؤں گا۔ یہ سوچا۔ ہاں! میری شہزادی تیرا شوہر  
ایک مظلوم شہید ہے۔

مان کی یہ تقریر سنکے شہزادی کے چہرے سے ایک ہشاشت ظاہر  
ہونے لگی۔ اوسکو یہ اطمینان ہو گیا تھا کہ اپنے مظلوم شوہر کی سوگوار میں  
عمر بسر کرنے کا موقع ملا۔ ہاں! اس بہو کی کم عمر سوگوار کے دل سے کوئی  
پوچھے کہ اوسپر کیا گزری۔

## چھٹا باب

عدالت کی کرسی پر ایک یورپین مجسٹریٹ بیٹھا ہے۔ تمام عملہ اپنے اپنے  
کام میں مشغول ہے۔ انسپکٹر پولیس کی رپورٹ پر ایک قتل عہدہ کا مقدمہ  
پیش ہوا۔ مستغیث کا اقرار شروع ہوا۔ وہ مجرم سر سے پاؤں تک زنجیر دن  
میں جکڑے کھڑے ہیں۔

حاکم: ”تمہارا کیا نام ہے؟“

مہدی: ”مہدی“

حاکم: ”تم مقتول کا کون ہے؟“

مہدی: ”بھائی“

حاکم: ”کیسا بھائی؟“

مہدی: ”وہ میرا سوتیلہ بھائی تھا“

حاکم: ”کیا تم کو یقین ہے کہ انہیں لوگوں نے مار ڈالا؟“

مہدی: ”بے شک! فرخ کی جان کا دشمن ان لوگوں کے سوا کوئی نہ تھا

یہ مدت سے اوس کی جان لینے کی فکر میں تھے۔ ایک مرتبہ کوٹھی میں فرخ

پر حملہ ہوا تھا اور رات کے وقت کوئی شخص ننگی تلوار لیے گھس آیا تھا

مگر گرفتار نہ ہو سکا۔ اور دریا میں کود کے بھاگ گیا۔ خود فرخ کو اس مرتبہ

انہیں لوگوں پر شک ہوا تھا۔

حاکم: ”یہ لوگ فرخ کا کیوں دشمن ہو گیا؟“

مہدی: ”اول تو وہ لالچ تھا تمام خاندان اوسکی غرت کرتا تھا۔ اور یہ لوگ

بالکل آوارہ ہیں۔ ان کی صحبت سے خاندان کے لوگ احتراز کرتے ہیں۔

دوسرے ان دونوں میں سے ایک کی خاندان کی ایک لڑکی کے ساتھ

شادی بٹھری تھی۔ مگر اوسکی آوارگی ہی کے سبب سے نہ ہوئی اور فرخ کے

ساتھ اوسکی شادی دو چار ذریعہ ہونے کو تھی۔ ان لوگوں نے اسی حسد میں

اوس کو مار ڈالا“

حاکم: ”کیا مجرم بھی فرخ کے قراستہ دار ہیں؟“

مہدی: ”اوس کے بھائی ہیں“

حاکم: ”اچھا تم کیونکر ثابت کر سکتا ہو کہ فرخ کو مسودہ اور مقصود ہی نے مار ڈالا؟“

مہدی: ”پولیس کا سنبل جھوٹے مجرم کو مار ڈالا۔ انکی شہادت ثابت کر سکتی ہو“

حاکم: ”یوں ہی کون کون کا سنبل مجرموں کو گرفتار کیا؟“

مہدی: ”سچ خدا بخش اور نراین سنگھ اور شاہ مین آدمی وہاں موجود تھے“

حاکم ”اچھا تم جاے شیخ خدا بخش کو حاضر کرو“ خدا بخش حاضر ہوا۔  
 حاکم ”تم بیان کرے کہ تم نے ان لوگوں کو کس طرح گرفتار کیا؟“  
 خدا بخش ”میں نے جو کچھ بتایا اور ابھی سنا ہے سب سچے ہیں اور ہر کلام  
 اس روز میری پہچانی ہو کر رہی تھی ذرا میں جنگل میں بڑھا تو مجھے بہت سانوں بہا ہوا معلوم  
 ہوا اور ایک ہاتھ بھی کٹا ہوا پڑا تھا۔ نرائن سنگھ اور منا کی نزدیک ہی آواز آئی  
 میں نے لپک کے انگو ساتھ لیا اور جنگل میں تلاش کرنا شروع کیا۔ جتنا کنا رہے  
 دوسرے دو آدمی کھڑے ہوئے نظر آئے ہم تینوں آدمی بڑھے تو ایک کہیں  
 جنگل میں بہاگ گیا۔ خدا جانے وہ کون تھا مگر (ایک مجرم کی طرف اشارہ کر کے)  
 انکو پھنسے گرفتار کیا۔ وہاں دیکھا تو ہمیں ایک اور آدمی معلوم ہوا جو میٹھا پانی میں  
 اپنا دامن دھو رہا تھا۔ دامن میں خون بہا رہا تھا اور ہاں پہلے آدمی کے ہاتھ میں  
 تلوار تھی اور اوپر خون کے لوتھڑے جھے پھسے تھے۔ بس ہم نے دو لوگوں کو گرفتار  
 کر لیا۔ اس آدمی کے ہاتھ میں بھی تلوار تھی جو اپنا دامن دھو رہا تھا۔ مگر ہم کو  
 دیکھ کر پانی میں پھینک دی۔“

حاکم۔ (مجرموں کی طرف دیکھ کر) تمکو کچھ ان سے پوچھنا ہے۔  
 مسعود۔ (خدا بخش سے) تم نے تلوار ہاتھ میں دیکھی تھی؟  
 خدا بخش ”ہاں تمکو پانی میں پھینکتے دیکھا اور وہ تلوار ہر پانی سے نکلی ہی۔“  
 مسعود ”یہ تم نے کیونکر جانا کہ ہمارے ہاتھ میں خون ہی کے دھتے تھے؟“  
 خدا بخش ”اُنکا رنگ خون کا سا تھا۔“ مسعود چپ ہو گیا۔

حاکم ”بس؟ اچھا دیکھ کر کانٹیل کو لاؤ۔“ نرائن سنگھ حاضر ہوا۔  
 حاکم ”تمکو اس خون کے بارے میں کیا معلوم ہے؟“  
 نرائن سنگھ ”جو کچھ خدا بخش نے بیان کیا اس سے زیادہ کچھ کہہ نہیں معلوم۔“  
 حاکم ”تمکو ان دونوں پر قاتل کا شبہ ہوا تھا؟“  
 نرائن ”حضور شبہ نہیں کیا بلکہ یقین ہے۔“

حاکم ”اچھا تم جاؤ۔ اب منا کا اظہار لینے کی کوئی ضرورت نہیں۔“ (مدد کی طرف)  
 دیکھ کر تمہارا اور کون گواہ ہے۔“

محمدی۔ ”جی ہاں منسر علی کی شہادت باقی ہے“

حاکم۔ ”منسر علی کو بلالو“ (منسر علی آیا۔)

حاکم۔ ”تم اس معاملے میں کیا دیکھا تھا؟“

(منسر علی۔) ”فرخ کا کئی روز سے پتہ نہ تھارت کو مجھے معلوم ہوا کہ فرخ ظفر شاہ کی مسجد میں تھے صبح سے پہلے ہی کچھ رات رہے میں وہاں پہونچا مجھے کچھ آہٹ معلوم ہوئی تو دو قدم جی کر باہر کے جنگل میں چلا گیا۔ ایک لاش بڑی دیکھنی ابھی اچھی طرح ٹھہرنے ہی نہ پایا تھا کہ دور سے کچھ آؤتی مجھے دوڑتے آتے معلوم ہوئے میں ڈر کے ہلکا ہوا۔ صبح کو گیا تو ایک ہاتھ ملا اور لاش کا پتہ نہ تھا۔ اس ہاتھ کی انگلی میں ایک انگوٹھی تھی جسے دیکھ کر میں نے پہچانا کہ یہ فرخ کا ہاتھ ہے۔“

حاکم۔ ”تم کہہ سکتے ہو کہ کس طرف کا ہاتھ لگا تھا؟“

(منسر علی۔) ”اس وقت گہرا ہٹ میں میں نے اسکا خیال نہیں کیا۔“

حاکم۔ (مجبور سے) ”تم کچھ جرح کرے گا؟“

مسعود۔ ”نہیں“

اسکے بعد مجرموں کا اظہار شروع ہوا۔ پہلے مسود کا اظہار لیا گیا اور آغا ہٹا دیے گئے۔

حاکم۔ ”ول تھرا کیا نام ہے؟“

مجرم۔ ”مسعود“

حاکم۔ ”تم کہاں کا رہنے والا ہے؟“

مسعود۔ ”حضور میں اسی شہر میں رہتا ہوں۔“

حاکم۔ ”یہ کون آدمی مار ڈالا گیا؟“

مسعود۔ ”میں نہیں جانتا؟“

حاکم۔ ”او تم نہیں جانتا۔“

مسعود۔ ”جی حضور مجھے کیا معلوم کہ کون مار ڈالا گیا۔“

حاکم۔ ”تم رات کو وہاں کیا کر کے گیا تھا؟“

مسعود۔ ”میں ایک عمل پیرہا کرتا ہوں اس میں ایک شرط ہے کہ دریا میں

غسل کر کے انسان ۱۰ بجے صبح کی نماز کی قیادت تک پہنچ کر دین آدمی رات اٹھ کر جا کے حنا  
میں نہاتا ہوں اور ظفر شاہ کی مسجد میں بین اکیلا پڑھا کرتا ہوں۔“

حاکم ”عمل کیا؟“

وکیل مدعا علیہ ”ایک قسم کی اسپرچول محنت ہے۔“

حاکم ”اوہم سمجھا اچھا تم سے مقتول سے رشتہ داری سے؟“  
مسعود ”جی میرا بہائی تھا۔ سگا بہائی اور اسی سے آپ سمجھ سکتے ہیں کہ قاتل نہیں ہو سکتا۔“

حاکم ”تم ابھی بولا تھا تم نہیں جانتا کون آدمی مار ڈالا گیا۔“  
مسعود چپ رہ گیا۔ وکیل برکار نے کہے ہو کر کہا ”میں یہ کہتا ہوں کہ عدالت اس کا خیال کرے گی۔“

حاکم ”تم سے اس کے کچھ دستہ بندی تھا؟“  
مسعود ”دستہ بندی کیسی؟ وہ میرے سگے بہائی تھے۔“

حاکم ”تم بتا سکتا ہو کہ اس کو کون مار ڈالا۔“

مسعود ”اب میں کس کا نام لے لوں۔“

حاکم ”اوس کا کوئی دشمن تھا؟“

مسعود ”میں نہیں جانتا۔“

حاکم ”تمہارے ساتھ اور کون تھا؟“

مسعود ”وہ میرے ایک دوست ہیں۔“

حاکم ”اوس کا کیا نام ہے؟“

مسعود ”لوگ آغا کہتے ہیں۔“

حاکم ”وہ کیا کام کرتا ہے؟“

مسعود ”انکے بیان اکھاڑا ہے جو لوگ کثرت کرنے جایا کرتے ہیں۔“

حاکم ”تم تو کہا تھا ہم اکیلا جایا کرتا ہے۔“ مسعود نے گہرا کسے سر کھلانا شروع  
کیا۔ ہتھکڑیوں سے جھٹکا کی آواز نکلی اوس کے بعد کہانا آج رات کو میں نہیں

ساتھ لیتا گیا تھا۔“

حاکم ”آج جس لیے تم اوس کو ساتھ لے گیا تھا؟“

مسعود ”لا رہا ہوں دیکھ کر جس سے لاجوابی کا ثبوت ہوتا تھا۔“

وکیل سرکار ڈاؤننگ عدالت اس امر کا بھی لحاظ رکھے۔  
حاکم: تمہارے ساتھ کوئی اور بھی تھا؟  
مسعود: کوئی نہیں۔

حاکم: تمہارے ساتھی کی تلوار پر خون کیسا جاتا تھا؟  
مسعود: رات کو جنگل میں ایک بیڑے کا سامنا ہو گیا تھا۔ اونٹوں نے اسکو  
زخمی کیا اسی کا خون تھا۔ بیڑے پر چڑھ کر کھائے بھاگ گیا۔  
حاکم: کیا تمہارے پاس بھی تلوار تھی؟  
مسعود: جی نہیں۔

حاکم: پولیس کا آدمی تو بتاتا ہے کہ تمہارے پاس تھا۔ اور تم جنبا میں پینک دیا  
مسعود: جھوٹ کہتا ہے۔

حاکم: تم نہیں پہنکتا تھا تو اس جگہ پانی سے تلوار کیوں نکلا؟  
مسعود: میں نہیں جانتا۔ کسی اور کی تلوار ہوگی؟  
حاکم: تمہارے دوست کے پاس گینس ہے؟

مسعود: نہیں۔  
حاکم: پھر تلوار اس کے پاس کیوں تھی؟ کچھ جواب نہیں۔  
حاکم: او۔ اچھا تمہارا دوست اس وقت کیوں تلوار لیکے تمہارے ساتھ گیا تھا؟  
مسعود: یہی بیڑے کے خوف سے۔

حاکم: کیا تم پہلے سے جانتا تھا کہ تلوار بیڑے کا ہے؟  
مسعود: نہیں مگر جنگل میں اکثر خوف رہا کرتا ہے۔  
حاکم: تم کو بھی خیال تھا تو کیا تم روز تلوار لیکر عمل پیرہ تھے جا کر رہا تھا؟  
مسعود: نہیں تو۔

حاکم: او! تو تم اسی دن بیڑے سے ڈرتا تھا؟ مسعود: جواب ہو گیا۔  
حاکم: اسکو لیاؤ۔ دوسرا جرم حاکم کر دے۔ پولیس کے جوان مسعود کو لے چلے۔ وہ بیکر  
کھڑکھڑاتا ہوا عدالت کے کمرے سے باہر نکلا اور بعد چند منٹ کے آغا حافر ہوئے۔  
سکرپٹ رائٹر نے بیکر کو مین جیکرے ہوئے آگے کمرے میں کھڑے ہوئے۔

حاکم ”مبتار کیا نام ہے؟“  
 آغا ”مجھے آغا کہتے ہیں۔“  
 حاکم ”تم وہاں کیا کرنے گیا تھا؟“  
 آغا ”مسعود کے ساتھ چلا گیا تھا۔“  
 حاکم ”کیا کرنے گیا تھا؟“  
 آغا ”رات کو سیر کرنے کے لیے گئے تھے۔“  
 حاکم ”اور یہی کہی گیا تھا۔“  
 آغا ”جی اکثر نکل جایا کرتے تھے؟“  
 حاکم ”روز نہیں جایا کرتا تھا؟“  
 آغا ”نہیں۔“  
 حاکم ”مبتار تلوار پر خون کیسا جاتا تھا؟“  
 آغا ”راستے میں سیار نہیں کٹتا ملا اور روئے چمچہ پٹا میں تلوار ماری اور چلاتا بہا گا۔“  
 حاکم ”مسعود کے پاس ہی تلوار تھا۔“  
 آغا ”نہیں۔“  
 حاکم ”فرخ سے تم سے کچھ عداوت تھا؟“  
 آغا ”مجھے کیا کام۔ میں تو مسعود کے ساتھ چلا آیا تھا؟“  
 منبری کا وکیل۔ عدالت اس امر کو خوب غور سے سمجھے۔ پورا ثبوت ہوتا ہے۔“  
 حاکم ”کیا مسعود سے کچھ عداوت تھا؟“  
 آغا ”مجھے نہیں معلوم۔“  
 حاکم ”مقصود یہی تمہارے ساتھ تھا؟“  
 آغا ”نہیں۔“  
 حاکم ”مسعود ریامین کیا کرتا تھا؟“  
 آغا ”مجھے نہیں معلوم۔“  
 حاکم ”تم اوپر کھڑا دیکھ رہا تھا اور تم کو نہیں معلوم؟“  
 آغا ”میں اور طرف دیکھتا تھا۔ حاکم نے اس کے بعد آغا کے لیجانیکا حکم دیا۔ مجرموں کا

اٹھارہ ہو چکا تو مجسٹریٹ نے فرد قرار داد جرم تیار کی اور مجرموں کو منٹائی گئی جسکا مضمون یہ تھا۔ "تمہارے امیڈ تغیت اور اسکے گواہوں کے اظہارات کی بنا پر تمہارے جرم عاید ہو ہیں۔ ایک تو یہ کہ تمہنے قتل عمد کیا۔ دوسرے یہ کہ بغیر سبب کے تمہارے پاس اسلحہ برآمد ہوئے۔ تیسرے یہ کہ صغیر علی پر چھتے وقت تم اقدام قتل عمد کے مرتکب ہوئے۔ چوتھے موقع دیا جاتا ہے کہ انہی بریت کے اگر کچھ ثبوت تم دے سکتے ہو تو پیش کرو اور اگر کسی گواہ کو حاصر عدالت کرنا چاہتے ہو تو عدالت اسکو طلب کر سکتی ہے۔"

مجرموں کے کسی ثبوت کے دینے سے انکار کیا اور نہ کسی گواہ کا نام بتایا۔ ہمدی کی وکیل نے کہنے شروع کیے کہ "اگر شہادتوں کا لحاظ نہ ہی کیا جائے تو مسعود اور آغا دونوں شخص اپنے اظہارات سے آپ ہی جرم کا ثبوت دیتے ہیں مسعود کے ہاتھ میں تلوار ہو نا پولیس کی تحقیقات سے ثابت ہو گیا۔ آغا کے ہاتھ میں تلوار تھی۔ قطع نظر اسکے کہ باوجود سبب نہ ہونے کے سہتیار کئے کا ایک دوسرا جرم ایثار ثابت ہوتا ہے اسکی کوئی وجہ نہیں بتائی جا سکتی کہ یہ لوگ کیوں تلوار میں باز نہ کئے تھے۔ تلوار میں جو خون بہا تھا اسکی نسبت اٹھارہ ہے کہ بیڑیے کا خون تھا۔ مگر خود آغا نے کہا کہ کتے کا خون تھا۔ اور یہی کیفیت اس خون کی کچھنا چاہیے جسکو مسعود اپنے دامن سے دھو رہا تھا۔ حالانکہ ڈاکٹر کے تجربہ سے دونوں جگہ انسان کا خون تھا مسعود کو بھی فرخ کے ساتھ عداوت فرد تھی جو مختلف شہادتوں سے ثابت ہو چکی ہے۔ پر مجرمون میں سے ایک شخص کا بہاگ جانا ہی ثابت ہو چکا۔ اس کے سوا کوئی دوسرا شخص ہو ہی نہیں سکتا۔ غرض میری رائے میں عدالت کا انصاف اسی طرح پر ثابت ہو سکتا ہے کہ وہ تینوں مجرموں کو مناسب نراوینے کی کوشش کرے۔" اسکے بعد وکیل سرکار نے اٹھکڑوں تقریر شروع کی۔ "اسمیں ذرا شک نہیں کہ مسعود اور آغا دونوں قتل عمد کے مرتکب ہوئے ہیں۔ اگر اس مقدمے میں اور شہادتیں نہ ثابت ہوتیں تو بھی تعظمدعا علیہا کا اٹھارہ ہی ثبوت جرم کے لیے کافی تھا۔ ہاں ایک یہ بحث پیدا ہوتی ہے کہ مقتول کی لاش نہیں ملی۔ اسکو پولیس بہت تلاش کیا مگر کہیں پتہ نہ لگا۔ صرف ایک ہاتھ ملا جسکی انگوٹھی سے مقتول کے ہر فرد کو معلوم ہوا کہ فرخ کی لاش ہے۔ باہمی عداوت کا مقتضا بھی یہی ہے کہ



اُن لوگوں کے ہاتھ سے جو اُس جگہ پر ماخوذ ہوئے فریخ ہی قتل کیا گیا ہو گا علاوہ  
 برین ممدی کا گواہ نمبر ۳۱۔ اصغر علی نامے اس بات کو ثابت کر دیا ہے کہ کچھ بتوڑی ہی  
 دیر پیشتر اُسے پوری لاش دیکھی تھی مگر قاتلوں کو اتنے دیکھ کر اپنی جان کے خوف  
 سے اُسے ایسا غرض اگر یہ نہ بھی ثابت ہو کہ کون شخص مارا گیا تو بھی مجرم ضرور قاتل  
 ہیں اور اُنکے ہاتھ سے بیشک کوئی مارا گیا ہے۔ غرض یہ دونوں مجرم قتل عہد کے  
 مرتکب ہوئے ہیں۔ مقصود کے مجرم ہونے کے متعلق مجھے کلام ہے کیونکہ اس کے  
 شریک ہونے کا ثبوت نہیں اور دوسرے قیاس پر عدالت کیس کو سزا دینا چاہیے  
 تو انصاف سے بعید ہوگا۔ ”مدعا علیہما کا وکیل کٹر اہوا اور اسنے کہا ”میں اسکی  
 کوئی وجہ نہیں دیکھتا کہ عدالت کس ثبوت پر میرے موکلوں کو مجرم قرار دے سکتی ہو  
 مقتول کا پتہ نہیں صرف ایک کٹا ہوا ہاتھ ملا ہے۔ اسکو دیکھ کر کس طرح کہا جاسکتا  
 ہے کہ جس کا ہاتھ ہر نہ شخص قتل ہی کر ڈالا گیا۔ قتل عمد کا الزام لگانا عدالت کی  
 ایک بہت بڑی جرات ہوگی۔ عدالت پہلے دریافت کرے کہ کون شخص قتل کیا گیا وہ  
 وہ کس کا ہاتھ ہے تب کوئی کارروائی ہو سکتی ہے۔ یہ بات ضرور تسلیم کی جاتی ہے  
 کہ مسعود کا دامن اور آغا کی تلوار خون آلودہ تھی مگر اس سے یہ پتہ نہیں چلتا کہ ان  
 دونوں نے اگر کسی پر حملہ بھی کیا ہے تو آیا اسکو قتل کر ڈالا یا فقط اوس کا ہاتھ  
 کاٹ لیا یا ان پر مجرم البتہ ثابت ہو سکتا ہے کہ مدعا علیہوں میں سے ایک بلاش  
 ہتھیار رکھنے کا مجرم ہے۔ میرے نزدیک انصاف یہی چاہتا ہے کہ مدعا علیہ نمبر  
 ایک بالکل بری کیا جائے اور مدعا علیہ نمبر دو کو بغیر سبب ہتھیار رکھنے کی سزا  
 دیا جائے عدالت ہنوز ایک شک کی حالت میں ہے اور شک میں وہ کوئی  
 حکم قطعی نہیں دے سکتی ہے اور مقصود تو بالکل بری ہے۔ ”وکیل سرکار پیرا وٹما او  
 کہا ”مدعا علیہ کے مغزو وکیل نے شاید شہادت نمبر ۳ کا خیال نہیں کیا۔ اس شہادت  
 سے صاف ثابت ہو گیا کہ مقتول کی لاش دیکھ لی گئی اور وہ ایک وقت مارا ہوا پایا  
 گیا۔ پس عدالت کے یقین کر لینے کو اس قدر کافی ہے۔“  
 حاکم نے کہا ”بیشک عدالت کو بھی انصاف اس میں معلوم ہوتا ہے کہ فریخ ضرور  
 قتل کیا گیا۔ اگر وہ نہ ہو تو کوئی اور سی مگر مجرم خون کے مرتکب ضرور ہوئے ہیں۔“

اتنے میں مدعا علیہا کے وکیل کو کسی نے لاکے ایک خط دیا اور اس نے پڑھ کر فوراً  
اسے عدالت میں پیش کر دیا سررشتہ دار نے خط پڑھ کر ٹپک کر مفرات بندہ راہ  
لطیفہ تسلیم میں زندہ ہوں اور مجھے کسی نے نہیں مارا۔ میں نے سنا کہ میرے قتل  
کی خبر مشہور ہوئی اور مسعود اور مقصود ماخوذ ہیں۔ گو وہ میرے دشمن ہیں مگر میں  
چاہتا کہ کوئی میرے لیے ماخوذ ہو میں نے یہ بھی سنا کہ آپ ان دونوں کے وکیل ہیں لہذا  
آپ کو تکالیف دیتا ہوں کہ اس خط کو عدالت میں پیش کر دیجئے۔ زیادہ سنا ز۔  
”راقم فرخ بقلم خود“

حاکم یہ عجیب بات ہے افرخ کا کوئی خط پہنچتا ہے؟ اسے لاؤ ممدی طلب کیا گیا اور  
اس نے دیکھتے ہی کہا ”یہ خط تو بیشک فرخ ہی کے ہاتھ کا کھسا ہوا ہے“ اس نے جیب سے  
ایک کاغذ نکالا اور دونوں کی تحریر کو ملا دیا۔ ذرا ہی فرق نہ تھا۔

حاکم ”یہ خط کمان سے آیا ہے“

ممدی بے لطف فریاد کی اس نے ممدی کے ہاتھ سے لیا اور اسے آیا ہے۔

وکیل سرکار اس خط سے کوئی فائدہ نہیں حاصل ہو سکتا۔ عدالت نے اس کا جواب تک نہیں  
یقین کیا تھا کہ فرخ ہی قتل کیا گیا ہے۔ مگر اس کے نزدیک قتل ثابت ہو گیا لہذا مجرموں کو  
اس خط سے کوئی مدد نہیں مل سکتی۔ اب امید کی جاتی ہے کہ عدالت زیادہ کاروائی تو نوٹ کر لے گی  
حاکم بیشک میرے نزدیک بھی ایسا ہی کچھ معلوم ہوتا ہے۔ اب اس کے فیصلہ سنایا جائیگا۔

## ساتواں باب

فرخ اپنی کوٹھی سے نکلے ایک بیچری کے عالم میں چلا جاتا ہے۔ زمین کہہ رہی ہے کہ اب تو کل  
اور دنیا بھر کو سلام پہنچے تو تم کو چھوڑ دیا۔ ساری رشتہ دار یاں۔ ساری دوستیاں۔ سارے  
تعلقات سارے منصوبے یکدم فنا ہو گئے۔ آواز ہی حاصل ہو گئی۔ خیال  
جانان کا مزہ خوب حاصل ہو گا۔ بہت اچھا ہوا۔ جان یہ خرابی تھی کہ غیروں میں خیال جانان  
کو اتار دیتا تھا۔ جانان ہی وہ تھی کہ جان میری پیاری محشوقہ کا خیال میرے دل میں  
سبب تم آتا تھا تو بڑی باعفت اور پاکدامن اور بے رفاہ عصمت والی ہے اس کا  
خیال ہی غیروں میں نہیں آ سکتا۔ تاخیر ان لوگوں سے جواب نہ مل گئی جو خیال یار

آنے میں محفل ہوا کرتے تھے۔ ہاں مگر اسکا خیال خود میرے دلمین کیوں آتا رہتا تھا  
 بھی تو ناخرم ہوں کیا عشق نکاح ہی کر دیا کرتا رہا؟ نہیں ایسا تو نہیں ہو سکتا تھا۔  
 وہ میرے دلمین ہی نہ آئے گی؟ فرخ کے چہرے پر یکایک حسرت برسنے لگی بڑی مایوسی کے  
 ساتھ سر جھکا لیا۔ ”کیوں دلمین اسکا خیال ہے؟“ ایک لمحہ پہاڑی دلمین آپ ہی غور کرتا رہا۔  
 ”نہیں بالکل نہیں۔ ہاؤ اوجکے ہر رکونے میں ڈھونڈھ ڈالا کہیں نہیں ہے۔“ یہ جملہ  
 کہتے وقت فرخ کی آنکھ سے دو ایک آنسو ٹپک پڑے۔ آنکھ اٹھا کر دیکھا تو اپنے تئیں  
 ایک سنان میدان میں پایا کچھ تنہا کچھ اُس پچھلے خیال کی مایوسی۔ کچھ گہرا اور  
 عزیز و آشنا کے چھٹنے کا فطری اور پچھلے غم و الم ان سب باتوں نے ملکر ایسا اثر ڈالا کہ  
 پاس ایک شہوت کا درخت تھا۔ فرخ اُس کے سائے میں ایک بڑے پتھر سے تکیہ لگا کے  
 بیٹھ گیا اور ادھر اُدھر نظر دوڑانے لگا۔ سامنے شمال کی طرف ایک خوبصورت پہاڑی  
 تھی جو دور سے نہایت ہی سڈول اور خوشنما نظر آتی تھی۔ فرخ کے قریب سے اُس پہاڑی  
 تک ناہموار زمین چلی گئی تھی جیسرنگاہ دوڑا تو نظر بڑی بڑی چٹانوں کی ٹوکریں نکلی  
 ہوئی جاتی تھی۔ دھوپ تیزی پر تھی اور آفتاب نصف النہار سے کچھ مغرب کی طرف  
 سہٹ گیا تھا۔ میدان کی اونچی اونچی چٹانوں کے مغربی پہلو کڑی دھوپ میں چمک  
 رہے تھے اور انکے مشرقی جانب کچھ تھوڑا سا سایہ پڑا ہوا نظر آتا تھا۔ جس میں  
 بعض بعض جگہ کوئی کوئی جنگلی خرگوش سستانے کے لیے بیٹھا ہوا تھا۔ گائین  
 بھینسیں ادھر اُدھر بھیلی ہوئی تھیں۔ اور دھوپ میں بڑھوڑ ہوئی ہوئی گھاس کو  
 ڈھونڈھ کر چر رہی تھیں۔ چرواہے کہیں کہیں درختوں کے نیچے اپنی کھلی بچکانے  
 لیٹے تھے۔ جہڑوں سناٹا تھا۔ لیور بھی درختوں کے بتوں میں چھپے ہوئے  
 چپ چاپ بیٹھے تھے۔ آواز آتی تھی تو مولشیوں کی جو چپے چپے بعض دفعہ  
 بول اُٹھتے تھے۔ ہوا بھی رکی ہوئی تھی دور دور پر ادھر اُدھر کوئی سیاہ گنبد  
 نظر آ جاتا تھا۔ جسکے نیچے اگلی دُنیا کے لوگ آرام کر رہے تھے۔ فرخ ایک قوتانی دور  
 چلنے سے ماندہ ہو گیا تھا دوسرے اسکے خیالات نے ہی اُسے بہت کچھ تھکا دیا  
 تھا کچھ دیر اس وحشت ناک سماں کی کیفیت دیکھ کر پاؤں پیلا کے لیٹ گیا لیکن  
 تھا کہ غینہ آگئی۔

ہا۔ سہے عاشق غیب چیز ہے۔ یہ وہی فرخ ہے جسکو ابھی کچھ دیر پہلے اپنی کوٹھی  
کی عمدہ سچی ہوئی سہری اور ہوادار ٹنڈر ہے کہے میں نیند نہیں آتی تھی۔ اب  
دیکھو کس آرام سے جلتی ہوئی زمین پر ایک پتھر کا تکیہ لگائے سو رہا ہے یہاں  
اُسکے خدنگار نہیں ہیں کہ اولسے پتھر کا تکیہ لگائے کہے۔ اُسکے دوست نہیں ہیں  
انکی بلندقامتوں میں دل بہلے۔ باغ نہیں ہے کہ تروتازہ اور خوشنما پھول اوسکی  
دلچسپی کا ذریعہ ہوں مگر خدا جانے عشق نے کیا دل بستگی پیدا کر دی کہ وہ بڑے  
چین سے سو رہا ہے۔ دیر کا تھکا ماندا آنکھ کب کھلی؟ جب اوسکی نگاہ کو سیر  
کرانے کے لیے وہ چوہ کی گرم روشنی کے عوض چاندنی تمام میدان میں گھومت  
کیے ہوئے تھی۔ رات کا پہلا پہر گزر چکا تھا۔ گو کس قدر فتنے گزریاں کی آواز نہیں آتی  
تھی مگر تقریباً نوبح جگے ہونگے۔ فرخ آنکھ ملتا ہوا اٹھا اور اپنی لمبی نیند پر کسی قدر  
حیرت کی دلیں لکھا اب رات ہو گئی آؤ گھر پلٹ چلیں۔ سب کا اعظرب ایک طرف  
والدہ نہایت بیتاب ہو رہی ہو گئی۔ نہیں۔ میں نے تو سب کو چھوڑ دیا۔ اب دُنیا  
میں میرا کوئی نہیں ہے۔ تو پیاری ماے! کس کا نام لون؟ میری بد نصیبی دیکھو  
کہ نام ہی نہیں معلوم۔ غرض وہی ہے اتنی دیر سو یا کیا وہ خواب میں بھی نہیں  
آئی۔ ماے! اُسکی پاکدامنی اُسے اجازت ہی نہ دے گی کہ میرے خواب و  
خیال میں آئے؟ یہ خیال کر کے چاندنی پر نظر ڈالی تو بالکل بے کھٹ معلوم  
ہوئی۔ اوس کی روشنی پر ایک ایسی بھیانک تیرگی غالب آ گئی کہ فرخ کو خوف  
معلوم ہونے لگا۔ سم کے کہنے لگا ”لوگ سچ کہتے ہیں کہ فراق کی رات بڑی  
ڈراؤنی ہو کرتی ہے۔“

فرخ ایسا خوفزدہ ہوا کہ دل میں سوچنے لگا میں اب ات کمان بسر کروں؟  
چاندنی میں ایک سیاہ گنبد کسی قدر نزدیک معلوم ہوا۔ وہ اوٹھ کھڑا ہوا اور  
اُسی طرف گورا نہ ہوا۔ ہر ہر قدم پر ڈرتا جاتا تھا اور قدم بڑھائے چلا جاتا  
تھا۔ راستے کے نشیب و فراز جگہ جگہ پر اُگی بڑی خاردار جھاڑیوں سے اُسکو بڑی  
مشکلیت ہوئی۔ گو اُسکے انگریزی کپڑوں پر کانسی کے ٹکے میخرب ہوتے تھے مگر خواہ  
مخواہ جھاڑیوں سے بچنے اور بڑے بڑے چٹانوں کے طے لرنے میں کچھ غریب ہوئی

دفعہ ہو ہی جاتا تھا۔ آخر یہ سب تین جہیلگر اُس مقبرے میں پہنچ گئے۔ فرخ کو داخل ہونے ہی اُس کے اندر سے کوئی جانور زور سے نکلی کر بہاگا۔ نیچے گئے حصے میں جنگلی کبوتروں نے اشیاء نے لگائے تھے وہ بھڑکے اور اشیاء نے چوڑ چوڑ کر بہا گئے ان باتوں سے اگرچہ فرخ کسی قدر خوفزدہ ہوا مگر دل کڑا کر کے اندر کی بچتہ مگر ٹوٹی ہوئی قبر سے تکیہ لگا کے بیٹھ گیا۔ چمکا درون کے اڑا اڑا کر آنے جانے اور درو دیوار کی بے مرتئی اور بالکل غیر آبادی میں واقع ہونے کے باعث اس مقبرے کی اندرونی صورت مہیب ہو رہی تھی۔ اتنے میں ہوا جلی اور کچی جھپٹے لگی۔ بادل زور سے گرجنے لگا ہوانے توڑی دیر فرمائے بہرے ہوئے کہ ابزوب کہہ آیا۔ گہٹا ٹوپ اندر ہرا چکا گیا۔ چاندنی غائب ہو گئی۔ آسمان کالے کالے ابر کے باعث شامیت ہی مہیب معلوم ہونے لگا۔ مقبرے میں یہ کیفیت تھی کہ ہاتھ کو ہاتھ نہیں سوجھتا تھا۔ فرخ کو اور خوف معلوم ہوا۔ فرخ اگر اپنی مشوقہ کے خیال میں غرق ہو جاتا تو اسے خبر ہی نہ ہوتی۔ مگر اب اس کے ذہن میں تھا کہ میری پاکدامن مشوقہ کا خیال ہی مجھ سے ناخوش کے دل میں نہ آئے گا غرض وہ خوفزدہ ہو کے مقبرے سے ٹھول ٹھول کے باہر نکلا۔ وہ یہاں سین اگر بیٹھ گیا۔ یا اسے شب بھر بڑی مہیب چیز ہے یہ اُس پر کالاکال کیا نظر آتا ہے اُنہوں نے اتنا لہا تھا کہ اس کا عاشقی میں مجھے ثبوت ملیا۔ کالاکال قابل ہوتا کیوں کیا نہیں میں اس کا قابل نہیں مگر سامنے یہ کیا چیز ہے وہ بیہوش وغیرہ دیکھا میں اگر کوئی چیز میں تو اس مقام پر اُنکا ہونا ضروری ہے۔ بانی اندر زور سے بیٹھے لگا فرخ جب یہ اوشا اور بہر مقبرے کو چلا متفکر تھا کہ دروازہ کہاں پر ہے زور سے جھلی چمکی اور وہ لپک کر دروازے کے پاس پہنچ گیا۔ جلی بہشت سے مقبرے کی اندرونی ہیئت ایک صورت کو دیکھا مگر بہر دل مضبوط کر کے اندر چلا گیا۔ موسلا دار بار پڑنے لگا۔ فرخ اندر لپٹ گیا۔ کچھ دیر تو ڈرتا رہا مگر آخر یاد جانان نے اُس کا دل بہلانا شروع کیا۔ لبس اتنے سہارے کی ضرورت تھی ہمارے جوان نے اسی دھن میں صبح کر دی۔

یہ کب کا برس کر نکلی جا چکا تھا۔ آسمان کھل گیا تھا اور حیا ندہ اپنی بوری

روشنی سے لقی و دق سنان میدان کو نورانی بنائے ہوئے تھا۔ مگر آفتاب کی ابتدائی روشنی سے جو مشرق کی جانب نمودار ہتی اوس کی روشنی بھیک اور ماند پڑتی جاتی تھی۔ ستارے آنکھوں ہی آنکھوں میں رخصت کی ایک مایوسانہ نگاہ سے زمین کی کیفیتوں کو دیکھ رہے تھے۔ چڑیوں نے آشیانوں سے چھپنا شروع کیا۔ اور کوئے اپنی کرخت اور سب پر غالب آواز سے صبح کی نمودار ہونے کی خبر ہر طرف پہونچانے لگے۔ فنج نے مقبرے سے نکلا کہ یہ کیفیت دیکھی اور دل میں کہنے لگا "اب میں کہاں جاؤں ہوگو محلور میں خیال جانان سے زیادہ لطف حاصل ہونے کی امید تھی مگر باری معشوقہ کے ملنے کی آس ہے تو شہر ہی میں۔ وہیں چلنا چاہیے" یہ کہہ کے فنج شہر کی طرف روانہ ہوا۔ تھوڑی دُور گیا ہوگا کہ کہنے لگا "دو نہیں شہر میں لوگ پہچان لیں گے پہاؤنکے ہاتھ سے نجات ملنا دشوار ہو جائے گی" راستے ہی سے پلٹا اور ادھر ادھر پہاڑیوں کے دامن اور چٹانوں کے پہلوؤں میں بیٹھ بیٹھ کر شام کر دی۔

فنج نے اس حالت ہی میں تین دن گزار دیے۔ باہر کی سڑکوں کے کنارے کنارے شہتوت پھیلے ہوئے تھے۔ بس انہیں گئے اوپر اُسکی زندگی تھی۔ یہ تین روز اوس کے دل میں نئے نئے مختلف خیالات پیدا کرتے رہے۔ کبھی وہ شہر کا قصد کرتا کبھی گہکا۔ اور صحرانوردی کا شوق سب پر غالب آجاتا تھا۔ چوتھے روز نہ رہا گیا شہر میں آیا۔ شام تک ظفر شاہ کی مسجد کے قریب والے جنگل میں رہا۔ کبھی مسجد میں آیا اور کبھی بہر جنگل میں چلا گیا شام ہو چکی تو وہ کوئے جانان کی طرف چلا۔ راستے میں دل ہی دل میں طرح طرح کے خیالات آتے تھے اور چلے جاتے تھے آخر کہنے لگا "اُس مکان سے تو مجھے نفرت ہو گئی" اُسی میں ہمدی نے ایک فاحشہ کو میری معشوقہ کے مقام پر لا کر اوسکی عصمت پر دھبہ لگانے کی کوشش کی تھی۔ نہیں میں اوس مکان کو نہ دیکھوں گا۔ یہ کہا اور راستے ہی سے پلٹ پڑا۔ پہاڑی مسجد کو چلا۔

جنگل بہار پر ہوتا۔ چاندنی کا عکس سکی منتشر ٹہنیوں سے چن چن کر بڑے لطف کے ساتھ زمین پر پڑ رہا تھا اور تنہا ایک فرخ تھا جو اس چاندنی کا لطف اٹھانے کے لیے ہر طرف پھرتا تھا۔ دُور سے ایک صورت نظر آئی کہ ”دیا اللہ یہ کون ہے؟“ اور دیکھو اس کے بڑھتا آتا ہے کیا بھاگ جاؤں؟ مگر میں تو یاد جہان میں سر بکھٹ ہو رہا ہوں۔“ ”تم کون ہو؟“

فرخ اپنا خیال پورا ہی نہیں کر چکا تھا کہ وہ شخص سر پہ آہو سجا اور چلا کے بلوچیا تم کون ہو؟“

فرخ نے غور سے دیکھا تو ایک شخص معمولی کپڑے پہنے ہوئے نظر پڑا اس نے کہا ”میری نہ پوچھیے میں تو ایک وحشی فرائی آدمی ہوں۔ آپ اپنی تعریف کیجئے آپ کا اسم شریف؟“

”شخص“ محمد حسین کہتے ہیں جنگل بدین معلوم ہوتا تھا خوب ہو آپ سے ملاقات ہو گئی“ فرخ نے آپ یہاں کس غرض سے آئے تھے؟“

محمد حسین ”حفاظت اور کیا غرض کروں۔ دو گڑھی دن رہے یہاں پاس کے باغ میں تفریح کے لیے چلا آیا تھا بڑھتے بڑھتے جتنا کہ کنا لے چلا گیا وہاں کچھ ایسا دل رگ تھوڑا کے عالم میں سیر دیکھتا رہا بس اب وہاں سے اٹھا ہوں آئیے چلیے“

فرخ ”میرا آپ کا کیا ساتھ۔ میں خدا جانے کہاں جاؤں گا۔ یہاں ایک بات عرض کرتا ہوں؟ آپ قول فرمائیں تو میں بڑا ممنون ہوں گا“

محمد حسین ”فرمان ہے۔ میں بسر و چشم حاضر ہوں“

فرخ ”محض یہ جتنی نصیحت سے اپنے تئیں جیسا یا اجاں ہوں اور یہ میرے پاس کوئی بات نہیں چھپنے دے۔ اگر آپ اتنی تکلیف تو۔ اگر میں کہ میرے ممنون ہوں گا اس موقع کو آپ کیوں پسند کرنے لگے؟“

محمد حسین ”میرا تو اس میں کوئی سچ نہیں بلکہ میں نے بار بار انگریزی کٹنے اپنے ہی ہن۔ جب سے میں نے انگریزی شروع کی تھی دوسرا زمانے سے مجھے

ان کپڑوں کا شوق پیدا ہو گیا تھا مگر وہ ایسی کیا ضرورت ہے کہ آپ ان کپڑوں کو بھرا کر لے جاتے ہیں؟

فرخ: ”کوئی تو ضرورت ہو اب آپ میری بانی کے قبول فرمائیے۔“

محمد حسین: ”مجھے کچھ انکار نہیں“ اس کے بعد دونوں نے باہم کپڑے بدل لیے۔ فرخ نے محمد حسین کے کپڑے پہنے اور محمد حسین نے فرخ کا کڑا ڈاٹا۔ فرخ: ”انگلی سے ایک فیروزے کی انگوٹھی اتار کے“ ”ہاں جیسے اسے بھی آپ قبول کیجیے میں ان سب چیزوں کو اب فضول سمجھتا ہوں۔“

محمد حسین: ”مجھے لینے میں انکار نہیں مگر یہ ضرورت اس کی مجھے حرکت نہیں ہو سکتی۔“

فرخ: ”آپ لیں تو سی یقین کہ میں ان چیزوں کو بالکل فضول سمجھنے لگا ہوں۔ آپ قبول کرینگے تو میں ہینک دون کا۔ لہذا مناسب ہی ہو گا اگر آپ قبول فرمالیں۔“ محمد حسین نے انگوٹھی لے لی اور فرخ اوس سے رخصت ہو کے روانہ ہوا۔

محمد حسین: ”پہر میں چاہوں تو آپ سے کہاں نیاز حاصل ہو گا۔“

فرخ: ”نہیں اب مجھ سے کبھی ملاقات نہ ہوگی۔ میں ایک خانہ بدوش آدمی ہوں۔ یہ کہہ کے چل دیا۔ اتنے میں ابرگر آیا اور اندھیرا چھا گیا۔

مسعود اپنے دوست آغا اور بہادر علی کے ساتھ فرخ کی خبر سن کر یہاں آیا تھا محمد حسین کو دُور سے دیکھا۔ اندھیرے میں صرف کپڑوں اور وضع کا خیال کر کے سبھوں نے محمد حسین پر حملہ کیا اور وہی چار داندو میں اوس کا کام تمام کر دیا۔

آغا کی تلوار سے غریب محمد حسین کا ہاتھ کٹ کے دُور جا گرا اور مسعود نے اُس کے سر پر بڑا گدہ اور کیا جس سے وہ تورا کر گرا گوتے ہی تینوں آدمیوں نے تلواروں سے قیدیہ قیدیہ کر ڈالا۔ ویسے ہی اونکو کچھ آہٹ معلوم ہوئی اور تھکوتہا جنگل میں چپ ہو گئے۔ کئی گھنٹے تک وہ خوف سے نہیں نکلا۔ آخر اوسکی لاش اُٹھانے گئے اور جہان کی ریتی میں ایک پوشیدہ مقام پر



دفن کردی اور اوپر سے بالو برابر کر کے پانی اُلچکے بہا دیا کہ بالو بالکل برابر ہو جائے۔ بیچارا محمد حسین بے گناہ بے قصور مارا گیا۔ پوہٹنے کے بعد کوئی لاش قتل گاہ سے اوٹھائی گئی تھی اس سبکیں پر بہان کوئی روپے والا نہ تھا۔ ہاں شبہم کے قطرے جو سوگوار آسمان کی آنکھوں سے ٹپکے تھے وہ البتہ دیر تک ہری ہری گھاس پر جمکتے رہے۔

فرخ نے اس مقام سے ٹھٹکا قصہ کیا اب دہلی کی طرف فرخ ہی نہ کر دنگا اسے کیا معلوم کہ محمد حسین پر کیا گزری۔ وہ دہلی سے روانہ ہوا اور تیسرے روز میرٹھ پہونچا۔ میرٹھ کی لمبی اور کشادہ سڑک پر اپنے دل ہی دل میں بیاہی معشوقہ سے باتیں کرتا چلا جاتا تھا کہ بائیں طرف سے آواز آئی۔

”حضرت تسلیم“

فرخ نے اضطراب کے ساتھ پلٹ کے دیکھا۔ ایک شخص کی صورت نظر پڑی جو اوسکی طرف دیکھ رہا تھا۔ فرخ نے بہت غور کیا کہ یہ کون شخص ہے مگر کچھ یاد نہ آیا۔ اس شخص نے پہر پوچھا آپ کا اسم شریف؟

فرخ: ”میرا نام فرخ ہے مگر میں نے آپ کو پہچان نہیں۔“  
شخص: ”مجھ کو آپ سے نیاز تو نہیں حاصل مگر میں نے غالباً آپ کو دہلی میں دیکھا تھا۔“  
فرخ: ”جی ہاں دیکھا ہوگا۔ میں تو دہلی رہتا ہی تھا۔ کیا آپ کا مکان بھی یہیں ہے؟“

شخص: ”ہاں میرا بھی مکان دہلی میں ہے۔“ میں آج ہی کی ڈاک گاڑ میں رہا ہوں۔ آپ نے اپنا نام فرخ بتایا نہ؟“

فرخ: ”جی۔“

شخص: ”مجھے حیرت ہے کہ اٹل کارئیں زادہ دہان تین روز ہوئے مارڈالا گیا۔ شہر بہرین تھکے مچا ہوا ہے۔ اوس کے دو بہائی مسعود اور مقصود قتل عمد کے جرم میں ماخوذ ہوئے ہیں۔ ظفر شاہ کی مسجد منین ہے؟“ وہ سرکاری باغ کے پاس اوس کے نزدیک جو جنگل ہے اوس میں یہ حادثہ ہوا۔

فرخ حیرت سے اوس شخص کی صورت دیکھنے لگا اور کچھ دیر بعد کہا میں وہاں

نہیں ہوں وہ کوئی اور فرخ ہونگے۔“  
 شخص ”معاف کیجیے گا۔ میں نے ایک دفعہ ان مرحوم کو دیکھا تھا آپ پر  
 اونہیں کا دھوکا ہوا وہ بھی دہلی میں رہتے تھے اور آپ ہی کی ایسی صورت  
 تھی۔ اچھا تو نصحت۔ چلا گیا۔  
 فرخ۔ (دل میں) ”عجیب خبر تھی۔ میرے ہی بہائی گرفتار ہیں اوسے روز میں  
 رات کو اوس جنگل میں تھا۔ خراجا نے سکومار ڈالا۔ بیچارہ محمد حسین تو نہیں  
 مار ڈالا گیا وہ میرے کپڑے بھی پہنے تھا۔ اوسے پر میرا دھوکا ہوا ہو گا اگر  
 لاش سے نہ کھیل گیا ہو گا۔ شاید لاش چھپا دی ہو۔ ہاں محمد حسین کے ساتھ  
 میں ہی نے دشمنی کی۔ اوسکو مسعود مقصود نے نہیں مارا اوس کا قاتل خود  
 میں ہوں۔ اب مسعود کے بچانے کی ترکیب کرنی چاہیے وہ میرے ہی قص  
 سے اپنی جان دیتا ہے۔ گو حقیقت میں خدا کسی اور مظلوم کا بدلہ لیتا ہے  
 مگر نام تو میرا ہے۔ ہاں اب یہاں بھی ٹھہرنا ٹھیک نہیں یہاں بہت لوگ مجھے  
 جانتے ہونگے اور اس قتل کے حادثہ کی خبر سنیں گے تو مجھکو کسی طرح اون سے  
 رہائی نہ ملے گی۔ یہ کہہ کے فرخ میرے ٹھہرے پاس نکلا اور بایادہ آگے روانہ ہوا۔  
 غرض صبح اوردی کرتا اور وہ اوی عشق کی کڑی منزنین جھیلنا لاہور پہونچا  
 نہ پہونچ کے فرخ ٹھہر گیا۔ پہلے اوس نے ایک خط مسعود کے وکیل کو  
 لکھ بھیجا جو اس سے پہلے عدالت کے سامنے پیش ہوا تھا اور ایک  
 مسجد میں سکونت اختیار کی۔ محلہ کے عالی سمیت مسلمانوں کی فیاضیوں  
 پر بسر کیا کرتا اور دن بہر شہر کی سیر اور کوچہ گردی میں بہلا یا کرتا۔

## آٹھواں باب

مہدی لاہور کے بازاروں میں سیر کر رہا ہے ہر ہر مقام پر ٹھہر کر تردد کے  
 ساتھ غور سے دیکھتا جاتا تھا۔ دل میں کہہ رہا ہے ”اب کہاں تلاش کروں؟“  
 اتنا بڑا عالی شان شہر کسی سے جان پہچان نہیں۔ کہ ہر جاؤں۔ کس سے  
 ملوں۔ فرخ کی وحشت ان دنوں بہت زور وں پر ہے۔ نہ تو وہ ہوٹل میں

ٹھہرا ہو گا۔ اور نہ کسی کے مکان پر ملنے کی امید ہے یہ تو ممکن نہیں کہ کسی کے گھر پر ٹھہرا ہو اور پھر خدا جانے یہاں ہو ہی کہ نہ ہو کون ٹھکانا ہے چلنا یا ہونے جس کے مزاج میں وحشت سما گئی اوس کی باتوں کا کون قیام اور ابھی اُسکا کیا اعتبار کہ وہ زندہ ہے مسعود اور اُسکے وکیل کا کون ٹھکانا ہے جعلی خط بنا لیا ہو۔ مگر سمجھ میں نہیں آتا کہ خط تو فرخ کے ہاتھ کا تھا۔ یہ کون آتا ہے؟ مجھے تو فرخ ہی معلوم ہوتا ہے۔ ہاں کوٹ بھی اوس کا معلوم ہوتا ہے وضع کے علاوہ صورت بھی اُسی کی سی ہے، وہ شخص بالکل قریب آگیا۔ نہیں۔ بڑا دبوکا ہوا۔ یہ تو کوئی اور شخص ہے کہ میں پتہ نہیں لگتا۔ کیا مجھے مایوس ہی پلٹنا پڑیگا۔

حمادی جبوقت ریل سے اُتر اُتھا اُسی وقت سے دو بجے تک براہِ سیر میٹروں اور گلیوں کی خاک اڑاتا پراگر فرخ کا کہیں پتہ نہ لگا۔ ایک تو پہلے پہلے قحط کیا تھا۔ دوسرے بھوک کا غلبہ ہوا۔ مجبوراً سرائین جا کے ٹھہر گیا اور کوئی بندہ سبست نہیں ہو سکتا تھا بازار سے پوریان منگو اسکے کھائیں۔ کچھ دیر لیٹا رہا۔ اور پھر دوپٹے کے فرخ کی تلاش میں روانہ ہوا۔ ایک گھنٹہ بہر میٹروں پہ بھرا آخروں میں کما "فرخ کی طبیعت آباد مقاموں میں نہ لگتی ہوگی۔ آؤ شہر سے باہر نکل کے سحران اور جنگلون میں ڈھونڈوں" یہ خیال کر کے حمادی شہر کے پہاڑوں سے باہر نکلا اور دیر تک میدانوں میں پھرا کیا "ایا ہا ہا کیا سنڈی ہوا ہے! انسان کیسا ہی متفکر ہو گیا ضرور دل بہل جائے" نگاہ اڑتا ہے جو دیکھا تو وقت بھی کچھ ایسا سہانا تھا کہ دل بے اختیار ہو گیا۔

اسوقت تقریباً ساڑھے چھ بجے ہوئے برسات کے دن اس وقت تمام ہی ہونے کو ہوتے ہیں۔ رخصت ہونے والا زردی مایل آفتاب اپنی دھوپ کا سرسبز یورپنہ کے دُنیا کے قدرتی حسن و جمال کی بہار نگاہ والپس میں سے دیکھ رہا تھا۔ درختوں کے سائے کسی کے زلفوں یا بہاری امیدوں کی طرح اپنی حد سے بڑھتے جاتے تھے آخر کار

مانداور تسکی ہوئی کرین ان پون پر پڑ ہی تھیں جنکی سبزی ہوا سے سرد کے باعث زیادہ شگفتہ ہو گئی تھی۔ دریا سے راوی بڑے دور شور سے جنوب کی جانب بہا چلا جاتا تھا۔ بارش نے راوی کے حوصلے اس قدر پورے کر دیے تھے کہ وہ جیسے اپنے کناروں سے اُبلتا پڑتا تھا۔ اُس پار کے لمبے درختوں کے لمبے سائے جا بجا سطح آب پر پھیلے ہوئے تھے۔ اور ان کے بیچ میں آفتاب کی شعاعیں اپنی جھلک دکھا رہی تھیں مگر ہوا سے سرد کے جھونکوں سے پانی کا لہرانا آفتاب کی شعاعوں اور درختوں کے سایوں دونوں کو ملا کر نہایت دلغریب کیفیت دکھا رہا تھا۔ طیور اپنا ہوا کا راستہ کچھ عجیب جوش اور اضطراب کے ساتھ طے کرتے جاتے تھے۔ مولیشی صحرائے واپس جا رہے تھے۔ شمال کی طرف شہر لاہور کی بعض بلند عمارتیں اور مسجد دن کے نیلے دکھائی دیتے تھے اور ان کی سفیدی پر زردی مایل دھوپ بڑی خوشنمائی سے پڑ رہی تھی۔

یہ دلچسپ کیفیت دیکھ کے مہدی سے نہ بکا گیا وہ دریا کے کنارے کچھ دیر کے لیے ٹھہر گیا۔ ایک شخص کو دیکھا کہ کچھ فاصلے پر بیٹھا دریا میں وضو کر رہا ہے اس شخص کی پائنتی اصول مذہب سے مہدی کے دل میں اسلامی جوش پیدا ہوا۔ دس مین کہنے لگا "انسوس ہے ہماری قوم پر کہ خدا کے یاد کرنے کے ان آسان اور مناسب طریقوں کو بھی بالکل بے توجہی سے دیکھتی ہے ہمارے موجودہ نوجوان عموماً ارکان مذہب سے بے پروا ہیں۔ اس سے کچھ دنوں پہلے نسل اسلامی اگر فرائض مذہب سے لا پرواہی تھی تو اب بھی کستی اور کاہلی سے باعث۔ مگر موجودہ تعلیم یافتہ نسل ایک تہذیب اور تحقیر کے ساتھ جوڑتی جاتی ہے اسلام کے لیے اس سے زیادہ بے وقت کا کون زمانہ ہو گا کہ اس کے فلسفیانہ اصول پر خود اسکی منظر اور نا سمجھ سہل استہزاء کرے" اب مہدی نے دیکھا تو وہ شخص وضو کر چکا تھا اور سید نہ کر سکی اور بے توجہی کے ساتھ رومال سے منہ پوچھ رہا تھا۔ آخر اس نے اپنا رومال بچپایا اور نیت باندھ کے نماز پڑھنے کو کھڑا ہو گیا۔ مہدی بھی پانی کے قریب گیا اور

بیٹھ کر وضو کرنے لگا۔ دل میں کہتا جاتا تھا ”امید اکبر! عبادت کے لیے یہ کتنا مناسب وقت ہے! اصل تو یوں ہے کہ اگر فراج میں ذرا بھی سلامیت ہو تو اس وقت کی دلربا کیفیں دیکھ کر انسانی فطرت کا مستغنا ہے کہ پروردگار عالم کو یاد کرنے لگے واقعی یہ وقت خالق ارض و سما کی کار نگریاں پیش کرنے کے لیے ہر جگہ کو فطرت کی ایک نمائش گاہ بنا دیتا ہے۔ سبحان اللہ! جل جلالہ“ ممدی دھوکہ کھٹا اٹھا اور منہ پوچھتا ہوا اور دہر کو روانہ ہوا جدھر وہ شخص نماز پڑھ رہا تھا۔ جب تک ممدی پہونچے پہونچے وہ دو سر سج کے میں جا چکا تھا ممدی نے جھٹ پٹ او سکے پیچھے نیت باندھی اور سجدے میں چلا گیا۔ وہ شخص اٹھا اور دوسری رکعت شروع کی جیسے ہی اوسنے آواز بلند قراءت شروع کی ممدی کو سخت حیرت ہو گئی۔ تعجب اور خوشی دونوں کے یک بیک پیدا ہو جانے سے ممدی کو نماز پہونی جانی تھی۔ اوسکی نگاہ بار بار کن انکیوں سے امام کی صورت دیکھنا چاہتی تھی مگر نماز نے بے بس کر دیا۔ وہ نماز کے واسطے ہاتھ باندھے کھڑا دل میں کہہ رہا تھا ”یہ آواز تو بالکل فرخ ہی کی معلوم ہوتی ہے۔ این ذرا فرق نہیں! فرخ ہی تو نہیں ہے؟ کن انکیوں سے دیکھا صورت صاف نہیں معلوم ہوئی۔“ خدا کرے فرخ ہی ہو۔ آواز میں کسی مقام پر فرق نہیں ہے۔ خوب ملاقات ہوئی“ غرض کسی طرح نماز میں ممدی کا دل نہیں لگتا تھا۔ امام نے نماز پوری کی اور سلام پھیر کر دعا مانگنے لگا۔ اور ممدی کی چونکہ ایک رکعت چھوٹ گئی تھی وہ اُسکے پورا کرنے کے لیے اوٹھ کھڑا ہوا۔ امام نے دعا سے فراغت کر کے پلٹ کے دیکھا کہ کون شخص اوسکے ساتھ نماز پڑھ رہا ہے مگر دیکھنا تھا کہ نقش حیرت ہو کے رہ گیا۔ دل میں ”یہ تو ممدی ہے۔ بڑی خرابی ہوئی۔ اب مجھے اسکے ہاتھ سے نجات ملنا دشوار ہے“ تعجب طرح ملاقات ہوئی۔ آؤ جب تک یہ رکعت پوری کرے میں کسی طرف چل دوں۔ مگر اب کہاں جاسکتا ہوں“ یہ ایک عجیب وقت تھا۔ اُدھر ممدی جلدی جلدی رکعت تمام کرنے کی فکر میں تھا اور دل میں نہر لہا شوق جوش مار رہے تھے اور فرخ دل ہی دل میں شرمندہ تھا چلے آنے کے بدلے سوچ رہا تھا

مگر کوئی بات بن نہ آتی تھی۔ آخر مہدی کو فرض سے فراغت ہوئی اور سلام پہنچنے ہی جو کام پہلے او سنے کیا یہ تھا کہ ایک بے اختیار کی کی عجالت سے بیٹھے ہی بیٹھے فرخ سے لپٹ گیا۔ دونوں کچھ دیر تک بغلیں رہے۔ فرخ نے اپنے شانوں پر کچھ گرجی اور بچی پائی جس سے وہ سمجھا کہ مہدی کے آنسو بہ رہے ہیں آخر فرخ نے مہدی کو جدا کیا۔ دونوں نے ایک دوسرے کو کچھ ایسی حسرت و اندوہ کی نگاہ سے دیکھا کہ دل ہی جانتے تھے۔

مہدیؑ: ”واہ فرخ! واہ! تم سے ایسی امید نہ سٹی۔ تم کیا جانو کہ جن لوگوں کو تم چھوڑ آئے ہو اوپر کیا گزر گئی۔ یوں تو سب ہی حسرت نصیب ہو رہے ہیں مگر تمہاری والدہ۔“ مہدیؑ نے اس کی حالت بیان نہیں ہو سکتی۔ مجھے تو حیرت سے کہ اس وقت تک زندہ کیوں بچیں بس اس کے سوا اور کیا کہا جاسکے کہ تم کو دیکھ کے اپنا کلیجہ ٹنڈا کرنا اُن کی قسمت میں تھا۔

فرخؑ: ”آبدیدہ ہو کے“ تم کیوں میرے دلوں کو صدمہ پہنچاتے ہو۔ مہدیؑ نے پہلے ہی کہہ دیا تھا کہ میں اب وہ فرخ نہیں ہوں۔ مہدیؑ نے پہلے تم کو میری صحبت میں خوشی حاصل ہوتی تھی مگر اب افسوس کے سوا کچھ نہیں ہے۔ مہدیؑ میں تمہیں بہت عمدہ صلاح دیتا ہوں کہ دل کڑا کر کے ایک ہی دفعہ میری جانب سے صبر کر لو۔ اب میری صورت۔ میری حالت۔ میرا نام یاد کر کے سوا غم و اندوہ کے تم کو کچھ نہ حاصل ہوگا کیونکہ اپنی عیش کو خاک میں ملائے ہو امان جان کی خدمت میں میری طرف سے ہاتھ جوڑ کے کہہ دینا کہ اب آپ یہی سمجھیے کہ فرخؑ گیا۔ یہ صحیح ہے کہ مجھے اُن کی اطاعت کرنا چاہیے مگر مہدیؑ نے اپنے بس میں ہی ہوں۔“

مہدیؑ: ”اب نہ ہوگا۔ فرخؑ تم سوچو تو کہ کتنوں کو بے چہری حلال کر آئے ہو۔ تمہاری والدہ ایک طرف۔ تمہاری بہو بھی ایک طرف۔ اُن کا یہ عالم ہو کہ اُٹھتے اُٹھتے روتے ہی گزرتی ہے کہتی ہیں کہ اپنی لڑکی کی اب کہیں شادی ہی نہ کرو ورنہ اُس کی عمر یوں ہی رنڈا پے میں گزر جائے گی۔ وہ تو کہو کہ تمہارے خط سے کچھ آنسو کچھ ورنہ خد جائے اب تک کیا ہو گیا ہوتا۔ سب تو سہینا

اپنے ساتھ کیا اس معصوم کی بھی زندگی خراب کر دے گے جو تمہارے ساتھ منسوب  
ہو گیا یہ معاملہ کیا تھا آج تک مجھ حال نہیں کھلا۔ کون مار ڈالا گیا؟ اور تمہاری  
انگوٹھی اس کے ہاتھ میں کیوں لٹکی؟

فرخ۔ (استعجاب سے) میری انگوٹھی تھی؟  
مہدی۔ لاش تو ملی نہیں۔ مگر ایک ہاتھ کٹا ہوا ملا جس میں تمہاری فیروزے کی  
انگوٹھی تھی۔ اس سے لوگوں کو متہرا دھوکا ہوا۔ خداوند کریم نے بڑی ہمتی  
کی کہ میں اب تم کو صحیح و سالم دیکھتا ہوں۔

فرخ۔ ہاے میرے دیو کھلے میں میرا ایک دوست مار ڈالا گیا۔ اس نے  
مجھے بڑا احسان کیا تھا و میکو مہدی یہ میں اوسے کے کپڑے پہنے بیٹھا ہوں اور  
اُسکے بعد فرخ نے ساری و استان بیان کی جس پر مہدی نے نہایت فحش کیا  
فرخ۔ کیا اچھا ہو ماکہ میں ہی مار ڈالا جاتا۔

مہدی۔ دیکھو ایسے الفاظ زبان سے نہ نکالو خدانے بڑا فضل و کرم کیا۔  
فرخ۔ ہاے جب دیدار جانان ہی نہ نصیب ہوا تو جینا مرنے سے بدتر ہے۔

مہدی۔ ”ویدار جانان نہ سہی گردیدار جانان کی امید میں جینا مرنے سے اچھا ہے؟“  
فرخ۔ کیا بات کہی ہے مہدی۔ کیا تم بھی کبھی عاشق ہو چکے ہو؟ یہ تو تم نے  
عاشقوں کے دل کی بات کہی۔

مہدی۔ ”عاشق تو نہیں ہوا مگر عشاق کے خیالات سے کسی قدر واقف ہوں۔“  
فرخ۔ تم جانتے ہو تو بہر مجھے کیوں ان تعلقات میں دوبارہ بہنسا نا چاہتے  
جھین میں چوڑ چکا ہوں۔ کیا تم نہیں جانتے کہ میرے دل میں کیسے کیسے  
خیالات گزرتے ہوں گے؟

مہدی۔ ”ہاں میں جانتا ہوں کہ وہاں چلنے کو تمہارا دل کسی طرح نہ منظور کرتا ہوگا  
گرمیے نزدیک مذہب عشق میں کسی کی دل شکنی نہیں جائز ہے۔ عشاق  
ہمیشہ اسکا خیال رکھتے ہیں کہ کسی کو ان سے مدد نہ پہونچے۔“

فرخ۔ یہ اسی لیے تو میں نے بے تعلقی اختیار کر لی۔  
مہدی۔ مگر جب اس بے تعلقی ہی سے کسی کی جان پر بن جائے تو؟

فرخ: ”پہرا سکی کیا تقریر کر سکتا ہوں؟“

ہمدی: ”تقریر اسے یہ نہیں کہتے کہ تمہارے اختیار میں ہے یا فرخ چاہتا گیا ہمدی کہہ سکتے اور اسے اپنی فروگاہ ہدایا۔ بڑی مشکوک سے ہمدی نے فرخ کو اس بات پر آمادہ کیا کہ وہ دہلی واپس چلے اور سب سے بڑی عمدہ عمدہ حکمتوں سے فرخ کی رائے کو بدلایا۔ اور سب کو بھی یقین دلایا تھا کہ عدال یا ریادیدار جانان کی بھی کچھ امید ہو سکتی ہے تو خاص صورت میں اور یہی خیال ہے جس پر عشاق اپنی زندگی بسر کیا کرتے ہیں۔ فرخ فرخ نے اوپر کے دل سے حامی بہر دی۔

اب یہ بات تمہارا پرانے کہ تمہارے دوست جو ٹرین جاتی ہے اسی پر دہلی کو روانہ ہوں۔ ہمدی دل میں نہایت ہی خوش تھا کہ اپنے سہم میں اسے کامیابی ہوئی فرخ کے خیالات کچھ اور بھی طرح کے تھے۔ اول تو کبھی اس کا دل جانے کو کھتا تھا اور کبھی نہ جانے کو۔ اور جانے کی صورت میں طرح طرح کے خیالات دل میں پیدا ہوتے تھے۔ والدہ سے کیا کہوں گا؟ پچا کو کیا جواب دوں گا؟ یہو بھی کیا کہیں گی تو اوں کہہ نہ سکاؤں گا؟“ اب رات زیادہ آگئی۔ وس بچنے کی آوازیں کی ہوا میں گونجی۔ بچھونے پر جا کے لیٹنے کا وقت تھا۔ خصوصاً ان دونوں کو لیٹ رہنے کی زیادہ ضرورت تھی۔ کیونکہ کچھ رات سب کوششیں پر ہو چکا تھا۔ دونوں لیٹے اور آپس میں مختلف باتیں شروع کیں جو قطعاً نیند آنے تک دل بہلانے کے لیے ہوا کرتی ہیں۔

فرخ: ”پہرا میں مسودے کے مقدمے کا کیا فیصلہ ہوا؟“

ہمدی: ”بہت بڑا مقدمہ تھا۔ بڑی بڑی کوششیں کی گئیں مگر مسودہ کا بچنا مشکل ہے۔ حاکم کی رائے ان کے خلاف ہے۔ تم نے بجا دیا تھا مگر کسی کا خون بے بدلہ لیے نہیں جاتا ہے۔ مقصود ورج گئے مسودے ساتھ ایک اور آؤ۔“

فرخ: ”این سو گئے؟ ہمدی۔ ہمدی؟“

ہمدی: ”جو تک کہ تم مان۔“

فرخ: ”باتیں کرتے ہی کرتے سو گئے؟ مسودہ کے ساتھ اور کون ما فو ہوا ہے؟“

ہمدی: ”میں آج دن کو اتنا پہرا کہ بالکل شل ہو گیا ہوں۔ وہ نہیں جتنے دن



اکھاڑا تھا، اچی وہی نام لو؟ جبکہ مان مسودا اور مقصود بھی کسرت کرنے جایا کرتے تھے، بان بان آغا، فرخ، آغا۔“

حمیدی: ”بان۔ مان وہی۔ وہ بھی اُنکے ساتھ ماخوذ ہوئے تھے دونوں کے ہاتھ میں تلوار بھی تھی۔ اور آغا کی تلوار تو خون آلودہ دیکھی گئی۔ مسودہ بھی پناہ امن دریا میں دھو رہے تھے۔ بہاگ نہ۔“

فرخ: ”پھر سو گئے؟“ حمیدی: ”اچھا سو رہے دو، بان خوب یاد آیا۔ وہ میری دونوں کتابیں تو اس مسجد ہی میں ہیں جہاں میں رات کو رہا تھا۔ ایک تو خیر مگر مثنوی کا نسخہ نہایت اچھا ہے، ویسا خوشنظر اور نسخہ ملنا مشکل ہے۔ یوں چھاپے کی بہت ملتی ہیں مگر دست کی کیا بات ہے صبح کو جانے کی فرصت نہ ہوگی اسی وقت لار کو“ یہ کما فرخ اوشا کپڑے پہنے اور چلنے کو ہوا۔

حمیدی کا نوکرت: ”کیا کمین تشریف لے جائے گا؟“

فرخ: ”میں ابھی آیا۔ ایک کتاب لانا ہو لے آؤں پھر صبح کو فرصت نہ ہوگی۔“

نوکرت: ”تو میں ہمراہ چلوں؟“

فرخ: ”میں ابھی آیا۔ تمہاری کون ضرورت ہو؟“ یہ کہہ کے چلا گیا۔ دم بہر کے بعد حمیدی کا نوکری بھی پڑ کے سو رہا۔

قاعدے کی بات ہو کہ تھکن میں بڑی گہری نیند آتی ہے۔ دم بہر میں گہری نیند دو بجادے اور حمیدی نے بیدار ہونے کی بجائے ہی پر سے آوی کو جگایا اور کہا جلدی اسباب باندھ کر چلنے کی تیاری کرو۔ ”ابن فرخ کہاں ہیں؟ چارپائی تو خالی پڑی ہے۔“

نوکرت: ”جی وہ رات کو ایک کتاب لینے کو گئے تھے میں نے کہا میں بھی چلوں کہنے لگے تمہاری ضرورت نہیں میں ابھی آتا ہوں۔ خدا جانے کیا ہو گا کہ ابھی تک نہیں آئے۔“ حمیدی (برہم ہو کر): ”تو عجیب بیوقوف ہے یہ نہ سمجھا کہ وہ وقت کتاب لانے کا کون تھا ہاے! ارے کم بخت مجھ کو جگا دیا ہوتا۔“

حمیدی نہایت ہی پریشان ہوا (دل میں): ”بڑی خرابی ہوئی۔ فرخ ہاتھ آ کے

نکل گیا۔ اب اوسکا پتہ نہ لگ سکا۔ باور میں یہ نہیں سمجھتا کہ اوس کے دل سے اوس نے حاجی بھری ہے۔ "تھوڑی دیر میں جمع ہو گئی۔ مہدی فرخ کی تلاش میں روانہ ہوا مگر کہیں پتہ نہ لگا۔ دو چار روز تک مہدی وہیں ٹھہرا اور روز شہر اور بیرون شہر کی خاک چھانتا پھرا۔ مگر فرخ کا کہیں نہ ملے۔ فرخ سنیں ملا۔ آخر مجبور ہو کر کے پانچویں دن وہاں سے واپس لوٹا۔

### نوان باسیب

فرخ جب وقت سہ سے مہدی کو سوتا چھوڑ کے روانہ ہوا تھا اوسوقت اس کی چکی تھے اسے باہر نکلے دیکھا تو معلوم ہوا کہ آسمان غیر عادت سے تار سے لیسے ہوئے ہیں۔ برسات کے تاروں سے رات نہایت دل فریب سیان دکھائی دیتی ہے۔ بازاروں کا آخری وقت ہے۔ دوکانیں بہت سی بند ہو چکی ہیں اور باقی چند ہوتی جاتی ہیں۔ دوکاندار اپنی اپنی دوکانوں کے تختے لگا رہے ہیں۔ کوئی کوئی غریب دوکاندار اتفاقاً ضرورت سے سودا خریدنے والوں کی آگاہی میں بیٹھا ہے۔ نیند کے غلبے سے آنکھیں بند ہوئی جاتی ہیں۔ چونکے چونکے کے سوتے ہوئے چراغ کی ضرورت دیکھ لیتا ہے۔ روز دیر تک دوکان کھلی رکھنے والے علوانی آدمیوں کے ہاتھ تو مٹھائی بیچ چکے اب اپنے اعتقاد میں جنون کی خریداری کی امیدیں دوکان کی رونق کو دہلا کر کے بیٹھے ہیں۔ بازاروں کا شور غل کم ہو گیا ہے۔ سڑکیں اکثر جگہ آدمیوں سے خالی ہوتی جاتی ہیں۔ ہوا کے سرد دیر کی اُس کے بعد چلی ہے جسکے ہر ہر جوتے پر سچے معتقدان مذہب خدا کا شکر کرتے ہیں چاند ابھی نہیں نکلا مگر اُسکی روشنی افق مشرق میں نمودار ہو۔ مسجدوں کے دروازے بھی بند ہو گئے ہیں کیونکہ منیجھ کے خوف کے باعث مسلمان نماز عشا سے جلدی جلدی فراغت کر کے اپنے گھر دن کو جا چکے تھے۔ اور خدام مسجد دروازے بند کر کے آرام سے لیٹ چکے ہونگے وہ سناٹا شروع ہو چکا ہے جو بارہ بجے رات کے بعد سے صبح تک دنیا کو سست اور ساری پوچھپیوں سے خالی ثابت کرتا ہے فرخ سر سے نکل کے ایک بڑی سڑک پہلا



بڑتر سمجھنے لگتا ہے پہلے اس وضع کو بہتر سمجھ کے مین نے خود ہی اختیار کر لیا تھا اور کیا عجب کہ مین نے ہی اپنی قوم کے لوگوں سے کچھ خلیقان کی ہون ان کا قاعدہ ہے کہ اپنی کچھ خلقی کا اثر خود اوپر مین محسوس ہوتا۔ لیکن اب مین نے عہد کیا کہ پورے طور پر انگریزی وضع نہ اختیار کرونگا، زور زور سے دونوں باتیں کرتے ہوئے روانہ ہوئے۔

اسوقت شکر پر بہت کم کسی کی صورت نظر آتی تھی۔ کچھ دور آگے بڑھ کے بائین طرٹ ایک ننگی مین داخل ہوئے۔ گوستارون کی ضعیف روشنی سے کچھ راستہ معلوم ہو جاتا تھا مگر اندھیرا بہت غالب تھا کسی نے زور سے سیٹی بجائی اور ویسے ہی پانچ چہ آدمیوں کے شور کرتے ہوئے آنے کی آواز معلوم ہوئی فتح ایک طرف کسی پتلی گلی مین ہو رہا اور وہ مذہب صورت کے آدمی بدحواس آگئے بھاگتے شور کرنے والوں کی جماعت اونھین کے پیچھے بڑھی چلی گئی۔ فتح دل مین کہنے لگا ”یہ عجیب بات ہے خدا جانے یہ کیا معاملہ تھا۔ اور یہ کون لوگ تھے مجھے خیال ہوتا ہے کہ یہ جو صاحب مجھ سے باتیں کر رہے تھے ان سے کسی سے عداوت ہے۔ مجھے تو یہاں کسی سے شناسائی ہی نہیں“ فتح انہیں خیالات مین تھا کہ وہ لوگ پلٹے آتے معلوم ہوئے فتح قریب ہی گلی مین چھپا کھڑا رہا۔ وہ لوگ قریب پہنچے تو شاید کوئی اون کا ساتھی نہیں کھڑا تھا۔ اوسنے پوچھا ”ارمان مقصود کیا ہوا؟“

مقصود ”کیا کہیں بہائی بہادر علی فتح ماتمہ مین آکے نکل گیا“ بہادر علی ”افسوس! ہم تو سمجھے تھے کہ مسعود کا بدلہ لے لین گئے مگر کچھ نہ ہوا۔“ مقصود ”دہلی سے آنا ہی اکارت ہو گیا“ بہادر علی ”اوس خط سے فتح کو زندہ شکر تھا افسوس ہوا تھا اوسی قدر خوشی تھی کہ مسعود کا بدلہ لے لیا مگر کچھ فائدہ نہ ہوا“

مقصود ”مگر چاہے کچھ ہو مجھے بے بہائی صاحب کا بدلہ لینے چہن نہ پڑے گا۔“ اسکے بعد سب آگے بڑھے چلے گئے فتح دل مین نہایت پریشان ہوا کہنے لگا ”یہ لوگ اب تک میرے خون کے پیاسے ہیں۔ ہاے جب مجھے دھال پارہی

نہیں نصیب ہوتا تو ان لوگوں کے ساتھ سے میرا رٹوٹا جانا ہی اچھا ہے مجھے  
اپنی جان دینے میں کوئی عذر نہیں اگر انکی آرزو اسی میں پوری ہوتی ہے تو شوق سے  
پوری کریں مگر مجھ سے یہ نہ ہوگا کہ اس پیاری زندگی کو جو آرزو سے یار میں صرف  
ہوتی ہے خود ہی نذر اجل کر دوں۔ اب مجھے یہ مناسب نہیں معلوم ہوتا کہ کھپسہ  
دہلی جاؤں۔ جب یہاں یہ حال ہے تو ویان اور یہی خرابیاں پیدا ہونگی۔ خیال  
جانان میں ہر وقت اور ہر گڑھی رختہ اندازیاں ہونگی اب جلدی کے ہاتھ سے  
نکل ہی آیا ہوں کسی اور طرف چل دوں۔“

فرخ اُس گلی میں آگے کو روانہ ہوا۔ وہ مسجد جہاں جاتا تھا نزدیک تھی اس کے  
دروازے پر پہنچ گیا۔ دروازہ بند تھا۔ پکارا مگر کسی نے جواب نہ دیا اور زور  
پکارا۔ ایک طالب علم جو دروازے کے پاس والے حجرے میں رہتے تھے  
ادھون نے جواب دیا مگر روٹ بدل کے پھر سو گئے۔ فرخ نے انکی آواز سن کر  
تھوڑی دیر تاہل کیا مگر جب وہ نہ آئے تو پکارا۔

فرخ: ”جناب مولوی صاحب!“

مولوی صاحب: ”چونک کے“ آیا۔ آیا۔ یہ کم کم مولوی صاحب لے آکر گڑھی  
کھول دی اور بڑبڑا کر کہا آپ تو روز ادھی رات کو آیا کرتے ہیں اور میں اس وقت  
غافل سو جاتا ہوں۔ ابھی ابھی مطالعہ دیکھ کر چراغ گل کیا تھا اور آٹک لگ گئی تھی“  
فرخ: ”تو تکلیف کر کے آپ ذرا کھڑے رہیے میں اپنی دونوں کتابیں لے کر  
اس وقت چلا بھی جاؤنگا ضرورت ہی ایسی پڑ گئی۔ اب میں نہیں ٹھہر سکتا۔ غرض  
فرخ نے اپنی کتابیں لیں اور مسجد سے باہر نکلا۔ اور تھوڑی دیر میں آبادی سے  
باہر نکل گیا۔ رات کے بارہ بج چکے تھے اور ہاتھ اب مشرقی آسمان پر ذرا  
بلند ہوا یا تھا۔ چاندنی کسیت کر چکی تھی۔ شبنم زیادہ پڑ رہی تھی۔ فرخ نے  
تھوڑی ہی دور جا کے غور کیا تو کپڑے نم تھے۔ اب وہ رات کے سفر کا  
ہادی ہو گیا تھا اور شب تاریک ہی تھا سفر کیسے ہوے اسے ڈر نہیں معلوم ہوتا  
متاعرض وہ ایک بیخودی کے عالم میں قدم بڑھائے چلا گیا۔ اس وقت وہ جلدی  
کو بالکل بھول چلا ہوا تھا۔ دل میں کچھ باتیں گزرتا تو وہ بھی یاد جانان کی ہوتی تھیں

اور نگاہ اٹھا کر دیکھتا تھا تو وہی سامنے پیاری معشوقہ کی نظر فریب صورت ہی نظر آتی تھی۔ آخر چاندنی زرد پڑنے پڑتے نثار دھو گئی اور تار کے دھمکتے ہی دھمکتے سب جہللا جہللا کے غائب ہو گئے دیر تک بسیرے ہی سے شور کرنے لگے بعد چڑیوں نے آشیانوں سے نکل نکل کے پربھٹ بھٹانا شروع کیے مسجد کہیں قریب نہ تھی۔ ورنہ اذان کی آواز ہی آجاتی ہاں کسی طرف سے شوالے کے گھنٹہ کی آواز البتہ آ رہی تھی۔ سہارا رات کا مسافر ایک درخت کے نیچے بیٹھ گیا بیٹھنا تھا کہ کسل نے لٹا دیا۔ اور لیٹنا تھا کہ آنکھ لگ گئی۔

آزادی کی نیند تھی اور وہ ہی اون آنکھوں میں جنھیں رات بھر بار کی خیالی پیکر تصویر کی زیارت میں جاگ کر کٹی تھی۔ فرخ سویا تو کہیں جا کے دوپہر کو آنکھ کھلی۔ جب ایک گاہے کڑی دھوپ سے بچ کر سائے میں پناہ لینے کے لیے اس درخت کے نیچے آ کے زور سے چلائی۔ وہ اٹھ اٹھ آگے روانہ ہوا۔ الغرض فرخ نے یونین پاپیادہ سفر کر کے وہ تمام مسافت طے کر لی جو دریائے راوی اور دریا کے چناب کے درمیان میں تھی یا پچوین چھٹے روز وہ رام نگر پہنچا اور وہاں سے حدود کشمیر میں داخل ہو کر جھون پہنچا۔ جھون سے فرخ آگے بڑھا تو تین چار روز بعد ایک شہر کی عمارتیں دیکھ کر باہر ہی کسی پہاڑی کے دامن میں ایک چٹان پر بیٹھ گیا اس وقت آفتاب غروب ہو رہا تھا۔ دیو بسیروں میں جانے کے لیے دور دور سے آگے جمع ہو گئے تھے اور شور مچا رہے تھے۔ زرد زرد دھوپ پہاڑوں کی چوٹیوں پر سنہرا رنگ پھیرے ہوئے تھی۔ کمراد صوفیوں کی طرح تمام اطراف و جوانب میں پھیلا ہوا تھا۔ فرخ نے مثنوی مولانا روم نکال کے جوش و خروش کے ساتھ پڑھنا شروع کی۔ اسکی خوش آوازی سن کر ایک کشمیری مسلمان پاس آ کر کمرے ہو گئے فرخ نے اونیٹن ملا کے پاس بیٹھا لیا۔ تو پڑھی دیر تک مثنوی پڑھ کر بند کی اور اپنے نئے ملاقاتی کی طرف متوجہ ہوا۔

فرخ: ”اسم شریف؟“

شخص: ”جلال الدین۔ آپ کہاں سے تشریف لاتے ہیں؟“

فرخ: ”آپ اسکو نہ پوچھیے“

جلال الدین۔ ”آخر آپ کا وطن مالوت کس شہر میں ہے؟“  
فرخ۔ ”دہلی میں“

جلال الدین۔ ”اور اسم شریف“  
فرخ۔ ”مجھے فرخ کہتے ہیں“

جلال الدین۔ ”حضرت آپ کیا خوب شنوی پڑھتے ہیں“  
فرخ۔ ”اس شہر کا کیا نام ہے“

جلال الدین۔ ”یہ اسلام آباد ہے“  
فرخ۔ ”اسوقت اس شہر کا نام سنکر بڑا فسوس ہوا“

جلال الدین۔ ”فسوس کس بات کا؟“

فرخ۔ ”فسوس کی بات نہیں ہے کہ مسلمان لوگ اسلام آباد میں رہ کر بھی اپنے مذہبی امور کو آزادی سے نہ ظاہر کر سکیں؟ اور انہیں اسوجہ سے ظلم ہو کہ وہ مسلمان ہیں! خدا جانے برٹش گورنمنٹ کیون ایسی غافل ہے جس آزاد گورنمنٹ کو عام اصلاح اور عدل و آزادی کا دعویٰ ہو اور اس کی جانب سے غفلت کا ہونا تعجب کا باعث ہے۔“

جلال الدین۔ ”واقعی آپ نے صحیح فرمایا۔ ہماری یہ حالت ہے کہ عام طور پر اذان نہیں دے سکتے ہیں اور بقول آپ کے اور سب طرف سے تو مایوس ہی مایوس نظر آتی ہے۔ فقط ایک انگریزی حکومت کی انصاف پسندیوں پر امید لگائے بیٹھے ہیں دیکھیے کب ان مصیبتوں سے نجات ملتی ہے“

فرخ۔ ”اس کے تو میں خلافت ہوں۔ میں قومی حکومت زیادہ مناسب خیال کرتا ہوں مجھے اس کی تو خواہش نہیں ہے کہ انگریزی سلطنت میں کشمیر بھی داخل ہو جائے مگر ان اتنا چاہتا ہوں کہ برٹش گورنمنٹ اپنے اعلیٰ اختیارات کے استحقاق سے گورنمنٹ کشمیر کے پولیٹیکل اصول کی ترمیم کسی قدر تنبیہ کے ساتھ کرتی رہے۔ ہندوستان کے اخبارات اس پر زور دے رہے ہیں مگر بعض ایسے بھی ہیں کہ اپنے مسلمان بھائیوں پر چڑھان چلتے دیکھتے ہیں اہم اور اسی میں خوش ہیں“

جلال الدینؒ ”واقعی آپ کی رائے نہایت مناسب ہے دیکھیے خدا کی بات  
دن لاتا ہے۔ مین ہندوستان مین کوئی پانچ چھ برس رہا تھا۔ وہاں کے  
لوگوں کی آزادیان دیکھ کر اور تمام مذہب والوں کو اپنے مذہبی جوش و خروش  
کو آرزو سے ظاہر کرتے دیکھ کر عجیب اپنے ملک کے مسلمانوں کی بیکسی اور  
بے بسی پر بڑا رحم آیا۔ اکثر آنکھوں سے آنسو ٹپک پڑے۔ اب اندھیرا ہو گیا  
شہر مین تشریف لے چلیے۔“

فرخؒ ”آپ تشریف لے جائیے میرا آپ کا کون سا تہہ؟“

جلال الدینؒ ”اے نہیں صاحب یہ نہ ہوگا۔ آپ میرے ہمان ہیں۔“  
غرض فرخؒ ہزار خرابی جلال الدینؒ کے مکان پر گیا دو چار روز کے بعد  
اُس نے وہاں سے روانہ ہونے کا قصد کیا مگر جلال الدینؒ نے کسی طرح  
اجازت نہ دی آخر فرخؒ نے یہاں ایک معمولی معلم گری کی نوکری کر لی اور کئی  
ہفتے یہیں رہا۔

فرخؒ کو یہاں ہر وقت اپنی معشوقہ کو یاد کرتے ہی گزرا کرتی تھی آرزوئے وصل  
میں جیتا تھا اور خیال جانان سے دل بہلاتا تھا۔ آخر وحشت نے سپر  
زور کیا دل مین کہنے لگا مین یہاں رہنے اور نوکری کرنے نہیں آیا ہوں۔  
اب دل یہاں نہیں لگتا کسی اور طرف چلنا چاہیے۔ غرض ایک دن جوش  
وحشت مین چل کھڑا ہوا اور سری نگر مین پہونچا۔ جلال الدینؒ کو اس سے  
اس عرصے مین نہایت اُنس ہو گیا تا وہ از حد ملول تھے۔

فرخؒ جیسے ہی سری نگر مین پہونچا اتفاقاً اس کے ایک کلاس مینو جن کا  
نام علی اصغر تھا ملے اور دیکھتے ہی دوڑ کے لپٹ گئے۔ علی اصغر کو دہلی سے  
آئے ابھی سات آٹھ ہی مہینے ہوئے تھے۔ اُن سے حمدی سے بھی ملاقات  
ہو گئی تھی اور فرخؒ کے تمام حالات سے واقف تھے۔ اپنے دوستوں کی  
تحریروں سے اونہیں فرخؒ کی مفقود الخبری کا حال بھی معلوم ہو چکا تھا۔ اُٹھتے  
اونہوں نے اپنی وقفیت کو ظاہر نہیں کیا۔

علی اصغرؒ ”فرخؒ تم کہاں؟“



فرخؔ سفر کا شوق ہوا بین جلا آیا  
 علی صفرؔ آئیے میرے بیان تشریف لے چلیے  
 فرخؔ سنیں۔ میرا بیان قیام کا ارادہ نہیں ہے  
 علی صفرؔ بچا۔ تو آپ جانے ہی پائیں گے  
 غرض علی صفرؔ نے بڑے خلق کے ساتھ چل کر کے فرخؔ کو دو مہینے تک اپنے  
 مکان پر روک رکھا۔ فرخؔ روز و رات کی کا قصد کرتا تھا اور وہ روک لیتے تھے علی صفرؔ  
 نے فرخؔ کو ایسا موقع ہی نہ دیا کہ وہ تنہا چل دے۔

## دسوان باب

مدی فرخؔ کی کوٹھی بین ایک کرسی پر بیٹھا ہے۔ عورت پر پریشانی برستی  
 ہے۔ چہرہ مجسم حیرت ہو رہا ہے۔ میز پر دو لون کینیاں ٹیک کر آگے کوٹھک  
 کیا ہے۔ دو لون ہاتھ میز پر رکھے ہیں۔ اور پریشانی خیالات کے ساتھ  
 ناامیدی و یاس کے آثار لبشر سے ظاہر ہیں۔ وہ دل میں کہہ رہا ہے  
 ”افسوس اب تو ہمیں ذرا شبہ نہیں رہا کہ فرخؔ سے واقعی مفارقت ہو گئی۔  
 اسکی وحشت اب اسے پہر دہلی آنے کی اجازت نہ دیگی۔ خدا جانے کمان  
 ہوگا۔ ہاں! اس طرح امیرانہ ٹھانڈے سے پرورش پایا ہوا شخص کو دھرمین  
 پایادہ پہرے نہ معلوم کیا حال ہوگا۔ پیروں میں جہاں لے پڑ گئے ہوں گے آہا  
 فرخؔ تم مجھے بالکل بیدست و پا کر گئے۔ کس عمدہ اصول سے خاندانی نزاعوں  
 کے دفع کرنے کی بنا ڈالی تھی۔ بس اتنی ہی کسر رہ گئی تھی کہ نکاح ہو جائے ایک  
 فرخؔ کی ذات سے کیا کیا امیدیں تھیں۔ گویا میرے بھئی سے آنے کی غایت  
 ایک فرخؔ کے دم سے وابستہ تھی۔ اب تو میرا بیان رہنا بالکل بریکار ہو گیا  
 فرخؔ کی والدہ بڑی دلدہی اور اصرار کرتی ہیں مگر وہ خود ہی اپنی مصیبت میں  
 مبتلا ہو رہی ہیں۔ فرخؔ کا تھوڑا صدمہ ہوا خدا دشمن کو بھی اس مصیبت میں نہ  
 ڈالے۔ مجھے اس امر کی بڑی فکر ہے کہ مجھ کو اب اپنے لیے کیا ہے (کچھ آہٹ  
 پا کے) کون ہر سانے کا دروازہ کھلا۔ کوئی تو آنا اور موٹے تازے ہاتھ پر دیکھا

آدمی اندر داخل ہوا۔

محمدیؑ: اخاہ! جناب آغا صادق صاحب ہیں۔ آئیے تشریف رکھیے۔  
یہ کہتا ہوا محمدی اونٹنہ کھڑا ہوا۔ آغا صاحب آئے اور محمدی کے برابر ایک  
گرہسی پر بیٹھ گئے۔

محمدیؑ: مزاج مبارک۔

آغا صادقؑ: الحمد للہ۔ آپ کا مزاج شریف ہے۔  
محمدیؑ: شکر ہے۔ جب سے فرخ چلے گئے گہی ایک گہری بہر کو ہی آرام  
نہیں نصیب ہوا۔ بس مزاج کا یہی حال سمجھ لیجئے۔

آغا صادقؑ: بیان اونکا پتہ نہیں لگاؤ کیا عہدہ ہوا ہے۔ یہ گہرا نہ ہی تباہ  
ہو گیا۔ آپ غور فرمائیے کہ تین بہائیوں اور بہن کی ساری امیدیں ایک  
فرخ کے دم سے تھیں۔

محمدیؑ: (راہبیدہ ہو کے) کیا عرض کروں کہ یہ کیا سانحہ ہوا ہے۔

آغا صادقؑ: اُنکی والدہ کا کیا حال ہے؟

محمدیؑ: میری زبان میں طاقت نہیں کہ اُنکی بیٹیابی اور بیقراری کا حال  
بیان کروں رات دن روتے ہی گزرتی ہے۔ غذا مطلق چھوٹ گئی۔ میں  
جانتا ہوں کہ جب سے فرخ گئے اس وقت سے آج تک کسی نے اونکو  
سننے نہ دیکھا ہوگا۔

آغا صادقؑ: خدا! کلو عہد عطا کرے۔ زور وازے کی طرف دیکھ کر کون  
آتا ہے۔ مشتاق برآمد ہوا۔

محمدیؑ: (اودھر دیکھ کر) مشتاق ہیں۔ او مشتاق بیٹھو۔ مشتاق بھی  
ایک گہری پر بیٹھ گیا۔

آغا صادقؑ: ارے سہی مشتاق! تجھے کچھ پتہ نہ لگا کہ فرخ کہاں گئے ہیں؟  
مشتاقؑ: خدا! کونجیر و عافیت دے! اُسے یقین جانیے بے اونکے  
زندگی بے مزہ ہو گئی۔ اپنے حذر بہر کو شش کرتا ہوں باقی حصول مقصد  
خدا کے ہاتھ ہے۔

مہدی ”مشتاق تھے دروازہ کھلا ڈال دیا ہوا بہت تیز چل رہی ہے“  
آغا صادق ”رہنے ہی دیجیے جاڑے کو موسم مین ہوا دنگو ناگوار نہیں گزرتی“  
مشتاق ”دیکھیے اصغر علی آئے ہیں“

مہدی ”کئی روز کے بعد آتے ہیں۔ آغا صاحب آجکل طبیعت نہایت گہرا  
کرتی ہے کوئی صاحب ازراہ کرم تشریف لے آتے ہیں تو گہری دو گہری کو  
دل بہل جاتا ہے“

اصغر علی۔ (مکہ میں داخل ہو کے اور صاحب سلامت اور فراخ بوسہ  
کے بعد) آج چھ دن کے بعد حاضر ہوا ہوں۔ کیا کہوں فرحت ہی نہیں  
ملتی تھی اور ایک جبرائیلی فروری عرفی کرنا تھی کہ تین دن سے روز آنے کا  
قصد تھا مگر موقع نہیں ملا“

مہدی ”اور یہ مقام ہی دُور پر واقع ہے۔ انسان اور کام کا ہرج کرے  
تو بیان آئے“

آغا صادق ”چلیے اب دہر دریا کی طرف چلے بیٹھیں“  
مہدی ”بہتر۔ اگرچہ آج کل باہر بیٹھنے کا موسم نہیں ہے۔ مہدی کے  
حکم پر خدیو نگاروں نے اُس طرف گریسیاں ڈال دیں اور سب جلے  
وہیں بیٹھے۔“

اس وقت تقریباً تین بجے ہونگے۔ چیزوں کا سایہ خود اُون کے برابر  
ہو گیا تھا۔ نماز ظہر کا وقت ختم ہونے کو تھا۔ سردی جو دوپہر کے وقت کم  
ہو گئی تھی اب پہرہ زور پکڑتی جاتی تھی۔ آفتاب کی گرمی ہمارے دلون کی طرح  
سست پڑ گئی تھی۔ بہت چوٹا سا دن کچھ اس رواروی کے ساتھ  
آخر ہو گیا تھا کہ بہت لوگ ایسی بارہ بجے ہی کے گمان میں تھے دُنا  
کے کاروبار اجا کرنے والے دن کی کوتاہی سے بتنگ آگئے تھے کیونکہ  
بہت کم ایسے تھے جو اپنا پورا کام کرتے جاتے ہوں۔ اس وقت لب دریا بھیکر  
کچھ دیر سہون نے دریا کی روانی کی سیر کی اور پہرہ بائیں شروع کیں۔  
مہدی۔ (اصغر علی کی طرف دیکھ کر) وہ کونسی خبر فرماتے آپ کہتے تھے؟

اصغر علیؒ۔ ”ہاں خوب یاد دلایا آپ نے مجھے خیال ہی نہیں رہا تھا۔ وہ جس نے  
میں آپ فرخ کے لیے لاہور میں تشریف لے گئے تھے مجھے مستحضر طور پر معلوم ہوا ہے  
کہ انھیں دنوں مقصود دو ایک بد معاشر کو ساتھ لیکر وہاں گیا تھا۔ میں نے سنا  
ہے کسی روز رات کو انہوں نے فرخ پر بھی حملہ کیا مگر فرخ کسی طرف کو بھاگ گئے  
مقصود کہتا ہے میرے بھائی کو تو پھانسی ہو ہی گئی اب میں جب تک مسود  
کا بدلہ فرخ سے نہ لے لوں گا دم نہ لوں گا۔ مگر فرخ کو خدا نے دودفعہ ان ظالموں کے  
ہاتھ سے بچایا۔“

حمیدیؒ۔ ”اس خبر سے تو مجھے آپ نے تشویش میں ڈال دیا۔ کچھ یہ بھی معلوم ہوا  
کہ کس روز مقصود نے فرخ پر حملہ کیا تھا؟“

اصغر علیؒ۔ ”اب یہ تو مجھے ٹھیک نہیں معلوم ہوا۔“  
حمیدیؒ نے اس خبر کو سنکر متفکر صورت بنائی اور گردن جھکا کے سوچنے  
لگا۔ ”خدا جانے یہ کس روز کا ذکر ہے؟ فرخ سے جس روز مجھ سے ملاقات  
ہوئی اُس سے پہلے تو یہ واقعہ نہیں ہوا اور نہ فرخ مجھ سے ضرور ذکر  
کرتا۔ اور اُسی روز کے بعد مجھے یقین نہیں کہ فرخ لاہور میں ہو۔ میں نے  
ہر گلی کوچہ چھان ڈالا۔ یہ ممکن نہیں کہ فرخ وہاں ہوتا اور مجھے نہ مل جاتا  
ہو نہ اُسی روز کا ذکر ہو جس رات وہ مجھے سوتا چوڑے کے چلا گیا تھا۔“  
بلکہ اصغر علیؒ سے ”یہ آپ کو معلوم ہوا کہ رات کو حملہ ہوا تھا کہ دن کو؟“

اصغر علیؒ۔ ”ہاں یہ تو سنا ہے کہ رات کو حملہ ہوا تھا۔“  
حمیدیؒ۔ ”دل میں“ بس اُسی روز کا ذکر ہے۔“  
اتنے میں خدمتگار نے حمیدیؒ کو ایک خط لاکے دیا اور کہا ”حضور  
ڈاکیا دے گیا ہے۔“

حمیدیؒ نے خط کا لفافہ پڑھا مگر کچھ نہ معلوم ہوا کہ کس کا لکھا ہے۔ لفافہ  
چاک کیا اور آہستہ آہستہ پڑھنے لگا۔ آغا اور اصغر علیؒ اور شائق حمیدیؒ  
کی صورت دیکھنے لگے۔ حمیدیؒ جو اس خط کو پڑھتا جاتا تھا وہ اس کے  
چہرے سے مسرت کے آثار ظاہر ہوتے جاتے تھے ابھی خط پڑھیں

ہوا تھا کہ ہمدی نے ذہور سترت سے سب کی طرف دیکھ کر کہا ”لیجیے حضرت  
 آپ سب صاحبوں کو مبارکباد“  
 افسر علی ”سہ جلد فرمائیے۔ خط مجھے فوراً کر لیجیے گا“  
 ہمدی ”میں آپ سب صاحبوں کو خط ہی سنائے دیتا ہوں“ یہ کہہ کر  
 ہمدی نے خط پڑھنا شروع کیا۔ ”شفیق جناب محمد ہمدی صاحب ام لطفہ  
 بعد تسلیم کے بعد اشتیاق مدعا طراز ہوں کہ ان دنوں میرے مغز رویت  
 فتح صاحب یہاں وارد ہوئے چونکہ میں اوسکے حالات جانتا تھا بلطیف  
 الحیل اونیٹیں روک رکھا۔ آپ اس خط کے دیکھتے ہی یہاں تشریف لائے۔  
 آپ آجائیں گے تو مجھے امید ہے کہ سمجھانے سے واپسی وطن پر  
 راضی ہو جائیں گے زیادہ نیاز۔

کترین علی افسر۔ از سری نگر۔ کشمیر۔ مورخہ۔ ماد سنہ ۱۳۰۰  
 یہ خط دیکھ کے سب کو بڑی خوشی حاصل ہوئی۔ ہمدی کہنے لگا ”تو اب  
 روانگی کا قصد کرنا چاہیے۔“

علی افسر صاحب نہایت معقول آدمی ہیں یہ بڑا کام کیا جو فرح پور کوک لیا  
 آپ سب صاحب تشریف رکھیں میں اندر اطلاع کر آؤں۔ فتح کی والدہ  
 کو فوراً یہ خوشخبری سنانا چاہیے اگلی جان میں جان آجائے گی۔ ذرا طینا  
 ہو گیا تو دلوں کو ایک قسم کی تسلی و تسخنی ہو جائے گی۔  
 یہ کہہ کے ہمدی اندر چلا گیا۔

## گیارہواں باب

کوئی چالیس پینتالیس برس کی شریف عورت ایک فلسفہ میں مٹیچی ہے  
 اس باس کچھ اور عورتیں جمع ہیں۔ اس شریف عورت کی صورت سے صاف  
 ظاہر ہوتا ہے کہ ہجوم حسرت و اندوہ عمر بھر کی عیش و عشرت کو پال کیے ڈالتا  
 ہے۔ زندہ دلی اور شگفتہ طبعی چہرے سے ظاہر ہونے والی باس پر قربان  
 ہوئی جاتی ہے۔ اتنے میں ایک ماما نے آکے عرض کیا۔ حضور وہ تشریف لائی

ہیں۔ جعفری بیگم ابھی ابھی نفس سے اوتری ہیں، مگر وہ شریف عورت ایسے رنج و الم میں ڈوبی ہوئی تھی کہ مانا کو کچھ جواب نہ دیا۔ وہ دل سے غمگین ہو چوکر یہ باتیں کر رہی تھی۔ اب یہ غم مرتے دم تک بچپانہ چوڑے گانچے نے مجھے کہیں نہ رکھا۔ ہاں میری شہزادی جب اس کی بہولی بہولی صورت پر مایوسی رہنے لگی تھی تو کبھی کبھی پر سناپ کو مننے لگتے ہیں۔ اس کے ننھے کلیجے پر بخدا جانے کیا گزرتی ہوگی۔ رات دن وہی ہی دل میں کڑھاکرتی ہے۔ بھولی نا سمجھ اپنے دل کا حال کسے تو کس سے کہے؟ ہاں یہ بھی میرے نصیبوں کا لکھا تھا۔ کیسی کیسی آرزوئیں تھیں کہ شہزادی کا دو لہا و کیونگی وہ سب آرزوئیں خاک میں مل گئیں۔ اکیلی بیٹھ بیٹھ کے رو دیا کرتی ہے اس کی روئی دہوئی آنکھیں دیکھ کر میرے دل میں نشتر سے چھبے لگتے ہیں۔ ہاں کیا کروں؟

فرخ کی بھوپھی ان پریشان خیالات میں اس قدر ڈوبی ہوئی تھی کہ اس کو معلوم بھی نہ ہوا اور جعفری بیگم کمرے کے اندر پہنچ گئیں۔ جعفری بیگم نے آگے مودباہ سلام کیا۔ فرخ کی پوپھی نے سر اٹھا کے دیکھا اور کہا ”جنتی رہو آؤ بیٹھو“

جعفری بیگم فرخ کی منجھلی جچی کی اس کے میکے کی طرف سے سگی بھانجی تھیں۔ انکی عمر کوئی ۲۵ برس کی ہوگی۔ اور صورت کے اعتبار سے نہایت ہی حسین اور صاحب جمال تھیں۔ غرض وہ اگر بیٹھ گئیں۔

فرخ کی بھوپھی ”اجی تو رہیں؟“

جعفری بیگم ”آپ بزرگوں کی دعا سے سب طرح خیر و عافیت ہے“

فرخ کی پوپھی ”ایک بیٹائی کیسا تھ“ ہاں اپنے دیکھا ہیں فرخ کیسا بیہوش مار گیا؟“ جعفری بیگم ”آبدیدہ ہوئے“ جمیان خانی قلم لیا صدر ہوا کہ کچھ فرض نہیں کر سکتی“ فرخ کی پوپھی ”میری شہزادی کے دل پر جو گزرتی ہے اس کو کس دہی جانتی ہے دوسرے کو کیا خبر! یہی حالت رہی تو اسکی جان کا خدا ہی حافظ ہے“

جعفری بیگم ”اے امین ہی کسی کو شک ہے؟ شہزادی کا تو جس قدر حال غیر نہ ہو تعجب ہے“

فرخ کی پہوہی۔ میری کچھ تو ابھی بالکل بھولی بالی ہے۔ اسکو دنیا کے رنج و غم سے کچھ سروکار ہی نہ تھا اور سپر جو بنایا تھا وہ بڑا ہے تو یہ حال ہے کہ نہ کسی کے کچھ کہتی ہے اور نہ سنتی ہے بس ایک ایسی چپ سادہ لی ہے کہ ہنر اور بیتا بیون پر بالا ہے۔

جعفری بیگم۔ ہوا ہی جا ہے۔ فرخ کا کہیں پتہ بھی لگا؟ خدا جانے کہاں چلے گئے کل میں افدنی والدہ کے ہاں گئی تھی۔ کیا کہوں دم بدم رونے کے سوا جیسے اور کوئی کام نہیں ہے۔ کل تک تو پتہ نہیں لگا تھا۔

فرخ کی پہوہی۔ چاری ایسی ہی قسمت ہوتی تو رونا کس بات کا تھا اور نصیب کبھی نہیں ہوا نہ حیران ہو گیا کسی سے کہو کنول روشن کر جائے۔

جعفری بیگم۔ خدا اوٹھیں بہت جلد مقصد مراد کے ساتھ واپس لائے۔ فرخ کی پہوہی۔ جعفری بیگم ماے! اب تم ہی بتاؤ کیا کروں؟ مجھے تو کچھ نہیں بن پڑی۔

جعفری بیگم۔ آپ نے بھی کچھ اسیر غور کیا۔ آخر کیا ارادہ ہے؟ فرخ کی پہوہی۔ میں نے تو ہزار سوچا مگر کوئی بات نہیں بن آتی۔ کچھ غم ہی بتاؤ؟ جعفری بیگم۔ یہ کوئی ایسی بڑی بات نہیں آخر کنواری لڑکی کو کب تک یلے بیٹھی رہے گا؟ کہیں اور بٹھ جائے تو دیکھ بہال کے کر دیجیے۔

فرخ کی چھوہی۔ اول تو اب مجھے یہ منظور ہی نہیں کہ شاہزادی کا ہاتھ کسی اور کے ہاتھ میں پکڑا دوں اور مانا کہ کہیں کروں پہر عتین بتاؤ کہاں کر لوں گلوں؟ ارمانہ ایسا آئے لگا ہے کہ ہونا ر لڑکون کا جیسے کال ہو گیا۔ مان باپ لڑکون کو لڑا پیار کے مارے پڑھاتے لکھاتے نہیں اور پڑھائیں گے ہی تو وہ علم کہ لڑکا ملاؤں میں مل جائے نہ کمانے کا سلسلہ آئے نہ کچھ پیدا کرنے کے ڈھنگ معلوم ہوں۔ بس اسی قابل ہو جائے کہ عمر بھر سجدوں کی روٹیاں توڑ کرے۔ اے یہیں کے ایک شاعر بین جالی۔ انہوں نے زمانے کا حال دیکھ کر کیا اچھا شعر کہا ہے۔

یہی چھینکنا کو کہو کہ یہ کہ ہے  
ہو کو ٹکاتا نہ میٹی کو بر ہے

اب نجمہ سے تو یہ منوگا کہ اپنی لاڈلی شہزادی کو انگلیں بند کر کے کسی کے حوالے کر دوں۔

جعفری بیگم نے ایسا ہی حضور صاحبزادہ کے دشمن کو چاہیے دوسرے بیگم نے فرخ کی بیوی پر ہر باب مہینے تباہ و غریب مہینے کون لڑکا ہو حکیم اپنا بیٹا لڑکا لے کر جاتی ہے جعفری بیگم نے میرے نزدیک مقصود ہی لایا ہے۔ آخر اوسیں کو کسی لاڈلی بیٹی ہے۔ اور بنام کرنے کی تو بات ہی اور ہے۔

فرخ کی بیوی ہے۔ وہ بیگم جعفری بیگم مقصود کا نام میرے سامنے نہ لے جو اس کا نام سننے بڑا افسردہ ہوتا ہے۔ تاکہ تم اسے لایا کرتی ہو جسے اپنے سگے بھائی کے مار ڈالنے کا قصد کیا۔ وہ دوسرے کے ساتھ کیا کرے گا وہ تو مہدی سے لاپرواہ جانے سے اتنا بھی سلوہ ہوا کہ فرخ و نیاسین موجود ہے۔ اونہوں نے اپنی طرف سے اس کے دشمنوں کی جان لینے میں کیا کچھ کسر اٹھا رکھی تھی۔ یہ مجھ سے کوئی اُمید نہ رکھے کہ اپنی پیاری لڑکی مقصود کو بیاہ دوں گی۔ یہ تو معلوم ہی ہے کہ فرخ زندہ ہے بس جس روز وہ آجائے گا اوسے کے ساتھ شہزادی کی شادی ہوگی۔ چاہے اوپر کی دنیا اُدھر ہو جائے مگر میری شہزادی کی شادی اور کسی کے ساتھ نہ ہونے نہ ہوگی۔ جعفری بیگم پہر کبھی تم اس کا ذکر نہ کرنا۔

شہزادی شوہری دور پر پانڈان پر گردن جھکا کر بیٹھی تازک تازک ہاتھوں سے ڈیریاں کتر رہی تھی۔ جس وقت جعفری بیگم نے مقصود کا نام لینا چاہیے تھا کہ وہ شرمائے اور گردن جھکا لیتیں مگر نہیں اونہوں نے ایک ایسی نگاہ سے دیکھا جو حسرت افسوس کے ساتھ بڑی نڈاھنی اور برہمی کے آثار پر دکھا رہی تھی۔ صورت سے ظاہر ہوتا تھا کہ دل میں کوئی ایسا خیال خوش کے ساتھ پیدا ہوا ہے کہ وہ غلبہ نہیں کر سکتیں مگر وہ نرم و حیا جو معمولی ہندوستانی کنواری لڑکیوں کی زبان روکتی رہتی ہے اس نے اس وقت شہزادی کا ہنسنے نہ کھلنے دیا۔ یہ باتیں ہو رہی تھیں کہ کمرے کی گھڑی بین ٹھن ٹھن کر کے آٹھ بجے ویسے ہی قریب کی مسجد میں اذان کی آواز



آئی۔ فرخ کی پہوہی ایک دو سالہ اوڑھکر کرے سے باہر نکلی آسمان گہرے کی وجہ سے دھندلا نظر آتا تھا۔ ایک آدھ ستارا جو نظر سے آتا تھا تو اس کی روشنی بالکل ماند تھی۔ چاند کی روشنی دشمنوں کے دلوں کی طرح مکد تھی۔ رات تھی تو چاندنی مگر موسم سرما کے باعث اندھیری معلوم ہوتی تھی مارے سردی کے بدن کا پنا جاتا تھا کسی کام کے لیے ہاتھ باہر نکالنا انتہا سے زیادہ کھلتا تھا۔ فرخ کی پہوہی نے تھمرہ اس کے کہا ”اے بے کس غضب کا جاڑا پڑتا ہے“ سپرنسپین نے کمین دُور سے چلا کے کہا ”اے بیوی سُنتی ہوں کل بہت برف پڑی“

اتنے میں ایک عورت فرخ کی پہوہی کے قریب آئی اور بڑے ادب سے جُھک کے آداب بجالائی۔

فرخ کی پہوہی ”کیون! حسینی خانم تم اتنے وقت کمان آئیں۔ خیریت تو ہے؟“ حسینی خانم ”جی ہاں سب خیریت ہے۔ ایک خوشخبری سنانے آئی ہوں حضور انعام لونگی“

فرخ کی پہوہی ”ہمارا انعام دینے کے قابل سنہ ہی نہیں رہا۔ وہ جو انعام کا حیلہ تہا وہ ہی نہیں“

حسینی خانم ”اے حضور خدا نے سن لی۔ آج ایک خط آیا ہے۔ صاحبزادہ کا پتہ معلوم ہو گیا۔ آپ کی بہاوج صاحب نے یہی خوشخبری سنانے کو بھیجا ہے۔ دوڑتی ہوئی آئی ہوں“

فرخ کی پہوہی ”دُخوش ہوئے“ آخر کچھ یہ بھی معلوم ہوا کہ کمان سے خط آیا ہے؟“ حسینی خانم ”کشمیر سے“

فرخ پہوہی ”اے بھو۔ فرخ کشمیر پہونچ گیا۔ خط کس نے لکھا ہے؟“ حسینی خانم ”کوئی اُن کے دوست وہاں تھے دیکھتے ہی اپنے گھر لے گئے اور حیلہ بہانہ کر کے اُنکو تو روک لیا اور بیان لکھ بھیجا۔ آج ممدی، میان رات کی ریل پر جائیں گے۔ خدا کرے جلدی آجائیں“

فرخ کی پہوہی ”رہا تہ اوٹھا کر یا اصر کر دُر کر دُر بار تیرا شکر ہے۔ تو نے میری

بیکسی پر رحم کیا۔ فرخ کی بھوپہ کو اس سے زیادہ کیا خوشی ہو سکتی تھی! اسنے  
 دوڑ کر کمرے میں گئیں اور سب کی طرف دیکھ کر کہا۔  
 وہ بیوی یوسفین مبارک۔ میرے فرخ کا پتر لگ گیا۔ بس وہ بھی تین روز  
 آیا چاہتا ہے۔ اب میں شادی میں ذرا تامل نہ کروں گی۔ وہ آیا چاہے۔  
 بس دن تاسخ دیکھ کر نکاح پڑھوادو نکلی۔ اس میں چاہے کوئی غوس ہو چکا  
 ناراض ہو۔

### بارہوان باب

فرخ اپنے دوست علی اصغر کے مکان میں جوتے سوتے جاگ پڑا تنکین  
 ملتا ہوا پلنگ پر اوٹھ کے بیٹھ گیا۔ دروازے کی راہ سے نہ کہا کہ سارے  
 کھلے ہوئے ہیں مگر کسی نادم شخص کی طرح اُن کی نظر فریب آب و تاب پر لپک  
 بے لطف سفیدی ظاہر ہو رہی ہے۔ فرخ نے پہلے سارون کی سفیدی  
 کا خیال ہی نہ کیا اور سمجھا کہ ابھی رات زیادہ باقی ہے لیکن جب شہر کے  
 شوالون سے گنٹوں کی آوازیں ہوائے سرو کے ہلکے ہلکے جھونکوں کے  
 ساتھ آئیں تو متحیر ہو کے کمرے کے باہر نکلا۔ اور مشرق کی طرف نظر غور  
 دیکھنے لگا۔ سفید صبح کی لمبی لمبی روشنی دیکھ کے معلوم ہوا کہ صبح ہو گئی  
 فرخ اگرچہ رات بھر اپنے جوش عشق کی فکر میں ڈوبا رہا تھا اور پچھلے  
 کو جا کے کہیں آنکھ لگی تھی مگر اس وقت کی یوسفین ایسی دلچسپ تھیں  
 کہ وہیں باہر صحن میں ٹہلنے لگا۔

یہ وقت مصلحتاً نہایت ہی دلکش پیدا کیا گیا ہے۔ اسی وقت تمام  
 عالم ایک گہری غفلت اور بخودی کے سکوت کے بعد اپنے کاروبار میں  
 مشغول ہوتا ہے۔

وینا کا ہر ذی روح اسی وقت اوس غایت کے حاصل کرنے کی جانب  
 مصروف ہوتا ہے جس کے واسطے وہ سب قدرت نے پیدا کیا ہے اسی  
 وقت کی دلچسپان ہیں جو قریب قریب تمام عالم کو بھی نہیں جگا کے

اپنی طرف متوجہ کر لیتی ہیں سفرِ رفته رفته ستاروں کی صورت زیادہ گہرائی ہوئی نظر آنے لگی۔ اور طیور نے چھپا چھپا کر عالم کی خاموشی کو رفع کیا۔ اور نئے نئے جاگے ہوؤں کے کانون میں گھنٹوں کی آوازیں بہر ہوئیں۔ ہر چیز کو ایک آزادی حاصل تھی۔ اور کسی نہ کسی ذریعہ سے اپنے موجود ہونے کی اطلاع اہل عالم کو کر رہا تھا۔ خاموش تہین کو شہر کی مسجد میں جن میں سے آوازوں کی آوازیں نہیں آتی تھیں اور مسلمانوں کے اقبال کی طرح ایک بیکسی کے ساتھ خاموش پڑی تھیں۔

اس وقت کی حالت نے فرخ کا دل ذرا مہلدا دیا۔ اور اُسے اتنی مہلت ملی کہ اپنی پیاری معشوقہ کے خیال سے دل کو کسی اور جانب متوجہ کرے کسی طرف سے اذان کی آواز نہ آنے کا خیال کر کے وہ افسوس کرنے لگا۔ اوسنے اوس کو گھنٹ کی حالت پر نہایت خوف اور عبرت سے نظر ڈالی جو اپنے ناچار نقص پر ایک وسیع مذہب کی آزادی کو کھینٹ چڑھائے دیتی ہے۔

اب روشنی زیادہ غالب ہو گئی اور ستارے بالکل غائب ہو گئے آفتاب کی کرنیں اُن درختوں کی خوشناتیوں پر پڑیں جو کشمیر کو جنتِ لطیف ثابت کیے ہوئے ہیں صحن کے کسی کونے میں ایک سنہری کرسی پڑی تھی فرخ اوپر بیٹھ گیا۔ قاعدہ ہے کہ جو ہر وقت کسی کام میں لگے رہنے کا عادی ہے گڑھی بہر بھی بیکار بیٹھنے میں اوس کا دل اوجھنے لگتا ہے۔ فرخ ہر خطہ خیال جانان میں ڈوب رہتا تھا اس وقت دم بھر بے یاد جانان بیٹھا تو آپ کو کچھ بولا۔ بولا سا معلوم ہونے لگا۔ آخر ضبط نہ ہو سکا اور جاگے کمرے سے نکلوی مولانا روم اوشلا لایا تنوی کے چند اشعار پڑھے ہوئے کہ اوسکے دست علی اصغر نے مکان سے باہر تشریف لائے۔

علی اصغر ہا ہا ہا آج تو آپ سویرے ہی سے باہر صحن میں نکل کے بیٹھے ہیں فرخ (تنوی بند کر کے) بان۔ آج تڑکے ہی آگے مکمل گئی تھی۔ دل گہرا لگا تو منہ ہی سے بے مٹھ لگا۔

علی اصغرؑ تو آب نے مثنوی بند کیوں کر دی؟ اچھا آئیے اندر بٹھکر پڑھیے مجھے  
مثنوی شریف سننے کا نہایت ہی شوق ہے مجھ کو کلمش کلام ہے۔  
فرخ۔ (کڑے ہو کے) سبحان اللہ جدول ذرا ہی اثر پذیر ہوا وس کے مذاق کے  
موافق مثنوی سے بڑھ کر دینا بہرین کوئی کتاب نہیں ہے۔ "غرض دونوں کمرے  
میں داخل ہوئے اور فرش پر بیٹھ گئے۔ فرخ نے مثنوی علحدہ رکھ دی۔

علی اصغرؑ "نہیں صاحب کچھ پڑھیے تو سہی فضول باتوں سے اچھا ہی ہو گا۔"  
فرخ نے مثنوی اور مٹائی اور شروع میں کچھ شعرا چھوڑ کر پڑھنا شروع کی۔  
فرخ۔ (مجموع کریم در شہر بار زبا بیگاہ شدہ روز با سوز ہا ہنراہ مشردہ"  
علی اصغرؑ "ہاے کس درد اور کس بیتابی کا شعر ہے۔"

فرخ۔ (کچھ دور تک نظر سرسری طور پر دوڑا کر) "ہاں ہاں ای افرتے ہن بولتا مٹائیے گا۔  
شاد باش اسے عشق خوش سودا ہے | اسے طیب جملہ علت ہاے ما  
اسے دو اسے نجات و ناموس | اسے تو افلاطون جالینوس  
علی اصغرؑ۔ (زور سے کلیجہ پکڑ کے) "اُف وہ ایس جی چاہتا ہے کہ انسان کپڑے  
بھار کے جنگل کو نکل کر آہوے" فرخ یہ شعر پڑھ کر کچھ ایسا بیتاب ہوا کہ آنکھوں سے  
آنسو ٹپک پڑے۔ اوسنے بار بار انھیں اشعار کو ایک بے اختیار کے  
ساتھ پڑھنا شروع کیا اور آخر غلاموش ہو کے کسی فکر میں غرق ہو گیا۔

علی اصغرؑ آگے بڑھو چپ کیوں ہو رہے ہے؟  
فرخ "بہتر" پانچ چہ ورق بے پروائی کے ساتھ اُلٹ گیا۔ ایک مقام پر ٹھہر کے  
اور زانو پر ہاتھ مار کے کہنے لگا۔ ہاے ہاے ملاحظہ فرمائیے۔

گفت یللی را خلیفہ کمان توئی | اگر تو مجنون شد پریشان و غوئی  
از دگر خوبان تو افسردن نیستی | گفت خامش چون تو مجنون نیستی  
دید و مجنون اگر بودے ترا | ہر دو عالم بخیلے سر بودے ترا

با خودی تو یک مجنون نبودست | در طریق عشق بیداری بدست  
اتنہ میں ایک خود نگار ہوا جسکی طرف رخ اور علی اصغرؑ دونوں دیکھنے لگے۔  
علی اصغرؑ کیوں کیا ہے؟

خدیجہ متکار ” حضور ایک صاحب تشریف لائے ہیں۔“  
 علی اصغر ” کون صاحب ہیں! آخر تم نہیں پہچانتے؟“  
 خدیجہ متکار ” جی میں نے تو اوئیں کہی انہیں دیکھا۔“  
 علی اصغر ” تو یہاں بھیج کیوں نہ آیا؟“  
 خدیجہ متکار ” وہ خود ہی نہیں آئے۔ آپ کو باہر بلا تے ہیں۔“  
 علی اصغر ” کچھ سمجھ میں نہیں آتا کہ کون صاحب ہیں؟ فرخ سے ”آپ تشریف  
 کیسے میں ذرا باہر ہو آؤں۔“  
 فرخ ” بسم اللہ“ علی اصغر باہر نکلا اور نکلتے ہی ایک شخص کو دیکھتے ہی لپک کے  
 لپٹ گیا ” افادہ اسب خیر و عافیت تو ہے؟“  
 شخص ” الحمد للہ“  
 علی اصغر ” آپ خوب موقع پر آ گئے۔“  
 شخص ” آپ کا اشارہ ہوتا اور میں نہ آتا۔“  
 علی اصغر ” آئیے اندر آئیے۔ وہ بھی بیٹھے ہیں مگر آپ کا اوئیں گمان ہی نہ ہوگا۔“  
 دونوں اندر داخل ہوئے۔ فرخ اس نئے شخص کو دیکھ کے ایسا بدحواس  
 ہوا کہ گہرا سکہ کھرا ہو گیا اور یہ شخص جانتے ہی اس کے گلے سے لپٹ کر آبدیدہ ہوا  
 اور کہنے لگا ” فرخ تم سے بڑھ کر سنگدل دنیا میں کوئی نہ ہوگا ہمارا جوشت بہت برا ظالم ہو۔“  
 فرخ ” آٹکھوں آنسو بہا کر“ مہدی ہاے اس بچپن ل کے ہاتھوں مجبور ہوں میں  
 اپنے اختیار ہی میں نہیں ہوں۔ تم چاہے ظالم کو چاہے کوہ مگر میرا دل میرا نہیں ہے۔“  
 مہدی ” آخر اس ظلم کی کوئی انتہا بھی ہے؟“  
 فرخ ” نہیں۔ کیونکہ مجھے اپنے دل کی بے اختیار ری کی کوئی انتہا نہیں معلوم ہوتی۔“  
 دسترخوان کھینچا گیا اور سب ہوں نے بیٹھ کے کھانا کھایا۔ کھانے سے خراش  
 کر کے علی اصغر نے کوئی ضرورت بیان کی اور اٹھ کے چلا گیا۔ فرخ اور مہدی  
 مکان میں تنہا رہ گئے فرخ نے پہلے اپنی والدہ اور بعد ازاں کی خیر و عافیت پوچھی  
 ان کے بعد ادا دہر اور دوسری بائین دریافت کرنے لگا۔  
 فرخ ” آپ کا یہاں آنا کیونکر ہوا؟ مجھے آپ کی بیان آنے کا گمان ہی نہ تھا۔“

مہدیؑ آپ کی کشش کینچ لائی۔

فرخؑ کیا ان یہاں کچھ قدرت تھی؟

مہدیؑ اس سے زیادہ کیا قدرت ہوگی کہ آپ یہاں موجود تھے۔

فرخؑ آخر آپ کو کب تک معلوم ہوا کہ میں یہاں موجود ہوں۔

مہدیؑ اب کیا بتاؤں؟ معلوم ہو گیا یہاں کچھ بعض آدمی گواہی دینی معلوم ہو گیا۔

فرخؑ خیر کیسے سوئے کے مقدمے میں کیا ہوا؟ حرم تو نکلیں تھیں۔

مہدیؑ آپ کو انہیں نہیں معلوم ہوا؟ ایک زمانہ ہوا اسکو بہانسی ہو گئی۔

آپکی والدہ کو مسعود کا بڑا ہی مددہ ہوا۔ نہ رانا لالین ہو مگر اولاد کا مددہ نہیں

بمداشت ہو سکتا۔ واقعی اونہوں نے بڑا ہی ضبط کیا۔ نہ آنسو بہائے نہ

روئیں دھوئیں فقط افسردہ دلی کے ساتھ چپ ہو گئے رکھیں۔ مگر آپ کی

جدا کی کامدہ اون سے کسی طرح نہیں سہا جاتا۔ اتنے دن ہو چکے ہیں

اور آج تک یہ عالم ہے جیسے آج ہی یہ تازہ غم نصیب ہوا ہے۔

فرخؑ مہدیؑ حقیقت میں میں بڑا نا لالین ہوں میرے ہی سبب سے بہائی

کی جان گئی۔ اور میں نے اما جان کو ہمیشہ کا داغ دیا۔

مہدیؑ نہیں نہیں یہ نہ کہو ہمیشہ کا نہیں۔ تم اب چل کے اپنی اما جان کا

کلیجہ بٹھا کر دے۔

فرخؑ (ذرا تامل کر کے) کیا مجھے پھر جانا ہو گا؟

مہدیؑ بیشک والدہ کو انگ رہنے دو۔ کیا تم کو دوبار جانا کی کشش

ہی اپنی طرف نہیں کینچتی؟

فرخؑ اسی خیال سے میں لئی مرتبہ دلچ کی طرف روانہ ہونے کو آمادہ

ہو گیا تھا مگر وہاں مجھے آرام سے بیٹھنا نہ نصیب ہو گا۔ ایک تو خیال جانا

سے کچھ تنہائی میں خوب باتیں ہوتی ہیں۔ دوسرے مقصود ایسا دشمنی پر

تلا ہوا ہے کہ وہی جا کر مجھے روز جب کہے فساد میں مبتلا ہونا پڑے گا۔

ہاں جس روز آپ سے لاہور میں ملاقات۔

مہدیؑ قطع کلام ہوتا ہے۔ وہاں تو آپ نے مجھے خوب چکھ دیا۔

فرخ نے اسی کو بیان کرتا ہوں جس روز آپ سے لاہور میں ملاقات ہوئی تھی  
 اوس روز رات کو میں اپنی دو کتا بن لینے کے لیے آپ کے دہان سے آتا  
 تھا کہ راتے میں ایک صاحب سے ملاقات ہوئی۔ وہ انگریزی خیالات  
 کے آدمی تھے اور اونکی وضع بھی انگریزی۔ میرے ساتھ باتیں کرتے  
 ہوئے ایک گلی میں چلے جاتے تھے کہ معلوم ہوا کچھ لوگ ہمارے پیچھے مشور  
 کرتے چلے آتے ہیں۔ وہ تو بہاگے اور میں ایک کونے میں ہو رہا۔ جب وہ  
 لوگ پلٹے تو ان لوگوں کی باہمی باتوں سے معلوم ہوا کہ وہ پچار سے میرے  
 ساتھی تو بہاگ کے بچکے اور وہ غوغا کرنے والے مقصود اور اوس کے  
 دوست تھے۔ یہ تو حال ہے ہرین دہلی میں گڑھی بہر ہی آرام سے بیٹھو نکا؟  
 مہدی: ”ہاں ابھی آنے سے پہلے میں نے بھی اسکا تذکرہ سنا تھا مگر لا حول  
 ولاقوہ۔ مقصود کیا کرے گا؟ آپ مطمئن رہیے۔ میں سب انتظام کروں گا۔“  
 فرخ: ”اور لوگ آآکے میری آزادی اور میری خیالات میں خلل انداز نہ ہونے۔“  
 مہدی: ”نہیں۔ میں آپ کے لیے تنہائی کا پورا بندوبست کر دوں گا۔“  
 فرخ: ”یہ بھی نہ سہی محکوم وصال یا رکھ طرف سے بالکل یاس ہے۔ اور جب اوسکی  
 امید ہی نہ رہی تو دہلی میری نگاہ میں بالکل سناں ہو۔ وہاں میرا دل نہ لگسکا۔“  
 مہدی: ”انسان کو کبھی ناامید نہ ہونا چاہیے ساری دنیا ایک امید کے  
 سہارے پر ہے۔ اور خصوص عاشق کی تو زندگی ہی امید پر منحصر ہوتی ہے۔  
 بڑے تعجب کی بات ہے کہ آپ ایسا کلمہ زبان سے نکالتے ہیں! فرخ دیکھو  
 تم مایوس ہو کر نہ ہونا۔“  
 اتنی دیر میں علی اصغر نے آکے مہدی سے پوچھا کہ میں کیوں نہ ہونا چاہیے گا؟  
 مہدی: ”میری بہت جبری سیر بھی فرخ میں میں کہیں نہ جاؤں گا۔ کل  
 انشاء اللہ انکو ہمراہ لے کے دہلی کو روانہ ہوں گا۔“  
 علی اصغر: ”کل ہی؟ اب آپ آئے ہیں تو دو چار دن یہاں سیر کر لیجیے۔  
 کیون فرخ تمہاری کیا ہے؟“  
 فرخ: ”میرے نزدیک کل کیا اور ہوسون کیا میں تو دہلی جانا چاہتا ہوں۔“

علی اصغرؑ یہ بالکل خلافت ہے۔ نہیں بیشک آپ کو جانا چاہیے۔ بہلائی  
 ہی کوئی عقل کی بات ہے؟“  
 علی اصغرؑ معقول! وطن جا کے انسان کیا بنا۔“  
 ممدیؑ قطع کلام ہوتا ہو۔ وہاں آپ اپنی والدہ کی جان بچالینگے یہ کوئی کام ہی نہیں ہے؟  
 علی اصغرؑ ”نہیں صاحب آپ ضرور جائیں گے۔“  
 غرض فرخ جبراً و تہاً راضی ہو گیا اور تجویز عھڑی کل صبح ہی کو روانہ  
 ہو جانا مزا سب ہے۔

### تیسرا ہواں باب

فرخ کی ماں اپنی محاسن کے صحن میں بیٹھی ہے۔ اس پاس اور عورتیں ہیں  
 ممدی کی ماں بھی پاس ہے۔ ممدی اور اوس کی سہروردیوں کے باعث  
 اب خندان کو نہ اوسکے وہ کدورت باقی رہی تھی اور نہ اوسکی ماں سے  
 عورتوں کو ایسی وحشت ہوتی تھی۔ آپس میں فرخ کی باتیں ہو رہی ہیں۔  
 افرخ کی ماں ”ممدی کو گئے گئے دن ہوئے؟“ جمبہ کو گئے ہیں نہ؟“ جمبہ  
 آٹھ ہفتہ نوا تو اوس پیر گیارہ منگل بارہ بدھ تیرہ۔ آج تیرہ دن ہوئے  
 خدا کرے میرا فرخ آتا ہوا راستے میں ہوگا۔  
 ممدی بیگم ”آج ہی کل میں آیا چاہتے ہیں۔“  
 ممدی کی ماں ”اے آیا ہوا سمجھو!“  
 فرخ کی ماں ”ممدی کے دن کے بعد آنے کو کہ گئے تھے۔“  
 ممدی کی ماں ”تیرہویں چودھویں دن آنے کو کہ گئے تھے۔“  
 ممدی بیگم ”بس تو ہو گئے۔ آج نہیں کل آجائیں گے۔“  
 امراؤ بیگم ”کذا اصل خیر سے لائے۔ ہو ہی کیا مصیبتیں اٹھائی ہونگی۔“  
 فرخ کی ماں ”خدا کرے میرا فرخ مل گیا ہو!“  
 ممدی بیگم ”اے اب کچھ اس میں ہی شک ہے؟“  
 فرخ کی ماں ”ایک دو پہلے ہی تو ممدی گئے تھے مگر آخر ایوس ہی پھرے۔“



ممدی بیگم نے اب ایسی بات زبان سے نہ نکالنی چاہیے میرا تو دل کٹتا ہو کہ  
ممدی کو فرخ بھی مل گئے ہونگے امد آج ہی کل میں آیا بھی چاہتے ہیں۔

حسینی خاغم سردور سے کسی کام کو چھوڑ کر ”آمین! آمین!“  
فرخ کی مان ”میرا دل تو کچھ ایسا اڑا ہوا ہے کہ جب خیال آتا ہے کسی ایسی ہی  
بات کا خیال آتا ہے۔“

اعراض بیگم نے بان بواہی چاہیے سنگراب تو خوشی کا وقت ہے فرخ آ کے  
تمہارا سارا غم و اہم دور کر دینا گئے۔

فرخ کی مان ”اے کیا بکا ہو گا؟“

ممدی بیگم ”میں جانتی ہوں دوپہر دھل گئی ہوگی۔“

فرخ کی مان ”اگر چلا کے“ اے حسینی خاغم دیکھو تو گھڑی میں کیا بجا ہے؟

اس وقت دوپہر پنج بج چکی تھی۔ وہ وقت تھا جبکہ موسم سرما میں لوگوں کو اس

سے زیادہ گرمی حاصل ہونے کی اُمید مندین رہتی پچھلی رات کی سردی

کے باعث لوگوں کے شل اور بیکار ہا ساتھ پانون اس وقت کی حرارت

میں کھل گئے تھے۔ آفتاب اپنی پوری بلندی پر چڑھ کر نیچے کو ٹھک چلا تھا

موجودہ موسم میں عمدہ طور پر کام کرنے کا کچھ بھی بیشک وقت تھا۔ موسم

خزان کی ہوا کے تیز جھوننے باہر اٹکنے والوں کو پریشان کیے دیتے تھے

تیز ہوائ صرصر کے اثر سے بڑے بڑے درختوں کے وہ سولھے ہوئے

تھے جنکے کٹر لٹرنے کی آوازوں بہر سنی اڑا کر دُور کے مکانوں میں گرتے

تھے۔ آدمیوں کے جسم میں اس ہوائ نے نہایت بیہوشت پیدا کر دی تھی

جو انوں کی جلد پر کھلانے سے جو سفیدی ظاہر ہوتی اور سکودیک کر

جوان ہنڈوں کی پڑھوئی بوڑھوں سے کم نہیں معلوم ہوتی تھی۔ بعض

نازک اندام تک کے نازک نازک سرخ اور آب حیات کے لیر نہ ہونے

ظالم موسم کے ہاتھوں رطوبت کو ایسے ترس گئے کہ جابجا اے جھٹے جھٹے

تھے اور مسکراتے مسکراتے ان زخموں کے مدد سے سے ایک بیک نشہ

سمیٹ کر اوتھکا ایک تازہ داد سے سسکی بہر نافرے دیا جاتا تھا۔ مگر جو کچھ ہو

اس موسم کا یہ نہایت عمدہ اثر تھا بلکہ حسن و جمال کی آراستگی کے لیے نئے تھے اور رنگ رنگ کے لباس گلر خون کے زیب بدن تھے۔ اور خوشن کی پیاری ادائیں طرح طرح کے وضع اور عجب عجب انداز کی تراش تراش کو بڑی دلربائیوں کے ساتھ ظاہر کرتی تھیں۔ فرخ کی مان نے وقت بچانے کے لیے آسمان کی طرف نگاہ اڑھاتے وقت موسم کے تمام آثار پر ایک سرسری نظر ڈالی اور ذرا بروں کو کچ کر کے کہا: ”اے ہے! کس وقت کی ہو اہل رہی ہے طبیعت پر نشان ہوئی جاتی ہے؟ اتنے میں حسینی خانم نے پکار کے کہا ”حضور ایک بجے تین منٹ آئے ہیں“ فرخ کی مان - (چلا کر) ”اے حسینی خانم ذرا باہر سے پوچھ تو آؤ کہ آج کل ریل کے بجے آتی ہے“

”اُمر او بیگم“ کوئی دو مہینے ہوئے ہمارے بہائی جان دو بجے آئے تھے“ مہدی بیگم - (پس کر) ”میں کہتی ہوں انہیں کب عقل آئے گی۔ ہمارے بہائی الہ آباد سے آئے تھے۔ فرخ السدر کے کشیر سے آئیں گے۔ کہاں پورب کہاں کچھ“

”اُمر او بیگم“ - (منہ ہللا کر) ”اب بوقت بنانے کو جا ہیں بنا لو مگر ایک ہی ریل پر دونوں طرف کے آدمی آتے ہیں۔ ہمارے خالو یا اُن دونوں لاہور سے آئے تھے وہ بھی اسی وقت آئے“

مہدی کی مان - ”ہاں اُمر او بیگم سچ کہتی ہیں۔ غازی آباد تک دونوں ریلین آتی ہیں اور وہاں سے دونوں طرف کے آدمی ایک ہی ریل پر دلی آتے ہیں۔“

حسینی خانم - (دروازے کے پاس سے چلا کر) ”اے بیوی میں نے محمد بخش سے پوچھا کہتے ہیں ایک بجے ریل یہاں داخل ہو جاتی ہے“ مہدی بیگم - ”اسد کرے فرخ اسٹیشن پر ہوں“

فرخ کی مان - ”اے ہے۔ کچھ یاد ہی نہ رہا۔ مہدی آج آنے کو کہہ گئے تھے تو کسیکو اسٹیشن پر جانا چاہیے تھا۔ اب بیچو دن ۹“

محمدی کی مان ”گاڑی گئی ہوگی۔ محمدی خود سائیس سے کہہ گیا ہوگا۔ اتنے میں باہر سے محمد بخش نے چکار کے کہا ”اے حسینی خانم۔ بیگ صاحب سے اطلاع کرو کہ صاحبزادے آگئے۔ اور میری طرف سے حضور میں عرض کرو کہ اس خوشخبری کے بدلے انعام لوں گا۔“

یہ آواز ہر ایک کے کان میں پہنچی۔ اور ناگہانی خوشخبری نے سب کو دم بخود کر دیا۔ فرخ کی مان کی آنکھوں سے خوشی کے آنسو ٹپک پڑے اور ایک جوش و خروش کے ساتھ بولی ”اے میرے پاک پروردگار تیرا ہزار ہزار شکر۔ اے حسینی خانم دوڑ کے دیکھو تو میرا فرخ کیسا ہے۔ ابھی اندر نہیں آیا۔ ہاے بیٹھ کمان رہا ہے۔“

محمدی بیگ ”میں تو کہتی تھی۔ اللہ نے بڑی آرزو پوری کی۔“ حسینی خانم (باہر کو جاتی ہوئی) ”خدا نے بڑا رحم کیا۔ جیسے سب کی جان میں جان آگئی۔“ آنسو ٹپکے ہاتھوں میں پانی پڑا۔ خدا صاحبزادے کی بیسیا سو برس کی عمر کرے۔ کہ بہر کی رونق او نہیں کے دم سے ہے (دروازے کے پاس پہنچ کر) خدا جیتار کے (چلا کر) اے بوی صاحبزادے آگئے۔ اتنا سننا تھا کہ سب کی نظر دروازے کی طرف اٹھ گئی فرخ نے بھی یہ آہستہ آہستہ آتا ہوا نظر پڑا۔ اچکن پہنے تھا اور سر پر میرٹھ کے کام کی ٹوپی تھی۔ مان بے سماشا اوٹھ کڑی ہوئی۔ فرخ جھک کے آداب بجالایا اور دوڑ کے لپٹ گیا۔ تو بڑی دیر محل میں کچھ غیب سنا رہا۔ جس سے خوشی غم بے اختیار جوش یہ سب مختلف باتیں نمایان تھیں۔ مان بیٹھے آنسو بہا بہا کے خوب ملے۔

مان ”بیٹیا! تمہیں اپنی بیس مان پر بھی ترس نہ آیا ہے۔“ فرخ یہ مان جان ”اصل تو یوں ہو کہ میں بڑا نالایق ہوں۔“ مان ”نہیں بیٹیا! نہیں۔ میری قسمت ہی بڑی تھی۔“ فرخ کے پہنچنے ہی محل میں پروہی اگلی سی چل چل ہل ظاہر ہونے لگی۔ محلوں کے حضرت نصیب چروں سے ایک ایک مقصد وری اور سرت کے

آثار ظاہر ہو گئے۔ اُداس صورتیں دیکھتے ہی شگفتہ معلوم ہونے لگیں  
 دُنیا میں دیکھا جائے تو اُمیدِ عجیب چیرے اُمیدِ بہین بھول دیتا  
 اپنی لبستا کیوں پر ایسا فریفتہ بنا لیتی ہے کہ ہم ایک سوہوم کامیابی پر  
 مسرت کا پورا جوش ظاہر کر دیتے ہیں۔ ایک پیچیدہ معاملہ جس میں لڑکا  
 ابھی سیکڑوں دقتیں باقی ہیں اور منہور کامیابی کا گمان ہی نہیں  
 کیا جاسکتا مگر اُمید کی عنکب الیسا دکھاتی ہے جیسے اُس معاملہ کے  
 حسبِ دلخواہ تکمیل کو پہنچ جانے میں کچھ کسر ہی نہیں ہے۔ فرخ کے  
 دلی میں آجانے سے مُردہ اُمیدیں ایسی ججا اوٹھیں کہ کسی کو اسکی  
 شادی میں نہ ابھی شبہ نہ تھا۔ یہ سب جاتے تھے کہ فرخ کسی کا فردا  
 کو دل دے چکا ہے کسی کی نگاہ ناز کا نشانہ اور کسی کی تیغ ابرو کا  
 شید ہے۔ اپنی معشوقہ دلربا کے سو کسی اور عورت کی صورت ہی  
 نہیں دیکھنا چاہتا ہے۔ مگر اسکی شادی کی دھوم دھام کا سمان  
 محل بہر میں ہر ایک کی آنکھوں کے سامنے پہنے لگا اسکی مان  
 کے دل میں گزشتہ رنجِ دالم کے دفع ہوتے ہی جو آرزوئیں پیدا  
 ہوئیں وہ یہی تھیں کہ فرخ کی شادی میں یہ کچھ سامان کروں گی۔  
 اور اس دھوم دھام سے برات لے جاؤنگی۔ فلاں فلاں مہمانوں کو  
 بلاؤں گی اور اسکی پیاری دولہن سے اسطرح پیش آؤنگی۔ فرخ کے  
 آنے کی ایسی خوشی تھی کہ تمام عزیز واقربا اسکے دیکھنے کو آئے۔ دونوں  
 چچا اگر بڑی دلسوزی سے ملے۔ اسکی بہو بھی آئیں اور بڑی کامیابی  
 کے ساتھ اپنے آئندہ داماد کو چاتی سے لگایا۔ قاعدے کی بات  
 ہے کہ ایک ناگمانی مسرت اور مایوسی کے بعد یکایک اُمیدوں  
 کے مضبوط ہو جانے سے کم درجے کی باعث تشویش باہون کا  
 خیال ہی نہیں رہتا۔ فرخ ایک زمانہ تک کی آوارہ گردی اور مھر اور دی  
 اور شب و روز کی فکر کے باعث انتہا سے زیادہ وُہلا اور ناتواں  
 ہو گیا مگر اُسکا آجانا ہی ایک ایسا خوشی کا امر سمجھا گیا کہ کسی نے اسکے

ناتوان ہو جانے کا خیال بھی نہیں کیا۔ جس کسی نے اتنا پوچھا بھی کہ آپ بہت دُبلے ہو گئے ہیں۔ تو معمولی رسم و رواج کے طور پر سب مہمان دو روز تک فرخ کے ہاں رہے۔

فرخ کی پہو پہی بھی موجود تھیں۔ اور فرخ کے آجانے کی خوشی کا مینا بیا۔ جوش تھا۔ غرض اسکی کوئی وجہ نہ تھی کہ شادی کے متعلق گفتگو نہ ہو اور کوئی تاریخ قرار نہ پا جائے۔

فرخ کے ایسے پریشان خیال نوجوان کی شادی قرار پا جانا بظاہر اسباب نہایت دشوار امر تھا۔ اس پر گز اس بات کا اعتبار نہیں ہو سکتا تھا کہ اپنی بی بی۔ کس طرح پیش آئے گا اور اسکو اپنی دہن کی جانب کس قدر توجہ ہوگی۔ وہ خود اس وقت تک شادی سے اس قدر مشغول تھا کہ کیا مجال کوئی اسکے سامنے شادی کا لفظ بھی زبان سے نکالے۔ تو کسی اور ہی کی زلفت پیچان کا اس پر تھا کہ اسکی لاپرواہی حکمت عملی کے ساتھ سمجھنے والوں سے پوشیدہ رکھی گئی تھی مگر آخر کمان تک یہ سب کچھ تھا لیکن فرخ کے چلے جانے نے کچھ ایسا اثر ڈال دیا تھا کہ اس کی سانس کو ہر طرح یہ منظور تھا کہ حقہ راجہ ہو سکے اپنی بی بی کا نکاح پُر حود و خود اسکی وجہ یہ تھی کہ اول تو وہ فرخ کی لیاقت اور سنجیدگی کی متعرف تھی اور دوسرے اسکی نگاہ میں خاندان بہر لائق لڑکوں سے خالی تھا یہی باعث تھا کہ فرخ کی مانگو اپنی بی بی کی شادی کیلئے کوئی تاریخ مقرر کر لینے میں کامیابی ہوئی۔ دہلی میں پہونچنے کے دو سگر روز فرخ کو مہی میں تھا۔ ظاہر میں تو اپنے اکثر احباب سے باتیں کر رہا تھا مگر باطن میں اسکی کوئی تدبیر سوچتا تھا کہ اونسے نبیات یا کرتھناتی کا لطف اڑھائے رفتہ رفتہ سب لوگ اوسٹھ گئے۔ آج میں تو فرخ بیٹھا ہوا تھا اور اسکے داہنی طرف تین گریسیان چوڑ کے مہدی بیٹھا تھا اور بائیں طرف اسکی بی بی مشتاق تھا۔

مہدی کی کیسے دل تو نہیں گہرا تھا ہے چونکہ میں سب باتوں کا وعدہ کر کے آپ کو بیان لایا ہوں اسلئے مجھ اسکی نہایت ہی فکر ہے کہ آپ کے خلاف

مہر بی کوئی بات نہ ہو۔

فرخ نے کہا: ”اگر کسی وقت تکہ کی ایسی بات نہیں ہوئی مگر ران اس وقت البتہ ان کو کون کا وہ یہ تک بٹھانا ناگوار گزرنے لگا تھا۔“

”مہدی“ یہ تو سمجھ رہے کہ آپ کے ایسے مذاق کے انسان کو زیادہ جوڑ سے انہیں ہنسی کی ہرگز نہ ہو سکتی تھی۔ مہر بی کی ہمدردی کی وجہ سے وہ بچہ بچہ کی کوئی خیر دنیا میں نہ ہو سکتی تھی۔ مگر جب بھروسہ ہو نہ۔“

”مہدی“ ان کی شکل پر عقلمانی نے انہی جہ سے شادی انسان کو بے ضروری فرغ قرار دیا ہے۔ ایک باعفت بی بی سے بڑھ کر کوئی ہمدرد نہیں نصیب ہو سکتا۔“

فرخ ہر جہ سے دیکھتا رہا۔ ایک غلطی ہے۔ ہر انسان کو بی بی کی صحبت میں دلچسپی نہیں ہو سکتی۔ مہدی اٹھ کے فرخ کے پاس والی کرسی پر جا بیٹھا اور غور سے اوس کی طرف دیکھ کر کہنے لگا: ”میری دانست میں تو پاکدامن اور شریف عورت ایسی چیز ہو کہ وہ ہر انسان کا دل بہلا سکتی ہے۔“

فرخ: ”شاید مگر جو کیسے نام محبت میں مبتلا ہو اس کو تو غیر عورت کی صحبت میں آدمی بھی ہوگی۔“

”مہدی“ شریف عورتوں کا دستور ہے کہ ایسے اذکار میں بھی اپنے شوہر کی طرف کرتی ہیں اور اس کی دستگی میں کوئی بات اوشانہیں کہتیں۔“

”مشتاق“ کیا بات فرمائی ہے آپ نے! اداقتی پاکدامن بی بی سڑھکر کوئی نہ ہمدرد نہیں ہوتا۔“

”مہدی“ اسی وجہ سے میں نے راجدوی تھی کہ شادی کر لیجیے۔“

فرخ: ”نہیں۔ تو مجھ سے نہ ہوگا۔“

”مہدی“ نہیں آپ اس شادی سے انکار نہ کیجیے۔ میں یقیناً تاجپون کہ آپ کے خلاف شیع کوئی بات نہ ہوگی۔“

فرخ: ”مہدی۔ بھلا یہ کیوں کر ہو سکتا ہے! اپنی پیری معشوقہ کو چھوڑ کے کبھی اور کے ساتھ شادی کر لوں اپنے ساتھ ایک اور بیوی باعفت لڑکی کی زندگی کو بھی خراب کر دوں؟“

”مہدی“ اس کی زندگی خراب نہ ہوگی۔ بلکہ آپ کی زندگی بھی اچھی ہو جائے گی۔“

آپ اپنے مبارک اور برگزیدہ دین کی پابندی میں ہمیشہ عہدگی اور خوبی ہی پائیں گے۔“ فرخ چپ ہو گیا۔

## چودھوان باب

ابتداء شب کا وقت ہے۔ ستاری ایک ایک کر کے سب نکل آئے ہیں طیاروں کا قریب شام والا ہنگامہ بالکل موقوف ہو چکا ہے۔ یہ وقت کچھ عجیب سکون اکرام کا ہوتا ہے۔ محنت فردوری کر نوالے اسی وقت آرام سے بیٹھتے ہیں۔ خوش نصیب عشاق اس وقت کو یارین ہو بیٹھتے ہیں جو مسافر ابھی راہ ہی میں ہوتے ہیں وہ بھی اس وقت زیادہ قدم بڑھا بڑھا کر چلنے لگتے ہیں کہ یہ ٹھکر کے لطف اٹھانیکا وقت یا تہہ سبز نہ جا تا رہی آوارہ گرد بھی اس وقت ستانے کے لیے کہیں دم بہر بیٹھ جاتے ہیں مرج کی پو پو ہی ایک بڑی گہراہ کے ساتھ نہایت پُر لطف روشنی میں ادھر ادھر دیکھتی پھرتی ہے۔ وہ ہر چیز کا انتظام کر رہی ہے۔ ایک ایک چیز کو غور سے دیکھتی ہے۔ چروے سے سترت کے آثار نمایاں ہیں۔ ہر شخص کو مختلف قسم کے طماری رہی ہو۔ یہاں فرش کیون نہیں بچا ہے یہ چاندنی میلی ہو۔ اور چاندنی لاؤ۔ اسے تو گہراؤ نہیں پہلے درمی کی شکستیں مثلاً۔ غباسی جاوہہ قالین اور گاؤں کیے تو لاؤ۔ دیکو وہ لب کل ہوا جاتا ہے۔ وہ تو کسی کو خیال ہی نہیں رہتا۔ نصیبین تم باہر جا کے بوجھ آؤ گمانا سب تیار ہو گیا ہے ابھی تک کسی بات کا انتظام پورا نہیں ہوا۔ آخری ہی اجوائے توازیہ پریشان کر رہا ہے۔ گلاس ایک سر سے گل ہو جاتے ہیں۔ خدا ہی ہے جو ملک دیکھ جائے ہاں ہاں خوب یاد آیا غباسی جاوہہ تو آگاہان لاکے لگا دو۔ گلو ریان بن گئیں؟ ایک گلو ری مجھے تو دینا!

نصیب بی بی یہ امر حضور گمانا سب تیار ہے اور وہ آئی ہیں وقار سیکم۔ ابھی یہی دروازے پر فٹن اتر رہی ہے۔ ”اتو میں وقار سیکم کے ملیں اور کہنی لگیں مبارک فرخ کی پو پو ہی۔“ ہاں ہاں میں ہی مبارک خدا نے بڑی آرزو میں یہ نصیب لگایا۔ وقار سیکم ”اے میں یہ کہو خدا نے سن لی۔ اسد کی کسو امید ہی؟ کہ میں نے بڑی جلدی

فرخ کی پہو بھی کیا کون بہن۔ خدا جانے دلیں کیا کیا ارمان تھے بس یہی ایک کام تھا۔ اپنے دل سے جو ملے اور کس دن کے لیے اٹھا کرتی؟ مگر کچھ بہن نہ رٹا فرخ کے مزاج سے تم واقف ہی ہو۔ ایک نعمت تھی بڑی کوفت اٹھا جی بون اس خوشی کی کچھ بھی اُمید تھی؟ اپنی شہزادی کے لیے بہن میں کسی کام میں کمی نہ کرتی یہ کام پہلا اتنی جلدی کا تھا؟

وقار بیگم خدا جانے تم نے کیا سمجھ کے اتنی جلدی کر دی۔ اسے ان کاموں کا سامان برسوں میں تو ہوتا نہیں ہے۔

فرخ کی پہو بھی بہن ایک تو فرخ کی طبیعت کا رنگ دیکھ کے مجھ ہی بن بڑی دوسرا اب زمانہ ایسا آنکے لگا جو کہ اگلے سامانوں کو لوگ نام رکھتے ہیں۔ خود فرخ نے عند کی کہ کوئی سامان نہ کیا جائے اسکو میں کیا کرتی؟ یہ نگوڑی انگریزی بڑھ پڑھکر لوگ اور مولوی سے جاتے ہیں۔ یہ نکر دودھ نکر۔ باہر ہو۔ فضول خرچی نہ کرو۔

وقار بیگم اکبر انگریزی پڑھنے جاتا ہو گھر گھر کاناک میں دم گر کر کہا ہر اور بت نئی باتیں کرتا ہو۔ مگر بہن یہ بھی یونہی۔ سچا رہا شادی بیاہ میں لاکھوں روپیہ ایک

کھڑی بہر میں پہنک دیا جاتا ہے۔ اس شادی بیاہ کے پیچھے ہزاروں امیر تباہ ہو گئے۔ وہ تو ہم لوگوں میں مولوی رسم ہی ایسی پڑ گئی ہے۔ ہمارے یروں میں

ایک رئیس تھے ہیں نواب محمد اشرف خان بہادر بڑی مالدار تھے والد کا دیا سب کچھ تھا کوئی ایک سال ہو نیکو آیا اونہوں نے اپنی بیٹے کی شادی کی بڑی دھوم مام سے برات لے گئے تھے۔ ساری دولت اس میں ارا دی اور انتہا سے زیادہ خرچہ

ہو گئے مہاجن کچھ دنوں تو صبر کیا آخر کب تک؟ نالاش کر کے ڈگری کر لی۔ رہا سہا مکان اور علاقہ جو کچھ تھا فرق ہو گیا۔ اب کوڑی کوڑی کو محتاج ہیں بہن

اب ایک تو خالی رئیس یونہیں تباہ ہو رہے ہیں دوسرے شادی بیاہ کی رسمیں اور فضول خرچیاں اور برباد کیے دلاتی ہیں۔ اب تو میں بھی کہو گی

کہ خوب سوچ سچا کر روپیہ اٹھانا چاہیے۔ اور چار دن میں بیسے بیسے کو ترے لگے تو کس کام کی بات رہی؟ تم نے خوب کیا کہ فرخ کے سنے پر عمل کیا۔

اب جو روپیہ بچ رہیگا وہ تمہاری تو کام آئے گا نہیں یہ بھی سب شہزادی کے



رنگ لگے گا۔ پھر اس میں افسوس کا ہے کاہ۔  
 فرخ کی پہوپی یہ سب کچھ ہو کر دلی کے جو صلے نہیں مانتے۔  
 وقار بیگم نے قربان جانے کے جو اصولوں کے جو اصولوں کی بند ہوادی۔  
 فرخ کی پہوپی یہ خیر اب تو ہماری مرضی کے موافق ہوا۔ فرخ کی خوشی ہی  
 اس میں تھی کہ کوئی رسم نہ ادا کیجاسے فقط شرعی طور پر نکاح ہو۔  
 وقار بیگم حقیقت میں وہ بڑا عقلمند لڑکا ہوا کہ شہزادی کو اس کے اچھے طرح بھیجے۔  
 فرخ کی پہوپی یہ ان سب میں اب آرزو ہے تو اسی بات کی۔  
 یہ باتیں کمرے کے کمرے ہوئی تھیں آخر فرخ کی پہوپی نے وقار بیگم  
 کا ہاتھ پکڑا اور جا کے فرش کے پاس بیٹھ گئیں جو مہمان دن کو نہیں آئے  
 تھے آتے جاتے تھے۔ بڑی بڑی عالی خاندان بیگمیں آکے قرینے سے  
 بیٹھتی گئیں۔ اتنے میں معلوم ہوا کہ دولہا آگئے مردانے میں نہایت  
 نفیس صحبت تھی مغز زو سا و عمامہ شہر جمع تھے ایک مہذب صحبت تھی  
 جسکو فرخ کی خدمت نے ناچ رنگ سے بچا رکھا تھا فرخ اپنے ساتھ والوں  
 کے ایک مختصر اور مہذب گروہ کے ساتھ آیا اور شرمانی صورت بنائے  
 ہوئے مسند پر بیٹھ گیا۔ فرخ کا جہد اس وقت ایسا تھا کہ زیادہ غور کیجے تو فکر  
 کے آثار معلوم ہوتے تھے ظاہری حیثیت سے وہ اپنے تئیں مسرت ثابت  
 کر رہا تھا مگر کوئی ناگہانی اثر کڑی گڑی حیرے سے ہلاکت کو دفع  
 کر کے متفکر بنا دیتا تھا اسکی وجہ یہ تھی کہ چلتے وقت ہمدی نے بہت کچھ  
 سمجھا بچھا دیا تھا۔ وہ اس شادی سے راضی ہی نہ تھا۔ ابتدا میں تو بالکل  
 منکر ہارفتہ رفتہ ہمدی کی گفتگو دن کا اتنا اثر پڑا کہ توڑی دیر کے لیے  
 راضی ہو جاتا تھا مگر کڑی دو گڑی کے بعد جب معشوقہ ہو شربا کا خیال  
 آ جاتا بالکل انکار کر دیتا آخر یہ نتیجہ ہوا کہ وہ شادی پر راضی ہو گیا۔ ہمدی  
 نے اسکو سمجھا دیا تھا کہ سب سے اچھے تئیں فکر مند نہ ثابت کرنا۔ اسی سبب  
 سے فرخ کو شش کرنا تھا کہ کسی پر اسکی فکر نہ ظاہر ہو لیکن جب وحشت زدگی  
 زور کر گئی تھی بے اختیار ہو جاتا تھا اور خواہ مخواہ صورت متفکر ہو جاتی تھی۔

فرخ دو لہا بنا ہوا بیٹھا تھا اور اوسکی ٹاہری دفع بڑی اعلیٰ کامیابی کی خبر دے رہی تھی۔ مگر دل عجیب عجیب طرح کی حسرتوں سے بہا ہوا تھا۔ وہ دل میں کہہ رہا تھا ہاے! یہ وہ دن ہے جسکی آرزو میں عموماً لوگوں کی ابتدائی زندگی گزرا کرتی ہے لیکن میرے حق میں یہ دن بڑی حسرتوں کا سامان ہے۔ ہاے! جسے دینا خوش قسمتی کہتی ہے۔ وہ میرے لیے بد نصیبی ہے۔ اس شادی کا کیا نتیجہ ہوگا؟ بہت بُرا۔ آئندہ اپنی زندگی کی خرابی کے خسوس کے ساتھ مجھے ایک کم سن معصومہ کی زندگی خراب ہونیکا بھی افسوس ہوگا۔ اب تک میں اپنے اوپر ظالم تھا مگر اب ایک بھولی لڑکی پر سہی ظلم کروں گا۔ اس دن کے بعد سے میں خدا کے ہاں بڑا ظالم اور گناہگار خیال کیا جاؤں گا۔ اس خیال کا فرخ کے دل پر اس قدر اثر پڑا کہ قریب تھا کہ وہ مظل سے اوشہ کے چلا جائے اور واقعی ایک دیندار شخص کو خدا کے آگے ظالم ثابت ہونے سے زیادہ کسی بات کا خوف نہیں ہو سکتا۔ مگر فرخ نے اپنے تین سنبھالا اور بچھک رہا کہ دل سے باتیں کرنے لگا دو یہ کتنی بڑی بے حیثیتی کی بات ہے کہ یہ دل جو میرے سینے میں ہو جس کسی کا ہو اوس کے علاوہ کسی اور کو دیدون؟ این بھلا مجھ سے یہ ہوگا؟ کیونکہ یہ دل دیا جائیگا کیا یہ لڑکی جو میرے ساتھ منسوب ہو یہ دل نے لیکن؟ اوسمین اتنی طاقت ہو؟ نہیں ہرگز نہیں اُس پر پوش کے سوا جسکی یاد ہر وقت میرے دلمین رہا کرتی ہے اور کسی میں اتنی طاقت نہیں۔ اور میری اختیار میں ہے میں تو دے ہی نہیں سکتا پر مجھے کیا غم ہو؟ میری پاک دامن مشوقہ کے سوا اور کوئی اس بے چین و فکر نہیں لے سکتا۔

فرخ انہیں خیالات میں تھا کہ مہدی اوسکے پاس آئے بچھکیا اور چپکے چپکے باتیں کر کے اوس کا دل سہلائے لگا۔ مہدی جانتا تھا کہ اسوقت اگر فرخ کے خیالات کسی اور طرف متوجہ کیے جائیں گے تو بڑی مشکل پڑ جائیگی اور وہ اپنے اختیار سے باہر ہو جائے گا اور واقعی مہدی کی حکمت نے ہرگز کیا اور نہ فرخ سے ہرگز امید نہ تھی کہ اس سہولت سے بھیجا رہتا

یہ محفل ایک نہایت ہی سادی اور بے تکلف صحبت تھی۔ اگرچہ عین وہی لوگ جمع تھے جو ہماری دسی صحبتوں میں اصرار اور فضول بکامیابی کرتے جاتے ہیں مگر فرخ کی مبارک ضد اور مہدی کی کوشش اور فرخ کی پہوپی کی صلاحیت کا یہ نتیجہ ہوا کہ نہ یہاں کوئی ناگوار ناچ تھا اور نہ انتہا کر بڑھنے ہوئی کنگناں تھیں۔ یہ صحبت ان صحبتوں کا نمونہ تھی جو ترقی کرنے والی قوم کے ابتدائی عروج کے وقت اس قوم میں ہوا کرتی ہیں۔ یہ شادی ان لوگوں کے نزدیک نہایت ہی حیرت انگیز ہوگی جو ہندوستان کے اور ملکوں کے رہنے والے ہیں۔ نہایت ہی متعجب ہونگے کہ جب فرخ دل سے نہیں اٹھی ہے تو اس کے آخر کیوں مجبور کر کے شادی کرانے دیتے ہیں۔ نکاح ایک ایسی چیز ہے جس پر قریب قریب انسان کی تمام د کمال زندگی کا مدار ہوا کرتا ہے۔ انسان کی وہ زندگی جس میں انسان خود مختار رہا کرتا ہے پوری نکاح ہی میں گزرتی ہے مگر یہ شادی بالکل فرخ کے خلاف مرضی ہو رہی ہو۔ ہندوستان کے لوگوں کو یہ ایک معمولی بات معلوم ہوگی کیونکہ تقریباً پورا ملک ایسی ہی شادیوں کا عادی ہو رہا ہے۔ ہمارے لڑکوں سے اونکے نکاح کے بارے میں بہت کم رائے لیجاتی ہے۔ ہمارے ملک کی لڑکیاں عموماً ان نوجوانوں کے حوالے کر دی جاتی ہیں جو اونکی صورت سیرت مزاج۔ چال چلن کسی بات سے واقف نہیں ہوتے یہی سبب ہے کہ ہندوستان کے ہزاروں لہڑے لہڑے تباہ ہو گئے۔ ہزاروں سہاگنین ایسی بچی ہیں جنکی حالت رائے دے بدتر ہے ہزاروں نوجوانوں نے بی بیوں کو اپنی مرضی کے موافق نہ پا کے عیاشی اختیار کر لی۔ اسکا اثر ایسا خراب پڑا کہ عورتیں الگ بکثرت بے عصمت ہو گئیں اور مردانک آوارہ ہو گئے۔ ہماری نسل کو اس سے وہ عظیم الشان نقصان پہونچا کہ غالباً ساری دنیا اس سے محفوظ ہوگی۔ اول تو میان بی بی کے اختلاف سے لڑکے ہی ملک میں کم پیدا ہوتے ہیں اور جو پیدا ہوتے ہیں انکو عیاشی کی بے انتہا صحبتیں ملجا یا کرتی ہیں۔ ہندوستان کی یہ حالت

ایسی ہے کہ چاہے کتنا بڑا سخت دل آدمی ہو اسکو ترس جائیگا۔ توڑے ہی خاندان ہونگے جو رسم و رواج کے طور پر اپنی عصمت کو بچائے ہوئے ہوں یہ بات صحیح ہے کہ ہمارے ملک کی عصمت بھی جتنا ہے وہ اور ملکوں سے بدرجہا بڑھئی ہوئی ہے مگر وہ فقط رسم و رواج کے طور پر ہے اور یہی باعث ہے کہ وہ بڑی مضبوطی اور استقلال سے بنا ہی جاتی ہے۔ قاعدے کی بات ہے کہ ملکی رسمیں نہایت ہی پابندی کے ساتھ قائم رکھی جاتی ہیں۔ فرخ کی شادی کا چاہے جو نتیجہ ہو۔ مگر عموماً ملک کو اس رسم کی شادیوں سے بہت بڑا فائدہ پہنچ رہا ہوتا۔ انصافاً پوچھا جائے تو ایسے نکاح ہی تمام ملکی خرابیوں کے اصل حصول ہیں۔

### پندرہواں باب

مد جلدی سامان کرو۔ برات لائی ہی سمجھنا چاہیے یہ ایک جملہ تھا جو بار بار فرخ کی ماں کی مجلسِ راجین سنا جاتا تھا۔ ہر طرف عیش و عشرت کا سامان تھا ہر چہ فرحت و امنیات کے جوش سے شگفتہ تھا۔ غلطی عورتیں بڑی آن بان سے ادھر ادھر انتظام کرتی پہرتی تین بات پر ماما اھیلین کسی کام کو دوڑائی جاتی تھیں دوڑنے دھوئے دلیان ہانپ رہیں تھیں مگر جوش مسترت نے چہرہ کی تازگی کو اسی طرح باقی رکھا تھا۔ بڑے تکلف فرش سجایا گیا۔ نمگیرہ بڑی خوشنمائی سے کھینچا ہوا تھا۔ شہ کی مغز اور عالیخانہ عورتیں بڑے ٹھاٹھ سے ممان بنی بیٹی تھیں۔ وہ حالت تھی جو دنیا میں بالکل غم سے خالی سمجھی جاتی ہے۔

مددی بیگم اب برات آیا ہی چاہتی ہوگی۔  
اُمراؤ بیگم کھانا جلنے فرخ کے دل میں یہ کیا آگئی کہ باجہ واجہ سب یکدم موقوف کر دیا۔ عجیبے کو بے باجی کی برات بالکل نہیں اچھی معلوم ہوتی۔  
حسینی بیگم۔ اے ہان ایہ بھی کوئی برات میں برات ہو کہ نہ باجہ نہ کہ سامان ہو فقط دو لہا میاں ٹھونڈوں کو بیوی کو بیابے لیے چلے آئے ہیں؟

محمدی بیگم: "واہن یہ نہ کہو۔ اب آجکل یہ باتیں ہمارے ہاں رواج پا گئی ہیں۔ اگلے دنوں مسلمانوں کی یہ شان تھی کہ دنیا کی سب فضول باتوں کو سلام کر کے اپنی سیدھی سادھی طرح زندگی بسر کریں۔ میں بھی پہلے یہی سمجھتی تھی۔ ادھوں نے زبردستی کر کے مجھے اُردو پڑھنا سکھادیا۔ اُردو کی بہت سی کتابیں بھی لادیں میرا دل لگ گیا اور تاریخ کی کتابیں دیکھنے لگی۔ جب سے وہ کتابیں دیکھی ہیں مجھے تو ان باتوں سے نفرت ہو گئی۔ ایک تو خدا رسول کے خلاف۔ دوسرے اپنے آباؤ اجداد کی عادت کے خلاف۔ تیسرے خرچ بہت بڑا ہے گہرانے کے گہرانے صاف ہو گئے۔ اچانک گھوڑی دھوم دھام کی شادیوں نے تو لے کے مسلمانوں کو دنیا و عقبیٰ دونوں جگہ سے کھو دیا۔"

حسینی بیگم: "داد! آخر وہ پیسہ پیسہ ہو کس دنگے تیلے؟ کوئی ساتھ لیجاتا ہو؟ تم ایسی عورتیں پیدا ہو جاؤ گیں تو تمام رئیسوں کا نام ہی ڈوب جائے بشاری بیاہ میں روپیہ نہ اٹھائیں تو کیا جوڑ جوڑ کے رکھیں؟"

امراؤ بیگم: "انکے میان نے تو انہیں بڑھا لکھا کے مولوی بنا دیا۔ اب بھلا یہ کہاں درست ہے کہ عورتیں پڑبائی لکھائی جائیں؟"

محمدی کی ماں: "اے کیوں کیا عورتوں کو پڑبانا لکھانا درست نہیں ہے؟ داد! یہ سنئے اُلٹی بات سنی! پڑھنا لکھنا بھی کوئی ایسی چیز ہے جو کسی کو جائز نہ ہو۔"

امراؤ بیگم: "عورتوں کو پڑبانا لکھانا درست ہوتا تو بڑے بڑے رئیسوں کی لڑکیاں پڑبائی نہ جاتیں۔ شہر میں اتنی رئیس زادیاں ہیں اُن میں سے شاید ہی کوئی پڑھی لکھی ہو اور جو کچھ شدد بڑ ہو گئی ہے (محمدی بیگم کی طرف نمکبکرا) بہن بڑا نہ ماتنا ان کی طرح اونکو سب نام رکھتے ہیں۔"

محمدی بیگم: "میں بڑا کیوں ماننے لگی مگر میرے نزدیک تو پڑھنا لکھنا کوئی عجیب بات نہیں ہے۔"

امراؤ بیگم: "تم جو پڑھی ہو اس سبب سے؟ کیوں؟"

مہدی کی ماں۔ "نہیں پڑھنا لکھنا کوئی عیب کی بات نہیں۔ انسان کی چار انگلیں ہو جاتی ہیں۔ یہ بھی مسلمانوں کی بد اقبالی ہے کہ عورتیں بالکل جاہل بنی ہوئی ہیں۔"

مہدی کی ماں۔ "اگلے زمانے میں سب عورتیں پڑھی لکھی ہوتی تھیں اب نہیں کیا معلوم عرب کی عورتیں میں چلتی ہوں سب پڑھی نہیں۔ عرب لوگوں کے جہاد کا حال میں نے دیکھا ہے۔ انکی عورتیں لڑائی اور فضاحت و بلاغت بلکہ سب کاموں میں مردوں سے بڑھ بڑھ کر کام کرتی تھیں۔ شعر ایسے ایسے کہنتی تھیں کہ آدمی کو حیرت ہو جائے۔ مگر آجکل یہ نگوڑی رسم ہے کہ عورتوں کا پڑھنا لکھنا گناہ سمجھا جاتا ہے۔ یہ بھی کوئی بات ہو؟"

اُمراؤ بیگم۔ "مجھے تو کسی طرح یقین نہ آئے گا۔"

مہدی بیگم۔ "اے سہن آخر سمجھو تو سہی۔ پڑھنے لکھنے سے عقل آتی ہو۔ بڑی دُور دور نئے حالات معلوم ہوتے ہیں۔ تہذیب آتی ہو۔ نیک بد میں انسان کو تیز ہو جاتی ہے۔ ان باتوں کو کوئی بھی بڑا کہے گا۔ دیکھو ہمارے لڑکے بچپن میں کیسے خراب ہو جاتے ہیں۔ جب تک پڑھنے کو بیٹھیں بیٹھیں دو کوڑی کے ہو جاتے ہیں۔ جاہل عورتوں کی رات دن صحبت رہتی ہے پھر اُسے سوائے جہالت کی باتوں کے اور کیا سیکھیں گے۔"

حسینی بیگم۔ "اچھا پڑھنا عورتوں کا درست نتیجہ مگر یہ کونسی بات ہے کہ شادی بیاہ امین خراج نہ کرو۔ بالکل غصت اختیار کر لو۔ پڑھنے لکھنے کا یہی نتیجہ ہے تو اسے جتنی سلام ہے۔"

اُمراؤ بیگم۔ "ہاں سہن ہماری ممتازی بس ایک راہ ہے۔ آجکل خدا جانے نگوڑی کون کتنا میں پڑھائی جاتی ہیں کہ روز بروز نئی باتیں نکلتی ہیں۔ عورتوں کو تاکہ یہ کہ پڑھا کر وہ شادی بیاہ میں جانتا ہو سکے یا نہ کہ رو کو اور تو اور ہو انکو آرام سے بیٹھنا دشوار ہو گیا جسے سنتی ہوں یہی کہتا ہے کہ بیوہ عورتیں دوسری شادی کر لیا کریں۔ اب میں کسے پوچھتی ہوں کہ کوئی آبرو دار عورت ایسا کرے گی؟ آخر اگلے زمانے میں بھی پڑھے لکھو ہوتے ہیں۔"

کہ نگوڑی انگریزی ہی میں پڑھے لکھے نکل پڑے ہیں؟“  
 مہدی بیگم ”ہن انصاف سے پوچھو تو سب باتیں سچ ہیں۔ ہندوستان میں  
 اگلے زمانے کے عالم جانتے بوجتے سب کچھ لکھ لکھی سے کہتے سنتے نہ تھے۔ اور  
 آجکل کے لوگ چاہتے ہیں کہ جو بڑی باتیں رواج پا گئی ہیں انکو جوڑا دیں  
 اور ضرورت ہی ایسی ہے ان دنوں میں فراموشی کہاتے کہتے کچھ نکل نہ تھی  
 اب ہر طرف سے تباہی آن پڑی۔ جو اس تباہی کے زمانے میں ہی ان باتوں  
 کو نہ جوڑ نیکے تو بالکل مٹ جائیں گے۔ ایک تو یوں ہی مٹ کی ماری پڑی  
 ہوئی ہے اسپر شادی بیاہ میں گھر کی جمع بیچ بچکا اور قرض لیکر یہ فضول  
 خرچیاں کی جائینگیں تو اور بھی قسمت پھوٹ جائیگی۔“  
 اتنے میں فرح کی ماں ادھر سے نکلیں اور مہدی بیگم کی طرف دیکھ کر  
 بوجھا ”ایہ کیا باتیں کر رہی ہو؟“

مہدی بیگم ”کچھ نہیں یوں ہی ادھر ادھر کی باتیں کر رہی ہوں۔ آئیے  
 تشلیف لائیو۔ دم بہر کو ستا لیجیے۔ ایڈورڈ ڈوڈر نے آپ تک گئی ہوئی؟“  
 فرح کی ماں ”یہ میرے بچے کا دن ہے؟“

مہدی بیگم ”خدا مبارک کرے“ دروازے سے آدمی نے چکار کے کہا  
 دجینی خاتم گات آتی ہے۔ یہ سننا تھا کہ سب بیگمیں نہایت خوش ہو گئیں  
 اور جلدی جلدی انتظام ہونے لگا۔ منتظم عورتوں کا ادھر ادھر آنا جانا  
 ایک بیک سمول سے زیادہ بڑھ گیا۔ ماما میں یا تو ذرا سرعت سے چل چکر  
 کام کر رہی تھیں یا دوڑنے لگیں۔ کچھ عالینی مذاں عورتیں تو سب سنبھل گئیں  
 بیچھ گئیں اور اکثر اڑھ کھڑی ہوئیں کہ دولہن کے اوتارنے میں شریک  
 ہوں۔ اسوقت مجلس کی سب عورتوں کی صورتوں سے معلوم ہوتا تھا کہ کسی بے  
 انتہا خوشی کو دبا دبا کے ضبط کر رہی ہیں مگر اسکے آثار خواہ مخواہ ظاہر ہی ہو جاتا  
 ہیں۔ فرخ کی ماں اپنی مقصدوری پر دل ہی دل میں کہتی جاتی تھیں اسکی  
 صورت اسوقت دیکھنے کے قابل تھی کہ کس شوق سے اسنے برات کے آنے  
 کی خبر سنی اور کس بتیابی سے اپنے تئیں فرخ کی دولہن کے اوتارنے کے قابل بنایا

برائت کیا تھی فرخ اور چند مہذب آدمیوں اور دولہن کی نفس کا نام رکھ لیا تھا نہ تکلف کے سامان تھے نہ تماشائیوں کا ہجوم تھا۔ نہ بابجے والے تھے نہ جہنڈی بزدار۔ یہ بھی ہماری سرتاپا آرزو اور تمناؤں سے بہری عبرتوں کی امید دارانہ اصطلاح تھی کہ اس مختصر جماعت کا نام برات رکھ دیا۔ فرخ اپنی گاڑی سے اتر آیا کیونکہ وہ گاڑی ہی پر تھا۔ مہدی اور فرخ کے تمام اہلکار اور عزیز و دوست و اقارب جو ہمراہ تھے گاڑیوں سے اتر اتر کر کوٹلی میں جا بیٹھے سب لوگ باتوں میں مشغول ہوئے۔ مہدی اس جماعت میں ایک ایسا شخص تھا جسکی اکثر امیدیں فرخ کی اصلاح پر منحصر تھیں۔

مہدی ولیمین کہتے لگا "خدا کا ہزار ہزار شکر ہے کہ آج میں اپنی کوششوں اور جانفشانیوں کا نتیجہ دیکھ رہا ہوں۔ فرخ کے خیالات بہت بدل جائینگے خدا نے چاہا اسکا وہ جوش بھی کم ہو جائیگا مگر ایک بات ہے فرخ کے بالکل خلات شادی کی کئی ہے کہیں وہی نتیجہ نہ ہو جو عموماً اس ملک کی شادیوں کا ہوا کرتا ہے۔ میان بیوی میں موافقت نہ ہوتی تو کہیں ٹھکانا نہ لگے گا اس امر کی طرف سے مجھے بہت کٹکا ہے۔ خدا ہی ہے۔ ایسا نہ ہو کہ فرخ کے مزاج کے آزمانے پر میں ایک مصوم اور نازنین لڑکی کی دنیا خراب کرنے والا قرار پاؤں۔ مہدی کو لفظا ہر لوگوں کی طرف متوجہ تھا مگر ولیمین خیالات گزر رہے تھے۔ ان خیالات نے یہاں تک ترقی کی کہ اس کے چہرے سے کچھ حسرت کے سے آثار نمودار ہونے لگے اور مجلس امین دولہن اتاری گئی۔ اترتے ہی بڑی الد آئین سے تمام بیگمیں نے اپنے حلقے میں کر لیا۔ دولہن کو فرخ کی مان تو انہی بیوی کے باعث نہ اتار سکی مہدی سگم نے گود میں اٹھا کے مسند پر لا کر بٹھا دیا۔

مبارک سلامت کا غل ہوا سہوٹ اپنی اپنی حیثیت کے موافق رومانی دی اور دولہن کے ہونے پیار سے مکھڑے کی جھلکیاں دیکھیں۔ جو خانگی رسمیں عام طور پر ہوا کرتی تھیں ادا کی گئیں۔ ان امور سے فراغت کر کے سب مخزن سلیمین دولہن کے آس پاس بیٹھ گئیں اور آپس میں باتیں ہو گئیں



حسینی بیگم: ”خدا کو یہ دن دکھانا منظور تھا نہین تو کمان فرخ اور کمان یہ دن؟  
اسکی کچھ امید تھی؟ فقط اسکی کہ بانی کا صدقہ ہو؟“  
فرخ کی ماں: ”اویان کسے امید تھی؟“  
امراؤ بیگم: ”ابو خدا ساری امیدیں برلایا یہ ذکر جانے بھی دیکھے؟“  
فرخ کی ماں: ”نان خدا تم سبکو مبارک کرے۔ اویہدی بیگم ذرا ہنٹ کر بیٹھو۔  
دولہن کو گرمی معلوم ہوتی ہوگی۔“  
مہدی بیگم: ”(اپنی جگہ سے کہہ سکتے ہو) اسد کرے انکے بچے کہلائیے؟“  
حسینی خانم: ”(دولہن کو جھلتے جھلتے پنکھا روک کر) آئین آئین۔ خدا کرے  
نورین مینے بیٹیا ہو؟“

خوشی کا زمانہ بہت مختصر ہوا کرتا ہو مبارک کہ ٹی بات کی بات میں گزر جاتی  
ہو اسی سے معلوم ہوتا ہو کہ انسان پر غم کا اثر خوشی کو اثر سے زیادہ بڑھتا ہے  
غم کی حالت میں زمانہ کا ہر جوڑے سے جو ہوا حاصل انسان کو ایک صدمہ دیکر  
گزر جاتا ہو اور اپنی یاد دلاتا جاتا ہو اور خوشی میں برعکس اس کے زمانے کے حصوں پر  
نظر ہی نہیں پڑتی یا تو وہ اپنی خوشی کی یاد گاری نہیں چھوڑتے یا انسان کی  
طبیعت فطرۃً خوشی کی یاد گاریوں کو ہلادینے والی پیدا کی گئی ہو۔ خوشی کو رہنے  
کے اجزاء اپنی یاد گاریں تو چھوڑتے ہیں مگر سبکو نہیں یاد رہتیں۔ بہر حال رنج و  
راحت میں یہ غم کا دوبالا کرنے والا فرق ہو کاش زیادہ نہیں تو ہم اپنی خوشیوں سے  
انتاہی خطا اٹھا سکتے جتنا اپنی رنجوں سے صدمہ اٹھاتے ہیں۔ غرض باتوں  
باتوں میں یہ خوشی کا دن تمام ہوا اور وہ رات آن پہونچی جسکی لوگوں کو بڑی تمنا  
ہوا کرتی ہو یہ رات دیر میں آیا کرتی ہو اور دنیا والوں کو بڑے انتظار کے بعد صیب  
ہوا کرتی ہو۔ شاید یہ دن زیادہ تر اسوجہ گزر گیا کہ فرخ کو کچھ انتظار نہ تھا  
بلکہ دل میں رنج و خوف تھا کہ وہ کیسے رات کو کیا گزرتی ہو۔ سمارک ناظرین کو یہ بالکل  
نہ معلوم ہوگا کہ دولہن کے دل میں اسوقت کیا خیالات گزرتے تھے ناظرین یا تو  
اسقدر جانتی ہیں کہ شہزادی ایک بھولی لڑکی تھی۔ اس کے چہرے پر کچھ کہنا کسی  
موقع پر دیکھ بڑے ہیں اس کے خیالات جو کچھ دریافت ہو سکتے ہیں وہ

اور نہین آثار سے اس وقت تو وہ اپنا منہ ہی گونگٹ میں چسپا ہو رہے۔ در نہ  
چہرہ ہی دیکھ کر کچھ کوئی نتیجہ نکال لیتے۔ آخر فرخ مجلس میں بٹایا گیا۔ حمدی ڈوگیا  
ڈوگیل ڈوگیل کے بھیجا۔ خاندانی وہ نوعمر عورتیں جو فرخ کی ہمن تھیں اُسکو دیکھ  
کرے میں لے گئیں۔ کمری میں فرخ کے داخل ہونے سے پہلے وہ عورتیں  
جو شہزادیکا دل بہلانے کے لیے وہاں بیٹھی تھیں دوسرے دروازے سے نکل گئیں۔  
اور دولسن کو تنہا چھوڑ گئیں۔ فرخ نے کمرے کے دروازے پر پہنچ کر دل میں کہا  
”اچھا آؤ اس معصوم لڑکی کی صورت تو دیکھ لوں جسے قدرت نے میرے ساتھ  
زندگی خراب کرنے کے لیے بھیجا ہے۔ یہ کہہ کے چلمن ادٹھائی اور کمرے میں داخل ہوا  
فرخ نے کمرے میں جا کے دیکھا ایک سرابا حجاب ووشیرہ لڑکی ہر طرف سے  
اپنے بدنکو دھڑے سے چیلنے لگی مسہری پر ایک بہو نے پن کی اداس  
لینی ٹی ہوئی ہو فرخ نے اوپر اوپر نظر ڈالی سراسر فرخ کے جوزین پر چکا  
ہوا تھا تخت یا بلند کی قسم سے بیٹھے کے قابل کوئی چیز نہ تھی اُسکو چرٹ  
نڈیڑی کہ دولسن کی مسہری پر جا کر بیٹھے زمین ہی پر بیٹھ گیا۔ فرخ بہت درنگ  
اپنی مقام پر بیٹھے بیٹھے کچھ عجیب بیٹائی کی نگاہ سے دولسن کو دیکھا کیا یہاں  
کا مقام تھا دوسرے موقع پر ایسا تھا کہ فرخ کو خدا جانے کیا باتیں یاد آ گئیں۔  
دل میں کہنے لگا ”ہاں اس بہو کی نا بچہ لڑکی کی مان نے اس سے کتنی بڑی عداوت  
کی اسکی قسمت مجھ سے بھی زیادہ خراب ہو میں اور نہین تو خیال جاناں ہی سہی دل  
بہلاتا ہوں مگر یہ غریب اس سہارے سے بھی محروم ہو یاو! میری پیاری معشوقہ  
جب ملین تیری یاد ہو اس کے پہلو میں دوسری عورت بٹھائی جاو مجھو دلی آنے کی  
ضرورت ہی کیا تھی کیون چلا آیا نہ آتا تو حمدی کیا کر لیتا؟ وہ جو عشق میں  
از خود رفتہ ہو چکے ساتھ زمانے نے ہمیشہ یہ کیا کہ زنجیر دن میں قید کیے گئے  
مگر مجھے عجیب طرح کی قید نصیب ہوئی ہے بہلا ایسی شادی میان ہو ہی میں  
موافقیت پیدا کر سکتی ہے؟ فرخ کا سلسلہ خیال کسی طرح موقوف ہو نہ سکا نہین  
آتا تھا دیر ہوئی کہ دولسن کی بھی شرمائی وضع میں آنکھ لگ گئی تھی علم  
خیال ایسا دلفریب مقام ہے کہ کچھ معلوم نہین ہوتا اور زمانہ گزرتا چلا

جاتا ہو۔ تو ٹری دیہ میں فرخ نے دیکھا کہ شمع کی صورت اور تر چلی "این! این!" سے! شاید میرے دلکی حسرت نصیبی کے اثر سے اسکے چہرے پر زردی چھا گئی مگر نین دیکھو کوئے بھی بول رہے ہیں۔ "چلمن سٹہا کے دیکھا تو صبح صادق صاف طلوع ہو چکی تھی۔ خالی شمع ہی نین تارونکی مایوسانہ صورت کچھ سسٹھ سے بھی بڑھی ہوئی تھی آسمان حسرت نصیب نیکا چہرہ ہو رہا تھا۔ ہوا سرد کے جھونکے دلوں کو اور بدیتاب کیے دیتے تھے۔ فرخ ولیمین کہنے لگا "این! بالکل صبح ہو گئی اب دیکھیے کیا ہوتا ہو؟ شاید نا اتفاقی ظاہر ہو چکی گڑھی شروع ہوا چاہتی ہے۔ بڑی بدنامی ہو گی۔ آؤ اس ہوئی لڑکی کے مزاج کا کچھ اندازہ کروں۔ بن پڑے تو سمجھا جگا کے اسے اپنا سحر دہنا لینا چاہیے اگر یہ موافق ہو گئی تو بڑی خوبصورتی سے ساری وقتیں اٹھ جائیگی پس اب کوئی ترکیب ہو تو یہی۔" یہ کہہ مسہری پر جا کے بیٹھ گیا۔

فرخ نے دولمن کا منہ کھول کے دیکھا ہاتھ لگانا تھا کہ دولمن کی آنکھ کھل گئی۔ اُس نے ایک پیاری ادا سے اپنے منہ کو فوراً چھپا لیا۔ مگر جب تک دولمن اپنے منہ کو چھپائے چھپائے فرخ نے دیکھ ہی لیا۔ چہرہ کی ایک سی جھلک دیکھنا تھا کہ فرخ کے خیالات پلٹ گئے۔ دم بخود ہو گئے رکھا اور کہنے لگا "این! یہ کیا ماجرا ہے؟ یہی میری پہونچ کی بیٹی ہے؟ یہ صورت تو مجھے از خود رفتہ کیے دیتی ہے! اس صورت میں کیا بات ہے کہ دل بے اختیار ہو گیا ہے! چہرہ کس قدر مشابہ ہے! وہی تو نین۔"

تمام شد حصہ دوم









